



پښه کاني سره پير



مکتبہ القرآن

www.igqia.chinamada.com

کۆکردنه وه:
ره فئق سالحی

منتدى اقرأ الثقافي

www.iqra.ahlamontada.com

بسم الله الرحمن الرحيم

پەندەکانی پیرەمێرد

کۆکردنەوێ و ساگردنەوێ:

رە فیتی سالاە حی

فایەق هوشیار

مستەفا سالاە ح کەریم

مەحمود ئەحمەد محەممەد

محەممەد نوری توفیق

ئەحمەد زەرەنگ

سرشناسه	پیره میرد ۱۲۴۶-۱۳۲۹ توفیق محمود ناغا
عنوان قراردادی	په نډه کالی پیره میرد
عنوان نام پدیدآور	توفیق محمود ناغا
مشخصات نشر	: سنندج : هه ژار ۱۳۹۰
مشخصات ظاهری	۶۵۶ ص
شابک	۹۷۸-۹۶۴-۷۵۷۳-۲۰-۰
فهرست نویسی	: فیپا
موضوع	په ند
شناسه افزوده	ره فلیق ساله حی .
رده بندی کنگره	۹۱۳۹۰/۳۲۷pir س/۷۴۴ ت
رده بندی دیویی	۲۲/۷۸۸
شماره کتابشناسی ملی	۲۲۱۶۸۴۵



کتابخانه ملی و اسناد ایران

نامنامه ی کتیب

نوی کتیب	: په نډه کالی پیره میرد
هژنراوه ی	پیره میرد
پیت چینی	ته کره م موخته قدی سته
نوره ی چاپ	دووه م ۱۳۹۳
نرخ	: ۲۰۰۰۰ تمه ن
ژماره ی چاپکراوه	: ۳۰۰۰ دانه
شابک	: ۹۷۸-۹۶۴-۷۵۷۳-۲۰-۰
ناوهندی بلاوکه روه: سته بلاوکه ی هه ژار ته له فون	
۰۸۷۱۲۲۵۳۶۲۵	

وته يه ک

خوټه ری نازیزا

ټيمه که ده ستمان دايه کټو کړنه وه و ساغ کړدنه وه و ليک دانه وه و سهرجه م
شيعره کاني (پيره ميږد)، له پيشه کيه که ي دا به ليتني نه وه مان دا که
(په نده) ه کانيشي ساغ بکه يته وه.

هر چهند خوالتيخو شبو و ماموستا کاکه ي فهللاح له سهره تاي حه فتاکان دا
چوار بهرگي قهواره بچووک دا نه و په ندانه ي له چاپ دابو به لام ټيمه به
پشت به ستن به ده ستووسه کاني پيره ميږد توانيمان به شيوه ييکي ريک ويټک
گشت په نده کاني کوبکه ينه وه. (پيره ميږد) نه م په ندانه ي له رڼوژنامه ي (ژيان) دا
به روداوا بلاو کړدوونه وه، هه ميشه نه وه ي ره چاو کړدوه که په نده که له تک
بارودوخ دا بگو نجی، بڼه هه په ندي وټه ينيکي کار يکاتوري سهر به خويه.
شاعيري گه وره ي کورد (پيره ميږد) له دستووسه که ي دا به شي زوري نه و
بڼانه ي ده ست نيشان کړدووه که په نده که ي تندا گوتراوه، هه روه ها ناوي نه و
که سانه شي بردوون که په نده کان ده يانگريته وه، به لام ټيمه نه مان ويست نه وانه
بخه ينه بهر چاو. يه که م په ندي پيره ميږد له ژماره (۳۲۳) ي رڼوژنامه ي (ژيان) دا
بلاو کړاوه ته وه، بڼه ټيمه ش ژماره (۳۲۳) مان به و په نده داوه، ټيدي به رودا
گشت په نده کانمان ساغ کړدونه ته وه، ته نانه ت نه و جياوازي يانه شمان
باس کړدووه که له نيوان کاره که ي ټيمه چاپه که ي کاکه ي فهللاح دا هه يه بڼ
نه وه ي خوټه ر نه و حه قيقه ته بزاني که ټيمه پاش ساغ کړدنه وه نه و جا
په نده که مان نوسيو ته وه.

گرنگي نه م په ندانه له وه دا دهرده که وي که (پيره ميږد) به شيعريکي ساده و

په‌وان قسه‌ی نه‌ستق و په‌ندی پښتیاڼ و توانج و پلار له هه‌موو کرداریکی
ناله‌بار ده‌خاته پتش چاو.

خوښه‌ری به‌پژ:

نهم په‌ندانه وه‌ک له سه‌ره‌وه ئاماژه‌مان کرد له ژماره (۳۲۳) ی رۆژنامه‌ی
(ژیان) دا ده‌ست پښ ده‌کات، ژماره (۴۲۷) ی په‌نده‌کان دواپه‌ندن که له ژماره
(۴۲۷) ی ژیان دا بلاو کراوه‌ته‌وه، له ژماره (۴۲۸) ه‌وه ئیدی له رۆژنامه‌ی
(ژین) دا بلاو کراونه‌ته‌وه تا دوا په‌ند.

ئومیده‌وارین به‌م کاره‌مان توانییمان خواست و ئاوانی خوښه‌ران به‌پښه‌دی
که ساله‌هایه چاوه‌پښی نهم په‌ندانه‌ن به‌ شپوه‌یه‌کی ریک و پتک به‌خریته به‌ر
ده‌ستیان، وه به‌م کاره‌شمان که لښتیکی گرنگمان له کتیبخانه‌ی کوردی دا پر
کردیته‌وه و گیانی پیره‌میرد مان ئاسوده کردی.

لیژنه

کۆتایی سالی ۱۹۸۸

له دووی سیاست خۆت مه خه ره به ند
 رپوی قه واله ی پی بوو، پتستان که ند
 تخون به پیاوی سه رچه وت مه که وه
 به ده ست قهرز بده و به پی دووری که وه
 دوو گوئی و زبانی دراوه به تو
 دوو بیهو به کئی بلئی له سه رخو
 دوشمنی ناو خۆت ره گ ده رده کیشی
 دار پوازی له خۆی نه بی ناقلیشی
 له هه موو هه ورئ باران ناباری
 راز که وته زاری، راست که وته شاری
 نه وکانیه ی ئاوی لی ده خوته وه
 به ردی تی مه خه تینه ویته وه
 به سویتدی درۆ خۆت مه خه ره داو
 تاریکه شه وه گه لالی له ناو
 نه وی نه به وی سهری نه ییشی
 به قه د به ری خۆی پی راده کیشی
 گه وره که به ک بن میله ت سهر ده خه ن
 ده لئین دوو رپوی شیرئ که ول نه که ن
 ئیشت به ده ست بی هیوات لی ده که ن
 دار که به ری گرت په لی پیا ده ده ن



پاره خه رجی که ئی، ده بریتیه وه
 به خه رح نه کردن کۆ ده بیتیه وه
 مه عاشی به لاش، بی بیتیه و بی خیر
 دهستی ماندوو له سهر زگی تیر
 ناغای ته ماعکار هر ده لی ییده
 که به جو بمرئ نه وسا شه ییده!
 دی بی فره کریخا ناحه سیتیه وه
 بزن هر جاری دهروو بیتیه وه
 که سو کار له پیاو جوئ نایتیه وه
 تفی به ره و با، پیش نه گریته وه
 وه ختی که ژن بوو به گه وری گه ره ک
 با ئیتر ئیمه ده ست بدهینه خه ره ک
 بی کاسیه ئهم شهرو حاله
 دیاره ته به قی پر، ناشتی ماله
 وا دامه نیشه به دهستی به تال
 تیرا نه گری، مه مک نادری به منال
 راسته دوو میوان لیکیان خوش نایه
 به لام خانه خوئ له ههردوو لایه
 قهت ریک ناکه ون گه وری ئهم شاره
 تاریکایی شهو ئیواره دیاره...



زۆردارو ھەزار، ۋەك سەرماو ھەتتو
 بىز ھەتتو گىيان، قەساب ھەتتو پىو
 دەتتو مەندى پۇد خۇي ھەتتو كېشى
 پارە مېشىكە لە گووش دەنىشى
 لە قاپى نامەرد مەكە (دەق و لباب)
 بى گوشت بە، نەۋەك مەتتى قەساب
 لە پردى نامەرد مەپەرەۋە
 (جەردە) پرووت كا، با لەم بەرەۋە
 ئەمەق پىويستە تۇ بە دۇست دەرچى
 كە باران نەما (كەپەلەك) بۇچى؟
 (بەخىل) خۇي نايخواۋ ھەتتو لېشى زۆرە
 (مالى خۇنەخۇر)، بۇ (چەكە بۇرە)
 چىراي درۇزن ساتتى دەگىرى
 بەرەش ھەر لە لاي تەنگى ئەدەرى
 درۇزن ئاگرى لە مال بەرەۋىۋو
 وتان درۇيە، كەسى بۇ نەچۋو
 سۈجەتتى نادان، تال رابواردنە
 لە دوورى كەر پۇين، تەرس بۇن كەرنە
 ھىندە بەرز مەفرە، بلىن بى باكە
 ديارە بى باكى ھەر بۇ خوا چاكە
 توورەكەى جۇ، بۇ كەرى دىز پىوى
 تۇپنى دەۋىۋ زەرەى خىۋى



ھەرچەند دۆست لە لات ۋە ك براۋ كەسە
 ھىند ئامشۆى مەكە، پىت بلىن بەسە!
 كە زانىت شەۋەو دزت لە دەۋرە
 دەست بە كلاۋى خۆتەۋە بگرە!
 كە شىۋەيىت دى، بېرۆ تىپەرە
 سەگى سەرمە، بە دو لا ۋەرە
 گۆلى رانە كىشى، زۆر كەس بى گۆيە
 (كوتەك) دەزانى (قۇناغ) لە كۆيە
 بۆ چەنەبازى كە نەزان دوۋە
 لە بەھەشتەۋە كوتەك ھاتوۋە
 ئەۋى بۆ مەنسەب بەرچاۋ چوۋ، فېرن
 لە گەل لى كەۋتى ڤوۋ ۋەردە گېرن



له پرووی جیهاندا تۆ وهره پاک به
 نهوسا له واتهی خه لکی بئی پاک به
 هیچ کهس له واتهی خه لک پزگار نابئی
 پیاوی قین له زگ، قهت به یار نابئی
 به هیوای هاوسی بئی چیشته نه میتنی
 چاوه پری دهست بی، ههر خه و نه بینی
 چاو مه بره دهست، خراب فیر نه بی
 به پارووی خه لکی، درهنگ تیر نه بی
 که قه لبی (ئقبال) لابقانییه
 به کهم هه لکردن، پادشاییه
 تاخوت دوست نه بی، کهس نابئی به کهس
 چه پله لی نادری، به ته نها یه ک دهس
 بۆ دوست چاکه، غه یر بئی نه نجامه
 مال راوه ستایی، مزگه وت هه رامه
 بۆ دنیا ده بی دهست بده یته دهست
 هیچ کهسی، هیچ کهس ناباته به هه شت
 دهوران ده وله تت له دهست ده سینتی
 به لام ناوی چاک تا سه ر نه میتنی
 نیه تت چاک بئی ئیش ده به یته سه ر
 دره خت (زپ) نه بی، ههر بۆت دیته به ر



که دوژمنت که ژت تو پتی پیا مهنی
 زه بون کوژ مهبه، لای خوا لامهنی
 سه رمایه ت بۆ خۆت، زه کاتن بۆ خودا
 میو که بییری چاکتر بهر ئه دا
 زۆر به سه ر دوستا مهبی خه تهره
 تانه ی دوست له تیر دوژمن به دتره
 راسته دوو میوان لیکیان خوش نایی
 به لام (خانه خوی) له هه ردوو لایی
 تو چاکه بکه و یله به ئاوا
 خه لکیش نه زانی، لای خوا نوو سراوه
 کرده وه و ئیمان هاتوونه نوشوست
 گه وه ئاوی رشت: بچوو ک پتی لی خست
 که باوه رت بی، هیوا بشت ده بی
 که بی باوه ر بی، چیت ده ست ئه که وی
 هم پیاوی دنیا، هم پیاوی ریی خوا
 ردک (بارۆی) ناو جو له دوو لا ده خوا



نه ولادتان به ناز په وروړده مه کهن
 چاک نابین خوتان په نچ پرده مه کهن
 میرات، میفریوې شپې نه ولاده
 بی په نچ ده سکه وتوو، نه درې به بادا
 به میراتی عیلم، کور نه بی به پیاو
 نه ولاد به په نجی شانی دپه ناو
 نه وله مهنده هر چند خه لکی له ده وړه
 بایه خی نیسه سیبهری هه وړه
 هیچ کهس مالی خوی به کهس نه داوه
 که چی نامه شوی ده وله مهنده باوه
 ده عوایان هاته سر هلات بازی
 قهت دوو کهس نابین له قازی بازی
 یاخوا ده رده گانه که وپته دی
 پاقله ته واور بوو، وا باینجان دی
 بی هه مدهم ماوم کزو په نجه پړوم
 منیش خه ریکم باینجان بخوم
 نه گهر خوا ده گاهه ترې پی ده گاهه
 بی قهری گوهرک من سه رخوش نه کا
 نیتر کهس په خنه له من ناگری
 بابه سه رخوشی ناوم ببری
 به لام که ترې منی سه رخوش کرد
 په سمی نه سیتی قولچی ده ست و برد



بە چكە چكە قەرز نابېرېتەوہ
 سەد بەرتىل قەرزى نابېرېتەوہ
 ئەگەر چەسپاندن يېتە سەر تەكا
 بىلەن تېكۆشان ئابرووى تەكا
 كە من ئاغا بن تۆيش وەك من ئاغا
 بەرەشەرەمان كى بى بۆ داخا
 ئەلەن: ئاۋ دېنن خۇشى خۇشىيە!
 بۆ ھاۋىن نەبى ئاۋمان بۆچىيە؟
 كى معاش بۆ ناۋ پەت ئەكەتەوہ
 موفتېش شەرايى، مەت ئەخواتەوہ
 بە گەت سەرو مال درېغى نىيە
 ھاتە كەردەوہ بايەخى نىيە
 ھەموو ولاتمان شوكر ئاۋايە
 قەرەداخ ناۋى زەردى ئاۋايە



کاوله که ی وه تهن هیتده شیرینه
 ژاری دوو پیشکی عربته ههنگوینه
 ناو مهند بی و پیاو مژن، لیتان بترسه
 لچ شۆر پهریش بی، ههر ئیسکی قورسه
 شهیتان پهله ی کرد بویه زه لیله
 پراوهسته ههلوو بی له بهرسيله
 کار به دهست، دهستیان له دهست هه لیری
 کاتیکت زانی خوانانی بیری
 که خۆت خودبین و بۆ خه لک به دبین بی
 نابیی له دوا یی رۆژت ئه مین بی
 دۆستت ئه وه ته که ئه نگریتتی
 دوشمن ئه وه ته پیت پی ئه که نی



بە بىي رىي مەپۇ ھەر چەند قەدېر بىي
 نانت گەنم بىي جۇيش ھەرزان تر بىي
 يىنەۋن ھەر چەند خاۋەن دراۋ بىي
 تۆكچ يىتە با، كراسى جاۋ بىي
 دلدارت نەبىي بەھەشت زىندانە
 ھەرچى دل ويىتى ھەر ئەۋە جوانە
 كەر كورتان گوم كاۋ ئىمە بۇي بدرووين
 دەستى ۋە يىسكەيە سوۋزنى پۇلاين
 بە خالىۋ خالىۋ ھات بەلامەۋە
 بوۋ بە توۋلەمار داي بە پامەۋە
 نازدارى بەھار چەند شۇخو شەنگە
 تاخ بىي بەينە تە ھىجگار رەنگ رەنگە
 كە خوا پىاۋ سەرخا بە كەس نانەۋى
 ئەم ئاسمانە، ئەستۈۋى دەۋى
 ئەۋ كەسەي كە خوا قەدرى داۋە پىي
 كەس لىي پىرسىۋە كە تۆكۈرى كىي
 مەسەت نادىي بە زۆرى چەنە
 لەم زەۋىيە رەقە توۋرى ھەلكنە
 ئەۋى بە تاغام بە پاشام فېرە
 بەراتى دىتە سەر دوو كولىرە
 ئاھ خوتىدەۋارى نەزانى لايە
 بىۋ كىردەۋەيشمان رەھبەرى چايە
 كە سىر كە توند بىي قاپ ئەقلىتىي
 لەش كراسى تەسك دائە تلىشىتىي

قەل ويستى ۋەك كەو بەخچە بىروا
 رۆيتە كەي شىۋاۋ واشى بۆنەلوا
 ھەموو راۋچى يەك ئىساغانىيە
 ھەر چى رىش سوور بىن ھەمزاغانىيە
 تەپالە ئاگرى گر ناكاتەۋە
 پاشەرۆك سەۋى پىر ناكاتەۋە



که سی دلسۆز بی بۆ هه موو که سی
 دهر گایشی نه بی له دز نه ترسی
 به قاسه قاسی کهو بایه خ مه کهن
 دیته بۆ راوی جینی خوی ده بن
 بیاوی دوور بین بی نابی نه نیا بی
 که دوستی نه بی ده ستیشی نابی
 نهوی به توندی له جینی خوی هه ستا
 کاتیک روانی ماندوو بوو وه ستا
 ههر چی نه زانی بۆت ناچینه سهر
 مه یکه به خولیاو به که لکه لهی سهر
 نه زان، نه زانی که هیچ نه زانه
 به ختیش پرووی تی کا خانه ویرانه
 خود په سند دیوی نه فسی نه دیوه
 خوی له ناوینهی دیواندا دیوه
 مه لا به دخوو بی و بی وه عز بدا
 به زۆر غه یه تی خوی به خه لک نه کا
 نهو شینهی موو چهی مرید و مرئه گری
 ده می (برنگ)ه و خوری پی نه بری
 بهو پاره یه ی شیخ به ههشت نه فروشی
 نه ته وهی پیاله ی مه ی پی ده نوشی
 که نجی به ره نج بی نه میتیه وه
 میرات بۆ (نه وه) شهر نه نیتیه وه
 رۆله نه م په ندهم به سهرمه شقت بی
 له سه ودا گهری، سه ودا ی عه شقت بی
 به عه شق نازاده ی ههر دوو جیهانی
 که عه شقت نه بی له شی بی گیانی

نهو سهره ی سهودای عه شقی تیا نیه
 کورله که ی وشکی ئاوی کانیه
 خوشیان نه ویسی هیشوه خوشناوی
 جینو فروش بی، باو کتت خوش ناوی
 له مهیدانا که س دهنگی دهرنایه
 که دوشمن شکا زور که س نازایه
 نهوی مه لکری به وشکو تهره
 له مالی خویا شای به حرو بهره
 بهره شر ده شوی به ئاوی کانی
 قه دری ئاو مه گهر له چول بزانی
 نهوی پرو به پرو تو مه لده کیشی
 پاش مله به داخ ئاخ مه لده کیشی
 ئیستا که مووچه ی جاسووس نه ماوه
 له دوور نه م نانه بهو رونه باوه
 دینه که (بهز) یان به (کتک) سپارد
 چون پاره ی به زیان ژماردو بژارد
 نهوی به کتک بهز ده سپیتر
 دیاره بز داره په زیش نه بژیتر
 نه لین گویره که به په موو فیر بی
 ده ست مه لئاگرئ ز کیشی تیر بی
 که وتووینه ده ورئ جوان پیری ناوی
 نهو ده وره گوزدهشت چوار ژن بؤ پیاوی
 مسکین و ئاغا لیک له بیر چورونه وه
 قوریانی و قوریان له بیر چورونه وه
 مو شیر و سولتان وه ک گورزو قه لغان
 مه لگیران له گه ل سفره ی دیوه خان



وه جاخ کویر مالی ته به شنه وه
 کهر توی نالی ته کیشه وه
 لهم دنیا به دا کهس بی غم نیه
 نه گهر بی غم بی بنیاد هم نیه
 که ټوټوینه پوژئی بوو به وای نه فسی
 زور کهس هه ولی دا خودا نه ینوسی
 نه لښ تهور کلکی خوی نابریته وه
 وای نه بریته وه که نه بیتته وه
 کورد به عیادهت دوعای مه قبول کرد
 له یله تولقه دری له ژنا خهرج کرد
 به هار گیان داری پی ته ژیتته وه
 نه ترسم ماریش بیو ژیتته وه
 بیستوومه ورده مه مورو دهر ته کړئ
 به په هر له لای ته نکي نه درئ
 نه ی نه و که سانه ی که کم وه ره گرن
 ده ست به کلاوی خوتانا بگرن
 ټیر له گال کهس نابمه دهسته خوشک
 من و ویرانه ی پیریژن و مشک
 وه ک جاران بیستان به ره لانیه
 نه م دوو گه چه وره بی به لانیه



بیکار دهریاره ی دهوله مهند نه دوی
 پیای ناهومید مل له تیغ نه سوی
 زور پیاوله دهوره ی پیایکی پیاوله
 گوله به پرژه پرو له هه تاوه
 زور نان برپاوان به هیوا ده ژین
 به لام دارو گوشت ناشنای یه ک نین
 نهو که سه ی که دل بریندار نه کا
 خوی به واهیمه ده غه زار نه کا
 کهر خوله مینشی بویه خوشی نهوی
 تیدا ده گه وزی و تیر وهرده کهوی
 به دخوویی مندا لای باوک شهرمه
 ژیشک به پیچووی خوی ده لی نهرمه
 فه قی بۆ راتوو وال به رده رگا
 ده چمه (وه کاشه) که بام لی ده رکا
 نهو که سه ی دلی له گه ل خه لک پاکه
 خوی پینی دل خوشه و له به د بی پاکه
 رۆزی پروی نه زه ل نه ت دۆزیته وه
 بی که له شیریش رۆز نه یتیه وه
 ئینجا ده رده گا پروی کرده ولات
 ترئ گه نانه و چاوئیشه داهات
 به لی بهر سیله نه بی به حه لوا
 به لام عومریش به تالی نه روا
 تانه باریتی باغ گه شکه ناکا
 تانه گاریتی، مر، هیلکه ناکا

كەمى نەبىنى دەولەتت بۆشە
بە فراو لە چلەى ھاوئىا خوشە

ئەوى دەولەتى ھەر بۆ خۆى ئەوى
خەوى بىى خەفەت ناينى شەوى
بالە شۆپىمان تىكەۆت بە جارى
بۆيە مېش زۆرە گەزو دەبارى



به هیوای خه لکی لووتی به رزه بوو
 له باران پای کرد تووشی ته رزه بوو
 وتی: چه فتالی واهه لا پمیا
 وتی: مه ییزه، نمازت بریا
 سینه مین وتی: هر خوم خاسم کرد
 نمازیان بریا ده نگم لی نه کرد
 جوله که سالی هامان نه کوژن
 زوردار هر ږوژی خویتی نه مژن
 به جوانی سووتا ده نکه هه ناری
 بهخت ږووی کرده دیگونه چاری
 سیاست بازی دهردیکی وایه
 بؤ دهوله مهنديش هر بی ده وایه
 بویه گنږوده ن هیندی به و داوه
 کویر هه تا نه مری به هیوای چاوه
 هیچ شاری خوشی نه شاره ی نیه
 به لام ږه شه با بواره ی نیه
 چه ندیم پی خوشه له سای دهوه نی
 دانشیم وژن، مه شک به ژنه نی
 با سه د ته یاره بؤمبا به جوی بی
 من ته نه شلقه ی مه شکم له گوی بی



دنیا سینه ره دواي که وی ده روا
 که پروت وه پر گنیرا نهوت دئ له دوا
 تا گه وره تر بی خه فته زوره
 کاتیک خوشه بکهویه نوره
 گه وره بی ئیستا دهردی سهردییه
 نه چه وسپته وه له خه و بهرییه
 نایشلین بؤ ئیمه جستو جویه تی
 نه لین کردو کوی هه ر بؤ خویه تی
 نه وسا پشتینی لی ده که یته وه
 که خوت له بی کار جوئ بکه یته وه
 نه م دنیا حیزه بهری زور دووره
 هه تا تۆ برۆی نه و حوارو ژووره
 زور جار چاوی رهش کال نه یته وه
 نالین چاو به چاو نه که و ته وه
 تیکه قووت نه ده ن ناپرسن چیه؟
 نه م لوقمه چه وره بی (له قمه) نیه
 که له سه ر خواردن نه لینی ناوی خوا
 نه لین: جنۆ که له گه لت نه خوا
 ده ست له ئینسانی دل شکست مه ده ن
 بلی یسمیلا جویت پئی نه ده ن
 نه گه ر پشت به ستی به دۆستی دوتنی
 (گه زی چی؟ و جاری چیت؟ بؤ ده میتنی
 به شی خواردنه مانگانه ی چنۆک
 هه وز پر نه بی به تنۆک تنۆک



گالستەي منالان ھاتەوہ کايہ
 بۆ، مقۆ، مقۆ، بوو بە سەرمايە
 وا بە يارى كۆن گالتە پىك ئەكەين
 لىمان زوير مەين ناوى كەس نابەين
 بە گەنم گەنم گەوج تى دەكەوئ
 بەلام (پىوى چوو) سىخورمەي دەوئ
 (ئاشە تەندوورە) ي زەمانە وايە
 ھەرچى كە سوار بى شەقى لەدوايە
 لەبەر چەپۆكان زۆر جل خوار بووہ
 (بايى بايى) يە وا كەر سوار بووہ
 نانى خۆت بچوو وەر كەوہ لەوئ
 كلاو بفرىتى خەلك دووت ئەكەوئ
 لە (سنگەوباز) دا ئەبى دواكەوئ
 كە بووى بە خەلفە ھەر تى دەكەوئ
 كەس نالى ھەمام بە فوو گەرم ئەبى
 بە (پشت لى دانە) كۆلنج نەرم ئەبى
 ئەگەر (قارنەتۆپ) تەواو بزانى
 لە (قەل و شار) دا وەستاي چوار نانى
 ھىچ كەس بۆ سى باز ھىنزى نەماوہ
 ئىستا (كەوشە كەي عارەبى) باوہ
 بە خويندەوارى كار نايەتە گىر
 مەيرى بوو ھەبە (مىرو گزىر)
 (پەناي بى دەنگ) ە توورپەيى نابى
 ئەگەر سەد گوچكەي تيا راكىشرايى

بۆ بى ئابىروو زۆر چىشت موباحە
 ئەوى بى دەنگە (كولكى مزراحە)
 بە گورىسى خەلك ئەچىن بۆ داران
 ئەلى، نە بامان دىسە، نە باران
 خوين پەرىيە سەرت لووت ئەپزى
 كاسە كە پىر بوو ئەوسا دەپزى



که بووی به حلقه‌ی به‌رده‌رگای خه‌ل‌قی
 به سهرتا نه‌دهن له به‌ر بی‌که‌ل‌کی
 دواي تهن‌گانه‌یسی زور تا‌زادیسه
 (ش‌ی شین زور جار (ش‌ی شادیه
 کفره‌حمه‌د تا مرد قسه‌ی له خوا کرد
 به‌و حقه‌ لای حق نیمانی ده‌برد
 سؤفی نارقه‌ی له لا حه‌رامه
 لای من قاچاغ بی نه‌وسا به‌تامه
 نیر‌گه‌له تووتنی عه‌جه‌م نه‌کیشم
 دوو‌کیش و هوو‌کیش خویشی ده‌رویشم
 تاسمان نامی بیکه‌س شینی کرد
 زه‌یل جینی نه‌ستیره‌ی کلک‌داری گرت
 بیده‌ست تینی گوش‌ی زور‌داری بی‌خوا
 ده‌ست لی مه‌دهن له کرده‌وه‌ی خوا
 گه‌لاویژ هه‌لات شه‌وقی نه‌گری
 به‌رگی فه‌قیرو هه‌زار نه‌درئ
 که به‌ر ژر چرای نه‌وت بسووتینین
 له تاریکیدا دوش داده‌میتینین
 که به‌ ناوی پاک باخچه‌ ناو نه‌ده‌ین
 له تینویتی‌دا ده‌م پتکا نه‌ده‌ین
 نه‌لین: نه‌م به‌فره‌ له پشدا نارد بوو
 قوونیان پی سری بی‌پیزو سارد بوو
 زیندو و بووه‌و پاتبه‌ی مه‌لایان
 یاخوا نه‌م جاره‌ تا سهر بی‌ بویان
 من خه‌سته‌ی مارو میرووم له به‌ر بوو
 هه‌ر له‌م خاکه‌دا میری تورک میر بوو



نه گهر نه ته وی نه یین به گزنا
 ناماده ی شهر به له هموو وهختا
 له شینه ییشدا پر چه ک بنوخته
 دلی دوزمنی بی ترسینه



چوار کتییی خوا چوار پهندي تیاہ
 کہ گویی لی بگرن وہ کوو کیمیاہ
 تہورات وتوویہ قانع بی تیری
 زہبوور وتوویہ بی دہنگ بی شیري
 ئینجیلش ئہ لی: تو دہر کہ نار بہ
 لہ دلہ خورپہی دنیا پرگار بہ
 قورئان فہرموویہ پشت بہ خوا بہ ستہ
 ئہ ختاتہ پی راستہ وسایہ بہ ستہ
 دوژمن بہ چاکہ ناشت ئہ بیتہ وہ
 سہمزل بہ ناوی گہرم نہ تویتہ وہ
 کہ لہ گہل بہ دا ہلسی و دانیشی
 وہ ک شہ کر لہ جیتی نہر ہو دہ کیشی
 ئہ مہندہ ویلی بہرگو خوراکین
 نازنین خومان خوراکي خاکین
 کہ وتیان مہ کہ شیت گیر تر دہ بین
 حہرام بہ تامہ بو شہیتان ئہ ژین
 شہیتان ہہنگوینی لہ دہ ممان ہہلسو
 بویہ ئہم خہلکہ بہ گزیہ کا چوو
 ئاردی ناو دہرک چؤنہ وان ئیرہ
 فہرموو دوو دہستہی دؤست ہہلہ ژیرہ
 پتکہوہ ناپوین لہ پی راستہ وہ
 خوا ئہوہ بگری شاری گواستہ وہ
 بناغہی ئیرہ سالی دووسہدہ
 وا دہردہ کہوئ خاکہ کہی بہدہ

نه گینه که شارقه لاجوالان بوو
 دوانزه سواره بان مهردی مهیدان بوو
 نیستا که مهیدان به سهرو گویلاک
 هر مرمهره شهری سر لاک



کچ به نابهدل بؤ پير چوو به بووک
 ميرد ييزار نه کا شهو به نووکه نووک
 هانام به تويه خواي ده ستگر
 نه مکهي به بووک و بکهومه ده ست پير
 پيري په ک نه خاو (بهستن) بيانووه
 نه مه چيرؤکی ده وري کوانووه
 کوله ناني بؤ به ستو بانگ نه که ين
 لای گوله ناني ييسميلا مه کهن
 گرو گال ليمان کهوتونه دوان
 گورگ پير بوو ده بي به حه چهي سه گان
 به فرو هه له کوک به حه سره ته وه
 برجی پير يزن نزيک کهوته وه
 مه عاشه که مان به شي دؤرانه
 به دوو جه ژنانه و سي پاش تيلانه
 نه عشارو نه غنام وشکايان هات
 ورده مه موران هه موو بووه به لات
 گه رای کولله مان بؤ بڑيته وه
 نه کجا ينگوره نه بوو ژيته وه
 که مه شکه دره نه ته وه ي بپرا
 مه شکه ي مه زبه ته ي نه نزيلات دره
 لا پووره به داو داهاتونه ناو
 خورمالي گيژ بوون وه ک ماسي سر ناو
 به مانه خه لکم لي نه وه لا بوو
 مه لا مه لا بوو بوار نه ولا بوو



نه ول نه مردین که وینه به هار
 بزاین دیاریمان چی بؤ دئ له شار
 زور کهس نه ینین ده چته به غدا
 هر وه ک په تکه و نابی به هودا
 نه گهر هر تیریک له نشان بدریت
 بهرگی ماموستای تیر نه داز نه دریت
 نه لښ پشویان هر له به غدا به
 هر چی ریش سرور بی بؤچ هه مزاغایه؟
 قه سابه ته میزی بؤ دوو کان نه بی
 که چی بؤ نیمه گوشت گران نه بی
 عیسا میقرؤبی پاک نه کرده وه
 له عیسا یان دا موسا بوورده وه
 نه لښ گوشته که ی ئیستانمان پاکه
 به سه د فلسیش بی هیشتا چ باکه
 تانه واخانه ته میزو جوان بوو
 له و توله یه دا نکمان گران بوو
 نانی گهرم نه خوی تامی تامیه
 که سارد بوو وه گه نه شامیه
 ره ئیس شاره زای نه م خوانه یه
 به لام ناخ مشته یناو هه مانه یه
 زور باران بارئ ده غل ژهنگ یتنی
 ناو زور مایه وه کرم هه لدتنی
 هر چی که کون بوو بی تینه بؤشه
 ته نها شه رابه تا کون بی خوشه

چاوی جوان ئەلین: پیالە ی شەرابە
 مەزە ی سەر مەستی دلە ی کەبابە
 ئەویش کە کۆن بوو کەس لینی ناپرسی
 زەق نە کاتەووە خەلک لینی نە ترسی
 نیشان سیو جگەری کرد بە چوار ئانە
 بێزووی پێ دە کەین ئەلبەت هەر رانە
 لە هەموو لاوە شایی کەوتە شار
 دەنگی زورنا دێ بە هارە بە هار
 ئەلین گیا لە سەر بنجی خۆی ئەروێ
 وەجاخ زاده بۆچ خەلکی لینی ئەدوێ
 بۆچ مریشکی رەش هێلکە ی سپە
 بۆچ پە یین فەیزو هیزی زەوپیە؟
 کە خوا دای هیچ کەس نالێ کوپی کێی
 دەستەلات داری هەر خۆت گەورە ی دێی
 ئەووە ی خۆتندووپی بە ئقتیدارە
 خانیش نەوێشێ ئەو هەر سەرکارە



نازانم بڅچي نهم پهنده باوه
 په مهزان به جهنگه و سه فهر به دناوه
 پيم مه لين ريست وه ک خوري خاوه
 کوپر هتا ده مرئ به هيواي چاوه
 ژوور دوو که لي بوو پاکه دهره وه
 چاوي په شي خوت کال مه که ره وه
 پياوان هيند پيشان تاشي تاسولوس
 وال له تور کيه ژن بوون به مه بعووس
 به خوت بنازي کارت له دوايه
 به ميردي نيه ده لين به خوايه
 مه ته ليان پرسي نهم زاني کامه
 ميري هوت له شکر ژيري شانامه
 دهندووک دريژه و ماسي گر نيه
 هيلکه که ريشه که چي مر نيه
 په مهزان سي ته وني لي گرتوينه دار
 حه و ترنگيلي و قومارو خومار
 دزو خاوه ند مال کرده يان په ک خه ن
 به کونه بانا گاجووت سه رده خه ن



ئەلەين پەمەزان لايتكى دەيە
 كى دى بزائى سى لاقى ھەيە
 لە مزگەوتاندا كەوتنە (الوداع)
 پۇزۇويان تەراند بە «وہ گاع وہ گاع»
 ھىند لىتى تووپە بوون بە شەپو ھەرا
 لە قاپى سەرا ھىجگارى تۇرا
 «لەيلە تولقەدر» یش ئەبىر تەوہ
 وہ ك كاپراى كوردە خەرج نەيتەوہ
 بۇچ وتيان پۇزۇ ئىسكى گرانە
 بە چايىك پۇيى ئەو بەستە زمانە
 پۇزۇ و كرىسمىس گەينە سەرى سال
 ھەر دوو پىكەوہ گەيشتىنە مال
 چەرخ و فەلە كمان بۇ ھەلخراوہ
 بەلام كەس ھىتىزى گوزمەي نەماوہ
 راست بىژە ھەر بەشى پىلارو پەلە
 دەور دەورى دەورەي ماينە چەقەلە
 «فەرز» گرانە خەز لە سوننەت ئەكەم
 كە پۇزۇو نەگرم پارشيو بۇچ نەكەم
 پۇزى بىست و پىنج شايى لۇغانە
 بە تلىلىلى چوون بۇ تۇي يانە^۱
 پاش جەژنى بۇ من ئەللورمانە
 بەلام بارانەو جىگنا نەرمانە
 «ژيان» ئەلى: كى گوپى لە دەنگمانە
 پارەي ئابوونە بكا بە جەژنانە

۱. تۇي يانە: بە توركى ماناي يۈك ھىتانە.

نهوانه‌ی که شیو به پشتو نه‌که‌ن
 فیکه به برای نیوه لیو نه‌که‌ن
 زستان خستیه تاریک و لیو
 سه‌د کویر چاوساغی نابا به ریو
 که هات سه‌رمه‌لا ده‌ستوژی شکا
 نیر کی نوژی نه‌کاله ته‌کا
 مه‌لا سه‌ر فیره‌ی که‌می وهرده‌گرت
 نیمه‌مه‌تیه‌که‌ی بی‌ده‌ست‌نوژ نه‌کرد
 نهوانه‌ی له‌هجه‌ی لامیان وه‌ک ریو
 نه‌زانن پیری شه‌وکتیل له‌کویه
 نهوانه‌ی که ری به‌غین نه‌خوین
 جیلوه‌ی فیلبازی دوو قه‌وم نه‌نوین
 نه‌وه‌ی که ناخواو پاره زور‌که‌ره
 گرد‌کردنه‌وه‌که‌ی پاره زور‌که‌ره
 سکه‌ی نه‌شرفی گوم بوویو به لاف
 وا پیمان نه‌لین: برز هه‌ی نه‌شراف



جاران نه چوینه سهر باوه گوږ گوږ
 نه مان گوت هاتوین بۆ زگ پری و کوږ
 باوه پمان نه کرد شه خسه و پیاوی خودا
 تا هاته بهر پنی پادشاو گه دا
 کوږیکی وای دا به عاسمه خاتوون
 پزیلانه ی گه ییه سه د هه زار ئالتوون
 نه وی مندالی نه بی نهوت نه خوا
 منالی نه بی به میترد یا به خوا
 کاریکی گه وره ی تر له به ینايه
 هم دیسانه وه نه ویش به خوايه
 جی مه بعووسینکی که رکوک مونچه له
 زۆر کهس به هیواو به په له په له
 وه زیفه ی ئیستا هه مووی بۆ نانه
 ئینی ناگه پین هم ده وله مه ندانه
 هاتوینه وه سهر نه پستی پتیشو
 بۆیه کچیکمان بۆ نادری به شوو
 که فره میر بین بهر تابه بنه سهر
 (بیرسی یا په پراو برسی یۆزه ر)
 کاریان له گهل به ک هه موو به قینه
 بۆ نان برین بی تووتن شرینه
 دووبه ره کییه و فیتنه له ناوه
 هۆمان که وتوته گویره که ی لاوه



وا «په شه می» به مرمیاو مرمیاوه
 بۆره سوار بـوونی (داوود) دهـمـخواوه
 (مریم) بهـرنـادا هینده به جۆشه
 تاکهـر له بهـغـدا نهـزهـپـی بۆشه
 نهـمه شهـرتیکه بۆ مندالانه
 ئیستا تا حهـز کهـی هینده ئاسانه
 له خهـودا سواری کهـر ئیعتیاره
 بهـلام به دیمهـن ههـر ئهـو سواره
 بورجی پیریتـن نهـمسـال کهـم سهـخته
 ئهـو له پیاوو زۆرتـر بهـ رواوو بهـخته
 نهـگهـر بیـو بیکـا بهـ زوقمـو سهـهۆل
 ههـزارهـ کانمان چی دهـگر نهـ کۆل



که شاخی گوږه به فري چووه وه
 په نډی پښتېان زیندوو بووه وه
 پټیم بلنی ډوله له بهرت ده مرم
 خشم تنی بگری به ردت تنی ده گرم
 که واکه ی خومه نه یکه یته بهرم
 ډونه که ی خومه نه یده یته بهرم
 که ژن مل که چ بوو به نانی شوانی
 بڅچی لینی نه ده ی به کوله گډچانی
 کاسه که پر بوو دیاره نه پرژئ
 به رداش لیک که ون توزیان نه پرژئ
 له گهل هاومالا مه که وه ورته
 له جینی (سندان) ی تو (قوززه لقورته)
 تا ده سندهت بی قدرت له لامه
 که وم بڅنه گری پټ نالیم مامه
 که متیار نه گهر پنی بلنی چاکه
 قوله پنی نه سمی هیشتا ده نگ ناکا
 هه نگه لانه که م هه مووی هه نگوینه
 خورمای کورد کوژه م له لا شرینه!
 نه رس هه لده ریژئ خورما به جه وال
 بویه ده که ونه شوین که ری جه جال
 که له ناو خو تا هات وړیک که وتی
 ټیر له ترسی لاهه سره وتی



دل نه په نجینې پیاوې بڼې که مال
 به هله وه پری دز دېته سر مال
 فرزانگ که ستمی و وازی لڼ هېښام
 زوو تې گه بېستم که چوڼی بهردام
 بڼو دهر به دهرې مه که وه سه ما
 نه گهر چاک بوايه له جېنې خزی ده ما
 گول له سر لقی خویا په نځینه
 به ردیش له جیگای خویا سه نځینه
 بچوره شارې که کهس نه تناسی
 تیر خوت هله کښه پر به کراسی
 با، میخ سندانې تږ نه دایه دهر
 پېنجه کلویان ده هاوېشته بهر
 خوا منی له ژوور تووه داناو
 هر چی په کی دیکه ی خه یالی خاوه
 قاچاقچی نه ما پرېزی له ناوه
 بڼی تونیسه هم به ندو باوه
 دار کښی ناری نه مردود بوو ئیستر
 گوڼی درېزی گوله په هبه ری خوشتر
 دهر ویشی به نځ کښ سر ده نېته تاق
 بڼو ینگانه به تریاقي عیراق



چاکه ت بۆ به د بئی هه تا ته توانی
 به د نه بئی قه دری چاکان نازانی
 باوه ژن چه پۆک نه دا له هه تیو
 هه رگیز فیر نابئی ری نه م دیوه و دیو
 موور تا نه یتاشی نابئی به ته خته
 بئی ته جره به خام نابئی به پوخته
 فه له ک بۆ پیاوی خودیین به کینه
 خۆت له ئاو تهی دیودا مهینه
 سه رمانه ما، مار نه بووژ ته وه
 به لام زوو سه ری پان نه یت ته وه
 چهند خۆشه که پیاو دلی پاکی بئی
 له ته نگانه دا دوستی چاکی بئی
 مۆریان نه گه رته بن باخه له وه
 خویتمان ده مسژی به زاوه له وه
 شوانت له کوی خای لاه چاکتره
 دهستی بیگانه ماری پئی بگره
 «وه زیر» یک نه وهی دزی به خینو کرد
 ئاخری کوشتی و ماله که یشی برد
 جووله که ئیستاش هاما نه کوژن
 دهست نه لمان که ون خوی تیان نه مژن
 هه له کۆک له گه ل به کرا نا کۆ که
 ئاگر مه خه ره نه نباری لۆ که
 که ره گ سست بئی و هیزی نه میتنی
 «لا پوره» پاروو له ده م نه رفیتی
 خوا هه موو لایی به ک خاو به ک دل بین
 له سایه ی به کدا وه کوو به ک بژین
 ❀❀❀

خوا عه‌ی بی بزنی ده‌رخستوه‌ته‌ پروو
 که‌چی کلاوی کردوه‌ بۆ به‌ پروو
 چیششت بۆ ناکۆلی به‌ بی ناگرئ
 خورمایش موتوربه‌ نه‌ کرئ ناگرئ
 دیجله‌ ئه‌م هه‌موو خه‌لقه‌ی دیوه
 له‌ له‌ نجه‌و لاری خۆی ناله‌خشیوه
 هه‌ر که‌لوئ، به‌ردئ له‌ تاقی کيسرا
 ئایه‌تیکه‌ بۆ «له‌یله‌تول ئه‌سرا»
 به‌ زۆری په‌نجه‌ی عه‌شقیکی خایه‌ن
 شیرینی ئه‌رمه‌ن که‌وته‌ مه‌دایه‌ن
 بیستون به‌ عه‌شق له‌ بن که‌نراوه
 شۆره‌تی شۆری بۆ فه‌ره‌هاد ماوه
 ئه‌لین: فه‌ره‌هادیش کورده‌ به‌جیه
 په‌نجه‌پۆی وه‌ک ئه‌و کورد نه‌بی کیه
 ئه‌فسانه‌ی سه‌ودا ئه‌ما به‌سه‌ر چوو
 ئیستا «جیازی» کچ ئه‌دا به‌ شوو
 خزمه‌تی وه‌تن گوزه‌شته‌ی پاره
 هه‌موو بۆ پاره‌ ئه‌بین به‌ پاره
 هاوار لیره‌ی زه‌رد زرینگی خوشه
 که‌ هاته‌ به‌ر گوئ خودگیری بۆشه
 ده‌وران ده‌وران وه‌ک بابی بابی
 مه‌بعووسی بووه‌ به‌ نوقلی بابی
 جووجه‌له‌ دهن‌دوک له‌ هیلکه‌ ئه‌دا
 دووپشک به‌ بی‌قین پیته‌وه‌ ئه‌دا



هه لۆ بهرز فیری که و ته سهر شارئ
 تیزی بهری خوی هتایه خوارئ
 نهوی نه دیمی پیاوی گه وره یه
 نه بی «چاک یتر» بی ده وران ده وره یه
 دل خوشی نه خوش ده زمانی ده رده
 خه لک ییزار نه بی نه بگره و به رده
 دو کتورئ هاتوو نه لین که ححاله
 تیی ورو وژاون نه لینی ده ججاله
 بۆ موسته شفا که ی ژوور شاتر رام کیشه
 رازیانه م خواردو بوو به زگ ئیشه
 دوو مه لان بۆیه پتی ده لین زۆله
 به بی توو ده پروئ له و ده شته چۆله
 نه لین گوله ژهن له هه موو مالی
 نه گهرئ و ده پیتی لی دا ده مالی
 من بۆیه بستم هتنده خوش نهوی
 چی له دل دایه راست ده رده که وی
 وتیان پیغه مبه ر به کوئ دا سهر که وت
 وتی په یژه که ی عیسای به ده ست که وت
 کابرا وتوو به «میفروبی - هه ی دی»
 میفرۆب نه وه یه که له لاهه دی



كەرەكەي عيسا يەنە مەككە
 بىلتىن: گۆراۋە تۆباۋە مەككە
 زەمانەي عيساۋ موسا بەسەرچوۋ
 ڧوۋى درۋزنى تىدا ڧەش ئەبوۋ
 ئىستا دەۋرىكە درۋى وا دەكرى
 ئاسمانلى يەو بە بال ئەڧرى
 موسايى ھامان ئەكوژن بى ئامان
 زۆرى وا ھەيە يىكەن بە ھامان
 ڧاپا «ئافەڧۆز» ئەكل لە بەر قىن
 ئىمە بىرچ ڧىرى «ئافەڧۆز» نەبىن
 بۇيقوتاژ جىسى مىللى زىاد ئەكا
 ئەو پىشە چاكە نان بە زىاد ئەكا
 چونكو موختاجىن بە نانى شەۋى
 بوۋىنە عىسايى سى خوامان ئەۋى



كوردى دۆنەدىو پف لە دۆ ناكا
 كه تىرىشى خوارد پوو لە تۆ ناكا
 ئەللى تۆفانى نووحە ھەستاو
 باوك ئەولادى ژىر پىنى خۆى ناو
 بە خالۆ خالۆ ھات بە لامەو
 بوو بە توولەمار دای وە پامەو
 ئەگەر كەلكى بى ئەوسا خەلەيە
 ئىستا دەور دەورى سوورە دالەيە
 ھەندىكمان ھەيە پەگى خەو ئەگرن
 تا ئىشان ھەيە لەبەر پىاو ئەمرن
 ئەمپۆ لە لايان ساحىب مەقامى
 پىت ھەلخلىسكا شىت و نەفامى
 سەير ئەو سەيرەيە ئەمەيش ئەزانىن
 دىين خۇمان لادەين كە چى ناتوانىن
 ئاخ خۆزگە ھىندەي سەخى و جەسوورىن
 چى دەبوو بە دل لە يەك بىسوورىن
 ئەو قەومە بەرزو ساحىب مەنزىلن
 كە ئەگەل يەك دا راست و يەك دلن
 ئەو ھەي بە بەشى خۆى ناپەزايە
 بە ھەولى بى جى پوو لە قەزايە
 تىرى دۆست لە پىنى «ژيان» درابوو
 زۆراب بە تىغى پۆستەم كوژرابوو
 بە بەردەباران كورد نەمردبوو
 بە گولى دۆستى گيانى دەرچوو بوو



به واته واته پیاو نه بیته وه
 خووی مندالیمان لی نه ژیته وه
 سه رو گویی یه کمان شکاند به کوته ک
 چهند لیک خهړو بووین به شه په گه په ک
 من «گوږه» بیمو تر «کانیه سکانی»
 له به ک بوو بووینه دوژمنی گیانی
 هیتله رو نه هروود هتنده دوژمن نین
 نه وه نده ی تیمه لیک هاتوینه قین
 نه و یشش که وا راجیع به خوا بی
 به زوری بازووی هیچ لایلی نابی
 پشتیوانه که ت نه گهر به کاره
 باراش له ناشی ژوروو بهاره
 نه گینا کارمان لیسره له پاشه
 پشته ی پیشوومان ده و نه به ناشه
 جاران یتالیا شه په گای نه کرد
 وتیان خراپه پنیان له ناو برد
 تیمه به ران و که وو که له شیر
 تیک بهر نه ده یز و سه گ ده که یز به شیر
 هموو دهرسی شه په ناخر شه په
 بویه هه لکردمان کوږه وه وریسه



گهرمای هاوینه گهرمه میوهیه
 ناخ میوهی نه مسال شهرای پیوهیه
 کاله ک گران بوو تیرم لی نه خوارد
 که چی کوتوپر گهرمای نی بنارد
 خوا نه یداویتنی سالی ئوخه ی که بین
 شادی بی و تالی نه که ویتنه به بین
 ئیستا وهختیکه به خوشی و سهیران
 هه مو ئیواران بچینه سهر یتستان
 که چی به هیچه بۆ قینه بهری
 له خوش رابواردن خۆ ده که بین بهری
 عه یزاغلو میرزا زیندوو بوونه وه
 شیرزادو شیرخان تیک هه لچوونه وه
 نه وه چاککی کرد بی لایسی نواند
 لای «معاویه» تیکه ی خۆی نه گلاند
 نویژی له پشتی «علی» به وه ده کرد
 که بوو به هه لدا رای کرده سهر گرد
 خۆ من نه وسنم به لام نه و نانه
 که بۆنی لی بی نایخۆم گرانه
 له پشت که سه وه جه ماعت ناکهم
 بۆ ولاته کهم به هیوای چاکهم
 هه لدا بشم ناوی بۆی بچمه سهر گرد
 ناخ هه موو لایبی وه ک منیان ده کرد
 ئیمه که له سهر هیچمان نه کردن
 دوو کهس ده میتنی شایسته ی مردن
 خۆزگه بۆ چاککی وا به ک ده که وتین
 به هیچ قووه تی دانه ده که وتین



نه‌و ده‌مه به‌ختم لی بوو به‌دوژمن
 که‌کهره‌دیزم بوو به‌پمووزن
 نه‌وده‌مه‌هوشم لی شیواو وه‌ستام
 که‌هر چی‌هه‌لسا وتی‌ناش وه‌ستام
 خزمه‌تی‌ده‌که‌م هیشتا‌لیم‌سارده
 تو‌خوا‌مه‌لا‌گه‌ل! نه‌میشه‌ئارده‌!؟
 ده‌وله‌م‌ند‌پاره‌ی‌به‌که‌س‌نه‌داوه
 پاره‌په‌ره‌ستی‌ئه‌پروا‌له‌داوه
 نه‌وی‌پنی‌ب‌لین: وا‌بر‌و‌ده‌پروا
 به‌هیچ‌قه‌ولیکسی‌نا‌کری‌بروا
 نه‌وی‌جله‌وی‌خ‌وی‌دایه‌ده‌س‌خه‌لک
 ناوی‌نراوه‌زه‌بوون‌و‌بی‌که‌لک
 زه‌رده‌والسه‌مان‌جاری‌ئال‌وزاند
 نانی‌شوانمان‌خوارد‌گه‌وجیمان‌نواند
 له‌هر‌دوو‌لاوه‌تووشی‌جه‌زا‌بووین
 ته‌میمان‌نه‌خوارد‌دیسان‌تی‌هه‌ل‌چووین
 تاریکایی‌شه‌و‌ئی‌واره‌دی‌اره
 نه‌لین‌خاکه‌که‌ی‌به‌ده‌ئه‌م‌شاره



ئەمسال ئىتتىخاب كەوتە باحورا
 زۆر كەس دەروونی ئاگرى تيا گرا
 ئاويشمان كەمە بۇ ئاگر بىرى
 ئەويش ھاتۇنە سەر نۆرە بىرى
 ئاخ بۇ مىراوى خاوەن مرووھت
 ئاوو نووایی بكا بە تۆبەت
 مادام ھاتۇنە سەر تىكە و لىكە
 بە كى تىگە یى زۆر رىك و پىكە
 چونكو بۇ ھەندى ھىندە تەلاشە
 لە خزمەت زیاتر ھەولى مەعاشە
 بارى دەولە مەند نە یقۇزیتەوہ
 سالى ھەوارى بگوتیتەوہ
 یا سوېغ و رويعى بۇ كارىكى خىر
 بىەخشى و چاوى چوارى لى بى تىر
 چاوى تىر نەخوا بە بەشى خىوى
 گۆر وایە خاكى گۆرى پى پىوى
 ئەى ئەو كەسانەى بە خۇ دەنازن
 تا دەمرن ھەسرەت بە نان و پىازن
 ھونەر ئەوہ بە بەختى لە گەل بى
 چىمە تتۇ ئەبى لى تىكەل بى
 جەوھەر بۇ دادى ھەق بى بە ھایە
 بە مىردى نىبە زۆر جار بە خودایە
 من سى رۆزگانەى خۇم پى برپاوە
 نازانم چىمە لەم بەندو باوہ؟



وا گرد بوونه وه پایزه براکان
 به لکو یه ک که ون هیمه تی چاکان
 به لان وه ک ئاردی ناو درک وایه
 برایش له گهل نایتیه کایه
 خۆولایتمان بۆچ لا چا نابیی؟
 گویلکی خۆمالی بۆچ به گا نابیی
 مه لئین: شیلوگ مایه ی په نیره
 فیتیه هه وینی نۆ قازان شیره
 مه دحی پرویه پروو پیاو ئه دا به شوو
 زۆر دۆستی سه ر نان به دوژمن ده رچوو
 خوا مووسا بۆ سه ر فیرعه ون ئه نیرئ
 که چی جار جار مه ر به گورگ ئه سپیرئ
 پیاو بۆ بوره پیاو رۆحی خۆی سه رف کرد
 که چی پنی ده گوت به ده ردی خۆی مرد
 ئه و کانیه ی ناوی لئی ده خوینه وه
 به نایه کاری پری ده که ینه وه
 ئه وه ی که وه فای بۆ دوا ی خۆی نه بیئ
 ئیتر تۆ ده بیئ هیوا ی چیت پنی بیئ
 سیاست پیشه ی ئاغای بیئ ریشه
 بۆیه گه لئی پیاو بیئ ئیش و ریشه
 زۆر ریش و سمیل تاشراو وه ک ئه وان
 خۆزگه ریش ئه بوو به مۆده ی ژنان
 ئۆخه ی ژنان بوون به گه وره ی گه ره ک
 ئه بیئ ده سته ی تر بچنه بهر خه ره ک

ټينجا هټديکيان چوټی ده پيسن
 له گهل گوپچنه به رزه بلينس
 به نارنارو که سر ده له قينن
 دهم بو ياروی خه لک دا ده چه قينن
 ناخ خوټده واری فریامان که وه
 بو عالم روژه بو ټيمه شه وه



جالينزس ته لئ: تاقيم كړده وه
 هر قومى ناسرا به پټى كړده وه
 هيندى و حه كيمى، فورس و ته كه بيور
 تورك ئيتاعت، نه رمهن سفره در
 عاره يى به پرى و ميوان په روه رى
 كوردو ئازايى، به مالو سهرى
 حه به س سه داقه ت، شامى و شه ثامه ت
 مه لاو چرووكى، زهنگى و حه ماقه ت
 كورت و فتنه يى، دريژى و بى هوش
 له دوو جه ننان بوو شيخي نوټر فروش
 نايى و ئوټنى مووزه ردى چاو كال
 شه هوته پره ستي ره شى روو به خال
 كوپرو حافيزه جووله كه و حساب
 به نگو كه ساسى ده ولته و شراب
 جاف بو زيانى، هم مه وند بو شهر
 شيخ و ته فره قه، زهنگه نه بو گهر
 پشدهر جه نگاوه ر پكنو به كهن
 شوان و دزه يى له ناويان نه كهن
 بانه يى ده لټن: نه سحابه كوژن
 سيوه يلى ئيستا قامك ده مژن



بە پىسى خەلكى بۇچ ئەللى: پەتە
 زوبانت يىللى سەرت پەحتە
 پىاوى زۇر بىللى بۇ دۇزەخ بەرە
 لەويىشدا ئەللى: ئارەكەى تەرە
 ۋەختى ئەتۋانى بە گىز من دا يىنى
 بۇ بەر ھەلستى زۇرى من بىشى
 بىن لە مار مەنى ھەر چەند سېرىش بىنى
 مەچۇ پىنى بەراز لە پەو بېرىش بىنى
 تەنھا گاجوتى زىان ئەنوتى
 كە چى گاگەلى تېۋە ئەگلىنى
 ئىستا من بۇيە ناوم پورپىە
 خەتا سوورەيەو لە خۇم ئوورىە
 دىنا شىۋاۋە بە شىرم بىرم
 دەست بە كلاۋى خۇمەۋە دە گرم
 ھىشتاكوۋ، يىستان بەرەلا نىيە
 ئەم دوۋگە چەۋرە بىنى بەلا نىيە



به خوشتریان وت: خوا کوپت باتی
 وتی: من بی بار، نامیتن ساتی
 تا کار نه‌شیوئ ناگاته سامان
 وه‌خته بز هه‌نگوین بچمه هه‌ورامان
 ئاوی پاییزان له به‌فراو نه‌کا
 نه‌وی تیر نه‌خوا چی له ئاو نه‌کا
 شارئ بی کاری ژوور به کار که‌وئ
 پیاوی پیاو هه‌رگیز تیندا ناسره‌وئ!
 دپی فسه کوپخا ئاوه‌دان نابی
 پیاوی زۆر بلئ، نوکته‌دان نابی
 هه‌ر چی خه‌لک له ژوور خۆیه‌وه بگری
 نه‌وی ده‌یناسی له به‌ری ده‌مرئ
 نه‌وی به لۆقه‌ری دۆست نه‌به‌ستی
 با به لۆقیش بی! زووتر ده‌وه‌ستی
 هه‌وا به‌ره‌ستی هیند لووتی به‌رزه
 لووتی نه‌یچه کولکی ته‌رزه
 یه‌ک دل و یه‌کسان چهند خۆشه‌یاران
 بی خه‌م، بی په‌روا له ته‌رزه‌و باران
 پینچ و دوو پۆژی دنیا را‌بویرین
 دوشمن له پردی نامه‌رد هه‌لدیرین
 به‌لام وه‌ک ده‌ستمان خۆیشمان بلاوین
 یه‌ک ناگرین بۆیه‌ وای بی کلاوین



سه رما هات بهرگی هه تیوی دپی
 هه ور له خه رمانی چه لتووکی خوپی
 نه مسال ناترسم که لافاو بمبا
 هیچ گویش ناده مه فیشالی بومبا
 من ده وره ی حه ربی عوموومیم دیوه
 نه وه ی بترستی ده سستی بریوه
 بویه حه ز نه کهن باران بیاری
 له م بی ئاوییه رسگار بی شاری
 هه موو له تینوا ئاخ هه لده کیشن
 هیشتا بۆ مالان ئاو راده کیشن
 ما کینه ی گه وره ی نه له کریک هات
 خوا یار بی نووری فه ن که وته ولات
 نان و گوشت نرخ ی که م کرایه وه
 پاره ی «کیلزوات» وه ک خوی مایه وه
 بۆ حه سه سه سانه پیاو نه خنکینن
 که چی له ماسی ره سم ناسینن
 بۆ مه سستی توتن نه پرسنه وه
 قاچاغی (ماسی) نه به شه وه
 به نی گرژ خه رجی هه وسار هونینه
 ده زووی خاو ته نها بۆ لارز برینه
 نه سپی بی هه وسار زوو بی جل نه بی
 پیاو سه ربزیو بی نه ستوی شل نه بی



لیره دا چاکه و نه زاکه ت گه پری
 کوته ک له به هشت هاتو ته ده ری
 زور جارم وتوه خه پو بی گو یه
 کوته ک ده زانی قوناغ له کو یه
 نه گهر خوا بالی به فیل بدایه
 نه بوو سهر بانمان گشت پروو خایه
 خو ت هه لمه کیشه و مه پو به عینوان
 تفهنگ بو نشان نه سپش بو مه یدان
 نیستا وایمان که وتنه به هانه
 به ده ست خه لکه وه بیل زور ناسانه
 شوهرت نافه ته لیست نایته وه
 جام بشکنی به لام نه زرينگيته وه
 شه ری نینالیسا گرانی پیته
 گهر له کوئی که وتو کونده له کو یه
 تو خوا لینی گه پری با حالمان وای بی
 تالعی نیمه نه بی شوریا بی
 به ته قویم سهرمای نه مسال خه تهره
 مه کته به که یشمان له شار به دهره
 له مه عاریف دا ههر شار به دهرین
 بویه وه ک خاکین ههر خاک به سهرین



شەۋى پايىزان پىرانىن ناتوينى
 كەلەش ئىرىكش نىە بخوينى
 كەلەش ئىر لە دىيى (ماۋەتە)
 كەلەش ئىر كوشتىم لايمان لەعەتە
 شەۋمان درىژەۋ رۇژمان بە ھەۋرە
 نەمە كمان سۈپرەۋ پلاۋمان چەۋرە
 ھىچ كەس نايىتم دىلسۇز بىي بۇمان
 زوۋ پياۋ ئەگۈر ئاۋى (كانىەسكان)!!
 گوناي كەس نىە خەتاي خۇمانە
 جىگىي ھىۋامان «گەردى سەۋانە»
 ھەندى بە كىلى باۋكىان ئەنازىن
 ھەندى بۇ ئاشۋوب ئاۋاتە خۋازىن
 ھەندى كىكىيان لە لاۋەك شىرە
 ھەندى ھىندەيە تا سىكىان تىرە
 ئەلەين مردوۋ شۇر پارەي بەرى زوۋ
 خۋاي دەكرد مردوۋ گۈر بە گۈر دەچۈۋ
 پەردەي بىنايى ئەسپۈ شىرۋايە
 سامى ئىنسانى ۋەك دىۋلە لاىە
 ئەگىنە ئىمە چۈن سۋارىيان ئەبىن
 دوۋ ھىندەي ئىمەن لىيان ناترسىن
 ژن ئەلاق ئەدەين شوۋ ئەكا زۇر باش
 ئەلەين قەي ناكا بۇمان بوۋ (بە جاش)



بۆنی گول له لای قالونچه ده‌رده
 ژن بئی ږووسووری ناچیته په‌رده
 «برایا ئه‌م پیاگه سه‌یری چهند خوشه
 من ییژم: نیره، ییژئی: بیدوشه»
 توخه‌یج که ئیستا زۆر دار بئی هیزه
 له بیرته نه‌یگوت گالت وه‌گویتزه
 نه‌ک ئه‌مری وه‌زیر فهرمووده‌ی شا بئی
 له‌م زه‌ویه ره‌قه چه‌وه‌نده‌ر نابئی
 که تو خۆت شل کرد له ږووی ناکه‌سی
 ئه‌لی: ږوانه‌ چون لیم نه‌ترسی؟
 چاکه له‌ گهل به‌د خراپ ناو نه‌برئی
 که گورک به‌خیو که‌ی خوا‌ی مه‌ر ئه‌ت گری
 میرووله که خوا غه‌زه‌بی لی گرت
 کاتیک زانی له‌ پسر بالی گرت
 خانویکم هه‌یه زۆر نات‌ه‌واوه
 دارو په‌ردووی باش ئیستا نه‌ماوه
 سالی سی جاری هه‌ل ده‌گێرمه‌وه
 له‌ پسر ده‌ږووخنی ناحه‌ویمه‌وه
 نه‌مسال مه‌بعوسی هاتوته‌ ږه‌واج
 ره‌سمی ئیفتتاح که‌وته به‌ر مبعراج
 به‌لام عومرو ږوق له‌ به‌راتایه
 بزاین به‌ به‌رات کئی دیته‌ کایه
 شایی شایی که‌ر لۆغه‌ی دراوسی
 له‌ تازی‌ه‌ی ژنان سه‌رم ده‌ئاوسی



وا په مه زان دئ ئه بئ به کوڅخا
 په کی که شکه کو گیم نه خا
 نه گهر من بلیم: په مه زان نیه
 کئ لیم ده پرسئ جه زاکم چیه؟
 چونکو گونا هی له وه گه وره تر
 نه مه ننه زوره به باری حوشر
 باقل ده چینه په رده ی ئعتیکاف
 جتو که ده بن بؤ پشت کتوی قاف
 نه وه لالا په ستو داو هیتد گرانه
 به قه د رکاتی ته راو یحمانه
 تاریکه شه وه ئه حزاب له ناوه
 «په مه زان» به جهنگه و «سه فەر» به دناوه
 له نه فهریقا بووه به گهردهش
 دنیا شتواوه وه ک مووی قوله پهش
 چاران جووله که خومی ئه شتوا
 نه که وته دروو قوړی ده پتوا
 ئیستا بئ نه وه ی که خؤم بشتوئ
 دروی وا ده که یئ به قه دهر کتوئ
 نه لین: بؤ مه ئموور مه نشووره دراوه
 خانرو خؤتر بؤ که س نه ماوه
 که چی پتکوړه داشی دامه یه
 نازانین ته قی و شه قی کامه یه



به کئی ته عریفی قانونی پرسى
 وتی: نه یزانی نه گهر نه ترسى
 وتم من ئیستا له دنیا دا نیم
 به خوارده مهنی و زه ماوه ند ئه ژیم
 قانون بو به زم و بو زه ماوه ند
 گۆرانی له سهر «قانون» په سنده
 جاران نه یانگوت (قانون) ریازه
 به و نه ندازه یه ههر گیز مه نازه
 بو سلیمانیش قانون نه بووه
 قانونی خوا مان لا به سهر چووه
 هه ندی به نه حزب خویان هه لده نین
 نوقته ی سه ره وه ی لای راست دانه نین
 نیمه که فیری شه ره گه ره کین
 که بوینه نه حزب کئی ده لئی به کین
 هه ندی به عیلم و خووی چاک نه نازن
 تا ده مرن سه رهت به نان و پیازن
 وه کوو ناغا که ی دینی (سیا مه نسور)
 مه دحیکی زۆریان کرد به واته ی دوور
 که هاته ئیره منیش ههر وام دی
 که چی وه هدی دا زوو هتیا به دی
 به وه تی گه ییم که نابئی به پیاو
 چونکه به درۆ (رجال) دپته ناو



جاران كاسەى دۇ كەۋچكى تىا بوو
 بە رېزە ھەر كەس نۆرەى جىا بوو
 ئىستا ھەر كەسنى پىالەى خۇى پىر كا
 بەشى كەس نادا بىشلىنى: وا خنكا
 (ئەسكەمل) جاران كە سىرمەدار بوو
 ھەر چوار تەرەفى لىۋە دىار بوو
 ئىستا گەۋرە كان «قۇلتۇغ» نىشىن
 ئەم لاۋ ئەۋلاۋ دۋاى خۇيان ناينىن
 خۇزگە ئەۋ ەقەلى پىش چۈۋە سەركار
 لە سەردا ئەماۋ ئەتەيتايە كار
 خۇزگە بەلەين ۋەك ماست سى دەبوو
 بە سەر لىۋەۋە شوپىتىكى دەبوو
 ماست ۋا راست ئىستا بوۋنە مۇدەى كۈن
 شەرم ۋە تەرىقى نەھىشتە «پاردۇن»
 بىستەم ئاغاكەى دىپى (سىا مەنسور)
 ئەحوالى منى كىردۈۋە لە دەستور
 ۋەتۈۋىە تاكوۋ پىشەى درۇ بوو
 مۈتەسەرپىف بوو ھەم سەربەخۇ بوو
 بوۋىۋو بە عوزۋى مەجلىسى ەالى
 زۇرى نەما بوۋ بىپى بە والى
 ئىستا كە تەركى درۇى كىروۋە
 چاۋەپى كەۋش ۋە پالتۇى مردوۋە
 ئەۋ مال ۋەيرانە بۇچ ۋا راست ئەپوا
 ئەۋ راستگۇبىيە ئەۋى خستە دوا



ساف دهر وون، داری دهستی به دکاره
 بویه شهره دار زوره لهم شاره
 نهو قه و مه ی پیشه ی ده و ون به ناشه
 سینه ری روهو روزه له پاشه
 نهو پیاوه گه و هری که خوش با و هره
 به ده ست خه لکه و ه میکو تی سا و هره
 زینه ار خوار ده ست به کم مهینه
 بویه به کینه لیت نا نهینه
 هی و امان هیه دجه لات خوشی
 به خوت نازانی، تا ده تفروشی
 به به ندیخانه پیاو عاقل ده بی
 هندی سهر چل و زوره مل ده بی
 هندی به فریو گه یو ته پایه
 شهبان له بهرگی فرشته دایه
 که سی بویرئ یسمیلا بکبا
 و هره سهر که چون نابرویان تکا
 سه لایحه تی سالحانم نییه
 بلیم: نه مه رهش، نه مه سپیه
 که که لیمه ی رهش و هره گه رته و ه
 ده بی نی شهر ی لسی ده بیته و ه
 جه زنی میلادو نیمه یه ک که و تن
 تیره بویه یه ک ناکه و ن چه و تن
 جاران حاجیلی به خیری با و بو
 له به ختی نیمه گویری بی نا و بو



پیاوړی ناوۀ جاخ مه خښه سهر کار
 هاوړ پکاتیشی ده کا به بی عار
 نه وی تیکوښی و نیش بکا بی ده ننگ
 (ده ماوهریک) دی و ده یکت به پارسه ننگ
 نه گهر پیم بلیت نامشوی کی ده که ی؟
 نه لیم یا خراب یا به جی ده که ی
 هر چشتی زور بی هرزان بیکره
 عیلم تا زور بی به های زور تره
 نه دهب تاجیکه له نووری به زدان
 بیکره سهر و بچوره ناسمان
 بی نه دهب ناوی نه ده بخانه ی دی
 به ردی نی گری پرشکت بو دی
 به خزه نه دیوه دم قالی ده وی
 له سهرخوش گهری نه و خوی ده که وی
 بو خوه لکیشان زه عیم بوزور گن
 هندیکی تر هه ن سپلی لاور گن
 شهوچه په له بهر (سپله) دامه نی
 که خواردی و دوی پیت پتده که نی
 به لام تو ییده بام پی نه زانن
 لیسان بیووره قوړی زستانن
 ناخو گهر دشی کورسی چی لی هات؟
 هیوا بو قابسز ترس بو ده ستالات
 بی (دق) به هیوای شیري مه په نه زی
 کاتیکي زانی به رخ مه پی مزی

(بایی بایی) یه کایه ی زه مانه

نهم چه رخه کونه دهوران دهورانه

پهندي پيشنان هر چند په سنده

پهندي نهم په نده جائيزه ی به نده



نه گهر سه عاده ت زور ده ستي لي دهی
 ناخري تېک نه چي نه بي فرېي دهی
 به سهر دؤستا يتي به دياريه وه
 له وه چاکره کين بشاريه وه
 که ټشېکت کرد زانيت خه تايه
 بگه رېته وه بوزور گي تايه
 نه گهر لي بوردی بي په شيماني
 نه نجاله زه تي عه فرو ده زاني
 نه گهر يتي به قين توله بستيني
 خه وي په حه تي لای خو ت ناييني
 نه وه جيتوت پي ده گه يه ني
 که وا جيتوت پي ده گه يه ني
 که دوو کهس ناشت بن به تو چاکره
 ههر روژي سفره ي لايه حازره
 که سهری هه ودای وي جدانت به ردا
 نه مديو نه وديوت زور دي به سهردا
 نه لين: پيرېژن به تفره و مه کره
 که چي جوانه کان که وتونه ده وره
 بورجي پيرېژن هيشتا ماويه
 جوانه ژن پيشين به ندو باويه
 نه يشرانن جيني کهس به وان نادري
 ټسان هه ول نه دهن خه لک ناني بيرئ
 نه وي به ناحق ناني خه لک نه برئ
 نه نگه ويستي و ترس بو خوي نه کرئ
 به لام هندی کهس ناهه لو به دخوون
 خويان چاوه پي دهر کردني زوون



جینگای تهنک بوو بوو نه مجاره ژیان
 گالته که وته پال پهندي پشینان
 پیاویک ژنی مرد قولیکی هانی
 وتیان چۆن له گهل قولدا نه توانی؟
 وتی بۆ ماتهم پیشهی دیرینه
 سهراپا بهرگی تازی دار شینه
 من بهرگی پهشم کرده بهر جیه
 که ماتهمگیری عائیله بهویه
 من سه گم دیوه له سه ره نوئلک
 قه پالی ده گرت له گزشتی تووتک
 دهستم دهرمانی سه زگی قه بزه
 خامهم پهوانه شاره زای نه بزه
 سی بهرۆ...
 ماییتکی بۆرهم بوو سواری ده بووم
 رهزۆی به ئیشیک بۆ دیه ک ده چووم
 نزیک ئاواپی ژنیککی نازدار
 بانگی مرده من وتی بۆره سوار
 سی بهرۆ دارم ئارامم نیه
 له تۆ ده پرسم دهرمانی چیه
 وتم لهم دهرده رسگارت ده بی
 نه گهر بی و دلی من ییتنه جی
 وتی ناچارم دلت یتمه جی
 به لام یاخوا تویش نه مهت یته ری
 هارو مار (ودمی) باوه شابان بوو
 ههر چی هار نه یگرت بۆ نه وی ده چوو

لە گەل پەنچكى ئاڧان بۆ دەجوو
 نووتكى دەھاوېشت رەسگارى دەبوو
 ئەمەندە ھارو ماریان چاک ئەکرد
 كە چى (شاڧىاو)يان بە گورگى ھار مرد
 ھەكېم لە دەردى كەسى خۆى كۆلە
 بۆيە خزمانى دەكەونە بۆلە



ھەندى كە لە پىر بەرزە ئەبنەو
 كە كەوتنە خوارى ئەبوورنەو
 كە بە توونچىتى بووى بە ھەمامچى
 خۆت لى ناگۆرئ، لە رى دەرناچى
 بەلام كە لە پىر ھاتى بووى بە كۆر
 نان خۆرى دەيى، سېلەي سفرەدې
 ئەگەر پى بە پىسى ھاوپىكات پىسى
 پىت نالين كايرا نازانن تۆ كىي
 ھەر موويە لە رىز رىزە تىپەرى
 مەقسەتى وەستاي دەلاک ئەيىرى
 نەخوازەلا وا (زەيل) كەوتۆتە ناو
 ھەرچى بەركەوى، ئەلین كلک براو
 بۆ كلکەقولى دەچنە لای داپىر
 ئەمانتيرتە لای بزن بۆ شىر
 شىرى داپىر خۆر، بى كلک ئەمىنى
 سەگ بە ھىزى كلک ئىسقان ئەشكىنى
 پىرەمىرد ھات، پىسى وتم پىرى
 ھەر كەس لە بارى خۆي گۆر ئەۋمىرى



مانگی ره شه می دوو کهل دهرناچی
 خاتو زه مه ریر پرچ هله پاچی
 له قلع هاته وه نیشته سر هیلکه
 مه یدان خالی بوو بۆ په ره سیلکه
 کلکی دوو فاقی نمونه ی زه یله
 شاره زوور نه مسال له پاو کهر که یله
 عه ینه مهل دهر کهوت، سالی کولله یه
 به لام بۆ نه ویدیو نه زمپر پله یه!!
 بای به هار ده شنی! کۆلاره ی ده وئ
 بزانی به به ته کی سهرده که وئ
 کۆلاره سالی نیره و سالی می
 نه مسال بره و ی ژنانه که می
 به هۆ به هیوای داری په لکه وه
 وه ک فر فر و که ی به ده س خه لکه وه
 به لام له له شی چاله که ده چین
 هه تا ایمان دهن پتی قه له و ده بین
 هینه که بلنی که متیار چاکه
 قوله پتی ده سمی هیشتا دهن گ نا کا
 به کهر ناویرین به کورتان شیرین
 وه ک سووره والهین به خالمان فیرین



نای بۆ ئه و پۆزه ی ترس دئ به سهره
 کونه مشک لامان ئه بی به سهره
 که که وینه وه کۆمه لی یاران
 نه لئی نه بامان دیوه نه یاران
 کوپخا جوامیری هه مه وه ند ده یگوت
 های جوامیر پۆم و عه جه م و له دووت
 سه ری که شاهان به ته مای نه بن
 بۆ نه وه ده شی هه لکه نری له بن
 نه و سا که جوامیر ده نگی دلیر بوو
 تپی هه مه وه ند ژنیشان شیر بوو
 ئیستا من هه سم دولدلم پیته
 ئاخو ناپرسن له شکرت کیته
 له هه مووی خوشر خه یال بازیه
 حوکی سه ری به نگ یه کتازیه
 خه یال بازیه چاره ی دل نه نگی
 شه راب به گه ردش به نگ به بی ده نگی
 به لام به نگ کیش بی مه چۆره گوی ئاو
 جۆگه له ت له لا ئه بی به شه تاو
 هه ر خۆم نه یزانم شه راب بکه م نوش
 گوی زه لم و ماسی و سه وزی و هه وای خوشر



جووجه له دوو خووی به نیمه داوه
 که بیتین پیتش که وین بز پیمان داوه
 به کئی که سهری له هیلکه جووقا
 تویکلی شر ده کا له زیر دندوکا
 دووم بی ده عوای میراتی باوک
 به کتر کویر ده کهن به شه په دندووک
 نیمه یش نهو خاکه ی جی سروشتمان
 زیر له قه ی نه ده یین، خوو په و شتمان
 د پروانی هیچمان له ناودا نیه
 نه مان له گهل نهو بز شر شه قیه
 که ویش خوویه کی خوی پی به خشیوین
 دیاره بز نهو شایسته ی دیونی
 کهو ده به نه راو به فیل ده خوینی
 هاو جینی خویان بز کوشتن دیتی
 نیمه یش ته سیخو زیکرو نیستیغفار
 که چی که شکولمان پر له نیستیخبار
 ده یین برسی و که سیره و کزین
 دانمان نه ده نی ده ستیان ده که زین
 به زه یلی زه یلیش نابینه زیر بار
 (زه یل) دریژه ی به ست وه ک پژوی به هار
 تانه برته وه نهو نابریته وه
 وادیاره تادیت نه ته نیته وه



دنیا که ی فانی کاروان سه رای په ننگ
 نیوه ی دل شاده و نه و نیوه ی دل ته ننگ
 تاوینه ی دهوران دوو چشت دهنوتی
 خه ته میزینی و کلاو فریتی
 به عه شایه ریی ده عوا حل ده کن
 شاگرد شق نه خواو وه ستا تی ده خن
 له خت دهرمه چزو مه که وه دهوره
 ده ست به کلاوی خوته وه بگره
 له که ری توپیو مه که پئی بژ نال
 پوژیکیش ده بی تزیش ده خنه چال
 ده ستی خوی ده وی که خاوه ن ده سته
 ده سته که و ته ده ست، ده ست تر په سته
 نه و کار به ده ستی که کار شوناسه
 کرده وه ناسه خاتر نه ناسه
 نه وی به خاتر هم پو دامه زرا
 که نه رخه ی گورا په تی نه و پچرا
 نه و پیاوه ی پیاو بی نه و نیشه ی ناوی
 وه ک ماین چه قه ل هر که سه ناوی
 نه وی به هیوای په جاو به رتیل بی
 نه بی گویی دایم له زیله زیل بی
 یا وجود نیستا عه کسی نه وه به
 نه یینن دهوران بژ یه ک شه وه به
 دیاره نه و باخه که نایه ته بهر
 «بریسی یا پار نه و بری بوزره»



بە حەشترىان گوت حوشتر كوپت بوو
 وتى لە ئەستۆى من بار لا نەچوو
 بە زەيلداريان گوت چى بوو ئەم كەتە
 وتى مەرگ لە گەل ئاوەلان جەژنە
 زىلەى زەيل كەم بوو بۆ دلە لەرزە
 لە باران رام كرد كەوتەمە بەر تەرزە
 داخلى تەشويكەم ناخۆم كە دەبىەن
 بۆ ئەو ئە گرىم دەمەسۆى دەكەن
 توخوا بزانن تەشويكەى قەپتان
 دەست كى دەكەوى؟ ئەللەت دەست نەزان
 ھەندى مەعاشى تەقاويتيان
 زۆرىشە، لىيان بوو بە ماخولان
 ھەولەى ھەزىفە ئەدەن تىر ناخۆن
 تا دىسانەو دەبنە كەوا كۆن
 زەبستان لە سەر كاسە سۆند ئەخوا
 كە چلەيشى چوو عوزرى تر ناشوا
 خاكى شارەزورور پەستەو بى ھەوا
 بازىسان پەرە لە ھەراو داوا
 كاسىيش چوونكوو دەعبەى تىا نە
 ھىچ مەئموورىكى پى رەزا نە
 ھەى داد ھەى يىداد، دەلەمەنەكان
 بۆ پارەى ميرىي كەوتوونە مەيدان
 پىي خۆ چەسپاندن ئەدۆزنەو
 جىي فەقىرەكان ئەقۇزنەو
 بە (مەندىل) كلكى گوپەرە كە ئەگرز
 پىي شياكەكەى لە ھەزار دەبىرن



بسواره پەش و سپی دەرده خا
 ریکه و ته نادان جار جار سەرده خا
 شانس سپاویکه به عاره ق دهروا
 عه یبی ئەخلاقى ناپۆشی کهوا
 ئەگەر به عیلم و عەمەل پەسەند بی
 لەو چاکتره که دهوله مەند بی
 پاره چلکیکه له بهری دهستا
 به مشت قوچاندن له دهستا وهستا
 پاره بو خپوی زینەت و فەره
 ناخ بۆ میرات خۆر میفرۆبی شه ره
 عیلم بۆ قومى رینگا دنویتی
 عالمیش ناوی چاکه ی ده مینى
 دۆست چاکه ی دۆستی لیک ئەداته وه
 دوژمن له گهل دۆست ناشت ئەکاته وه
 ئەوه دۆست نیه به هیواى پۆست بی
 نه یه وئ دۆستی له گهل کهس دۆست بی
 بلین: قەلەم زەن کهوتونه بهر زەیل
 قەلەمچی بۆچی کهوتونه واوه یل
 کردمان قەلەمچی به تووتن دەم تال
 (وهی من وهی منى) چیه تی به قال
 دیاره له ئیمەیش بووه به کرده وه
 له عیسا یان دا مووسا بورده وه
 کهس نالئ قەساب گوشتت به چهنده
 جامباز بانگ ئەکا وەرە (خەر) بهنده
 یاخوا هەر بۆی دائیره ی ئەشغال
 نه کرئ کاریی ده مکوت بوون کهم حال



ئەلەين: باخەلت پىر بىي لە پارە
 خىزم و يىگانەت لە دەورەو ديارە
 مەن ئەلەيم دۆستىي كە بۆ پارە بىي
 ئەبىي چار بىرسى و گەدا چارە بىي
 ئەنەنە ديارە پىساوى دەولەمەند
 پارەي خۇي بە كەس نادا بىي گۆبەند
 دۆست ئەو دۆستەيە بۆ كىردەوئى چاڭ
 خۆشەيىست بىي بە دلىكىي پاك
 دۆستى چاك چاكەو بەرچاوتىرەيە
 بۆ ئەمرى ويىچىدان گىوئى رادىرەيە
 بارانىي نىسان دانەي گەوھەرە
 فەيزى بۆ بەدبەخت ھەر كەواي تەرە
 ئىتر و ئىشغال كەوتەو ھەر كار
 خرىدو فروخت كەوتە ناوبازار
 ياخوئا ماكىنەي پىر وىيان نەوەستىي
 پىي گوزەرانى ھەزار نەبەستىي
 زۆر چەتوون دەلەين نان و لە خاك
 بە كرىي كارى (چەتە) چەت ناك
 ئەمجارە پەكمان كەوت لەبەر باران
 ھەفتەي ئاينەدە دەچىنە سەيران



وا ده لټين: ئاډار ناروا به بښي دؤ
 دواي تهو نيسانېش ناروا به بښي جو
 باراني نيسان جؤي خسته دواوه
 باره حمه تيش بښي تامي نه ماوه
 پاشکه وتني جو به کهن مه ژميره
 خواردني چوارپښي و دوو پته ليره
 دوو پښي به چوارپښي ته لښي ږووبه ږوو
 نوخسته بښي له توش نوخسته مان ده رچوو
 باران سي په پړه ي گه يانده خايه
 ناني چوارپټکان وال له پړونايه
 چوار پښي له دوو پښي به دخوو چاکتره
 به (جو) هه ل ده کاو دلي پاکتره
 ستمگه ر که مرد خاک نايگريته خو
 به دل خوا شوکر، به دهم ناغا ږو
 وا شه مه نده فەر بوو به هي خومان
 تا وه فد زور بښي قار انجه بومان
 توججار هه موو چوون شيخان له ته کدا
 ته لټين: (هه چوونين برؤ تا به غدا)
 ناوي وه فدمان هينده لا خوشه
 هه ر بلټين: وه فد، زور کهس به جو شه
 نه گينه هه مزه له هه باسي چي
 چرچه قه لايي له موريا سي چي
 زور له باراني نيسان ږاده کا
 به ده ننگي بومبا خه لک سه ما ده کا



نهو پیاوه گه وره ی خوی به کهن نه گریئ
 له نه ندازه ی خوی زورتر سر نه خریئ
 نهوی خوی له ژوور خه لکی ده نواریئ
 با پایه یشی بیی دهی هیتنه خواریئ
 له شو عقل و دل نه م سیانه ساغ بیی
 ساحتیان ده بیی هر به ده ماغ بیی
 له گه ل خوهه لکیش خوش باوه پر مه به
 نالتوون به محه ک پیاو به ته جره به
 گوئی راست سووک بیی بو چاکه بیستن
 گوئی چه پت که پر بیی له فیت هه لبه ستن
 قسه ی چاک زه حمه ت نه گاته جیی خوی
 واته ی به د زور که س پوسته چیه بوی
 ناگری دزان شهوئ ده گریئ
 چه قوی بیی پولا دوو پوژ ده بریئ
 دهوران ده ورانه ده بده بهی شایی
 ره واجی نه ما بینچوو و سئ شایی
 کوا گرمه ی ته پلی به گزارده ی جافان؟
 کوا به زمو ره زمی میولئی و تافان
 نیستا که باوی قه شهو مالوومه
 سویتد هر به سهری (نه ورام شالوومه)



وا گهر ما داهات پاقله په یدا بوو
 سهودایی مه شره ب شیتو شه یدا بوو
 جاران پئ راوی زه لم له ناوا بوو
 نیستا میری سوور پړیگهی ئاوا بوو
 په نډی پینشان نه که وته بهر دل
 نیستا له زور کهس بووه به چقل
 هر چی له خویا چشتی شک بهرئ
 ههولئ نه وه یه (زیان) بدرئ
 تن گه یشتان نه مجار نه واهه
 کهر له کوئ و کونده له کوئ دواوه
 سم سمی (هه ره) چنگ چنگی ناسی
 لهم کردو هه وله سهرم نه ماسی
 نه گهر تږ پیاوی لیکي دهره وه
 کرده ی بهد له خوت، خوت دوور خهره وه
 نه گینه ده می خه لک کیسه نیه
 نه بینئ و نه یلئ گونا می چیه
 نه و شیمره خوشه لای من زگ تیر کا
 چشتی نایابی خواردنم فیر کا
 که (بامیه) ی تازهو (ته ماته) دهرچوو
 با بلین: روسته م می بوو یا تیر بوو



ئەم سال ئەمەندە ھەور ئە گرمىنى
 تىرىشقەي دلمان رادە چەننىنى
 قىنى يىدادى لە ھەورامانە
 ھەورامان لووتى لە ئاسمانە
 بە تەرزەو لافاۋ لووتى نانەوئ
 قەزاي ئەم دىۋى لەودىۋى كەوئ
 ھەورە تىرىشقە با كىم بىسمى
 گشتى ئاسانە ھەر (سان) نەجمى
 با دىبا لىمان نەبىترىتەو
 خۇلمان بەسەردا نەبىترىتەو
 ماران گەز ھەموو شوئى دەپرسى
 لە خشەي مارو مىروو دەترسى
 لە تەقەو رەقە دلم زۆر تەنگە
 خودا نە كەرۇ بوواچان جەنگە
 خزمەتى ولات ھەر بە عىلم ئە كرى
 بە چىراي خويىدن پى دەردە كرى
 بار ئارد بەرە كى بۆيە لە پاشى
 ھەر كەسى بە لاي خۇيا داتاشى
 ئەويان بە مالى ئەوئىتر خىرە
 قاپى مەحكەمە بۆيە وا پىرە
 تا ھەول و قوۋەت لە سەر رەجا بى
 مالى بى مالان نابى ئاۋا بى
 ھەندى رەجاكار سەيرى زۆر خوشە
 پىنى ئەلنى نىرە ئەلنى يىدوشە
 ھىندىكىش بە ھىچ تەرىق نابنەو
 بە دوۋى رىۋى دا ئەچنە كۈنەو



ږامه که له دواي کاري پړوپوچ
 هه ل نه خلیسکینه له پړ لینگه و قوچ
 نه وی به چاکه ی خوی خوشیان نه وی
 ده ست گیری زوره نه گهر پتش که وی
 که به وه زینه دل بړه نجیني
 دلی ناسره وی نه گهر ییشمیني
 هیچ پایسه دارئ پایسه دار نیسه
 هیچ سهرمه ستیکش بی خومار نیسه
 بیانوت پی بگرن خوت لاده له وی
 له سهرخوش گه پړی نه و خوی ده که وی
 که نه نگه ویستیت بوو له گه ل به دکار
 دوعای بڼ بکه زوو بچته سهر کار
 دوعای پیریژن ناخر خیریسه
 خوش گوزهرانی به زک تیریسه
 هه ندیکش هه به له گه ل تیری خوارد
 ده وری برسیه تی ناکه ویته یاد
 گه ورهت که کردی بلئی من یارم
 (له کت) دی بلئی من ورمزیارم
 وړچ سهر پردی گرت بانگی که خاله
 ږه نچ له گه ل گورگا مده به تاله
 له شیر مه ترسه نه و ناتشکیني
 چه قه ل خراپه لیت ږاده میني

نه لښ: هار چل شه و نه ژي دروښه
 کړا له مالي هار شين و ډډډډډډډډ
 کوښته ی عاره قمان، وا له پيش چاوه
 ټيواران هيچمان له بير نه ماوه
 ټينسان له نيسيان دروست کړاوه
 چاوی به په رده ی غه فله ت پوشر اوه
 تا ساته نه کا چاو هل نابري
 نه که وښه چال پهل وپو ی نه بري
 به دکار له چاکه خراپه ی چي دی؟
 ناواتي به دی خوی ديتته دی!
 نه زانی خوا بزچ به د نه ژيتني
 نه گهر به د نه بي به دکار ناوړني
 تا نه مان به نه گرده که ی سه یوان
 چاکه و خراپه نايته مه يدان
 فورمه ی وه زيفه که بوو به کفن
 ده ست و پي له پياو نه بي به دوژمن
 که مه نه مو که چاو زه ق کاته وه
 ناغايی له بير پياو نه باته وه
 نه مانه ويزه ی بهر گوښي بي عاره
 که س نالي مردن هيه له م شاره



موقته زای خولقه کیچ پیاو نه گه زئ
 نهو دله دله کهوا نه له رزئ
 نه گهر بمینین کای تازه دهر چوو
 وا چاکه کارت حه والهی خوا کهی
 خوا ره گی به دکار له بن دهر دینئ
 تولهی کارزولهی بی شاخ نه سینئ
 هه ندئ به گالته نه لستین پروانه
 هه رچی مزگه ونه هه مووی ویرانه
 راست نه کهن مالی خوا به ره لایه
 زور لیبی ناپرسی که (حق الله) به
 به لام به داده بو (حق الناس) ئ
 قورگی به د نه گری هه تا نه تاسئ
 که تو له گهل خه لک به بوغزو کین بی
 نابئ به مه کری خوا نه مین بی
 سهرم له کاری خودا سوپ ماوه
 بوچ پیاوی چاکه خستوته لاوه
 دهوران دهورانو نیمه بی سه برین
 ناینین پیچکهی زور تابووت نه گرین
 پینستی حوشتی صالح نه گوروین
 کورتانی کهری جه جال نه دوروین
 با به زید فهرمووی وشکیان و ته پریان
 «کلی، غرقش کن ما هم در میان»



هیچ کس نازانی که ثم دنیا به
 چند همه چیزه ی پرنک پرنکی نیاه
 به کی هر له شوین پاره عه و داله
 له مسکین بسوه به زهرده واله
 وه ک هه ننگ له م و له وه نگوین نه گری
 که پنه وه دا که چی خوی نه مری
 کم پاره دارم دیوه تیر بخوا
 بوی دجه به ره هم له پر خوی ده روا
 پاره ی میراتیش میقروی شه په
 برای میرات خور ده ست به خه نجه ره
 وه ره بنوا په ده عوای مه حکمه
 زوی میراته ده عوای تر که مه
 هندی کی تریش کهوا بن پاره ن
 هیچ قه دریان نه له گل ناواره ن
 هر به داخه وه ن نه لین ناخ پاره
 دنیا بؤ پاره له گه ل تا یاره
 ده وله مند پاره ی به که س نه داوه
 ثم گشت عالمه ی نه روا له داوه
 هیندی که وتوونه ده ریای سیاست
 به قینه بهری بوونه سیاست
 قینیان له وه یه ثم دایانه
 زاده یش نین سه ریان له ناسمانه
 کرده وه ت باش بن چاکی و به پئی و جیی
 که خوا دای هیچ که س نالی کورپی کئی

ھەندى خوا بۆ شەر ھىتاۋىيە دىنيا
 ۋەزەندى خەلکيان ئەۋى بە تەنيا
 كەرە جەلاد بوو دەيوت دەقچىنم
 بە لىنگەفرىتى نەشئەى خۇم دىنم



دیسان خومخانه ی به هوودی شیوا
 دروی بالداري لی که و ته هوا
 ده ون به ناشه و دوو به ره کیسه
 پیر، لی ی ته ریکه و نیا ده ره کیسه
 به کی به گورزی له نډه هور نه خوړی
 نان و دوی تیره ی شیرزادی ده بری
 نه و یر ده لی: له نډه هوور کیسه
 شیرزادی نامه ی فته حیان پته
 شهر ی عه نته رو روسته می ده ستان
 له ناو نیمه دا بوو به داستان
 به کیکیش ده لی لای خوداو به نډه
 سووره تی (یاسین) گه لی په سنده
 خو نه گهر (یاسین) طه ی له دوا بی
 که خویتد نه بی کارت په هوا بی
 کابرای خزمان سهر مه لمانه
 به و حل نه کری نه هم بازی نیهانه
 نه لی: به هیوا که س لیت ناپرسی
 ده نگي تۆپ نه بی هیچ که س ناپرسی
 حاجی (نهمین) یش ماچو بواچه
 نویژی جه عفه ری و تشری پاچه
 منیش نیمانم به وه مه تینه
 عالمی به کار دائیم نه مینه
 وتیان مه لاهات وتی به تو چی
 وتیان تی په ری! وتی به من چی

پاره‌ی ده‌لهمه‌ند له قاسه ده‌نوئ
 فقیر لئی نه‌دوئ تا چه‌نه‌ی نه‌سوئ
 وا ده‌زانن نه‌و یا نه‌م یته ناو
 ئیر بو ئیمه تیر پره له چاو



عادەتى دىيا بە سات ئەگۈرئ
 زۆر دەولەت ھەيە لەپەر ئەدۈرئ
 ھاۋىشىنى بەد زوو تەئسىر ئەكا
 زۆر دۈستى گىبانى لى دىل گىر ئەكا
 چەند قەزاي دىزە كەوتۈۋە لە گۈزە
 رەش ھەر رەشە لاي ئەھلى ئەم كۈزە
 كە قەلەپەشمان رى پىشان دەر بى
 ئەبى گەرەمان ھەر دەرىدەر بى
 ئەمە دوو جارە ئەكەۋىنە چال
 زەرەر دەيتىن بە مال و بە حال
 ھىشتا پىاۋى چاك لىك ناكەينەۋە
 گرەۋ لە پىاۋى بەد نابەينەۋە
 تا ئىمىرۋ پىاۋى خۇمان ناتاسىن
 بە گورىسى بەد ئەبى بتاسىن
 ھەندىكمان ھەيە دور دەقەلىشن
 كەچى بە تەفرەي بەد دىل بەئىشن
 ھەي لە رىي خوادا كە دىنە قسە
 ئەرەستو لامان ھىچەۋ ناكەسە
 كەچى بە (بىلۇف) ئەمان ترستىن
 لغاومان دەكەن دەمانرە تىنن
 نازانن چاك و خراپمان كىنە
 بۇ گەردى سەيوان ئەچى ئەم رىيە



نهووهل په رده بوو له سينه ماي چهرخ
 بزانين چونه! ټينجا بازي بهرخ
 كهس به بازي چهرخ پشتي نه به ستي
 هر چي كه چره و بئ ناخري دهو ه ستي
 رپي راست نه مينه نه گهر پيا برپوي
 له لاي هموو كهس بيگانه نيت خوي
 دوو بهرد پيكاده ن به كي شكابن
 نهوي تربيشان بئ زده ده نابني
 نهوي له دوژمن توله ده ستي
 نهو ټينتي قامه يش بؤ نهو ناميتي
 نهوانه ي دويتن كه له روو دوست بوون
 وا نه مرو دهر كهوت به ته ماي پؤست بوون
 كه دوست پويي و تؤ بئ وه فا بووي
 دياره له ريزه ي پياو ه تي دهر چووي
 ه ندي وه فايان بؤ دوايان نيه
 نهو هيو اتان بهوانه چيه
 چهند خؤشه پياوي ناوچاوان دهرخا
 به پياو ه تي خوي قسه ي خوي سهرخا
 چهند خؤشه دوست ناوچاوان پاك بئ
 له بهره و روويي درؤ بئ پاك بئ
 روو له پاكيه به خير هم ناوه
 گامان گرووه كل كه كي ماوه



ده میکه قه تره ی حه یا تکاوه
 بویه وا زوبان ته پرو پاراوه
 وای نه فندم و کومه لی یاران
 نه لئی نه بایان دیوه و نه باران
 زور پیاو وه ک دره خت مو تره ده گری
 هه رمیه و جار جار تر و زی ده گری
 له م هاوینه دا کولاره زوره
 بویه له گه ل زن هه ر ئال و گوره
 راست نه کهن ئیره په شه بای زوره
 له گه ل فیشال دا که وتوته نوره
 تازه وه ستاحمه د شه و پرو دوز نه ما
 بهر دوکانه که ی نه پ و توز نه کا
 حو کمی پاپوری په شول نه ماوه
 قه تارو قوربات شان به شان باوه
 جاری با بزاتین سال بهری دوره
 من له مانهم چی شای من نه نگوره
 مه جلیسی ده وری حه وزه که ی خومان
 ترئ و کاله ک و شووتی و سئوی جوان
 نه مانه ن شاه و وه زیرو مو شیر
 خوش گوزهرانی پیویسته بق پیر



فیرعه‌ون که‌وته نیل وتی له ترسا
 نیانم هیتا به ره‌ببی مووسا
 «ئه‌بو تالیب» یش به ته‌عنه‌ی ژنان
 به پیغه‌مبه‌ری نه‌هیتا ئیمان
 ئه‌ویان بۆ ژیان ئهم عیززه‌تی نه‌فس
 بی عیززه‌تی نه‌فس که‌س نابیی به که‌س
 وه‌ک کابرای کورده شیریان نایه‌ سهر
 (نوو‌حی) گوت به‌لام نه‌یگوت پیغه‌مبه‌ر
 لای هه‌ندی مادده‌ی نامووس به‌تاله
 له موودارادا وه‌ک په‌شته‌ماله
 له قومی‌دیادا ئاف‌توری ماهیر
 هیچ فال‌سۆنیک‌ی لی نابیی زاهیر
 هه‌ندی‌کیش فوو‌بای زوو دهرده‌که‌وئ
 مایه‌ پوو‌چیان هه‌ر به‌رده‌که‌وئ
 نیسکی مۆریاس و هه‌رزنی ره‌نگال
 بی به‌رو پشتن بۆ که‌س نابنه‌ مال
 ئه‌وانه‌ راستیان چۆن دیته‌ سهر لئو
 دهم به‌ پیکه‌نین دل‌یان پر جنیو
 له‌گه‌ل یه‌ک زاهیر دۆستی ده‌نوین
 خه‌ریکن ملی یه‌ک‌تر بشکین
 ها‌کا له‌ رووی کار په‌رده‌هه‌ل‌گیرا
 ته‌ناف‌باز قۆلی له‌ قه‌لبه‌ گیرا
 وه‌زیفه‌ی گه‌وره‌ زۆر پیاو گێژ نه‌کا
 پیری شاعیریش فره‌ ییژ نه‌کا

كە خوا سىروشتى ئىمەي خىستە پرو
 (و خلقىناكم افسوارا)ى فەرمىسو
 ھەندىكمان ھەيە كە گوشت نەخۆرە
 گوشتى بۇ ئەبى بە زگە شۆرە
 ھەندىكىش بۇنى پىازى كرد ھەلدئ
 ھەندئ بە كىشىش دلى تىك ھەلدئ
 ھەندئ لا لايان كە قەزوان ئەخۇن
 ھىتدە تورە دەبن ئەللى خۇن ئەخۇن
 ھەندئ بە جىرەن دان بى ھۆش ئەبن
 ھەندئ بە بۇنى خۇش نەخۇش ئەبن
 ھەندئ كە ھەنگوين ئەخۇن قەبز ئەبن
 ھەندئ بە قۇخىك تووشى لەرز ئەبن
 ھەندئ لغاوى شەيتان كراو
 ھىچى لە مالى خۇى پى نەبراو
 ھەندىكىش ئەيخواو ئەيە شىتەو
 دوو چەندانەيشى زوور بۇ دىتەو
 چاوا نابرىتە مەسەندو پارە
 بۇ ئىشى فەقىر وە ك خزمە تكارە
 ھەندئ وە ك دوو پىشك چىزوى پىرزارە
 تەبەن مىلمى كە وتو ھەزارە
 ئەينى بەدكار كە چى بە سەردئ
 عىبرەت ناگرئ و نايىتە سەردئ
 جوولە كە شەمووى ھاتبوو بە سەردا
 مىلمان ئاگرى لە پىشى بەردا

گاور جگهره ی پنی داده گیرساند
 شیعش به کیرده کوله ده ی ترساند
 ره سم و نایینی زه مانه وایه
 له پوی رهش دا کی به وه فایه
 نیکرامی فقیر به کان و دویه
 له هموو شویتی که وا بخویه



هاوینه هه وره و گرمه ی په شه سبا
 ناخو مه پزه ی کئی شه را نه ییا
 تووی سهرو دانه سه وزو پاراوه
 بی ناوی کنگ ناو بو ییکه س ماوه
 هه رچی به نه رخه ته عین کراوه
 له ترسا دلی وه ک (بی) ناو ناوه
 موژده یان به نی هیچیان بو نابیی
 بزاریان ده بی وه ک پووش له (کا) بی
 کار به ده ست نه گهر بی کاره ده رکا
 نه بی له گه ل خه لک خوی تووشی شه رکا
 نه گهر هه وایش بی و تومی کاتب بی
 نیشی ده وائیر نه بی پاسبی بی
 راست بو ده فته ردار نه مه ی پرو داوه
 وای له قوونیه و وای له دوشاوه
 له ناو (سنة) دا شه م په نده باوه
 ییژن ملیچک وابه هه واه
 نه فری و نه خنی و نیژئی به هوو هوو
 نه وه ی که کریا وه ک به فری پار چوو
 ژنی فره میترپ بهر ناباته بهر
 بریسی یا بهر نوییری بوژه ر
 تا نیش بو خزمان بدوژینه وه
 نه بی له هه وار بگوژینه وه
 خو نه گهر بو نیش و پیاو بگه رین
 بو کار ره وایی نینجا له سه رین



باران که ناوی په حمه تی خوايه
 بڼ کشتو کالمان نهوه سهرمايه
 زور جار هیلاته ی به د به خت ټیک نه دا
 له شوره کاردا درک لټک نه دا
 خوا ته جه للی خوی به م کورده نواند
 (لیله تولقه در) ی به یا د وړاند
 حه ونه وانمان بڼ د ټپه بهر مال
 نیمه نه یډه ینه بهر گورزی بهر مال
 خه لکی بڼ یار مه ت پشت نه د نه یه ک
 نیمه بڼ توران پشت نه که ینه یه ک
 نیشان بهو نیشان نه مجاره ی دهر به ند
 لای دوستو دوژمن پشتمان له یه ک سهند
 که س دهر به ندی که س نیه بو مردن
 نهو دهر به نده یه زاماری کردن
 به خیل سی نه وعه له م دنیا به دا
 یه کی نایه وی خوی به که س بدا
 دووهم نایه وی چاکه ی که س بڼ که س
 سیتم دهر به راره ی خوی شی فریاد پره س
 نیمه له ده سته ی سیتم به خیلین
 له چاو شان دا بڼ یه زه لیلین
 نه لټن: بڼ وړ وړان نه مه نده پاره
 نیسرافه دلیمان پټی برینداره
 هرچی نه یکو تم ناسنی سارده
 سا نوخوا مه لا نه میسه ناره



گه نه ی په یدا بوو هم ییرو کوزه
 فه زای دیزه یه وا کهوت له گوزه
 گویره که به کی له پر کهوتنه په موو
 گاگهل به زیان ناویران هم موو
 لافاو دارو به رد تیک نه پروختی
 فه زاله فه زاتوله ده سیتی
 من ماسیم نه هیتشت له ناوی زه لما
 که جی له شی تهر بو خه لکی تر ما
 من شه کرو پوښم نه کرد به خه لوا
 که جی بو خه لکی نه بوو به لوا
 پینچو دوو پوژه خه وی راگوزهر
 هر که سه ده وره ی خوی ده باته سر
 نه ی دنیای فانی کاروان سهرای پهنګ
 نیمې به دل شاد نیمې به دل تهنګ
 لایی چل فهرده ی شه کراو بهش نه کا
 لایی توپه لای قورپه پرهش نه کا
 خوا هر نه و خوی به قه لنده رخانه
 نیستا چون بووه وه ک (چروستانه)
 کالهم هم موو له ژووردا ته پی
 خوم بو سر چوپی چوومه نار قوپی
 خوا یار بی هم موو دینه وه کایه
 سه بری پی ده وی نه مه دنیا به



په‌پووی سلیمان مزگینى هانى
 که‌وا ناسف دئ بؤ سلیمانى
 له‌هه‌موو لاهه خه‌لک کۆبوونه‌وه
 بؤ مه‌راسیمی به‌ پیرچونه‌وه
 دار له باز جارئ کامی دیته‌دی
 خوا ره‌وای بینى شابازیشمان دی
 ئەم جاره قه‌درى ئەم شارەم زانى
 هیتە میوانى عەزیزى هانى
 ئەم میوانانە دیاری‌یان دیار بى
 ئەشئ ئەم شارە تالعی یار بى
 به‌لام که خۆمان دارى بى به‌ر بین
 که‌وا کۆله‌کەى تاقي زه‌فه‌ر بین
 ئەلین ده‌شتس ره‌ی جنى جهوت له‌شکر بوو
 نه‌ختى سلیمان به‌شه‌ره‌فتر بوو
 ئەوئ جینی شه‌ر بوو ئیره جینی ده‌عوته
 ئەوئ جینی زه‌حمته ئیره جینی په‌حمته
 سا چى بکەم به‌ختى من شۆره‌زاره
 بارانیشى بى هه‌ر خه‌سو خاره
 وه‌زیری به‌غدا یاره‌ی په‌سند کرد
 هات کانی دپکه‌ی سکانی هه‌ل گرد
 ئیمه‌یش هه‌ر که‌سێ به‌خت رێ که‌وئ بۆی
 ئەیتە دزی گاو گویره‌که‌ی خۆی
 هیچ که‌سێ نه‌فعی عومومى ناوئ
 بۆیه ده‌خنکین بؤ کاسه‌ ناوئ
 هه‌رچیش ده‌بینى ده‌لسی: زه‌عیم
 له‌م ناوه‌ ناوه‌ هه‌ر من هه‌تیوم



نهو سهر کرده یه به راست ٲنسانه
 به ندو زنجیر لای ٲوتبه و نیشانه
 به لام نه ک قهومی توش کاو خوش ٲاکا
 وابئی ٲیتر کهس ٲروای ٲئی ناکا
 ناخ نه مه ٲه نجی داوین به بادا
 له شکری نادان ٲشتمان به رنادا
 تا عقل کاری لیک نه داته وه
 جه سوور گره وی خوی نه باته وه
 ته معاع وه ک ناوی شوری ده ریایه
 هر نه یخوٲته وه و نه سه لالت نایه
 نه وهی قانیه به وشک و به تهر
 ناوی تراوه شاهی به حرو به ٲر
 هر چی راست نه ٲوا له ته وه ککولدا
 خهم و خفه تی نایی به دلدا
 خوا ٲئ له به ندهی به دکار بگوٲئ
 تایتیه سهر ٲئ تا لیوی گوٲئ
 هیوامان وایه ده سته ی خوٲنده وار
 بزمان ٲئی بگهن بکه ونه ٲووی کار
 با وجود نه گهر مه کته بمان وای ٲئ
 خهرمانی هیوا نه بیئ هر کا بیئ



زستان شهواره بوو به چرای نهوت
 زور کهس به هاوین به شهواره کهوت
 به چرای گهرچه ک به کتر نابین
 بویه و هک چرای گهرچه ک بی تین
 شهوقی که هر بهاته کایه وه
 جوم بول له کادا نه شارایه وه
 به کئ له (کفری) له پئ (کفری) کرد
 خهلق به خیره ومه ند ناویان نه برد
 به کئ خیر نه کا بول پئی خانه قا
 که چی بی نینساف کافری ده کا
 شیخی بایه زید ناحقی نه بوو
 فرمووی وشکو ته با بسووتی هموو
 قه زاناحیه و مه کتبه که مان
 هموو شاغیرین ناکرته خه رمان
 دونیام له لایمه و بریانی پر کرد
 هیشتا (بسم الله) بسمیلای نه کرد
 هر چی باینجان خور بی له ژووره
 (بسم الله) وهره تزیش لئی بیووره
 تاکه ی نه م چه رخه وا چه پ ده گه پئ
 تاکه ی که ره دیز به جو ده زه پئ



نه کهر دیکانی خاوهن بهخت نه بی
 شاخی نه زمړی وا بؤ تهخت نه بی
 که عه دالهت بوو «قهویان» زه عیفه
 زور کهم بوو باوی جنسی له تیفه
 هیشتا تنی ناگهین له چاکي ژنان
 زه عیم خوی خسته کراسی نه وان
 به هاوار وتم ئساخ، هه ورا! ئامان
 مه یکه ره تا فگهی زه لمی هه ورامان
 تهختی هه ورامان بهختی هه لپیکا
 کوی ئاته شگایان بوو به ئاته شگا
 گهردشی ده وړان ئه م دیوهو دیوه
 ئه م خاکه زور جار ئه م حاله ی دیوه
 من نه مگوت «زه لم» ماسی لنی برا
 که چی هیند زور بوو گوڼه که ی درا
 ئوتوم ییل چوو، بؤ قه لادزه
 ده چمه سندؤلان بؤ راوه بزّه
 مه نسووری هه للاج به چه که و که وان
 ئوتوم ییلی برده سه ر کینوان
 پیشیان ده لین خوا، هه ر ئه و خوا به
 ئیستا که بز ن وا سواری گایه
 به راز کوژ دوو سه د فلس وه رنه گری
 بؤ به رازی شار بؤچ نرخ نابری
 لؤقه تته چیمان خره لامبؤزه
 بی بسم الله یه، چیشتی پر تؤزه



به ئیستریان گوت: باو کی تو کینه؟
 وتی: په سه نه دی دایکم پټه!
 چونکه دووړه گه و تووی هرامه
 هیشتا جاشکی خوی نه دی ناکامه
 تانجی له راودا هرنه ده نوټی
 نه ته وهی سه گه و گورگ نه خنکینی
 عاید مشکی کرد به کچی سرپشک
 ئاخری نه وه ستا بوه وه به مشک
 نه لټی: گیا له سر بنجی خوی نه وړی
 به لام یتستانیش بژاری نه وړی
 یتستانه که مان پر له بژاره
 بویه مالیان مافه ته داره
 به رازی ناو شار شهر چی نه بوو بوی
 هر چی ده بینئ نه بیاته سر خوی
 کر کره ی پادیو بواری نایه
 بهش به حالی خوم بلوټر بو گایه
 په حمه ت له و که سه ی نه سپی نه کوژئ
 له باخه لټایه و خوټت نه مژئ
 دهریاره ی ناکه س پیاو ته می مه که
 بیبه یته که عبه دیسان (له ک)، له که
 هه ندیکش ده لټن که ئیمه نه بین
 نه هلی مه مله که ت نه که ونه شین
 نازانن خویان شه ینیش و شین
 ته نها قازانجی خویان نه یینن
 نه که ر خوا ده کا خوټدن دټه کار
 نه وسا نه جره به ده گاته بوار



پايز پوو زەردى خەزانى ھىتا
 رەعدىش قامچى خۇي لە ھەور داھىتا
 دەمىكە بەرگى ھەتو دراوہ
 ژوور لە بى دەستان لاي چەرخىش باوہ
 ئاسمان سالى چوار جار ئەگۆرئ
 بەختى كورد ھەموو پۆزئ دەتۆرئ
 خوا كىنو ئەينى بەفرى تى دەكا
 بەندەيش ماستاوى ساردى لى دەكا
 سورشتى ئەزەل وەك (باز) و (كەو)ە
 لە جىئەك پۆزەو لە جىئەك شەوہ
 دوينى خەتیب مرد ئەمرو شايە
 بۆيە دەلەين عەبد لە خۇي بايە
 ئەگەر قاينە جار جار نەگۆرئ
 سەوداى وەزىرى دەچىتە گۆرئ
 سەرى بى سەودا تۆپى فەتولە
 مالى بى ئاھەنگ كەلاوہى چۆلە
 بىزەن بەر پەندان ھەر چى بادا باد
 بە بادە غەمى دل بەدە بە باد
 سىاسەتى راست مەرۆ مەرۆيە
 ترسنۆك بەشى ھەر باو كەرۆيە
 شىر چۆن لە دەنگى دەھۆل ئەترسى
 كە ژنى خۇي بى كەس لىنى ئەپرسى
 كەرى خۆمانيان كرد بە پمووزن
 بوو بە قالەى دەم گالەى درۆزن
 شەرىف پەلاس بۆ تەوقات
 وەختە دەست بکەين بە توقات لیدان



که وتو وینه ده ورئ هه چي بوی بلوئ
 ده ستی چه وری خوی به خه لکا نه سوئ
 وتی: فلانی وابووم به که باب
 خوشکتیان دیوه چوته جیی خراپ
 وتی: سرادهر نه مه بوختانه
 وتی: مندا لکی نیمه دیوانه
 مه لا وه عزی دا که پوهو کابه
 میز کردن کفره هتجگار خراپه
 که چي خوی پوهو قیله به پتوه
 میزی کرد چاویان لی بوو له دئ وه
 وتیان وه عزی خوت له بیر نه ماوه
 وتی: من سهریم بؤ وه رر گپراوه
 عاشور وراغا بوو له گهل ناسی خان
 که له سهر ته خته هه لیان نه په ران
 ئیستا نه وانه بوون به رۆح له بهر
 بهو هه لپه رکینه کار نه به نه سهر
 رۆحیکی گران له کهس دا نیه
 رۆح سووکیان نه وی رۆح قورس بۆچییه
 وا خه فتیان دی ئیتر هتجگاری
 زه مین نایمینی سولته ی بیداری
 نه گهر نه مردین هه تا به هار دئ
 بؤ ده سته ی نیمه کورتان له شار دئ
 بهو کورتانه وه نه چنه به غدا
 هه روا دتیه وه هه وسار به ره لدا



په له، وه ک په ل دای له سهر و گوڼلاک
 دارو خه لوو زمان لی برو به تریاک
 باران په حمه ته و خه لک لینی پاده کا
 خڅو پوژه وانیش به رد به باده کا
 مه زلووم جوین نه داو گونای بارامه
 په مه زان به جهنگه و سه فهر به دنامه
 به نه ونی قیرتاو سهوز نه بی شاوریی
 خه تاي بارانه که زور دهباریی
 خه لک له مالی خوی پوژوو ناگرئ
 سؤفی گوناهي حکومت نه گرئ
 بی نه وایه شه پی گوئ کوانوو
 بادار نانی خوی کرده یانوو
 چه ته، که کزبوو نوژ که ره و چاکه
 گورگ که لبه ی نه شکي چاوه پی لاکه
 په مه زان سی ته ونی لی گرتوینه دار
 حهوت ترنگیلی و خومارو قومار
 نه لین فلان به گ خوی به پوژوو
 دواي خوی بهروانی که کیتی له دووره
 به ته نه ا گولنی به هارمان نایه
 هر میزی بگری کولیره ی تیایه



تۆ ته نهان نانت له (مَنان) بوی
 له (دون) ان، دوو نان ستانی نهوی
 به خشین عیززه تهو داوا، داوی عار
 دوایش داواکهی بیی، داوی عار
 هر عیلمه داوای بکهی عهیب نیه
 چاو به رهو ژیری له ززه تی چیه؟
 که چاو بیرته ده ستدهی خه لکی
 نه کهویه ژیر بار دیاره بی که لکی
 نهوی دوژمنه و به زمان دوسته
 (الخناس) یکه ئاده می پوسته
 نریک ندادنی مه غرور مه کهوه
 هر که سی پیاو بی نهو قینی له وه!
 تا به چاوی خوت چشتی نه بیی
 راستی مه زانه، علمه لبه قینی
 چونکه ده ور ده وری درو بوختانه
 راستی مه زانه، درو هه زانه!
 نهوی له خه لکا به عهیبی نه گری
 که له خوتا دیت شاد مه به، بگری
 له قسهی خه لکا زوو هه ل مه ده ری
 ره وایه نه گه ر بتکه نه ده ری
 هه لکردت بته سه ر نایکی جو
 زینه ار له مالی پرژد نانی مه خو
 هه زه دوست بی هیشتا کوو که مه
 ته نهان دوژمنی زور زور سته مه

ھەر چەند كە سەفەر سەنگى مەكە كە
 ئەوى نايناسى ھاۋپىيە مەكە
 كەمت لە زۆرى خەلكى چاكتەرە
 گوشتى چۆلەكە لە دال پاكتەرە
 لە دلى خۆيشتا، خۆت ھەل مەكەشە
 لە خودپەسەندىي دۆست دلرېشە
 نادان سەد جارى ھەلگېرېتەۋە
 دېسان ھەر لەفزی خۆي ئەگرىتەۋە
 مېشەسە گانە كە سەگ مەگەسە
 ۋەريشى گېنرى ھەروا ناكەسە
 بۆ (فرۆ)ش بزنى خەلكى مەدۆشە
 شىرى تۆبەرن چەند لات ناخۆشە
 ھەر چى چاكەي كرد، چاكەي دېتە رې
 درەخت بىتىزى ديارە بەر دەگرې



نه گهر تو باوکی خوتت خوش نه وئ
 جوین مه ده، نه وه ک جوینی بهر که وئ
 که ئیشی ده رزیت بیته وه بهر چاو
 سووژن به خه لکا ناکه ی ناحساو
 مردوو که شهیتان یه خه ی بهرداو
 هر چی جتیوی پیدا بهدناوه
 نویژ به قهزا بوو ده گیتیه وه
 سوجه تی یاران، چوو، ده بریه وه
 نه وی حهق ناسه و به حهق رازیه
 چ نیحتیاجی به شاو قازیه
 زری زانیت که کرده بهرت
 تاجی نه ده بیش بنیره سهرت
 دل ناویت به بی پرووناک لئه نویتی
 ناگاداری به ژهنگ هله هیتی
 له شاهو نرانی مه زلووم بترسه
 ناهی چهند مالی پروو خاند، پیرسه
 له وه بترسه له خوا ناترسی
 دهم مه نیره دهم نه بله و ناکه سی
 بزانه گه وهر چون به بهرد نه شکئی
 مه رکه بی رهش پیتا نه لکئی



ده په نډه و په کي ده دینار دیني
 دیاری (ژبان) ه خه لکي بیخویني
 له گهل خودادا سره راست پی چاکه
 هیچ له و گوم نابني خراپه و چاکه
 له گهل خه لکي دا ینساف بنوینه
 هه تا ده توانی نه فست بشکینه
 بو هه ژار دلسوز بو گه وره حورمه ت
 بو له خو ت خوار تر لوتف و شه فقه ت
 بو دوست رابه ر به بو دوژمن به حیلیم
 به نه وازوع به له گهل نه هلی عیلیم
 له گهل جاهیل دا بنی ده نگ و خاموش
 هم ده په نډه ی من نه کي فه راموش
 کللی گه نجی په ند دیانه ته
 دین نه بی په ندت له لا زه حمه ته



شوهره ت ناهه ته و شوهره ت فپه نگی
 زور بلې نه گهت، عیززه ت بی ده نگی
 تی هه لچوو دائیم سه ر لا به لایه
 گوشه گیر هه ر گیز کیشی به رنایه
 سه ر خوش به، به لام ده نگت ده رنه یه
 دلت گهرم بی و کزه ت لی نه یه
 به وه دلخوش به که لیت پیچرن
 نه ک پاره ت به نی و مه ردیت بکپرن
 تا تال و سویری دنیا نه چیژی
 هه ر چیت هاته دم نه وه نه یژی
 به قال کراوی که هاتیه کایه
 گویت لی بار که ن خره ت لی تایه
 نه گه ر په فیت کهوت ده ستی بگره
 هه ر چی بی نه ویش نه وه ی له فکره
 به لام بزوره پیاو به هیچ نازانی
 قه دری مه گره، به له ته نانی
 هه ندی که وتوونه سه ودای مه بعوسی
 زوریان هه ول دا خودا نه ینوسی
 نه م جاره نوره ی تازه قه لدایه
 بگره و به رده یه هه ول و هه لدایه
 خه لک وا ده زانن به ده ست ئیره یه
 هه ر نه و خه رمانه و هه ر نه و گیره یه
 گای بنه وه ک گای زیر زه مین به نده
 به ئیمه نالین: که رت به چه نده
 باز هه لدن (مه بعوس) پنی بته کایه
 به لام باز چاوی له گوشتی گایه



قه دری خۆت زیاد که به قه درزانیی
 خۆت نه بی هیچ کهس به سووک نه پروانیی
 وه ک گلینه ی چار عالم ده بینئ
 نه نها وجودی خۆی لا ناویتی
 هر چند ده ور ده وری خۆ هه لکیشانه
 خۆ هه لکیشان وه ک سنگ هه لکیشانه
 لای هه ندئ جیو ئه ده بیاته
 هه ندئ به خه یار ئه لئین: زه لاته
 هه ندئ که پیاو کهوت پنی ئه لئین که ره
 هه تاوه پرووی کار ئه لئین جه وه ره
 قه تره ی حه یایان له لا تکاوه
 پروویه پروو شهرمیان له لا نه ماوه
 ئه گهر ئه مانه وان نه بو نایه
 به چاکیی بۆمان نه هاتنه کایه
 تۆ له و که سانه هه میشه دوور به
 له کونجی خۆتا، هه لکه و پروو سوور به
 نه سیحه تیکبان کردو وین زۆر چاکه
 ئه لئین خاکی به، ئاسلت له خاکه
 گهر بۆ که لکی خۆت گه وره بیت بوئ
 بلئ: خانوویتک، ئه کهم، بۆ شه وئ
 گه وره ئه وه ته که چاکه ی عام بی
 نه ک نه ورو پشتی خۆی لی به کام بی
 چند خۆشه ئینسان خه یال په روه ر بی
 به خه یال به رگی شاهیی له به ر بی

ھەر چى ئەيناسى بىكا بە مەئموور
 خزمەنى شادكا چ نرىك چ دوور
 مادام خەيالە لە رەنج بەدەرە
 خورماي بى ناوك خۇ چەوئەندەرە
 ئەوى تۇ ئەمىرۇ ئەى بىنى بە چاۋ
 سەبىنى لە لات خەيالنىكە خاۋ
 وا بزانه كە تۇيش مەبعووسى بووى پار
 خاۋەن كەش و فش تۇتۇمۇيىل سوار
 خۇ ئىستا ھەموو ئىك راست بووئەو
 تەنھا تۇ دەنووى بە پىشتەو
 فەرز كە ئەم جارەيش ئەچەسپتەو
 بە ھىلم پىنوۋ ئەلكتەو
 نە مېوت ھەيە بۇ كەس نە ھەنگوئىن
 مەگەر چزووى خۇت بىكەى بە پەرژىن
 ئاى جاران ياسىن (صلى الله) ھووى بوو
 ئىستا ناىخوئىن مەگەر بۇ مردوو
 ھەرچى جىكمەتى ئەمە بزائى
 ئەبى بە (ئاسف) بۇ سلىمانى
 تۇيش سلىمانىت ھاي سلىمانى
 ياي نىسبەتت بوو بە ياي نىسبائى



شېرە بەفرىنەيش وا توايەوہ
 بۆ تۆتۆمۆيىل پى كرايەوہ
 زۆر كەس بۆ بەفر چاويان پىشتوہ
 زۆرىش لە ھىوا دەستيان شىشتوہ
 كوپر تاكوو دەمرى بە ھىواي چاوہ
 لىستى يا نىسب زۆرى نەماوہ
 دىم بووكيان ھىئا بۆ مالى زاوا
 لە سەر مارەيى برديانە دواوہ
 سالىك مەبعوسى پەئىيى بۆ درا
 كە چى يەككى نر داخل كرا
 نىسب و قىسمەت عىلمى غەيىبە
 ئەسۋەدە ئەحمەر چابووك دەستىيە
 ئىمسال مەبعوسى ئىنجەي پەنھانە
 عىلمى غەيب زانين لايىق پەريانە
 يەككى شەمالەي بۆ ئەگرىتەوہ
 يەككى دانوو لە ئەبەشىتەوہ
 بە زىندە خەوى پىرو پىرىژن
 زۆر كەس بە سەيران بۆ بەغدا ئەچن
 وتيان: تۆ بنوو، بىيىنە بە خەو
 وتى: لە تاوان خەوم نىيە شەو
 خوالە مەجنوونى پىرسى سەوداسەر
 عىيادەتى چىت ھىتايە مەحشەر؟
 وتى: ھىندە شقى لايلام لە لا بوو
 لە كوئى ھۆشم لاي خواي تەعالا بوو

له ئاده‌مه‌وه تائهم زه‌مانه
 ریگای خیره‌و شه‌ر به‌ ده‌ست ژنانه
 کۆنه‌ ده‌ماخان هه‌روا نسا‌دانن
 هه‌چ قه‌دری جنسی له‌ تیف نازانن



ئەلفى مرادت فرىدا، مەردى
 شوين مراد كەوتى، بۇ درەم مەردى
 پۇژوو نمازت كە بۇ نياز بى
 ۋەك عاشىكى كە پىشەى گاز بى
 نوپۇزى زۇر، پىشەى پىرېژنانە
 پۇژوۋىش ئەسلەكەى بۇ رەمەزانە
 سىياھەتى حەج سەيىرى جىھانە
 ئەۋى بە كار بى بەخشىنى تانە
 كابە بناغەى برايمى خەلىلە
 دل نەزەرگاھى رەببى جەلىلە
 دل دەشكىنى ۋە دەچى بۇ كايە
 مەچۇ، مەزالىم لە سەر خۇت لايە
 مەن زىارەتى كابەم كەرد بەلام
 زىارەتى دل پىشتەرە لە لام
 لە دەشتى مىنا قورىبىنى دەكەى
 بۇ گورگو چەقەل دىارى دەبەى
 لىرەى سەرىپى ۋە بىدەى بە برسى
 دەپىت بە قەلاى ئايە تولكەرسى
 دەزانى كەسەۋا دىنىا فانىيە
 ۋاى دەگرى تا سەر زىندە گانىيە
 ئەگەر تۇ تا سەر ھەر بۇيايتايە
 ئەشيا بۇ دۋاى تۇ جىگانەمايە
 ۋەك پىش تۇ جىنگاى خۇى داۋە بە تۇ
 تۇش جىنى خۇت بدە بە يەكئى ۋە برۇ

نه گهر پی داگری و بلنی من ناپوم
تویش وه ک یاروکان ده هاونه بن گوم
گاله سهر پستی ماسی دانری
تره کهله کی دیاره سهر ناگری



گهرم تر له تین، که نارو بډسه
 سارد تر له تهرزه دلی مه نیووسه
 زور دل مه دهره مه سنهدی دنیا
 تا سر نه دراوه به تو به تهنیا
 نه خوازه لالا وا به مه نسوویی بی
 شهرتی نیستی حقایق نامه حسوویی بی
 له گهل قاینه پتویست بوو گډورا
 هر وه ک (ریدینکوت) مه نسووب داکه نرا
 نه و سا هه ناسه ی سارد وه ک په شه با
 نامه ی نومیندت به بادا شه با
 خوا دایتی نه هلی عیلمت پی بلین
 به چرای (گهرچه ک) له دووت نه گه پین
 نه گهر کهم خوری داییم خور نه بی
 (نیتسه لا) ناکه ی خاوه ن زور نه بی
 خو نه گهر چاوت له دمبه ی چه ور بی
 پژوی دی سزات به کلکه تهور بی
 به هار هات دیسان دیجله لینی نه ترسی
 قه سری نریک ناو خه لک لینی نه ترسی
 با وجود دیجله زنجیر کراوه
 نه و هیزو گوړه ی به رووی نه ماوه
 به لام تو نابی له ناو نه مین بی
 توفان له یاده، ده بی تییین بی
 به مانه نه لین: واتهی بی هووده
 غه یره ز خواستی خوا هه موو بی سووده

خوا بی قه‌زای کا خواه‌یش کرده‌ی وابه
 نه‌وه‌ی نه‌و ده‌یکا به‌عقلانابه
 ته‌لیسمی جامی چل کلیل ده‌رکه‌وت
 که‌ر ئیسقانو سه‌گ کای کۆنه‌ی به‌رکه‌وت



خوا په وای بینی وا کلک هه لگړا
 داپیرمان خنکاند له بیرى شیرا
 مادام له کهى کلک نه ما له ناوا
 عه داله تیکى شه رعیمان ماوه
 شهرع هه موو کارمان بو ده بریته وه
 (که مانع هه لسا مه منوع دیته وه)
 ئیستا هه که سى بچیته وه جینی خوی
 لجنه ی انزیات حوکم بدا بوى
 مه لای مه زبووره که چوبوه ناو گور
 گوره شاری دا میسلى ئیسرى تور
 پرسیان چونه ئه وه و دنیا به
 وتی: ناخ ئه ویش قه تارچی تیا به
 به خوا ئه گهر تو عالو سال ئه بی
 له هه دوو دنیا بی سونال ئه بی
 به لام دنبه ی چه ور بی به لانیه
 شوین چه ته که وتن بو تالانیه
 ته ماته ماسى بگری و ته په نه بی
 قومار بازیش بی و ناخر شه په نه بی
 شتر مرغ ئه لئین وه ره هه لفه
 ئه لئى: نساینی ملسم وشتره!
 ئه لئین بار به ره ئه لئى: بالدارم
 نه نها بو خواردن ئازاو به کارم



بوو که بارانې که وته کولانان
 خوی کردووه به بووک تنوکی باران
 ده غلودان مل که چ، عه للاف به ده ماخ
 هه ژار وشکه پړو، ده وله مهند چالاخ
 سه یرانگا جیگای نویژی بارانه
 جوشي گریانو فرمیسک بارانه
 خه تیب فهرموویه که دین نه ماوه
 غه زه بی خوامان والی گیراوه
 هه لپه پکې و سه یران که که وته شاری
 له باتی په حمهت غه زه ب ده باری
 سه یرانکه ر منمو واعیزیش نه وه
 لیک ناکریتسه وه نه م پړوژو شه وه
 بوچ تهنه ائیمه بی باران ماوین
 که واهرمانی کفریان داوین
 یا پرزی ثوممهت هه ر به بارانه
 که وایی تهنه باران خوامانه
 که س نه و بی، که سه که له بی که سه
 نه هری هه لقولاند بو ئیمه به سه
 نه گهر خوا پرزی به نویژ بدایه
 نه شیا غه یره دین نانی نه بوایه
 نه پرزق به دینه و نه مال به زانست
 ناره زووی خوا به و پړوژی پړی (نه له ست)
 زور که س مه عاشی زوری دتیه پړی
 هاته وهر گرتن پیسی لی ده گزپړی

لاي چاۋى ساغى بۆي ئەژمىرن
 دز بۆ لاي چاۋى كۆيرى ئەئىرن
 كەۋە كە وتى بە بازى ئەحمەق
 نە يىننە تەبەق مەيىزە سەدەق



ټنسان له نیسیان دروست کراوه
 په رده ی غه فله تی پی دا کی شراوه
 بویه که هاته سهر کورسی مه سنده
 وا ده زانی قه د، ناجوولی نه به د
 که یه کی ده به یڼ بو گردی سه یوان
 له وی ده ست نه که یڼ به شین و گریان
 که گورخانه مان له پتش چاو گوم بوو
 به هه تاسه یتک مهر گمان له بیر چوو
 باشه با بلین له مهر گ ناتر سین
 له دل نازاری بوچی نه پرسین
 نه وانه ی نه مړو به دوو مانه وهن
 له گهل لی که ونین غه ییه ت گیره وهن
 پیاو نهو پیاو یه به چاکه پیاو بی
 نه ک به وه زیفه ناوی به ناو بی
 هه ی و امان هه یه گه یه ناسمان
 که هاته خواری که و ته بهر زمان
 نیستا نه وانه ی که ده لین نه زم
 به چیوی دیوان وا هه لده به زم
 که بهرگی کاریان نه ما له بهردا
 کهس و کار پڼان نه نین به سهردا



له وه بترسه له خوا ناترسئ
 له حقی دوستو ویجدان ناپرسی
 وای ئه که وئ بهد په سند ئه بی
 به لام دوايي کار تووشی به ند ئه بی
 که سئ به بهد کار ناوی نه زړئ
 ناگری دز ته نها سالی ئه گړئ
 بهد کار دوو نه وعه به کئ نه زانه
 مه روانه ئه وه، عقل میوانه
 نه وعینکی تریان سروشتی بده
 نه وه یان سزای به داری حده
 پیاو خراب نه بی چاک دهر ناکه وئ
 تا تاریک نه بی کئ چرای نه وئ
 به خشین هونه رو وه گرتن نه نگه
 چاو برسیتی به رمایه ی جهنگه
 نه وی لای خوشه تۆ نانی بخوی
 دلی مه شکینه و ییخو ئه گهر خوی
 نه گهر ده زانی به خواستن زویره
 داوای لی مه که نه گهر وه زیره
 نه گهر نان بده ی له مال ناترسی
 له هه موو مالی ده خوی ناپرسی
 به رمالی دهر مال هه ردوو وه ک به کن
 که عالم نه بن که لوړو له کن
 له ته نگانه دا خودا ئه ناسی
 که وتیه فهره حی دیسان بلباسی

مار كە زۆرى خوارد دەئالىتە دار
 بەوۋە ئەزمەبىي و دەبىي رىستگار
 سۆفىش كە مالى حەرام زۆر ئەخوا
 بە نوپۇز تەزىيىچ گونامى ئەروا



ئەو ەتى دىئا ئەلەين دىئا يە
 ئىعتىقادى غەرىبى تىا يە
 گاهى گۆپرە كەى بەنى ئىسرائىل
 بۆقەومى موسى ئەبىتە دەلىل
 گاهى كەرە كەى عوزىر لە پىشە
 گا، لات و عوززا ئابىن و كىشە
 گا ئەتاشكە دەى زەردەشت ئەگرى
 گاهى ژۆپىتەر بە بال ئەفرى
 ئەمانە ەموو ئەفسانەى كۆنە
 لەم خەرافاتە ناپرسن چۆنە
 تەنھا ئابىنى شوومى گورگى بۆز
 خەرىكە كلكى ئەكەوتە تۆز
 نازانن، ئىرە پىشەى شىرانە
 گورگ بۆز بى، رەش بى بۆتى ەلدانە
 ئەفسانەى شەرى پۆستەم ەنتەر
 دەو ەن بە ئاشە وا كەوتەو ە گەر
 لە ەموو خاكى عىراققا باو ە
 كە ئەلەين پۆستەم ەنتەرى گاو ە
 ئەم ەتىو بازى ە لەو ەو ە داھات
 بۆيە لە ئىران بوو ە بە بىيات



خەيالىكى وا، ھاتوھ بە سەرما
 لە عالەم پېرسم بۇ گەرماو سەرما
 بزانم ئاخۇ لەم دوانە كاميان
 چاكەى زۇرتىرە بۇ نەوعى ئىنسان
 ئەيزانم فېكرى دوو كەس يەك ناگرئ
 وا چاكە بابى فەتوا داخىرئ
 ئەوى قەلئوھ دلى پېر جۆشە
 ديارە كە دەلئ، ھەر سەرما خۆشە
 ئەوى كە لەپەو بىئ ھىزو تىنە
 ئەلئ سەد شكور كە وا ھاوینە
 پالتوى فەردەيى و قۇندەرەى پۇستال
 لە كۆلمان كەوتن بوو بووینە خەممال
 ئەتوانىن لە دەشت بىئ لىفەو سەرىن
 بە سەر ئازادى شەو بەسەر بەرىن
 بەلام دووپىشك و مار پەيدا بووہ
 قەى ناكەا پىشەى سالانى زووہ
 ھاوین ھىچ نەبىئ بامىسەو باىنجان
 لەگەل تەماتە زۆرە بۇ لىنان
 ھەندىكمان ھەيە كە باىنجانىن
 ھەندىكى تىرىش غەرىب سىنجانىن
 ھەمەدان جىگەى غەرىب سىنجان بوو
 زۆر كەسى ئىمەى پىئ مال وىران بوو
 دەردى ھەمەدان كەوتە دەرگەزىن
 مونەووەران بوون بە مەلا بەزىن

کهس له سهر خالی پيشوو نه ماوه
 سويتدی درؤمان به شهر ف باوه
 ره حمهت لهو کهسهی که جنيو نه دا
 نه لئ: ههی نه شراف لاجؤ توو خودا
 لافاو سيروانی ليل کرد به يه کجار
 ماسی زل کویر بوون کهؤتنه که نار
 دهرده گایش زؤرهو کولله له ناوه
 ته رزه يش کوتايني هيچمان نه ماوه
 خوا بکا ئافه تی نه شرافمان نه بی
 زموستان شه بی، زو پیران ته بی
 قه ی ناکا مه عاش له جینی خو به تی
 گول به دوو به هار په نگو بؤ به تی
 به ئعتیادی و فسه و قولعاده
 دوو به هارین (دهی) ساقی سابه ده



که له‌گه‌ل به‌ددا دانیشی و هه‌ستی
 پشت به خراپه‌ی چاکان نه‌به‌ستی
 تۆ ده‌لنی چی بکه‌م قسه‌یان خوشه
 نه‌تیجه‌ی قسه‌ی گالتو گه‌پ بۆشه
 پیاوئ زهره‌ری له‌خه‌لکی دابی
 دلی ناسره‌وئ هه‌تا کوو مابی
 ناپیاویش هه‌بی له‌لاتی چاکه
 کرده‌وه‌ی به‌ده‌و هیشتا بی‌باکه
 خوری به‌د وه‌ک میفرۆب حه‌سه‌ی ئیرسیه
 ده‌وران به‌دخوایه‌و پیاوچاک برسیه
 به‌لام ئاگری دز ساتی نه‌گرئ
 که ده‌وره‌یان دا هیلکی ده‌برئ
 نه‌مه‌کاری کۆنه‌که به‌بای ده‌که‌ین
 نه‌سه‌للای هه‌ندئ خه‌لکی پی نه‌ده‌ین
 نه‌گینا ئیستا ده‌وران ده‌وران
 بۆ چلۆ چۆکه‌ر پۆزی مه‌یدانه
 به‌کئ به‌درۆ به‌کئ چاوه‌پاو
 به‌کئ به‌ئاغام، پاشام هاته‌ناو
 مادام نیابه‌و نه‌مانه‌ی تیا به
 پیاوی دنیایی له‌بره‌ودایه
 نه‌وی ناسرابی به‌عیلم و نه‌خلاق
 نه‌بی بچیته‌جه‌زیره‌ی واق‌واق
 پۆنو برنچ و گۆشتمان گرانه
 نه‌نها هه‌لبه‌ستی «ژورنال هه‌رزانه»^۱

۱. ژورنال: مه‌به‌ست له‌روژنامه‌یه‌و مه‌به‌ستیش له‌پروژگانه‌ی پین ئه‌سل و ئه‌ساسی روژنامه‌کانه.

جورئەت بۇ پۇژى گرفتارىيە
 نەتىجەى فيشال شەرمەزارىيە
 گەر تۇ خەرىك بى خەلكى بشكىنى
 تۇيش لە حورمەتى خۇتسا نامىتى
 گەورە ئەو بە خەلک گەورەى بگرئ
 نە وەك وەك دۆوک تەنھا خۇى بخورئ
 ئەگەر لە بەدىيى دلت پاک نەبئ
 گلەبى مەكە کارت چاک نەبئ
 ئەوى بە گوناه زرى دەپۇشى
 دوعا نايىرى سەد شىخ تىكۇشى
 (كاك ئەحمەد) دوعاى بۇ باجگر دەکرد
 ئەيگوت: بىئىن نەمرئ دەست و برد
 نەك يەككى تر لە موسولمانان
 وەك ئەو پىگر بئ و دەرچى لە ئىمان
 بە بمۇبىا ماسىي دەكەوتە سەر ناو
 ئىستا غەمەلەى ئەشغال كەوتە ناو
 بە كرىكارى بەپىو دەچوو
 ھەروا بزائە جەرئە پەيدا بوو
 ئەلئىن: تەبەقى پىر ئاشتى مالە
 راست ئەكەن ئەمە زۆر جەسولحالە
 سوالكەر پىشرەوى سوپايى بكا
 ئۆردووى جەنگىزى لە بەر پادەكا
 كە لە ھىلانەى يىچوۋە چۆلەكە
 مارئ پىو ھەى گلەبى مەكە
 ھەر كەس غەقلى خۇى لە لا پەسندە
 فائىدەى نىيە ئەم بەندو پەندە



ده سته ی تیا ترؤی به عیشوه و زوران
 گه یشته سه رمان فه سلی باینجان
 ده نگی دوومه له ک که گه یشته گۆش
 سه و دای سه رو دل تیکرا دپته جۆش
 شه و قی کاره باو بویه ی سپی و سوور
 به شه و پشيله ده کا به سموور
 نیمه نه زه رمان هه روا که چ یینه
 ره نگی سنعیمان له لا شیرینه
 به دوو فیثالی لا پف هه لدر او
 ناله پی پانمان لا ده بی به پیاو
 جار ان به ته قه ی ده مانچه پیاو بوون
 به دزه کوشتن به ناوو داو بوون
 ئیستا به ته قه ی زبان ناودارن
 ته نها بو نه فعی خویان به کارن
 پیشه ی پتشیو ویشمان لی ده ژیتیه وه
 ناغایی له نوئ نه گه ریتیه وه
 خوا کینو نه بینو به فری تی ده کا
 نه وه به دنامه قسه ی لی ده کا
 نه لین خشت هاو یژ پاداشی سه نکه
 بو واته ی گالته قه سدی کوشت نه نکه
 به لام خوویکی گرتمان به شیریی
 ناتوانین ته رککی بکه یین به پیری
 مه گه ر نه و خوایه ی که حال نه گۆرپی
 جه هلمان له گه ل نه خاته گۆرپی
 خو من قه له م و زمانم سوا
 هیچم پی نه کراوه خستمه ده ست خوا



شاری ئاویکی خه پره ویتیان بوو
 نه یا نخوارده وه عه قلیان تیک نه چوو
 به کئی له لاه هاته ناو تهوان
 به شیتیان زانی کهوته بهر زبان
 هیچ کهس له عه قلی نه و په زانه بوو
 لیک کهوته پروو مابه ینیان تیک چوو
 دواپی که زانی ته نهها مایه وه
 ناوی خوارده وه کهوته کایه وه
 به (ورپا تلاسون) به (چال اونیا سون)
 خوشیان رابوارد نه و انیش وه ک من
 به لام من به بی نه وه ده به نگم
 قه له نډه ریکی بی نام و نه نگم
 نه وه نه هیه به ک پروو به ک دلم
 له مه تانه دا په ووه رده ی گلم
 هندیکی وا هن هه سانی مه ککه ن
 سه ما به دلی بزورگان نه که ن
 به میچکه میچکه پی نه لیسنه وه
 که هه ل خلیسکا خو نه کیشنه وه
 نه مه ته جره به ی نه وه نډه ساله
 هه ر چی باوه پریان پی بکا منداله
 با وجود ئیستا مندا ل په سنده
 کهس به پیر نالی که رت به چه نډه
 پیر قران داهات، تو خوا با بمرن
 خووی چلو چوی نه مه دهوره نه گرن



نه وانه ی دولت به هیچ ناگرن
 به مەردی تیری دنیا ده برن
 وا بزانه هزار فەرده توتنت بوو
 ئاوړت دایه و ئاگری تی به ربوو
 هر تسووتن نیه ئه و کلؤ کویه
 دوو بهشی قرچە ی ناو جەرگی تویه
 نه گەر دەر ئه زهل هیچت نه بویه
 نه تگوت به نه بوون هیچم لی نایه
 به لام تو پاره ی به غدات له سەر بی
 لیره یش تو تنه کەت ئاگری تی به ربی
 ئینجا پروانه ئاگری دەر وونت
 پهنج به خەساری و دەردی نه بوونت
 دوژمنیش ده لی: ده برؤ گۆرت بی
 که برؤا بؤچی مالی زۆرت بی
 من سەریه ست ئه ژیم پەندو قەلەندەر
 سه ودا ی مه بعوسیم بؤچ که ویتە سەر
 نه ویش چەند پۆژی سەهره و سەیاره
 به قسخی!! به غدات له دوور لی دیاره
 تسووتن سووتانو وەر گه پان یه که
 حەز له حەمامی زه واجل مه که
 که بؤ که وتن بی بلند بوونه وه
 مەفره به هه وای به رزی یه ک شه وه



قەت نوقلانەي بەد لە دەست مەدە
 بەدى ھاتنى لە سەدا سەدە
 كە تۆ بە بەككى بلىنى ئاخىر شەر
 پىنى ئاخىر شەرى ھەلبەت دىتە بەر
 دوعاى پىرىژن بۆ ئاخىر خىرى
 زوو گىرا دەبى بە بەرچاوتىرى
 چلەي ھاوینەو چوار چلە ھەيە
 نازانن چلەي ئىمە تا كەيە؟
 مەلای مەزىوورەو جىسابى پۆزۇو
 بەردىشى تى خست باز ھەم بەسەرچوو
 بە چلە بەفرو قىر ئەتوتەو
 سامى باحورائىش زوو ئەبەرتەو
 بۆ (كىل نەس ذائقە الموت)
 تەفسىرى وابوو ھەر پىرى بەرکەوت
 ھەندى لە بورجى مەشىدەدان
 لە ئىدراكى موت بى سات و سەودان
 كاتىكىان زانى كە ئەيانتىژن
 خۇيشان ئەزانن چاكيان نايىژن
 با ئەوان بىرۆن جىگايان بۆش بى
 قەي ناكا لەوئى خوا لىيان خۇش بى
 خوا كىتو ئەيىتى و بەفرى تى ئەكا
 ئەزان بى ھوودە قەسى لى دەكا
 مەن نازانم چىم لەم و لەو داو
 خوا رەواى يىنى مەووم تەواو



له وه بترسه له خوا ناترسئ
 له خوا نه ترسئ له کس ناپرسئ
 ریوی که هاتو بوو به فاقه وه
 فیلبازی ده نئ به گوئی تاقه وه
 ده گه وزئ به دم واقه واقه وه
 کلکی شؤر ده بئ به لای لاقه وه
 شرع نه لئ: «کسل مضر یقتل»
 به پاره ی میری به راز نه کن په ل
 میری گوئی به راز به پاره ده کړئ
 چونکه زهرعاتی خه لک هه لئه درئ
 ئیمه نه مانه بویه نه نو سین
 که ییگر نه گوئ، به لام مه نیو سین
 خوویی که ئینسان گرتی به شیریی
 لی ناپته وه تا ناخری پیری
 (وارینه) گورگی کرد به پیاوی مه ر
 به چاوی خؤم دیم پووشی خسته به ر
 ئیمه وا گورگی بؤز نه په رستین
 نادانی ده ستی زانستی په ستین



قهزا دهستیکه پینج په نجهی ههیه
 که هاته جونبوش وه ک ماکینهیه
 دوو په نجهی بۆ چاو دووی تری بۆ گوی
 یه کینکیش بۆ دهم حو کمی دیته جی
 پشت به دنیای پوشت مه بهسته زینهار
 شهویکی بهس بوو نادری ناودار
 گه وره به غرور دیته نوشوستی
 حه مه پاشای جاف پیاوی خوی کوشتی
 مه حموناغای سیوه یل نهو روزهی که مرد
 نوکهر خوا شکور ناغاروی بۆ کرد
 تهرسی که ره کهی جه جال خورمایه
 بۆیه که هستا خه لکی له دوایه
 زستان نانهوا هساوین به فرکیش
 بۆیه ناپرسی له قهوه و له خویش
 نهو که سهی ماسی بگری نه پ نه بی
 بیستانه وانیش تووشی شه پ نه بی
 بیستان پن گورزی خوی دهوه شینی
 بۆ زرکی بنکی له بن دهرده ینی
 زورم دی چاکه ی دهرباره ی خه لک بوو
 که کرد جنیویان پیدا زوو به زوو
 دنیا وه ک مووی قول چه رخی گه راه
 به شاهه شی که ی هه ر تیک نالاه
 چند خوشه ینسان په ریزی پاک بی
 له چند وچونی دنیا بی پاک بی

ئەسكۆي بىي لە ناو دىزەي دىيادا
 كەس نەبىي پەنجەي ئىجلالى بادا
 ھەر چى ۋەك سر كە توند بىي ۋە بىر لە با
 يىكەيتە شووشەيش ئاخىرى شەي ئەبا
 لە ھەر ئاشوويى عەقلى ۋەر گرىن
 ئەتوانىن لە پىي بىلد لىي خورپىن
 خۆ ئەگەر ژىر پىي يەكتر بتاشىن
 دەستشان بگىرن ھەروا لە پاشىن



ۋا گەردىبۇنەۋە پايىزە براكان
 بەلكوۋ يەك كەۋن ھىممەتى چاكان
 بەلام ۋەك ئاردى ناۋ دېرك ۋايە
 برايش لەگەل يەك نايىنە كايە
 خۇۋلا تىمان بۇچ لا چا نايى
 گۈللىكى خۇمالى بۇچ بە «گا» نايى
 مەلېن شىلاۋگ مايەى پەنيرە
 فېتنە ھەۋىنى نۇقازان شىرە
 مەدھى ۋوبەۋو پىاۋ ئەدا بە شوو
 زۇر دۆستى سەر نان بە دوزمن دەرچوو
 خوا مۇسا بۇ سەر فېرەۋن ئەنيرى
 كە چى جار جار مەپ بە گۈرگ ئەسپىرى
 پىاۋ بۇ بۇرە پىاۋ ۋۇخى خۇى سەرف كەرد
 كە چى پىنى دەگۈت بە دەردى خۇى مرد
 ئەۋ كانىەى ئاۋى لى دەخوتەۋە
 بە نابەكارى پرىە كەينەۋە
 سىياسەت پىشەى ئاغاي بى پىشە
 بۇيە گەلى پىاۋ بى پىشۋ ئىشە
 زۇر پىشۋ سىمىل تاشراۋ ۋەك ئەۋان
 خۇزگە پىش ئەۋو بە مۇدەى ژنان
 ئۇخەى ژنان بوون بە گەۋرەى گەپەك
 ئەبى دەستەى تر بېچنە بەر خەپەك
 ئەنجا ھەندىكىان چۇنى دەپىسن
 لەگەل گۈى چەنە بەرزە بلىسن

بە نارنارۇكە سەر دەلەقېنن
 دەم بۇ پارووى خەلك دا دەچەقېنن
 ئاخ خويىدەوارى فريامان كەوہ
 بۇ عالم رۆژە بۇ ئىمە شەوہ؟



لە تەئەرىخ پەرسە كە رابوردوو
 ھەر دانە بەردى جىيى مەردى بوو
 تۆيش بگەيتە سەر ئەو دانە بەردە
 شەخسى خۆت لە لا مەردى نە بەردە
 بەلام بە خوويىك ئە كەوئە خواري
 ئەبى بە پەندى گشت ھەرزە كاري
 ئەتەوى دلت نەخەيتە لەرزە
 مەچۆرە سەر ئەو دەندوو كە بەرزە
 لە تەك كەستىكا ئەوا دانىشتووى
 بە چاۋ ئەيىنى و لە گەلىا ئەدووى
 كە دوور كەوتىو ئەو لە پيش چاۋى ئەو
 ئەو دىدەنەت لا ئەبى بە خەو
 خۆ ئەگەر ئوورى بوو بە مانگ و سال
 وەك دىم و نەدىم ئەبى بە خەيال
 ئەمە ئەحوالى دنيا كەمانە
 ھەر چى كە بتى ئاخىرى نەمانە
 كە چى پىي خەپۆين ئەلەين تا سەرە
 جا، وەرە لە گەل خەلكا دەر بەرە
 چەند خۆشە ئىنسان ئەمە بزاني
 ھەر وەك سىنەما لە دوور بېروانى
 بە شىعرو بادە غەم بدا بە باد
 بە دنيا بلى: بېرۆ بى بىياد
 ھەندى كەس بە شىعر سەريان ئەئاوسى
 سىسرك بۆنى گول بكە، ئەتاسى

مر، هات لاسایی قازی کرده‌وه
 هیلکه‌ی زلی کرد که‌چی بوورده‌وه
 ئیستا پاییزه‌و سه‌یران بواره
 نه‌رخه‌وان سوور بوو نه‌لین به‌هاره
 قه‌ومنی قه‌له‌په‌ش بکا به‌پیشه‌و
 پوژی وه‌ک بالی قه‌ل ده‌بی به‌شو
 من خۆم په‌روه‌رده‌ی ده‌هۆلو زۆرنام
 له‌ ئینجه‌ سازی دنیا ته‌وه‌لام
 به‌لام هیچ وه‌ختی له‌ گه‌ل زه‌په‌ی که‌ر
 هه‌لکردم تابنی بۆم ناچیته‌ سه‌ر
 ئیستا وا ریمان لئی بوو به‌ دوو پئی
 به‌کئی بۆ عاممه‌، نه‌وی تر بۆ کئی



هر چی به ک پروو بئو به ک زبان و پاک
 وه ک شمشیر خۆتی ده بئو به خۆراک
 دوو پروو دوو زبان شانە ی سەر سەرە
 وەرە لەم قورە دەر کە ئەم کەرە
 لەم زەمانەدا راستیمان نەدی
 خۆمان هەلگرین بۆ دەورە ی مەهەدی
 ئەوسا گورگ و مەر تێکرا ئاو ئەخۆن
 ئەمە ئەفسانە ی کۆنە ی من تۆن!!
 گورگ هەتا کەلبە ی نەشکی مەر ئەخوا
 پیاوی بێکارە ئەلێ بەد بە خوا
 خوا خزمەتکاری قاپی تۆ نیە
 کۆتەکی دايتی دوعات بۆ چیه
 خوزگە پیاو خراب وه ک هەنگ بوایە
 لە گەل پێوه دان گیانیان دەرچوایە
 بەلام لە شفرە ی یەکانە ئەکەن
 بە قامیش برین ددان تیژ ئەکەن
 خۆم ناگام لێهە پۆژی کاک ئەحمەد
 دوعای ژینی کرد کرد بۆ پیاویکی بەد
 وتیان با جگرە بۆچی نەمری
 فەرمووی با کەسی تر جینی نەگری
 پیاو چاک مەمنوونی بەدی بەدکارە
 چاک بە کردەوه ی بەدا دیارە



چەند خوښه ئینسان شتووهی شه معی بی
 خوئی بسووتینی و نه فعی جه معی بی
 چەند خوښه ئینسان خووی چاک بگری
 شهوه بگریته باووش که ده مرئ
 چەند خوښه ئینسان که به په نجی شان
 کوی بکاتهوه بۆ نه رکمی میوان
 نه ک له مهر چهور کا پیدا به گورگان
 خوئی مایه پوچ بی و رووزه ردی دیوان
 هندی چی ده ست کهوت هر تی ده پهستی
 لغاوی شه یتان ده می ده به ستی
 شه و پاشه کهوته بۆ مبردی ژنه
 به زیندوویی خوئی ژن لیتی دوژمنه
 هر چی خوارد نه لی: ناخ نه مخوارد به
 ژماره ی سه ده ی ته و او بوايه!
 که چو ویشه گۆرئ نه لی: هه ی ییاد
 من کۆم کرده وه کئی پیتی بوو به شاد
 شه مه دیاره له پیش چاومانه
 که چی پیشه مان خو ته فیره دانه
 مالی خو به خبۆر بۆ چه که بۆره
 گهرمه گۆر نه بی پیاو گۆر به گۆره
 شه مه توانجی بی ده وله تیه
 منیش که بمبی گویم له مه نیه
 بی ده وله تیه وایکاره بووین
 بی پاره ییه پاره پاره بووین
 پاره مان نه بی به چی ده خویتین
 ناو نه بی درهخت به چی نه پویتین



بە رەمەزانان ئەبىي بترسى
 لە برسى پۇژوو پياۋى چاۋ برسى
 وا برسى پۇژوو تا ئىۋارەيە
 بەلان چاۋ برسى دەردە ھارەيە
 ھەندى بۇ ئەمەي بلىن بە پۇژوون
 كاتىك زانى بە گۇتا ھەلچوون
 خۇ ھەندىكىش ھەن بە جەژنىش توورپەن
 قەي ناكە جارىۋا تازە كوورەن
 زۇرى پىي ناچى كە خانىيان سۈا
 باۋىيان نامىتى! ئەكەۋنە دۈا
 بۇيە گرانە تىرىۋ ناسكەرمى
 تىتخاب كەۋتە مانگى رەشەمى
 خۇ ئەگەر يىتە شىۋەي ھەۋرامان
 لە دەست كاك رەشىد يا رەبى ئامان
 نەعرەي دەگاتە شىۋى ئابلاخ
 نەقشى پانتۇلى ئەبىي بە بەيداخ
 ھەمۈ دەۋايتىك لە نەبوۋىيە
 ئەم ئەحوالانە نە بىي توۋتتە
 ئەلەين تەبەقى پىر ئاشتى مالە
 چاۋى رەشى زۇر ھىۋادار، كالە
 مەروانە ئىستا ھىۋادار زۇرە
 ئاخىرى ۋاي لىي دى ئەكەۋنە نۇرە
 ئەۋ شايە خۇشەي كە كەم دەۋامە
 كە ھەلساي لەخەۋ ۋەك ئىختىلامە

خټو، نه وهی ریځگی چه سپین نه ناسه
 وه ک (سووره خاته مه که) ی بلباسه
 کچ پاره ناکا ئه م ته قو ده وه
 به سهر کیو وه نیشته وه نه وه
 نه و قه لنده رهی که بی هتوایه
 سه بری جیهانی لا سینه مایه



به تورکی پایز که (سوک بهه ار)ه
 نهم سال نمونه ی دهر کهوت لهه شاره
 چواله گوپکه ی کرد نهر خهوان پشکووت
 قارچک هه لتوقی له لووت و بزووت
 بهلام نهو کارگه ی زوو سهری دهر کرد
 لیره وه که رکوک زور که سی پین مرد
 نه ترسم تارای نهر خهوان وابین
 خومی جووله که ی دهوران شیتوابین
 خیرا دهرووی خیره، خوا کردیه وه
 دایکی گرانیسی (نال) بردیه وه
 یاخوا نه مه مان لئی بگهړئ به راست
 بز شیر داو نیمه یش تیر بخوین له ماست
 که ماست په یدا بوو نوره ی په نیره
 به دکار هه وینی نو قازان شیر
 نافه رین له وه ی که شیر ی پاکه
 شیر ی مه یدانه له شیر بیتاکه
 نهو دله ی که وه ک مه نجهل ژهنگ دبتی
 شیر ی تی مه که نه ییز پکینسی
 من توپکله شوتیم کرد به مره با
 خه لک نه یخاته زیر پتی خه لک رت بیا
 نهوی خه ریکه دؤستی خو ی بخا
 کاتیک زانی وه ک دیوار، پروخا
 هر چی لای گه وره واته ی په وایه
 نه گهر چاک نه لئی (چاک) ی که وایه

نەدىم نمونەى قىيلەنمايه
 بەد مەبە، پۇژان پۇژى لە دوايه
 دلى ھىوادار خورپە خورپە
 لە گەل رابەردا چرپە چرپە
 ئەوى پۇژووى گرت سەر فترەى نەدا
 پۇژووى نابەنە بارە گای خودا
 جەژن دانرا بۇ پۇژووانان
 ئىستا بى پۇژوو ئەيەن بۇ خويان



شەۋى درىژى ئەۋەلى زىستان
 لەگەل رۆزگارى ئاخىرى نىسان
 بەراوردى كە ۋەك پەندى پىران
 يەنى لە بارى نامىنى دەوران
 كەۋابى نابى ھىچ كەس مەغرور بى
 بە نەبوون، زەبوون، بە بوون مەسرور بى
 ئەبى دەستەلات بە ھەل بزانى
 ھەلسورپى بۆ خەلك ھەتتا ئەتوانى
 كە ھەلبىزىرا لە قەوم خۇيشا
 فۆرمەى نائىبى بە بەردا كىشا
 پەلە، پەل پەل بى لە ھەموو لايە
 چونكە ئەم حالە ھەللى لە دوايە
 با وجود ئەمە نابى بە بەلەين
 مەبعوسى ئىمە نەبۈ ھىچ بەلەين
 كابراى زەكى! تۆيش نەخەلەتايى
 بىلىنى ھىسابى دەورەى نىسابى
 ئااگات لى بوو چەند ئەزىيەتت كىشا
 بۆ تووتن و سووتن چەند سەرت ئىشا
 كەۋا كەۋتوۋىتە ناۋ گەرە كەۋە
 چاۋ بەستەرەۋە بە دەسپۆكەۋە
 بۆ خۆت كىتپى تارىخ بنووسە
 سەرپىنچى مەكە چارەنووسە
 ھەر چەندە نەۋاي پاست عىراقىيە
 لە قوبىيەى، دەھرا سەدات باقىيە

مه‌قامی منیش میلی مینایه
 مینای دل، به‌ردی ره‌جمی زور تیايه
 من هیوام به‌کس نیه بئی باکم
 به‌ته‌عنه‌ی به‌دکار ته‌زانم چاکم
 جارانی پینشو که مه‌ته‌ل باو بوو
 هه‌ر نیوه شیعری مه‌ته‌لی ناو بوو
 ته‌م په‌نده‌ ناوی به‌مه‌ته‌ل ته‌بری
 به‌لام یو هیچ کهس ناوی جه‌ل ناکری



هه ورو په شه با به فرو هه له کڅوک
 مشک و پشيله له گهل به ک ناکڅوک
 واشو و چوله که که رویشک و تانجی
 پشيله ی مه تبه خو هه مینه باجی
 سه گ و گورگ و مه پ ناشچی و داری ته پ
 سوفی و سه گی گه پ چته و نه سپی له پ
 به پوژی شه موان جووله که و ناگر
 ناغاو هه ره وهز پولیس و نازر
 نه مانه هه موو خو کمی سروشته
 تیغی به دکاری هه ر به برشته
 هیچ که س له پیاوی هیمن ناترسی
 که به د ده ر که وی خه لک نه حه په سی
 خه ای که س نه فله ک به دکاره
 هه میسه له گهل نانه هلا یاره
 نه یه وی عالم له به کتر به ردا
 پال بداته وهو سه یر کا به سه ردا
 نه و که سه شپته که له دنیا دا
 به هیوای چاکه خوی به فنه دا
 نازانن دنیا لاشه ی توپیوه
 سه گ ده وریان داوه گوشتیان نه دیوه
 یا نه بی وه ک خه لک بیتنه شه په سه گ
 یا نه بی هه لکه ی به نانی که په ک
 هه رچیم دی نه لی نه ی به ختی دوژمن
 نایلی دنیا پوو بکاته من

ئەوی هەیشیەتی هەر بە پەرۆشە
 سەیری کەن سەیری دونیا چەند خۆشە
 هەتا باریان کەمی هەر دە‌لێن: کەمە
 خۆزگە ئەمزانی کەمی دە‌لێ هەمە
 بەک بە بەک هەموو ئەمە ئەزانین
 هێشتا ئەسیری جە‌ه‌ل و نادانین
 بەلام لە لامان بوو بە ئەفسانە
 عەشق و سووتانی شە‌م‌ع و پەروانە
 پە‌ند‌ی پیرانم هێشتا لە بیرە
 رۆژی نوسیوی ئەو پیاوێ پیرە
 دە‌ولە‌مە‌ند پارە‌ی بە کەس نە‌داوێ
 ئەو هەموو خە‌ل‌ک‌ی ئە‌روا بە دواوێ
 هەر ئەو نە‌ر‌یت‌ه‌و هەر ئەو پێشە‌یە
 ئەم پە‌ند‌ە بۆ من هەر سە‌ئ‌یش‌ە‌یە



فەلەك بە پياۋى ترستۆك فىرە
 بە كەر ناۋىرى بە كورتان شىرە
 ئەمجا تۆ دەبى خۆت نە ترسىنى
 بە ھىممەت چەرخى فەلەك بشكىنى
 ھەورە تىرىشقەت لە لا، ۋەك با بى
 بە بى پەرۋاى شات لا گەدا بى
 بەلام بەو شەرتە كىردەۋەت چاك بى
 دلت لە فېتەى جاسووس يىياك بى
 گويژە، مىزەرى بەفرى لەسەر نا
 ناو شار ناخۇش بوو بە زوقم و سەرما
 دارو خەلووزمان فىئاتى سەر كەوت
 قەيد ناككا ھاكا پشكۇمان بۇ كەوت
 ھەندى بە زۇيا گەرم ئەبنەۋە
 ھەندى بە سۆيە گەرم ئەبنەۋە
 گالتەى (جەبەزىبوز) دېسان كەوتە سەر
 كەرامەتى شىخ چوۋە (زەيلى) كەر
 خواجه نەسرەدىن بۇ ھەر سى سۇئال
 تەنھا كەرەكەى خۇى كرد بە مىسال
 كەرى عوزېرىش لە قورئاناىە
 بەعەتى ئەۋىش زۇر بە ماناىە
 ئەلېن ئەو كەرە تەنھا زەپىۋە
 نىرەمووك بوۋە ھىچ نەپەپىۋە
 خۇ، كەرى عىسائىش نەتەۋەى نىيە
 نازانم ئەۋە ھىكمەتى چىيە؟
 ئىستا، كەرىكى دەجالمان ماۋە

ھىشتا كورتانى بۆ نە دورواوہ
 تەرسى كەرەكەي دەجال خورمايە
 بۆ ئەو خورمايە خەلكى لە دوايە
 ھەندىكمان ھەيە كەوا خورمژەن
 ھەندىكيش كوشتەي خورماي كورد كۆژەن
 كەلەرمى كويستان بە سى شايە
 ئەم (لەھانە) يە ئانە بايە
 پەندەم بە پەندە بوو، وەك پەندى پەدەر
 لەھانە زۆر بى ئەيخەمە بەر كەر
 تەلىسمى جامى چل كليلەيە
 گوشت بۆ كەرە، كا بۆ پشيلەيە



غروورى كەوتە سەر ئەسفەندىيار
 تىرى پۇستەمى زوو بۇ كەوتە كار
 لە پىشدا زۆرى لى پاراپسەو
 ئاوپى خىرى لى نەدايسەو
 ئەيگوت من لەشم لە تونج كراو
 ترسم لە گورزى پۇستەم نەماو
 تىرى ھاتو داي لە ئاوى چاوى
 چەماندىسەو قەدى لاولاوى
 پۇستەم پىي گوت كوا پۇيىن تەنە كەت
 ئاوازەو لافو گەزاف ژەنە كەت
 كى وتى: دەستى پۇستەم بىستە
 چەرخ لە ژىر دەستى پۇستەم دا پەستە
 ئەسفەندىيارىش ھىند ھاتە زمان
 چەپ گەردە چەرخى بى وفای زەمان
 سەد ھەزارانى ویتەى مېنى كوشت
 گاهى پىشت بە زىن، گاهى زىن بە پىشت
 مەگەر شانامە بە كەيف بخوین
 نابى پەندىكى وای لى دەرىن
 ئەگەر ھەر پەندى پەندىكمان باتى
 ئىمەيش ئەچىنە ریزەى ولانى
 بەلام ھەر ئەزىن وا ھەلدەبەزىن
 گورەگورمانە تادىيە بەر زىن
 بە حوشترىان گوت ملت درىژە
 وتى: ئەپوانم رى سەرەو لىژە

لېرە ئەو كەسەي كارىيان پى سپارد
 ملۇزمتىكە بۆ ھەناسە سارد
 ھەر خۇي ئاغا بىئۇ ژنى ئاغاژن
 لە گەل برايا بىكە بە دوژمن
 بە ئاغايتىش كە ھاتوولى كەوت
 خۇي ئە كوتىتە مىحرئابى مزگەوت
 بۆ ئەو كەسانە شەرمىش نامىنى
 دوژمنىشى بىئۇ ھەر ئەيدوئى
 لە ناو چاوايە تىۆكى ھەيا
 كە لە گەل تىكا، رابورد، واتىكا
 چوار يارى يەك رەنگ لای من يۇلداشن
 ئىوۋە بۆ خۇتان لە دار داتاشن
 چىكەم يەك رەنگى لە ناوا باوۋە
 ئىستا دوو رەنگى لە ناوا باوۋە
 رۇژىكىمان لى دى بگەينە بوۋار
 ناچار دەر كەوئى رەنگى ژىر شەلوار
 كەس وانەي چاكە ناگىرىتەوۋە
 غەيەنىش لای كەس ناشىرىتەوۋە



شیعریکی سه‌یری کوردیم چاو پئی که‌وت
 له‌ ماناکه‌یا مه‌راقم پئی که‌وت
 مانای شیعره‌ که‌م لی بوو به‌ مه‌ته‌ل
 نه‌مزانی قازان بووه‌ به‌ مه‌نجه‌ل
 (قازان قه‌تار به‌ست قولنگان هه‌وایی)
 (حه‌یفه‌ قبیله‌ که‌م شه‌و به‌ ته‌نهایی)
 ده‌فرموو فازو قولنگو دوراج
 نه‌مانه‌م بۆ بکه‌ به‌ مه‌نجه‌ل و پاچ
 قازان قولنگان پۆلی بالداران
 پیکه‌وه‌ نه‌ژین وه‌ک ده‌سته‌ی یاران
 به‌عنی که‌ نه‌وان قه‌تار نه‌به‌ستن
 حه‌یفه‌ تۆ ته‌نها به‌ بی من نووستن
 یا خود که‌ مه‌نجه‌ل له‌ ریز به‌ قه‌تار
 ئاو گهرم نه‌که‌ن بۆ مردووی نازدار
 واهات جه‌معی قاز که‌ بوو به‌ قازان
 مه‌نجه‌لی گه‌وره‌یش پئی نه‌لین قازان
 ئینجا قولنگان قولنگی بالدار
 نه‌که‌ونه‌ هه‌وا نه‌رۆن به‌ قه‌تار
 باچیش قولنگه‌ جه‌معی قولنگان
 به‌رز نه‌بنه‌وه‌ وه‌حتی پاچ لی دان
 به‌عنی پاچ به‌ ده‌ست قه‌بره‌لکه‌نه‌وه‌
 بوداوه‌شاندن به‌رزیه‌که‌نه‌وه‌
 به‌مه‌ مردنمان نه‌خه‌نه‌وه‌ بیر
 های شیعری مبهم های عقل و تدبیر

ئىمە مردنمان ناۋە بە لاۋە
 تازە عومرمان لە نوئى نووسراۋە
 ترياگمان پىيە لە مار ناترسىن
 لە بىر خستەنەۋەى مردن ۋە پىس
 دۋاى مردن پىس نىيە مەترسە
 چۆنت ھاتە پىش لى دە مەپرسە
 ئىمە كە عومر بە كەم ئەژمىرىن
 ھەيف نىيە ئەۋىش بە ترس پابۋىرىن
 دانا بە نادان بادەنۆش ترە
 گۆم ھە تا قوۋل بى مەلەى خوشترە
 بىر دۋاپۇژمان بوو بە ئەفسانە
 نان ئەۋ نانەيە ئەمىرۇ لە خوانە
 قەيدى قىامەت مەخەرەۋە ياد
 بىزەن بەر رەندان ھەر چى بادا باد
 دىيات بەم رەنگە بۇ ئەچىتە سەر
 بو دىنو وىژدان خۆت مەخە خەتەر
 چونكە ئەم دوانە ئىستا فىرارىن
 كەۋتۈنە شاخان شوين نادىارين



مەن خۇم زىستانم بۆيە خۇش ئەۋى
 مارو دوۋپىشكى تىيا دەرناكەۋى
 عاقل لە كارى خودا تىي ماۋە
 مارو دوۋپىشكى بۆ چى دانائە
 ئەۋەى سەيرە مار دوۋپىشك ئەينى
 ورە بەرئەدا دۇش دادەمىنى
 پېچى نامىنى لىي درىژە ئەبى
 لە ترسى دوۋپىشك حۇل و گىژ ئەبى
 دوۋپىشكىش ئەروا تا تەۋقى سەرى
 پىۋەى دا ئىر پۇجى دەرپەرى
 ئەم عەداۋەتەى زىندەۋەرانە
 ھەمۋى بە حوكمى سېرى يەزدانە
 سەگ بۆ پىشلى، پىشلى بۆ مشك
 ئاۋ بۆ ئاگرو ئاگر پوۋشى وشك
 تانجى بۆ كەروپىشك، كەروپىشك بۆ يىستان
 بۆيە ناكۆكن لە گەل يەك ئىنسان
 جۈۋەلەيش لە گەل كەچەلە ئەبن
 بى مىرات بە گژ يە كدا ھەل ئەچن
 ئەم تىك ھەلچۈنەۋ شەرو ھەلدايە
 بۆ بى عىلاقە ۋەك سىنەمايە!
 چەند خۇشە ھەروا لە دورر بېروانى
 نەچىتە ناۋيان ھەتا ئەتۋانى
 پالتۇي قەناعەت بىكەى بە بەرتا
 لىفەى تەمەلى بدەى بە سەرتا

ئەمما بە شەرتى خەيال پەرۋەر بى
 لە ئەۋجى خوليا مورغى تىرپەر بى
 قەسرو قوسورو ئۆتۈمويىلىت
 تەيارە و ئەسپو تەختى سەر فىلىت
 ھەلاۋ ھەلاۋى تەلەقۇنىست بى
 لە ژنو شەراب تازە و كۇنىست بى
 ئومى كولسۇمت بە پادىۋ لابیى
 ھىچ پىئويستىكى تىرت نەما بى
 بەلام ئەۋ خەمەت دائىم لە ياد بى
 ئاخۇ لە پاش خۇت كى بە جىت شاد بى
 بەم ئاخەۋە بى، ھەناسەت سوار بى
 رۇۋى زىندە گىت بە شەۋى تار بى
 تا دوكتۇر دىنن رۇحت دەرچوو بى
 ھەر چى كرابى فایىدەى نەبوو بى
 تابووت بۆت بىى بە ئۆتۈمويىل
 كە چوۋىتە ژىر خاك داماوو زەلىل
 لووت لە بەردى ئەلحەد بىكەۋى
 تى دەگەى جىگەى ئەسلىتە ئەۋى



هيندي ته بيعت که هه واييه
 هه تا بي خيوي پرووي له دوايه
 نه گهر تو هه واي هه وان هه شکيني
 نه بي هر ساتي په ننگي بنوټي
 با وجود بهرگي په ننگاوه په ننگ جوانه
 به ک په ننگي ناشي بو هم زه مانه
 نه لټين سروشتمان له چوار گه وهره
 دوانيان باو کمانه دوانيان ماده ره
 بساو ناگر بهرزن ته بيان بلنده
 خاک خوي خاکيه و ناو پاک و مهنده
 بهرزي و مل شکان ناگر و سوتان
 خاک فهرشي پيه و ناو مايه ي ژيان
 که واته هه واي بهرزي مهنه
 ملي خوت به پای خوت مه شکينه
 به لام سروشتي که بای درابي
 به ده ست خوي نيه نارامي نابي
 به خواهش نيه هم چه ندو چورنه
 به ليخو پيني خوداي ينجوونه
 نه گينه که سي که و عاقل بي
 نابي له سزاي به دي غافل بي
 نهو که سي دلي خه لک نه په نجيني
 به توله ي دوايي خوي ده ترسي
 چونکي ده زاني موله قا پوژي
 دل نازار دراو هر پيني ده پيژي

نه و ترسه نه بئ به گری دلی
 عه یشی تال نه بئ به بی حاسلی
 نایشچینه مزگه وت ئیستا وه ک جاران
 گهردن نازادی بکه یین به جه ژنان
 به وه له گونا هی به کتر بیوورین
 ناشکوری نه بئ له مزگه وت دوورین
 نه لین گونا هت بیی پر ژووری
 به دوو رکات نویت خوا لیت نه بووری
 به لی حه قوللا خوا خوی ته ییه خشی
 به لام حه قولوناس مووی لی ناله خشی
 هه موو به زمان په بیره وی چاکه یین
 که چی به کرده پف له دؤ ناکه یین
 خوا جه هه ننه می بویه داناوه
 زورمان بخاته ناو نه و هالاوه
 دیاره که نه زه ل هه لیژاردین
 خویته شه یانی به قین بؤ ناردین
 که ئیراده ی خواو فریبی شه یتان
 په ک که وئ، چاری چی ما بؤ ئنسان



به سهر نه تاشين ناييه قهله ندهر
 به ئاوتيه يتيك ناييه ئه سكه ندهر
 به تووپه بوونو كلاو خوار دانان
 ناييه قوماندان تانه چيه مهيدان
 سوار هه تانه گلي نابئي به سوار
 برنج نه كووترئ ناچيته بازار
 تا تيني كسووره نه ييني ته واو
 له ناو كه رسواردا به يه كه م ده رچوو
 ئه يگوت يه باده ن ئينه بارانه ن
 پا، باره ي په زمي شه هريارانه ن
 تا پوژئ كه وته ناو تپي سوار
 ده رنه چوو، دواكه وت وه ك كه ري ژيربار
 بانگي كرد ياران (يابوو)م وه ستاو
 تمه ز هه رهن ي يا ماده گاو
 تويش كه كه وتبه سه وداي خوديني
 خوت له ئاوتيه ي ديودا ئه بيني
 تا گيزه ي گولله ت نه بين به سهردا
 تا، پاتنه فرپتن به ده شتو ده ردا
 قه دري ويرانه ي عجزو نازاني
 له هه موو شويني مه ردي مه يداني
 كه به چل و چو چوويه سهر كورسي
 ئيتر له دؤستي كونه ناپرسی
 ئه وي له ديزه ي خه لكدا ئه سكويه
 هيچ كه سن نازاني ئه سلي له كويه

ھەندىك كە وتيان قىسەيان خۇشە
 كە رازىيان دادا دلىيان بە جۇشە
 ھىچ ئەم لاو ئەولاي خۇيان ناروان
 سافىلكەن خەلكى بە دۆست ئەزانن
 تا، پىادەى غەببى لىيان ئەگۆپى
 بى ئەجەل لە پەر ئەكەونە گۆپى
 گۆپى بى، بۆچى قىسەى مووش ئەكا
 بۆ پىكەنىنى خەلك، خۇى تووش ئەكا
 دەردى جوانىيە پىئەندى پىى گول
 بەلاى زەمانە قەفەسى بولبول
 مەسكەنى مشكان درزى دىوارە
 ئەبى بزانى مشكىش گوى دارە
 گولم دى لە سەر ئاگر ئەكولا
 ئەمەم لى بويوۋە گرى لە دلا
 وتم: چىيە ئەم ھەلقراچانەى تۆ
 وتى: پىكەنىم بۆيە وام بۆ بۆ



نه ژده ها، کاتي هه تا هه لکنيشان
 ته وقي ئالتروني ده کهن به نيشان
 چنار که زل بوو ته وسا نه بيرن
 هه ودا دريژ بي بو داو ته پيچرن
 نه ته وئ به دکار له کول بته وه
 دوعاي بو بکه زوور به رزيته وه
 گوناوه که زرئ له بهر نه کري
 پي کاري تيري دوعا نه بري
 خوا مه لايکه ي شه پي داناوه
 که چي لاي له شهر به دکار به دناوه
 عيزرائيل پيشه ي هر گيان کيشانه
 که چي خاديمي عهرشي په حمانه
 خيرو شه په هموو به ده ست خو به تي
 نه فام له ناودا چلو چزيه تي
 خوت هل مه کيشه نه ي زهره ر پيشه
 به نازايي تو نيه نه هم ئشه
 تو گلمتکنيکي ناچيزو بي که لک
 ده ستی قودره ته نه تهاو ته خه لک
 که «ئيزه د» ويستی له کول بته وه
 له ميزي مندا ل نه تو ته وه
 چرا پيکي نوور خوا هه لي گيرساند
 نه فام فووي لي کردا پيشي خو ئ سووتاند
 نه توانن مالت له ده ست وه رگرن
 ناستوانن پيگه ي لاي خوات بيرن

نه و دهوله تهی لیت نادرزی عیلمه
 نه وهی له شه پت له نه دا حیللمه
 مه تانه ت وه فاو عزمی تیدایه
 ناو تی ده په پړی و زیخ له جی دایه
 مندا ل له سهر خو پی ده گری و ده پروا
 بهر سیله به سه بر نه بی به حه لوا
 باخی چوار باخی نه حمده پاشام دی
 نیستا خه ویکه بزم نایتیه دی
 چوار جلد ته نریخی نه مین زه کی به گ
 نامری و نارو وخی به زوری فه له ک
 حاجی به گیش بوو به وه سیله ی خیر
 نه و ناوه جوانه ی نه خوینه وه تیر
 تیر بزانه ی له مه وودوا کام پیاو
 ناساری خیرمان بو دیتیه ناو



گوم بوو ژيان و په نډی پيشينان
 هومان که و تېوه چیرو که ی ژنان
 ئیستا هر دوو کیان که و تنه مه یدان
 سا، چی نه نویتنی ناوینه ی دهوران
 که تو نوشنیت له کهس نه هانی
 تامی لی بوردن نه وسا ده زانی
 گهر دشی جیهان زوو زوو نه گورئ
 یه کی دتیه ووه یه کی نه تورئ
 نه گهر مه جلیسی میللی نه گورئ
 سه و دای مه بعووسی نه چته گورئ
 برا، برای خوی لا بیتگانه یه
 فرزند له باوک به به هانه یه
 هه موویش نه یزانین یه کیتی چاکه
 دوو کهس یه ک کهوئ سئ کهس غه مناکه
 که هه موو ناشت بن بو تو چاکتره
 هر پوژه خوانی لایک حازره
 نه وی به (فریو) نه گانه پایه
 شیتان له بهرگی فریشته دایه
 کاسبی چونکه ده عیه ی تیا نیه
 هیچ مه مووریکي پی په زانیه
 من وا مه عاشی ته قاویتیه کم
 نه مبا به پیه بی زیاد و کم
 هه وای (بوژنور) و نه شته ی ته مه تنه
 خستوومیه گیزی ته قه و ته قه لا

زه یستان له سهر کاسه سویند نه خوا
 که چی چله ی چوو عوزری تر ناشوا
 ئای بو نه وانه ی له به ماع پاکن
 له ناحساب و حساب بی باکن
 نه گهر سهر بانت درزی نه دابی
 دلزبه نه بی له کوئ په یدا بی
 حه یفه کای تازه ببرئ بو سهریان
 هر پاش ناخوره نه بی به کای بان



کوښته ی عاره قمان وا له پیښ چاوه
 ئیواران هیچمان له بیر نه ماوه
 ئینسان له نسیان دروست کراوه
 چاوی له پهرده ی غه فله ت پوښراوه
 تا ساتمه نه کا چاو هه لنابرئ
 نه که وچه چال په لوپو ی نه برئ
 تا نه مانبه نه گرده که ی سه یوان
 چاکه و خراپه نایتیه مه یدان
 فورمه ی وه زیفه که بوو به کفن
 ده ست و پی له پیاو نه بی به دوژمن
 که (مهړنه موکه) چاو زه ق کاته وه
 ناغایی له بیر پیاو نه باته وه
 که وا بی بچ هه ر باوی (که وا) بی
 نه وه (که وا) بی که مهردی تیا بی
 گهردن ئازایی جه ژنان ساتیکه
 نوری ئاشتی هه ر، رکاتیکه
 به لام گوریسی شهړو ده عوامان
 هه تا رایکیښی نه و دی له دوامان
 نه مانه وزه ی بهر گوپی بی عاره
 که س نالی مردن هیه له هم شاره
 نه گهر هه ر به ندی په ندیکمان باتی
 نیمه یش نه چینه ریزه ی ولاتی
 ده ستی یه ک نه گرین به کردو کوشی
 ده وله مه ند نه بین نه گینه خوشی

نه گینه نه زین وا هله ده به زین
 گوړه گوړمانه تا دینه به زین
 چله مان کینشا تا گینه چله
 هه ورا زمان بری گینه سهر مله
 پیو یسته ټینجا بحه سیته وه
 شہ یتان له خو مان دوور بخه یته وه
 نه گهر من چاک بم عالم بوم چاکه
 به لام مړه مړه شہ ږی سهر لاکه



دىيا گىشت پۇژى بەرگى ئەگۈپ
 كە شووى تازەى كىرد كۈنەى ئەتۈرى
 مىردە تازەكەى سەيرى كۈن ئەكا
 ھىچ پەرۋاى نىيە ماچ و بۇن ئەكا
 نازانى كە بەم سات و سەودايە
 يە كىكى تىرى لە كەمىن دايە
 لەم ئالو گۈرەو تەشقەلەو گەرە
 ھەر چى دەبىنى ھەر نىۋەزەرە
 بەم حالەيشەۋە ھىشتا بۆى شەيدىن
 بى سودو نابود سەودايى سەوداين
 بە دىيا ئەلەين: چەند بى ۋەفايە
 ھەر چى كە دەستى بەيتى دىيايە
 ئەۋى تەشىمان بۆ دەپست دوتى
 ئەمىرۋ ناپرسىن كەۋتە كام شوپى
 ئەۋى لە شوپى ئەۋ دى تى دەگا
 ئىتر بايەخى چىمان پى دەگا
 ئىمە بە ئەخلاق لە پىشەۋە بىن
 كە لە ناۋ خەلكا بە حورمەت بىزىن
 ئەگىنە كە ھات ماستاۋ بفرۋشىن
 كە مانگا نەما چى تر بدۋشىن
 نەك ۋەك (كولەژەن) لە ھەموۋ مالى
 دەرپىنى ئابرومان لە پى دامالسى
 خۇ دىۋەخانى ئىستاي ئەم شارە
 يا غەببەتى خەلك يا خود قومارە

نه گهر نه یه وئ صاحب دیوه خان
 نایه لئی زه می خه لک بیته مه یدان
 خو هه ر نه و ساته ی که غه ییه ت کرا
 بو خاوه ند غه ییه ت به دیاری برا
 نه گهر نه م حاله ئیتر به س نه بی
 هیچ که س به هیوای دوستی که س نه بی



ئەم خەلکە بۆیە زستان دلنەرمە
 بە زستان خاکی سروشتمان گەرمە
 خاک دایکە بۆیە بۆمان دلسۆزە
 ئاگر باوکە بۆیە بە سۆزە
 چی بکەین! باوکمان جینسی خەشینە
 دایک بە دەستیەو دەستیم غەمگینە
 مەلێن کە ئادەم حەوا نەفرە ی دا
 خۆی وا نەبوا یە چی دە کرد حەوا
 ئەوی بە قسە ی ژن تەفرە ئەخوا
 ئەو پێی دەلێن: فەقیری خوا
 هەرچی بە عەقڵی خەلکی تر ئەکا
 مەقس بە زۆری پەنجە کار ئەکا
 بەلام شەیتانی ئینسان ئینسانە
 بە ئاغام پاشام تەفرە ئاسانە
 خۆزگە ئەوانە ی پێشەیان وایە
 جارێکیش جارێان بۆ بدرا یە
 نوشت نایبێنی لە گەل پیاو چاکا
 کە چی ئەبێنی کەس ڕووی تێ ناکا
 لە لای هامپازی قسە خوشەکان
 غەیبەت خوشترە لە دەنگی قورئان
 مانگی ڕەشەمێ شوکر بە سەر چوو
 مەر میاوی داوودمان لاچوو
 دەرخۆنە ی سەری دیزە لاچوو
 ئەلێن: پشیلە سوور کە تەنی کردوو

سەگ لە پشیلە بە وەفاترە
 كە چى پشیلە بەدرى زیاترە
 چەند خوشە لە گەل یارى باوەفا
 رابویری دائیم بە زەوق و سەفا
 گەردى چلۆچۆت لە دل نەنیشى
 با دوژمن بارى خەفەت بکیشى
 ھەزار بانقەنۆت ئەو نایبىتى
 دۆستى دېرکىک لە پى دەرىتى



خوا كە شەو دېنىي پۇژ ئەباتەو
 پەردەي تاريكى دا ئەداتەو
 مەبەستى وايە كە بۇ بەياني
 پۇژت لى بوەو قەدرى بىزاني
 ھەندى بە تىنى يا خۇ، بە قىنى
 شەمشەمە كۆپرەن چاويان نايىنى
 ھەندى وەك چاوى نەشۇراو پىسن
 خەرجى شياكەو كوتانى لىسن
 ھەر قىنت ھەلسى و فنجان بىشكىنى
 بۇ پيالەينكى چا دادەمىنى
 خۇ دل شكاندن لەو خراپتر
 پۇژى ئەتكوتن وەك چاوى گازر
 خۇزگە پىاويش وەك شەراب بوايە
 بە كۆنى نەشەي زياتر بدايە
 كە چى من كۆن بووم بە سەرەوير
 پىم ئەلەين: «اخرج يا زوج الكبير»
 سالەو سال زەوى نوي ئەبىتەو
 گژو گىاي لەگەل ئەبوژىتەو
 كە زىستان رۆيى ئىتر نەورۇزە
 بولبول لە عەشقى گولدا بە سۇزە
 بەشى دو سالمان لە نەورۇزدايە
 ياللا كوپو كال سا وەرنە كايە
 موخەرپەم شىنەو سەفەر داوايە
 ھەر پەمەزانە جەژنى لە دوايە

خو اقه دری (قه دری) خسته ره مه زان
 وه ک کورده نه یکه بن به خواستی ژنان
 با مانگی چاوی شه یتانمان کویر بی
 له ناو خومان دا پیشه مان خیر بی
 نه گینه ته وری «نادر ئاویت»
 بؤ گوشت به (خه له) حقه وه سینه



ئەۋى پەلو پۇ ئەكۈتى لە ئاۋا
 مەلە نەزانى ديارە خنكاۋە
 ناگەيتە قۇناغ بە كنگەخشكى
 بە لىسى كوپرى نىشان چۈن ئەشكى
 گورىس كىشەكى بۇ ناوخۇ نابى
 تەجرەبەى زۇرت بۇ خەلكى نابى
 ئەۋانەى فىرى دەۋەن بە ئاشن
 باراش ھاغىر دەۋاۋ ئەۋان لە پاشن
 بۇ سەرو پىيى مال جۇئى بىكەيتەۋە
 لە سەفرەى مىردان جىت نايىتەۋە
 بۇ تۆلەى قەۋمت كە كەم پەگەز بى
 ئەبى بە توركى (وردىم دويماز) بى
 دوكتۇر لە برىن تىرىش دەرىنى
 ئىشى برىن تەيىشتا ئەمىنى
 كە تۇ بە چەپۇك ھىچ كويت نەيىشى
 لاپورەيش ھەلسى پىاتا دەكىشى
 كە بۇ ھاۋخويت، خويت نەجۇشى
 پەچەى بەدنامى پروت دادەپۇشى
 بالە ناوخۇشا ناخەزىن يەك بن
 لە راستى دوشمن دەست بە كوتەك بن
 ناكەس بە پىاۋى بى دەس خەپۇيە
 ئەمپۇ لە مەۋ سەبەى لە تۇيە
 سەرو دەست و پىن ھەموۋى يەك لەشە
 لە ناۋعەشرەتا ئەلەين: رەش رەشە

بهم زیقو و زاقه و بهم داو (لمبازه)
 نهله زیتکه مان هاکا ترازا
 که له چال و کوسپ ورد نهینه وه
 نه مجار که که وتین هه لاسینه وه
 نهوانه ی مه عنای په ندی پیشیان
 به پیچه وانه ده خه نه مه یدان
 تاله خو یان دا چشتی شک نه بهن
 دای ناته کینن وه ک گولوله بهن



ناویرین بلتین پهندي پيشنان
 له ترسانه لیتین: چیرۆکه ی ژنان
 خاتوو زه مهه ریر شینی چله ی کرد
 نهویش له پاش نهو زوو ته شریفی برد
 ئینجا که وتینه بورجی پیره ژن
 مه کری پیریژن ریوی کرده کون
 به فرو هه له کۆک به بای نهیینی
 له لای چه رخی پیر که وتنه خوازیینی
 که چی به فره که زوو تووایه وه
 شایی نهو جووته ییش هه روا مایه وه
 هه رچهند له تاسه ی دووری ته ورؤزا
 به گری بی گر دل هه لپرووزا
 به لام قه ییدناکا خو هه ر بارانه
 نیسان سه ییرانی گردی یارانه
 «پواسان داوریل» نهوا هاته وه
 خومی جووله که ییش شیواوه ته وه
 هه ردوو کیان ئیستا بره ویان که مه
 وه ک نه ورؤزیکه که وتیتته شه مه
 پیش نیسان هینده درؤ کراوه
 هه مانه تری وای تیا نه ماوه
 سی شهش دوو لاقی قورسی شکاوه
 شه شه که ی تری بو خوشی ماوه
 کنگری دهشت و شاخ پی گه ییوه
 دنیا بو ئیمه ماستی مه ییوه

دۆ هات بره‌وی ماستاو ته‌ماوه
 ته‌شی رستیش وه‌ک رییسی خاوه
 (بسم الله) مان کرد به‌دلیکی ساف
 جنۆ که هه‌موو پروویان کرده قاف
 هینشتا ئه‌مردووم نه‌یان ناومه‌گۆر
 یتیم ئه‌لین: مردووی به‌شی زیندو خۆر
 تی نه‌گه‌یشتم به‌کیان زانیم
 ره‌نگه‌ وا بزانن که کوله‌نانیم



هەندێ کەس خۆیان کردوو بە ژاپۆن
 دەست ئەووەشین پیت ئەلێن پاردۆن^۱
 تۆیش کە لەوانە فرسەت زانی
 پیاکێشەو بێلێ منیش نەمزانی
 کێسەل دوو پشکی ئەپەپان دەو
 چزووی لە پستی هەل چەقاندەو
 پرسی: چی دەکەیت؟ هەبەد کردەو
 وتی: چزووی خۆم تاکی کردەو
 درویشی ئەکرد خووی ئەسلێ و ابو
 ئەگینە قینی چی لە دلا بوو؟
 بە دوو پشکیان گوت: زستان ناتین
 وتی: زۆر قەدرم ئەگرن بە هاوین
 بۆچی بە دوو پشک بلێن بێ عارە؟
 هی واما ئەهە زستانیش دیارە
 هەلەبجە پاوی بەرازی باو
 (بەکانە) ی ئەم لا هینشتا هەر ماو
 مەشک و بەرازو کوللەمان زۆر
 هیند بێ ئینسافن نایکەن بە نۆر
 زەردەوالەتیک ئەگەر بکوژی
 خورمای شیرینی بەهەشت ئەمژی
 زەردەوالەمان ئاوروژاندبوو
 خوا پاراستینی شایان لی تیک چوو
 فیشەکی (هەوا) زوو ئەکوژیتەو
 فیشەکی شیتە لیت ناییتەو

۱. پاردۆن: بە مانا بیوورە.

جاران بۆمبايان ئەبرد بۆ ماسى
 خىۋاي ماسى، بۆمبا كەوتە كەساسى
 قەشەو مالووم و گەچ و كەچ ناسى
 كەوتوونە كوورەي مەلەي ھەياسى
 زەمانىكىش بوو كە ئەتگوت بۆمبا
 بەند نەدەبووى تا بەندەرگەي بەمبا^۱
 ئىستا ئەو ھەورە نەما، ھەساوە
 لەعنەت لەو كەسەي لە خەلكى داوە



۱. بەمبا: مەبەست لە شارى (بۆمبا) يە لە ھىندىستان.

ئەم فاسلە كەوا دەلەين بەھارە
 ھەورو ھەتاوى بى ئىعتىيارە
 خوا ئەم چوار فەسلەى بۆيە وا دانا
 كە ئىعتىيارى پى ئاكا دانا
 ھىچ كەسى لە سەر حالى نامىتى
 كۋائەو مەلىكەى زىندوو بۆ دۈيتى
 ئىنسان لە نىسيان دروست كراوہ
 مردوۋە كەى دۈيتى لە بىر نەماوہ
 مردوۋى عارەقيان بىردە سەر قەبران
 پىكىكى تىريام زىياد كىرد ئىواران
 عارەق خۇر بلەين وا خۇى پى دەمرى
 مال وىران كەران چارىيان ناكىرى
 ھىشتا مەرامى خوا ھەل نە كراوہ
 ئەم خەلىكەى بۆچ وا لەيەك بەرداوہ
 ئەگەر مەرامى وا بى بىزانىن
 كە كەس ناگاتە مەرام و فانىن
 جا بۆچى ئىمە بەگىزىە كىدا چىن؟
 ئەمەيش ئەزانىن شىت گىرتر دەبىن
 تافەن بگاتە ئەندازەى تەواو
 غازى مۇخىق و بۆمبا دىتە ناو
 كە وا بى تانم لە ھىچ نازانم
 ئەبى بە ماىەى پەھەتى گىانم
 ئۆخەى لە قەيدى عەقلا وا كاسم
 شا: بە سەپانى خەلەم ناناسم!!

زه وکی بی قهیدی له سینه مایه
 مه زهره ی دنیا لام سینه مایه
 بایزید له بهر ئیشی بزووتی
 وتی: ته پرو شک تیکرا بسووتی
 به دینی ئیسلان بهد نایه ته ری
 په نندی سه فسه ته ی ژین چی له ده ست دی
 به لام هر وا بین شاری کویرانه
 کهس، کهس نایینی شه ره گزچانه



عه کسی به کترین (سفه ر) و (نیسان)
 له پاش ۳۶ سال وا بوون به هاوشان
 به هارو (ربیع) نه وانیش هه روا
 وه ک ئیمه و نه وان پتکه وه ده روا
 نیسان سه ره تای دروو ئاخری راست
 زور چشت به ک نه خا وه ک کنگرو ماست
 له به حرا دانه ی لوللوئی مه نسور
 له کینوا قه تره ی گه وه هری شاپور
 له شارا که و ته سه ر چه هره ی عه بووس
 نه بی به (مه بعوس) به پنی چاره نووس
 زاته ن مه بعوسی به چاره نووسه
 پنی ناوئ بلین زمانی لووسه
 زمانی لووسی و زه مانی لووسی
 گه لی حه یاتی ته ئریخی نووسی
 ئیستا زه مانی بی زمانییه
 دوو زمانی پرووی له زیانییه
 نه و که سه ی که بی هه لمه ته کاسه
 هه لی دایه ده ست هه لمه ته کاسه
 ئیستا هه موو که س مام برینداره
 هه ر چه کت نه وئ له لای عه تاره
 سیزده ی زیاده یان به پرسه وه نارد
 به تالییه وه چوون شیرینان خوارد
 ته لیسمی جامی چل کللیه به
 زمانی دانا به کللیه به

هه نډی که به ردیان نایه سر مه لږ
 له بی باله کان نه بن به هه لږ
 هه نډی وه کړیوی کونیکي ده ست که وت
 له بی باله کان نه بن به هه لږ
 هه نډی وه کړیوی کونیکي ده ست که وت
 هه ژگ نه به ستی نه یکا به نه شکوت
 نانی معاویه و نویژی پشت عه لی
 که شه ریش قهوما بچوړه سر که لی
 هه نډی ده عبا که ی که متیاری پښه
 له هه موو دیزه ی چیشتا نه سکویه



په نډی پېشینان ناله ی مهنسووره
 لای هه نډی که سان کفری مه شهووره
 له لای نه هلی دل دوری مهنسووره
 هم خهتا سووره له خومان دورره
 نه لیم: هه وری سوور بارانی دورره
 ته پ له تهن دورره له شاره زووره
 که چی خه لک نه لین!! خیر نهو تهن دورره
 بز خه پله نیسه نیمه ی مهنزووره
 هه نډی شهو نه گهر بلیم سه گ لووره
 کی بهو سه گ لووره، لنگ بهرهو زووره
 دیسان پیم نه لین چهنه به فتووره
 نالین سه د ساله نه مه مه شهووره
 کابراینک هاتووه له زه عیم نه دوی
 وتمان بلویره! کی نه یگریته گوی
 زه عیم نه وه ته شیوه ی شه معی بی
 خوی بسووتینی، نه فعی جه معی بی
 گه وره نه وه ته خوی به خاک بگری
 وه ک خاک مردووی خوی له باوهش بگری
 گه وره وا ده بی که به په نجی شان
 کوی بکاته وهو پیدا به میوان
 با هیچ میوانیش مهنوونی نه بی
 پیداو دهر به سستی مهنوونی نه بی
 زورمان دی ویستی دوستی خوی بخا
 کاتیکمان زانیوه ک دیوار پرووخوا

هه نښه له خوی دا ده ست به تیلاته
 هیچ نالی پوژان پوژی له دوايه
 باوه، وا کر دمان بویشی به ئه عیان
 باش نه بی خه لکت لی دجه زمان
 به وه چاک ئه بی چاکي بنوینی
 نه ک به خه مه وه خه لکی بنوینی
 خوزگه ئه عیانی بی مه عاش ئه بوو
 نه وسات ئه م خه لکه بی ته لاش ئه بوو



به که سیکیان گوت پیاویکی چاکه
 بویه پینی نه لین که شیری پاکه
 نه م شیر پاکیه به دوو مه عنایه
 هر چند که نوکته ی وایی مه عنایه
 به کیکیان شیری بهر دایکیتیه
 نهوی تر شیری حکوومه تیه
 شیری حکومت دهست هر کهس درا
 وه که بهک ده بری دشمن و برا
 حقی عمومی نادری به کهس
 نیش نادرته دهست مه نسوویی ناکهس
 ده ستوری ریگه ی قه دیر، دوو حه رفه
 حو کمبکی وابه حکمه تی سهرفه
 نیش بق پیاو نابی، پیاو بق نیش نه بی
 نه گهر وانه که ی شهرت تووش نه بی
 به هلم بهلم به شش پای دوو سم
 نینجا میزانی کار نه بی قایم
 نهو ته رازووه ی که واه سهر نه کا
 کی به کیشانه ی نهو باوه نه کا؟
 به دریکیان هینا که به رده پشکه
 دیویکی نه ره، دیویکی وشکه
 من وشکم ویست ویه کیکیتی تر نه ره
 هلمان دا ته ره هات نهو پتی که وته گهر
 با وجود نیسته کهم کهس ته ره نه بی
 نهوی ته ره نه بی گوپچکه ی که ره نه بی

دنیا وه ک خه ته میزیتی وایه
 به شقی یه کی دینه وه کایه
 ناشه تهن دووریش به شئی نه دؤرئ
 یه کی شق نه خواو هموو ده گؤرئ
 ئیستا نه مانه باویان نه ماوه
 هومای مه بعوسی وا به هه واوه
 بزاین سیهر نه خاته سه رکئی
 شه و دیزی تالع بو کی دینه ږئ



دوو پھ شمار ہہیہ سہری پیاو ئہ خوا
 بہ کیکیان ہہوہس یہ کیکیان ہہوا
 کہ سہر دہرینن لہ ہہردوو لاوہ
 سہر کوتیان نہ کہی کارت تہواوہ
 دوو مارہی زو حاک ہہواو ہہوہس بوو
 دروہیہ دلین پوچو نفوس بوو
 بہ ہہوہس دلی خہلکی ئہ شکیتی
 بہ ہہوا سہودای بہرزی ئہنویتی
 کہ دلت شکاند دل شکست ئہبی
 کہ بہرزیں فریت دواپی بہست ئہبی
 کہواتہ، واتہی ہیچیان مہہیلہ
 خانووی دوو نہؤم کہ دیتہ بہرزه
 بہلام بہک نہؤم لہ زہمین دایہ
 لہوئی بیش کہوی ہیچت لی نایہ
 مہوقیعی بہرزیں عہینی ماددہیہ
 کہ کہوتیہ خواری مہرگ نامادہیہ
 ئہوہی کہ کاری بہ سیاستہ
 دواپی کاری بہ سیاستہ
 (ٹایہ الکرسی) ویردی کورسیہ
 (قول ہو اللہ) دوعای سکی برسیہ
 ٹایہی مہبعوسیش لہ قورٹانایہ
 (یوم عظیم)ی بویہ لہ دواپہ
 دہردیکی تازہ بومہ ئموور داہات
 کتوپرہ وہک مہرگی موفاجات

دارى ئاگرى ھەنجىرە بۇقۇپ
 قەبرىلەكەن ئاخىرى دەكەۋىتە گۆپ
 لەگەل ئەۋەيش دا نەفس زۆردارە
 لوۋتى لەگۈشەي قەناعەت خوارە
 تەسكىنى نادا شەيتانىي خەۋى
 بىز شەۋىكىش بىي زاۋايى ئەۋى



ئەوسا كە پىۋ بان ئەبۇە تەقۇ دەۋ
 وردە شاترى ئەكەۋتە سەر پەۋ
 (خىرائىمچون) بۇ پىۋ سەلەفى دۇۋر بۇۋ
 دۇۋ دەست بە تالە بۇ شارەزۇۋر بۇۋ
 دەستەى مازۇۋرى كە پەۋى ئەكرد
 كەم فرستەت لە دۇۋى ھەۋ ھەۋى ئەكرد
 دۇۋاىى كە ئەۋان ئەگەرەنەۋە
 لە شۇۋىن ھەۋ ھەۋ كىش ئەگەرەنەۋە
 بە دىارى دىاردى ئەبۇۋ بە ھەرا
 كۈنەمشك ئەبۇۋ بە كۆشكۈ سەرا
 ئىستا ئەم ھەمۇۋ سەلەفە ئەكرى
 ناۋى ئىمچون ۋە يار ناۋى
 ئۆتۈمۈيىلە!! ولاخ نەمەۋە
 قەيار بۇ پىۋى يىگانە باۋە
 نالەندىي كەۋتە دەست ۋەستەى گەدا
 ھەندى لە نالۋ لە بىمار ئەدا
 پۇژىكىش ئەبى بە كۆلكە بىمار
 دەستى كۆلى سوار بىى كۆلەۋار
 سەردەمى كلكىيان كىرد بە بەھانە
 ۋا ئىستا مۇدەى كلك ھەلكىشانە
 مايسەۋ گەرمەى گەزۇ بارىنە
 لە كى دەنىشى مىش ئەم ھاۋىنە
 لە سىنەمادا (رىۋ)م دەردى زۇۋ
 كە باۋى (باۋەفیل ئامەدى) بۇۋ

که نه تگوت فیلی به ک ده ست نامده
 بو ده ست هه لبرین به کسه ناماده
 له پاش به ک ده ست به ک ده ست و به ک پات
 داهات و کورسی به ختی بی چه سپا
 زوریان لا خوشه نه م جرتو فرته
 به لام ناخ هه و دای هیوا زور کورته
 هه وه ک کورتانی که ری جه جاله
 به شه و نه دروی به روژ به تاله



دوو جامباز تیکرا چوونه سەر تەناف
 لە گەل یە کتردا کەوتە مەساف
 بزانین کامیان بەر دەبێتەو؟
 تەنافی بەختی ئەلەبەرێتەو
 ئەوی کە پیشە ی تەناف بازییە
 ئەوێل هەنگاوی دەولەت خوازییە
 خۆ ئەو باییە ی کە بەرز ئەفرێ
 هەر مل شکانی خۆی پێ ئەبرێ
 دنیا هەنگوینەو ئیمە وە ک میشتین
 لێی ناییتەو هیتەدە بە کیشین
 ئەبێنی یە کێ پنی تی گیراوه
 هینزی تە کان و جوولە ی نە ماوه
 ئیمە خەریکین لەویش تی پەڕین
 خۆمان بە دیاری بۆ مردن بەڕین
 مین خۆم لیم بیستوون ئەهلی مەدینە
 (ناموسیە) یان لا پۆپەشمینە
 لەوێ میشوولە ناوی (ناموس)ە
 لە زۆر جیش نامۆس زمانی لووسە
 سا بۆیە لێرە وە ک یە ک مەبزوولە
 سویتدی نامووس و گیزە ی میشوولە
 لای جاف پەش پەشو ئەمیش لەو هۆزە
 قەزای دیزە یە وا کەوت لە گۆزە
 (ولا تزرؤا) حوکمی نەمسارە
 بە ئاغای، نانی نوکەر برارە

هر كه سى پياوى خوى دامه زرىتى
 تاشه تهن دووره شوق نه يرووختى
 به بابى بابى كه كهر سوار نه بى
 پياوى بى تابروو بويه هار نه بى
 من پالتوكه ي خوم هه لگيرايه وه
 رى نه كهوت پتوه يمه كايه وه
 نه يينم پالتوى خه لكى رهنگ رهنگه
 وه ك كوره كه چهل وشكو برنگه



چیشنی کال مه خو زگت نه ییشنی
 ته ماعت کهم بی و میشکت نه ییشنی
 نه گهر په رویه ک له خوټ دادری
 نه توانی سهری ته ماع بیږی
 که یشی دهرزی خوټ لا ناخوش بی
 زامی سووژنی خه لکت له هوش بی
 نه و دلای حسد هله قرچینی
 تامی فهره حی تیدا نامیتنی
 ده ست به سهر پاچی مهره زه کرا
 دوا به دوا لیستی فسلش دهر کرا
 بزارو قونار که ساله و ساله
 قوناری باخی میر بو پینج ساله
 میوئ بهر بگری توول کیشی ده کهن
 نه وی که زر بی په گ کیشی ده کهن
 هندی باخه وان زه ینی بو ناچی
 هر چی هاته پیش هر دایده پاچی
 «پوی کوتاژ» قهومی پی سهر به ست نه بی
 به (موراتوریوم) دشمن به ست نه بی
 به هه با، هه با نه چو وینه کایه
 نیستا که به لم، به ستمی تابه
 گزیه کی تیا بوو، بهش بهشی پشکی
 نیستا سهد خوژگه به تهر و وشکی
 نه م گیره و کیشی بردن و هیتانه
 هه موو سیته ی مهنسوب دانانه

كە چوۋىتە سە كار دەورەى پياو ئەگرن
 رۆزى سەدكەپەت لەبەرت ئەمرن
 كە پياو بۆ ئىش بىو ئىش بۆ پياو نەبى
 ھىچ كارى نابى كە تەواو نەبى
 ۋەك لە قورئانا فەرموۋىە خودا
 دەستو پى لىتتان شاھەتەى ئەدا
 دەستو پىو نەدى ئىستاكەيش وانە
 لى كەوتى ئەوان كەوتنە بەھانە



پیم گوت: به گهرما: مه چۆره به غذا
 وتی: فیمکی دل بۆ ئه ویم ئه با
 مه سینهی مه سنهت ئاورشین ئه کا
 هه وای بانقه نۆت باوه شین ئه کا
 رابهی ره سمی ناو (عمله) ی دلگیر
 خیرری زۆرتره له رابهی پیر
 ئه ویان خه یاله و ئه میان مادده به
 پیریش بۆ پاره ی مفت ئاماده به
 سای ئاشه به رزه و ئاوی چوون ته رزه
 بنچینه ی ته قراوی هتایه له رزه
 به شوین ته قوادا که وتمه ته قو ده و
 ته ترسم دوا یی لیم بیی به خه و
 زۆر کس له خه ودا پاره ئه بینئ
 نه ی خاته ئه سته و توند نه ی قووچینئ
 که هه لسا له خه و ده سته کرده وه
 هه چی تیا نه بوو، تاسی برده وه
 قه یدانا کا پۆژی شایی شایه
 تازه پیا که وتوو له خۆی بایه
 بۆ دنیا خه قهت مه هینه ره بهر
 هه ر چۆنی بیگری وا ده چیه سه ر
 ئه وانه ی که وازین به لاتی
 حه لال خۆریه وه که م ده سته لاتی
 کئ خه لاتی خوش رهت ئه کاته وه
 شیخیش شه را بی مفت ئه خواته وه

دنیا بۆ هه ندی مه سنه ت ئه نوینی
 که دهستی راهیشت جرتی ئه که نی
 هیچ کهس شک نایه م که دنیای ته وی
 له وه ده ترسی دهستی نه که وی
 زۆری وا هه یه گنهره شیوته
 له ناو نه مه نجه ل شیردا هه ویته
 هه ی وایشمان هه نه که ئه یخافلین
 پارووی له ده مدا بسی نه فرین



بە شىرى گامىش گەر جوانو گۆش كەي
 ئەيى لە ئاوا جى بۆ خۇت خۇش كەي
 ئەو كەسەي يىچووى گورگى بە خىو كرد
 بە كردهي ئەو خۇي تووشى جىنو كرد
 ئەوئەي مۇريانى لەشى نە كۆزى
 گۆر واپە ئەسپىن خويىنى بىمژى
 ئەوئەي ھەمىشە لە خەلگى ئەدوئ
 پۇژىكىش ئەبىي مە كىنەي ئەسوى
 مە كىنەي سواو خەلگى كەوتە شوين
 ئەو سايە ناوى (مەنى) لى ئەنن
 بە مەپ مەپۆكى ئەوى تى كەوئ
 ئەبىي چەپۆكى دۆستى بەر كەوئ
 ئەيەستەو بە دەست و پى و چاو
 ئەلن نايكەين بە نانە سووتاو
 بۆرە پياو گالتەي كرد بە كۆنە بەگ
 گورگ پىر بوو ئەبىي بە مەسخەرەي سەگ
 ھەر چەند بى ئەمرى خودا ھىچ نابى
 بەلام كار ئەبىي سەبەبى تىابى
 كە تۆ دانىشى و خوا ئىشت بۆ بكا
 ئەتەوئ خوا بكەي بە كويخاي دەرگا
 نەوئەللا تۆ خۇت بكە بە مەنسوب
 سەلكە پەنيرت بخرە ناو گووپ
 قەيدناكا ئەگەر ئەو ئاغا گۆرا
 (فراك)ى تازەي ئەم بكە بە بەرا

زمانی لووس و ریای به پئی و جی
 پیاوی دنیايش و خوايش دینیتته پئی
 هیشتا نه یاندی کهس به ئیقتیدار
 به بی واسینته ی نه رخه یتته کار
 نهوی به عیله و ناموس نه نازی
 هۆی که و نه نامهرد بۆ نان و پیازی
 تا ده وری نه یتت که پیاو بۆ ئیش بی
 نه بی ههر باوی پیاوی بی دیش بی



عەقل بە گەورەو بچووکی نییه
 کاری دیوانیی بەربووکی نییه
 لە سەر مالی خۆت هەزکە ی ئەیە خشی
 کە مالی دیوان بە خشی، ئە لە خشی
 بە دەستی قوچاو کارت پێک نایە
 وەختی وا هەبە (بزم) بە گایە
 کە رویشک کە ئەنوی زەق زەق ئەبێتی
 کە (دیاردیت) لێ کرد چاو ئەقووچینی
 لای وایە کە خۆی چاوی قووچایی
 ئێر راو کە ریش چاوی لەو نابێ
 کاتی بە (حەل حەل) تانجی کەوتە سەر
 کە رویشکە خەوی بۆ ئەبێ بە شەر
 ئای ئادەمیزاد بۆ پاروویی گوشت
 لەم گیاندارانە بۆچ ئەکەنی پۆست
 ئەو کەسە چاوی لە بەرتیل تێرە
 گۆیەرە کەبە کە، بە پەموو فێرە
 لە مووسل ژنی هەللاجی ئەکرد
 چینگکان چەکە بۆ کەوان ئەبرد
 تێ فکریم هەللاج هیچ گونی نەبوو
 زەربولمەسەلمان بە درۆ چوو
 هەر لەو شارەدا پیاو تەشی دەپست
 وەم زانی عەبە لێوی خۆم لێ گەست
 کەچی تەشی رێس لێرە هێند زۆرە
 لە (پکە) کۆژیش ناگاتە نۆرە

که وتو وینه ده ورئ عه یب نوقته ی هه یه
 چاو ورده وه که بزانه که یه
 (ح) ی تحسمان نوقته ی له ژیره
 نه وی پنی فیره هه میسه تیره
 نه مانه عه قلی پشینیانه
 نان نه و نانه یه نیمرو له خوانه
 مادام که پاره نه لټن عه یب پو شه
 هه ر چی بو بکری دیاره که خوشه



كە لە بەھەشتا ئادەم بۆى دەرچوو
 بە سەيران نەبوو، بە دەركردن بوو
 ئەم خاكدانە ناوى مەنفايە
 نابىي پىنى بلنن جىگاي سەفايە
 بۆيە پىغەمبەر شاھى ئەنيا
 فەرموويە راحەت نابىي لە دنيا
 ئىمە تى ناگەين لەم كارو بارە
 دەست بەرد ئەھاوئ، بەرد گوناھكارە
 ھەندى سروشتى بنچىنەى بەدە
 پىكۆرەى مشكەو جەوال ئەدرئ
 خوا بۆ زىيانى كوللە ئەنئىرئ
 بە عەينەمەلش پاسى ئەسپىرئ
 ھەر زەدو خورده كارى دنيايى
 بۆيە لای عاقل خۆشە تەنھايى
 زۆر كەس بە قسە، چاكەى لا چاكە
 كە چى كە بەدىي پىش ھات بى باكە
 ئىستىرى جەمووش چاكەى پى ناوئ
 لە سەر ئالىكيش جووتە دەھاوئ
 بە ئىستىريان گوت باوكى تۆ كىنە؟
 وتى دايكى كىم سەجەرەى پىيە
 ئىستا دەبىنى ھارىك و ھاجى
 يەك كەوتوون موويان بە بەينا ناچى
 لە دلدا خويىنى يەكتر ئەمژن
 كە فرسەتيان دى يەكتر ئەكوژن

دوو پیاوچاک چاویان به یه ک ناکه وئ
 به بیستنی دوور یه کیان خوش ئه وئ
 نهو که سه ی له گهل خه لک دلی پاکه
 خوش راده بویرئ له ترس یتاکه
 که چی به دکاری یا پایه به رزی
 دلی وه ک گونی هه لاج نه له رزی



پیاوئ که پیاو بی ئه بی تیفکری
 ئه و ره خنیه ی خه لک له وی ده گری
 نه گهر وه ک ئه لین ئه و عه یه راسه، بی
 چاره ی ئه و عه یه ی له خوا خواسته، بی
 خوی هه ول بدا بو ئه خلاقی خوی
 تا پیی توانجی که س نه مینی بوی
 به وه زوبانی خه لکی ده به ستنی
 نه ک به ویش نه لین ئه و قینی هه ستنی
 هه ندیکی وا هه ن به کسه مرئ
 له مر، مردنی خوی، لی ده گری
 نه گهر خو بلین به زه رده واله
 سیره گۆشتی من به ده مت تاله
 ئه لین ئه و تاله تالیه کی تره
 له گه ل ئه مانه وه ره ده ربه ره
 مه ئه لیم په ندم سه ر ده ر هه وایه
 هه موو شیریکم به بی مه عنایه
 ئه لین: هه ر چه نده زور بی مه عنایه
 که چی بو ئیمه هه ر مه عنای تیایه
 هه ی هاوار ئه گهر چشتی شک نه با
 بۆچ (دار هه لپه ره) بو سه ر خوی ئه با
 تو پاک ده روون به و گوی مه ده ره که س
 گوی له واتهی چاک بگه ره و ئیتر به س
 ئه لین: که گۆزه هه رچه کی تیایی
 ئه بی ته پایی وای لی په یدا بی

له لای مېن راسته عیلمی قیافه ت
 پیاوی نه زان و ساحیب درایت
 شافعی باشی لیک کردونه وه
 چاک تیان نه گهین به ورد بوونه وه
 نه گهر په یرپه وی نه و عیلمه بکهین
 له ماهیه تنی هموو کس نه گهین
 به لام هی وایان هیه به ته فره
 لای گه وره نه بی به پیاوی گه وره
 که چی نه بینن زوری پی ناچی
 سهری لا ده چی به نوو که پاچی
 داخم نه و داخه نیمه بهم حاله
 نه مانه ده لین لای هندی تاله



نه و جلہی ده ولت نه یکاته بهر پیاو
 داکه نری پروتیک نه که ویتنه ناو
 خه رقهی زانستی زه حمهت نه دپری
 سا مه گهر گومرگ هه ناسه ی بیري
 نه خلاق ناوینه ی عیلم و سهروه ته
 به بی ناوینه (خو دین) زه حمه نه
 نه و ناوه خوشه ی کانی ناسکان
 زورمان دی که دای له ده ست و که وان
 سا مه گهر که سی سیر حلال کا
 سیري نه و ناوه به نویژ به تال کا
 جهنده لی، دانی له سهر کاریژي
 به (قل اوحی) خوی پیاریژي
 به خه ی جنو که به سوژن به ستی
 نه و سا چلوچو بو خوی نه وه ستی
 با وجود نه لین له په مه زاندا
 جنو که به پس له پشت کیواندا
 به لام هه نديکیان نه بن به ئینسان
 نیه سان به وانه نه که ونه نسیان
 خوژگه به حوکمی ئیمان و قورئان
 له ههر بهر گیکدا نه بوون نه ناسران
 چاکه و خراپه هه مووی به خوايه
 بازارې به دگو زور زوو کو تايه
 ههر خولقی چاکه، که هیوای پی بی
 پاش مهر گیش نه لین: په حمه تی لی بی

سەرما تەزاندتى، لەشت دەيىشى
 گەرما عارەقى تەزوو دەكيشى
 تا گەرمانەبى سەھۆل يىفەرە
 زستان ئەچنە بەر ئاگر بە دەورە
 ھەور خرتسومى ئەخاتە دەريا
 بە باران زەوى پى دەكا ئەحيا
 زەويش سنگى خۇي ئەكا بە كىلگە
 دەغىت ئەداتى، تۆ تۆوى تىكە



له لای ئهوانه ی که ویزدان باوه
 له رابواردن دا ژن نیوه ی پیاوه
 که په گی دارت له ژیردا پچراند
 گه لای په ونه قی دارت هه لوه راند
 نه سپیکی په سمن هر چند که له په
 گه لای له که ری قه له و چاکتره
 شهریه ت هر چند خوی شیرین دهنوبتی
 هر ناو تینوه تی ته واو ده شکینی
 نه و ده وله مهنده ی له خویش نه پرسی
 نه بی له سه رو مالی بترسی
 نه و قه له نده ری ویزدان باریه تی
 ته لای نه سته و شار خزمه تکاریه تی
 ناگری به د خولق، خهلق شهیدا نه کا
 خونندن بلیسه ی پی پهیدا نه کا
 لهم زه مانهدا که کیزه رییه
 کچ با حوریش بی دهردی سه رییه
 سووی به خه زووری پیاوی شه پانی
 نه بی کچه که ت لای خوت بزانی
 یا پیاو ده کوژی یاخو نه یکوژن
 که وایی کجی تو نایی به ژن
 چیت له دلایه زمانت وایی
 هه ولی نه وه ت بی واته ت په وا بی
 نه وی پروو گرژه خه ساره مهنده
 نه وه ی پروو خوشه نه و ده وله مهنده

که شه‌پانیت دی پینی بلی به‌گم
 ورمزیارت دی تو بلی له‌کم
 پاره وتوویه سه‌خت و سه‌ر سه‌ختم
 نه‌م ده‌ن به سه‌خی چه‌پی به‌د به‌ختم
 سه‌بری عاشق و پاره‌ی ده‌ست بلاو
 قه‌راز ناگرن بی‌شیان خه‌ته داو



نهوی نه یهوی خوی بهرز بنویتی
 نه سپه دارینه ملی نه شکینتی
 بهرزی نه وهینه ګڼه خوا بتداتی
 نه ک ماین چه قهال بتګیرې ستاتی
 هندی به سیرک ده نگیان خوش نه کهن
 له جیاتی بادام چواله خوش نه کهن
 جاراند پیاو خراب سهری شور نه وو
 نیستا سهر بهرزه وده کتوری هاقوو
 من که پروو به پروو له گهل کهس نادووم
 هر چی هله ده سی ده لی من هاقووم
 که دار هه نجیرت سووتاند، پیاوی قور
 زکی ده ست نه کا به باو قوره قور
 زلفداره کان که بی کلون
 غه ری له واتنه و عه ترو گولون
 ملی مندالی خه لکی ده شکین
 مه ده نیه تیان به وه ده نسوین
 جاراند نه یانگوت سهری پرووت به چی؟
 نیستا بو سهر پرووت به رهو پیر ده چی
 سهرم سورماوه له کلری خوا
 خوا، نهو خوا به یه قهال هه نجیر نه خوا
 نیستر که ناخی عه قیمی کینشا
 داری بو ناگری نیراهیم کینشا
 هه رچه ند بار کینشی واکلولییه
 به لام بی به ری مایه می زولییه

ئەۋى كە ئەسلى خۇي لى گوم بوۋىن

خۇو خوا ئەناسە ئەبى بەدخوو بى

كېچ بو جلى بووك بە سات و سەودا

لە گەل دەستگىران ئەچى بۇ بەغدا

ئەلەن: ئەو كچەي كەۋا شوو ھە كا

بە ترشى شايى خۇي يىزوو دە كا

كە يفى خۇيانە من شە كرم بۇ دى

يا ئەۋان بچن بۇ شارو بۇ دى



گهر دوخولي ئهم ئاسمانه شينه
 ههر چي لي پرودا دووري مهينه
 چلکه هه ورئ دئ به داوو به ناو
 له پاش سه عاتئ نه يکا به لافاو
 خانووي هه ژاري پئ ده پروخيني
 تئوي زورداري پئ ده پرويني
 گاهئ ده بيني گرمه هه ورو با
 زراوي پياوي تر سنوک ئه با
 که چي له پر پک ئه يکا به هه ساو
 نارام ناگري له تيني هه تا
 خوا ئه مانه مان وا بؤ ده نويتئ
 که ده وران له سه حالئ ناميتئ
 ئهم په نگاو په نگه يش ئه بيني ئينسان
 ئه لئي نه بايان ديوه و نه باران
 با وجود ئينسان که له نيسيانه
 ئه بي هيچ خه مي نه بي به مانه
 ئه گهر که س نه مرئ به مهر گو کوشتار
 دنيا پر ئه بي له نه ته وه ي هار
 ئه بي بازار پي کون بير ته وه
 تا ده سته ي تازه جيان يت ته وه
 ئيستا ئه وانهي له فه ن بوون په يدا
 خه ريکن که قر بخه نه دنيا
 ههر چي ته ئسيري کوشنده تره
 له ده وله تان دا برنده تره

جاران نه یانگوت نه هلی شەرق وه حشین
 له چاو نه وان دا ئیمه بی به شین
 که ی به بون ئیمه خه لکمان نه ختکاند
 که ی به ته یاره بومبامان وه شاند
 له به حرو به پرو ژیرزه وی وه هوا
 جیی سه رخه ویککی ره حه تی نه ما
 تو خوا لیبی گه پئی با بیر ته وه
 پروژی قیامت نزیکی یت ته وه
 قازانجی ئیمه ی تیایه نه وه ده وره
 ئیمه باوه پمان به حه شرو نه شره



وازمان لە پەندى پېشىنان هېنا
 ئىتر دل مەندى نەبى لە بەينا
 ئىمە تنقىدى عادە تمان ئە کرد
 ھەندى گومانىان بۆ خۆيان ئە برد
 نازان ئەمە بە دل سۆزىيە
 ئىمە غەرەزمان لە گەل کەس نىيە
 ياخوا ئە گەر من ساجىب غەرەز بىم
 خۆشى ئەيىنم تووشى (مەرەز) بىم
 سەرى کەر بکرى بە پەشى گاوە
 من دەر بەستى نىم لام لى لاداوە
 ديارە کە خەلکى مەيليان وا دىتى
 بۆ دوايى پۇژيان هېچىک نە مېنى
 بە شايى و زىافەت مەملە کەت تىر کەن
 بە چاو لى کەرى ھەموو کەس فىر کەن
 من خۆم وام ئەوئ دەست بە جانيى من
 ئىتر لە گەل کەس نابىم بە دوژمن
 چەند خۆشە جووتى بە ک دل و يە ک گيان
 مانگى ھەنگو بنیان بچن بۆ گەپان
 بە شەو پوو بە پوو مانگ لە سىحرا بن
 ئاسوودەى غەم و ھەراو ھورىا بن
 بە نەوجوانى عەشقى حاصل کەن
 سىحرى چلوچۆى خەسوو باتل کەن
 خىرا ناوى خەسوو نابەم تۆبە بى
 نۆرەى ئەومانە لىمان توورە بى

یاخوا هه میسه له سهیرانا بن
 بو هه موو شویڼی له گهیرانا من
 به ریکو پیکي و تاqm و ته داره ک
 بچنه زیاره ت پیری موباره ک
 وا پیرالکیش ریسی کرایه وه
 سهیرانی ته ویش هاته کایه وه
 بوچ گوئ ته دهنه پهندي پینشینان
 بزهن بهر سه فی رهندان و پیران

خوا ئېمەي رەنگ رەنگ سۈرۈشت پىداۋە
 رەنگى ھېچ كەسى بە كەس نەداۋە
 ئەبىنى دوو كەس بە يەك ئەشۈبېن
 كە چى بە كىدار لە يەكتىرى جۈين
 يەككى ئارەزوۋى بە شىرىنىيە
 ئەۋى تىر مەيلى شىرىنى نىيە
 يەككى ۋەك يىزوۋكەر، تىشى ئەۋى
 نە! ناۋى مەبە، ئامان نامەۋى
 يەككى سەۋدائى شىرى مەۋزۈنە
 يەككى بە تىرى شىر دىل خۈنە
 ھەۋامان ھەيە بە كىشە مەرە
 ئەللى: پىت ۋىۋوم كىشە تۆ بىمەرە
 سا توخۋا مەرە بىمەرە چەند دوۋرن
 ھەر چەند كۈلەنە ۋە گۆر ھەردوۋ زوۋرن
 كۈنە پىۋىكمان بە تەقەي قەزۋان
 نەدىنى لەلا ئەمە، نە ئىمان
 مەلايىكمان بوۋ، ئەتۈۋ: شىپارە
 ئەھاتە ۋىزەت لە نىزەي (يارە)
 پەھمەت لە سۆفى يارەي زىر پۆش
 بۆي رام ئەكردىن ئىستىرى چەمۈۋش
 ئىستادەستەيە تۆرپى كەم سەرۋەت
 بە قەمچى (يارە) ش نايەنە سەر پەۋەت
 يارە مرد لە لاي نامەرد نەئىزرا
 بۆ گەردى يارە چەند شىر يىزرا

خۆزگه ده‌مزانى ئەم سەر چیه
 ناوی هیچ کەسێ لە ناودا نییه
 کە چى تۆ ئە‌لتى بامیه‌ کەم ترشه
 ئەم خە‌لکە هە‌مووی ڤووی لە تۆ گ‌رژە
 دە‌ باوکە ئێره‌ خۆ (کەر‌کووک) نییه
 (مە‌ لا بامی) بێ به‌و توور‌په‌یه
 یا ئە‌ گەر ترش و ترشی خرابه
 ڤووی خۆت ترس مە‌ کە، شیرین به‌، چابه
 ئە‌ گینه‌ کە تۆ مۆن و ترش ڤووی
 دە‌ می کە‌س کیسه‌ نییه‌ ییدرووی
 هە‌ی واما‌ن هە‌یه‌ کە لە خوا ئە‌دوئ
 ڤزگاری لە توانج بۆ کى ئە‌لوئ
 بۆچ پیغه‌مبه‌ریان لە شار دە‌رنه‌ کرد
 ئیمان نا‌هتێرئ به‌ کە‌س، دە‌ستوبرد



گونای من چیه که به خواستی خوا
 قالونجه له دست گل خهفت نه خوا
 یافیرنه گوله له ناوی پاییز
 خوی دهم به ست نه کا له بهر ده عیه و فیز
 نهم ناسمانه که سواخ نادرئ
 بهردهی پرووناکیی هه تاو نابیری
 به پروو به ناگر که هه لده توقی
 ده ستهی گوئی ناگر تیکرا ده توقی
 که رانه چله کن له گوئی ناگردان
 به پرووه که، ده بی به نالتون بۆتان
 به گالتهم نیسه هه وامان تیا به
 ته قه ی نهو به پرووه ی له لا بۆمبا به
 هه میسان بۆمبا ناوی که و ته ناو
 که و ته په له پهل پیای کهم زراو
 هه ر چهنه که نیمه له به نای کینواین
 وه ک کووپه ی خومی جووله که شتیواین
 زور کهس نازانن پۆلۆنیا کویی به
 که شهوی لیتهات شیتی پادیو به
 ترسو مهراقی پادیو بهم حاله
 هه ولی بۆ نه ده یین چونکو فیشاله
 ده روی درۆ هه ر نابری ته وه
 له گهل ناوانا نرا پیته وه
 به فیشال شه په له گرده گروئی
 نهم شاره له قه ی عه لی پی ده وی

سویتد نه خۆم که شه پر باوی نه ماوه
 ورچه که ی مه ندۆل کلکی براوه
 نه ی نه و که سانه ی هه سانی (مه کهه)ن
 به ناین و نۆین چشت گران مه کهن
 من خه می پالتۆی فهردهم لی هاتووه
 سه رما و سیخواری پاییز داهاتووه
 ناخ هه ر چه نده پاییز له ش نه ته زیتنی
 هیچ نه بی مارو دوو پشک نامیتنی
 هینجگار میشووله له گهل گیزه ی دی
 له ناو بناگویم سنگم خیزه ی دی
 له گهل نه وه یشا ناوی نامووسه
 شیوه ی عنقایه و خۆی چاپلووسه



مژدە بىي ياران دواي شەوى بەرات
 وا مانگى نوپۇز پۇزۇومان بۇ ھات
 ئەو خوا پىنداۋە كە موسولمانە
 خۇشى خۇشەتەي كە پەمەزانە
 ھەندىكەش مېزۇ كاغەز پىك ئەخەن
 زىكرو تەراۋىح بە قومار ئەكەن
 وا من فتوام دا كە پۇزۇو نەگەرن
 بەو شەرتە دەستەي بىي دەستان نەبەرن
 چۈنكۈ خوا ھەقى خۇي لى دەبۈورى
 بۇ ھەقى خەلكى ئەيكانە ژوورى
 ئەي پۇ، لەو ژوورە كە ۋەك تەندوورە
 لىنگ بەرەو ژوور كە لىنگ بەرەو ژوورە
 ئەو لىنگەي جۈوتەي پىي ۋە شانددوۋە
 چەند كەسى بىي شىۋ پىي نوانددوۋە
 لىي دىتە زمان ئەبىي بە جاسووس
 ئەي خانە مەيدان ھەروەك ژورنال نووس
 ئەۋانەي لىرە تەرىق نابنەۋە
 لەۋىي پۈۋرەشن دەچنە كۈنەۋە
 چەند خۇشە ئىنسان بە پۈۋىتكى پاك
 دۈستۈ بىي پاك بىي بە كەردەۋەي چاك
 ئەگىنە ھەر چەند سەرخۇشى مەيە
 بە پەرۋاي قىنى خەلەك بىي نەشەيە
 پەروانە كە تۇقەرەزت لە سەر بىي
 بەۋىدا ناپۇي با پاكوزەر بىي

بەدىش قەرزىكە نابىر پىتەۋە
 ترسى ئىتتىقام ھەر نابىر پىتەۋە
 لە خەۋىشا بى ھەر ۋەك مۇتەكە
 دوژمن لە دەۋرت دەست بە كۈتەكە
 كەۋابوۋ بۆچى دىل بىرەنجىن
 بۆنەۋەش تۆرى بە دى بىچىن



كە قەل قىراندې بىلى: با غفار
 بايە قوش خويىدى بىلى: يا ستار
 كە تووشى چاۋ پىس ھاتى زوو بە زوو
 دەس بىكە بە دوغاي (وان يىكاد)و
 ئىتر مە ترسە وا رە مە زانە
 پىشەى جنۆكە لە كون خزانە
 بە موبارە كىي رە مە زان ئۆخەى
 جنۆكە سووژن درا لە يەخەى
 بە لام كۆل نادەم كۆل و بار كىش
 ئە ترسم جەژنى سووژن ھەل كىشن
 لە دەست جنۆكە (بسم الله) ئە كەم
 كە چى خەلك لە خۇم تەو ھەللا ئە كەم
 لە (بسم الله) يىشم مە عنا دەردىنن
 بە ئاگرى نە وروژ زوو ئە مسووتىنن
 ھەندى جار پەلە، پەلەى برنجە
 زۆر جار يىش باران گە ھەرى گەنجە
 بۆ باران ئە چنە نوژنە بارانە
 كە بار يىش ئە چنە پەنا گويىسوانە
 گەورە بە باران ئاشى ئە گەپى
 بە وشكىش جوتيار شىفى ئە بىرى
 كە چى ژىردە ستىش ژنى سەد مىردە
 كە سدار يىش ئە لىنى ماسى بى كىردە
 خۇ ئىستا ماسىش تە فرو توونايە
 ھەر چى ھەلدەسى دەست بە بۆمبايە

کەس لە دنیا دا ئاسوودە نابێ
 مە‌گەر خواوە‌ندی دالە‌و پە‌نا بێ
 ئە‌لێن بارە‌گای خودا بە‌ حە‌قە
 بێ‌کە‌س لە بە‌ر شە‌ق ئە‌حوالی شە‌قە



نۆك و ئىسترو بەرپوو سى زۆلن
 پەنجە و ناشىق بار ھەر سىكيان كۆلن
 زۆلەكى بەرپوو ھەرگىز نابىرۇئ
 پرىشكى ئىستىر لە كەر ئەپىرۇئ
 دوو كەل بە دوو كەل وا قانگ دراون
 ۋەك لنگە بەرداش ھەلپەسىراون
 بىراز كەر لە دەست بىزار بىزارە
 بەرداش لە خۇيا ھىجگار بى عارە
 دوو ملۇزمى تىايە ئەم شارە
 يەككى قومارە، دوو ھەم خەمارە
 قمارە كەيان سەرى بىراۋە
 خمارىش نوقتەى بۇ دانەنراۋە
 بە چاولنى كەرى چاومان نەمارە
 مايە پوۋچىمان بە بەر بىراۋە
 لە دەزوۋى گىپە لەرزوتە ئەبىرىن
 بە ئاۋى دەست نوپۇز چاۋەپىي گۈپىن
 كفتەى جوۋلەكە بۇ سى بەپۇ دار
 بۇ خۇشەۋىستى كوزە كەمتىار
 بە شەۋ شەمالەى كۆلانى ئەگرىن
 لە بەر ئازايى جەردە كان ئەمىرىن
 ھىشتا خەپەك ۋ گولە ژەن باۋە
 فابرىقە يىككى كەس دانەنراۋە
 بۇ توتنى تال مايەى سەرو مال
 فابرىقەى شەكر كەس نايكا بە مال

فهرقی شیرینی و تالیی ناکری
 نیوهی دهرامهت به شه کر شه درئ
 نه و پاره ی شه یدین به شه کری بیلا
 فابریقه ینکی پی دیته بنیاد
 به (سانگه یدم) مزگه وتی کرا
 تیمه بو شه کر هیلکمان برا



دنیا ده ریایه خاشاک به سه ره
 ژیر که و ته یی بۆ دورۆ گه وه ره
 شاخدار به شاخدار خۆی دایه قه له م
 ته رزه ی شووره یی کردی به هه له م
 بی شووره ییه و خه تای سووره یه
 که چی به زوبان له خۆی دووره یه
 به دگۆ له پیاوی به ناموس ئه دوو
 دهسته چه وره که ی له خه لک هه له سوو
 خۆشی وه ک کاسه ی چه وره بی با که
 گازری نایه مه گهر به شیا که
 یاریکم هیه زۆر بی به قایه
 شینوه ی بهنگ بهنگی چوار فه سلی تیا به
 گاهینکیش به خو و ئه و کلاو لاره
 نیرو می ده بی وینه ی کۆلاره
 چه رخ و فله کی جه ژن دانرا
 هه ر کورسیه کی به یه کئ درا
 که و ته گرو خول وه ک چه رخی ده وران
 به ک له زه مین و به ک له ئاسمان
 که چی به سوورئ له گه ل که و ته گهر
 سه رووی خسته ژیر، ژیرووی خسته سه ر
 له کاری دنیا ی لادام ده ستنی زۆر
 که م ده سته لاتنی کردمیه حه لال خۆر
 نه گینه دنیا له ده ست نادری
 هه تا جگاره ته رک نا کری

پشيله که ده می نه گاته جگهر
 نه لی تال بووه به ده لوییهر
 خوا ناسیش چشتی زانیی هه رame
 ده می لی نادا ئه لی: بی تامه



لە پايزاندا خەلک تۆۋ دەچىنى
 بارانى بەھار بۆي دەپۈتى
 تۆۋى دەغلۈدان ھۆزى ئىۋىتى
 تۆۋى خراپە خېلىك ئەمرىتى
 كە تىنى ھەتاۋ داىبە سەر بلوور
 گېر ھەلدەسىنى ۋەك كېلەي تەندوور
 ئاگر ئەخاتە پەشۈ زەردو سوور
 سېى بىى لە كە ناخاتە فتوور
 ئەمە نمونەى سىروشتى پاكە
 پاك لە ئاشوۋى دەوران بىى باكە
 گولەبەپۇژە پوۋى لە ھەتاۋە
 بۆ زۆر كەس سوجدەى كارىبە دەست باۋە
 گول ئا ئەكەۋى پوۋ ۋەرنەگىپى
 ئىسرە بۆ كەۋتوۋ جىپو ئەنېرى
 دەستى لى كەۋتەى ناحەق ئەگرى
 ئەۋى كە خۆى كەۋت نابىى بگرى
 بە سى مانگ سى مانگ سالىك چۈار فەسلە
 بە ھەموو فەسلنى، فەسل ھەر فەسلە
 بە سوۋژن لىدان ناگاتە دۋاىى
 دەستى (ۋىسكە) يەۋ سوۋژنى پۇلاىى
 مەن دادم لە دەست خۋىتەدەۋارى بوو
 ۋا خۋىتەدەۋارىش دەردى كارى بوو
 سەرى فەسل ۋ فەحس ھەردوۋ كىان (فې) يە
 دۋاىى ھەردوۋ كىان ئەبىنى فېيە

یاری به کمان هیه قه لاقه لایه
 گهنم گردو جو بلاوی تیایه
 وا گیپه و که شککه ک نه به شنه وه
 نازانین مه جلیس که ی کوئه بنه وه



نه لنین بیستوون عه شق له بنی کهند
 فهرهاد شوره تی زوری بازووی سهند
 پوسته م که ری بوو له سیستان دا
 فیردهوسی نه وی به (بهل) نیشان دا
 عه نته ری پټیان میملی خرینووک
 چون داستانی که وتوته که رکووک
 فقهی حه مدی بوو له داره شمانه
 هر چی هه لده سی ئیستا بابانه
 نه تگوت هه ورامان، هه ی هه وره ثامان
 هه وره تریشقهت و له ناسمان
 له لایان وابوو که سان بجمی
 به پم حه ساری به غدا نه پمی
 نه له مان له پیش شه ری گه وره دا
 نه یانگوت له گه ل ناسمان ده ور نه دا
 هر (الامان) بوو له ده ست نه له مان
 که له مه کرا وینه ی گای تالان
 هر چهند که نه مرو پته تی پچراوه
 پچره پچره، لا هه لپچراوه
 نه مسال (کریمیس) که وته ناو جه ژنان
 زاته ن ده میکه میلاده سالمان
 (پواسون، داوویل) کون بوو لنی تیر بووین
 که رنه قال مابوو، و نه ویش فیر بووین
 دیسان به مانه ییش ناحه سیته وه
 نه چینه به غدا هه روا دینه وه
 مه ترسن له شهر که شهر ناوسه
 که زستان پوی بیای دار ناوسه



گوريس کيشه‌کى به‌ هيچو پووچى
 گوريس نه‌ پچرئ نۆ لنگه‌ و قووچى
 شير و خه‌ تمان کرد له‌ گه‌ل جيهانا
 من خه‌ تم نه‌ ويست نه‌و شيرى هه‌نا
 هه‌ر چه‌ند که ئيستا شير وه‌ر گه‌راوه
 ريش با خوريش بئى باوى نه‌ماوه
 فئىلى سياست رووپايازييه
 راديۆى نه‌وروپا ئيستا نازيه
 ياخوا تا سه‌ر بئى ئه‌م خو تى کوتانه
 ترسى دزيش بئى، ده‌ست له‌ملانه
 دارى کۆن برأ، خه‌لفى له‌ جيهه
 په‌ل و پۆى تازه هيوامان بته
 ده‌ماغم کۆنه‌ که بئى ده‌ماخه
 پيريش بۆ تازه به‌ ئاخ و داخه
 بۆ دلخۆشى خۆى وتى: نه‌و پيره
 هه‌ر چه‌ند پيره‌ کۆنه‌ به‌ گيره
 پروپاگانده‌ که چاو و پاوه
 کهوته‌ سياست به‌ به‌ند و باوه
 سه‌ر سه‌ یرى راديۆى يونس به‌ حريه
 سه‌راپا درۆى له‌ راست به‌ريه
 به‌ هيزى پاره‌ که نه‌ کان نه‌دا
 سه‌عاتى چه‌نه‌ى بئى وچان نه‌دا
 نازانى که‌وا پۆژيکى لئى دئى
 جه‌زای خائينى وه‌ته‌نى پئى دئى

ھەر سە گئی لہ دوور بہ شوین خۆئ وە پری
 جینی سە گە نازە و برسیتی و گە پری
 سە گ وە فادارە بہ خێو ناوہ پری
 دوو پشکە سکی دایکی خۆئ ئە دە پری



که وټيان دنيا کاستی مهيوه
 نه وسا بزانه کهس تی نه گهيوه
 شیره ده ترشی و ناوی نه نین ماست
 شیرین ترش نه بی و چوت نه بی به راست
 ییزوو پېخولهی ثافره ت کرژ نه کا
 شیرینی ناوی هه ز له ترش نه کا
 جیهان خاتون چون ده ست نه کاته مل
 بیر ناچته وه قایل و هاییل
 هم سه ره تایه له وانه وه هات
 پیشه ی باو کمانه بووه به میرات
 هه تا دی ئیمه ییش لینی زیاد نه کهین
 ری به نه ریتی کوشنده نه بهین
 فه ن بؤ فه ن و فیل نه برته کار
 بؤ چلو چتویش پیاوی نابه کار
 پیغه مبه ر فهرمووی که هم دنیا به
 کهس نه لی خویشی و سروه تی تیا به
 کهس دانایشی بی سات و سه ودا
 خوا بؤ سه یری خوی ئیمه ی تیک به ردا
 په نچکی نانی خسته ته ناومان
 خسته به ر چه پوک سه رو کلاومان
 هم زه دو خورده ی شیرو قه لغانه
 هیچی تر نیه هه مووی بؤ نانه
 ده فهرموو کاممان بی نان هه لده کهین
 چاره ی نه خواردن که ی پی پی ده بهین

بەردىكى رەش والە بنى دىيا
 ئاوى دەرياكان ئەچى بە سەريا
 ھەليان ئەلووشى و ھەروا كىسپەى دى
 تىر خواردنەوھى بۆ نايەتەجى
 ئەى ئەو كەسانەى ھىواتان پىيە
 ئەمە ھەلىنن بزانن كىيە



په روانه و ماسی بو چراو بو ئاو
 هر دوو دل داده ن به ناوو به داو
 هر دوو کیان نه مرن به خوارو ژووی
 نه م به نریکی و نه ویان به دووری
 گورگ و که رویشک و شه مشه مه کویره
 شه و گهردن سیانی وایش هیه لیره
 زه روو خوینی پیس له لهش دهر دینئ
 بنیاده م خوینی پاک نه پڑیئ
 ناره ئی که پیسه نه شه دهنوینی
 میث پاکه که چی دل تیکه ل دینئ
 نه سپی زل حوړتی مل شاسه یوانی
 کاتیکزانی که تی تی نه هانی
 به لام فه حلیکی په سنی شیر پاک
 سهری خوئی پی بسیره بی پاک
 با گردین سووک بی بان دانا مرکئ
 پاله وان نه خا کولنج و برکئ
 دل و په دای دا ناره سیتته وه
 هه و دایی گایی ناب سیتته وه
 مریشک، هیلکه ی کرد گاره گار نه کا
 هه ندئ بی هیلکه پیاو بیزار نه کا
 هر چند مشه ما هاتوته کایه
 چه تر چاکتره له و مشه مایه
 چه تر هه تاویش نه گیریتته وه
 سوو کتره و پاړه ی نه بژیریتته وه

وامان ئەزانى لافاۋ ئەمانبىا

چلە بە سەرچوونەما بە فرو بىا

بىورجى پىرىژن بىۋ جوانە ژنە

پىرىش و جىوانىش دوايى مردنە



پیریژن دیسان بورجی خۆی نواند
 تۆوی وهیشوومهی به چیمه ن داچاند
 بهلام با دوو پۆژ بهفر یبارئ
 پۆیلهی تهزه یشی با یته خواری
 دوابی، دوابی دئ وینهی ئەلهمان
 بههار دیت له نوئ سهوز ئەبنی جیهان
 ئەلین سرکهی تیژ شووشه ئەشکینئ
 مایهی خۆی به خۆی ئەپژیتئ
 پیاوی له سهر خۆ، خۆی خۆی سهر ئەخا
 ماینی جرت و فرت له پر بهر ئەخا
 زۆر کهس فیر بووبوون به کۆلی خله
 ئەویش ئەپه‌ریه سهر پشتهی بله
 ره‌حه‌یش له‌دواوه تیان هه‌ل ئەدا
 له‌گه‌ل پیتش ده‌میا نه‌یکرد به‌هه‌لدا
 منیش ئەم هه‌موو شیعه‌ی که هه‌مه
 به‌شیره‌ی دیوان وه‌که‌ومه‌گه‌مه
 کابرا که‌که‌سی لئ نه‌بوو دیار
 به‌بای خۆی نه‌گوت به‌هاره به‌هار
 ئیستا ئەو بایه بوو به‌سهرمایه
 با به‌هاریش بئ ئەلئ: سهرمایه
 کنگر بئ گه‌یی ههر چه‌ند باداره
 دوو مانگ پیتخوری پیاوی هه‌زاره
 کاشکا دوومه‌لان وه‌ک ئەم بوايه
 خه‌رجی عاله‌و هه‌رزان به‌هایه

بەلام دومەلان كە ئەلەين زۆلە
 رووى ئاوەدانى نىەولە چۆلە
 ديسان قەدرى ئەو زۆر بە لامان
 زادەى زیادەىە پەسندەى زەمان



هوش و کرده وه وک گیان و له شن
 بو پړی گوزاران دوو چرای گه شن
 هوش دره ختیکه کرده وه به ریه
 له برانه وه، به ری، به ریه
 نازاری خه لکت که له دلایه
 له ناسمایش بی پیت له گلایه
 پیاوی به نازار وه ک دوومه ل وایه
 بایش له لهش دهر کا ئیشی هر تیا به
 زامی تیغ چاره ی دیت به ده وایی
 برینی زمان ساپیشی نایی
 نه وی هیه تی و چاوی تیر نابیی
 (هل من مزید)، یاخوا هر وایی
 دهوله مندی پړد په نجی به باده
 نازانی میرات شه پری نه ولاده
 هندی له چاوکه و چاوکه نه کوشن
 تینوون له خه ودا ئاو هله لده لووشن
 نه و توره ی راوکه ماسیی پی ده گری
 که زوری پر کرد قولفی نه پچری
 له گهل دوو که سدا هل ناکا ئینسان
 دراوسیی به دوو ژنی نافه رمان
 سی چشتیش باشه بو خوشی جیهان
 بی کینی و وه فاق سووکی گوزهران
 چوار چشتیش باوه وه ک دروی نینسان
 دواپی هر چواریان نه که ونه مه یدان
 زوهدی ربایی و خه لکی ته فره دان

درۆى نابەجاو زۆر خۆ ھەلکىشان
 پىنج چشت يىنەجى ئەگەر بەكەلکى
 دۆست خۆش ويستن و نان دان بە خەلکى
 دلەلکى پاک و زمانىكى چاک
 راست و پەوانى پىنى دەژىت بى باک
 ئەگىنە ھىندە ھەول و تەقەللا
 خەوو خۆراکت ناھىسلە لە لا



سه‌ره‌تای پاقله حره‌ی سه‌ودایه
 به‌لام ریواسی مزری له‌ دوايه
 راسته‌ که پاقله هوش نه‌شیوتی
 ریواسیش سه‌ودا داده‌مرکتی
 پاقله ئاواپی خسته‌ میری سوور
 مارو موور که‌وته ناو گیای شاره‌زوور
 دنیا‌یه به‌هار بولبول ده‌خوتی
 قرناویلکه‌یشی تیا ده‌فریتی
 خواله‌ به‌هارد ا گول ده‌پشکویتی
 سه‌ری قالدونچه‌یش به‌ گل دبشیتی
 های چهرخی که‌چ باز های ته‌بعی ناساز
 به‌هاره گوی دریز که‌وته له‌قه‌و گاز
 هندی نوو که‌ نووک سه‌ر به‌ توو که‌وه
 هندی‌کیش ده‌چن به‌ پیرو بوو که‌وه
 مه‌فسول هیوادار که‌ سه‌رده‌که‌وی
 مه‌نموور له‌ ترسی عه‌زلی ناسره‌وی
 بو میوان کورسی سه‌را نه‌ماوه
 بو بی‌کار زیکری مه‌وله‌وی ماوه
 نه‌وی ئیجاره‌ی قورسی له‌سه‌ره
 مزده‌ بی‌ کولله‌ له‌ سه‌ر سه‌فر
 مانده‌تی نه‌بی چی پی‌ ده‌بری
 به‌ راستا ناروا، ری‌ی چه‌وت نه‌گری
 هه‌یه‌ له‌ برسا هیزی نه‌بری
 له‌گه‌ل تیری خوارد سفره‌ نه‌دری

دوای نه وه که هات برسی بسوه وه
 یژنگی نه گری به دهم پوه وه
 پارووی بی شرمی زه حمهت قووت نه چی
 نابرووی عه شره تیک به وانه نه چی



بښ وره ترسی که هات به سهره
 کونسه مشکي بښ نه بښ به سهره
 ناز په روهه قولی زوو نه بښ جه مام
 سهره ما قنگی که نه کا به جه مام
 خوی شارد بوه وه له کون و قوژین
 که ری خوی له لا بوو به پموزن
 نه وی له راستی هه ژار دلیره
 به که نه ناویرئ به کورتان شیره
 وتیان تو خورمات نه وی یا میوژ
 وتی من ناوی خوم ناوه خورمژ
 که ناو بلق نه کاو قوت نه بیته وه
 زوری پی ناچی نه نیشتیه وه
 نه و بلقه نه لی ده وله مند وایه
 که لله ی بایکی خه پوی تیایه
 نازانن دنیایش وای بایه خه
 نه وی بیتی دالده و دایه خه
 چاکه پوژئ دی که دپه وه ریت
 به خشنده نه بښ کی نه زانن کیت
 زمانن چاکیش جینی پاره نه گری
 زور جار هه زاری پی دانه مه زری
 نای زمانن به وای پیاوی به دکار
 زمانت برن ده می گوره وشار
 با وجود به دکار نازانن نه مری
 به گورزی ناگر تیی هه نه دري

پياو له خزمی پياو نوشوست نايینی
 گوشت نه باو ئیسقان تیک ناشکینی
 خه لک و بیگانه خزم نه سوو تینی
 که چی ناو نه پروا زیخ هر ده مینی
 به لام بیگانه نه گهر دانا بی
 خوزه له ریی دا خزیشی دانا بی



نه و ناوړه په شهي نه و پتي بايه
 زه لزه له، له چاو نه ودا شايه
 وه خته له (وه زو) یش (لاو) سهر دهر تي
 خوا يار بي جهر گي شهر بسو و تيني
 با وجود نه گهر بنواړينه حق
 خوا دنيای بنياد ناو بو شهره شق
 نه گهر زنده وهر نه ته کي ته ووه
 نه ووهي که ده زئ جي بي ناي ته ووه
 کورسي وه زارعت نه گهر تا سهر بي
 نه بي هيوادار پتي چي له بهر بي
 کورسي مهبعووسي ته لي تي خراوه
 له پتچکه ي کورسي وه زير به ستراره
 فس فس پاله وان وه ک په ئي منه
 که نه ئي: هونه ر، هونه ري منه



ھەمىشە چىشتى باريك ئەپچىرئ
 ھەودا باريك بىئ، ديارە بەر ناگرئ
 ئىللا بىيادەم كە بە ئوستوورىي
 دەپچىرئ يەنى لەبەر مەغرورىي
 ئەوى كە لە خۆى بايى بىئ: بايە
 ھەر گىنگل ئەخوا ئەوى باي تىايە
 رۇحىش يايىكە مايەى ھەناسە
 ئەوى ھەناسەى تەنگ بىئ كەساسە
 خوا رۇحى ھىندە شىرىن كىردوۋە
 بە كەساسىش بىئ خەلك بۆى مردوۋە
 ھەى وامان دىۋە كۆپرەۋ بىئ ناتە
 ھىشتا بە ھىۋاى ژىن و سەيرانە
 خۆ تەمەكارىي والە پىاۋ ئەكا
 چاۋى تىر ئابى مەگەر لە خاكا
 نەۋجوان چاكە بۆ شەرە كوتەك
 گورگ پىر بو، دەپى بە مەسخەرەى سەگ
 سوو خۆر ئابوۋتى مايەى پىئ دەبىرئ
 مەنچەل كە بىزى، ديارە كە ئەمرئ
 ھەرام ئاورت لى ئەداتەۋە
 ۋەك رەگى گولى ھەلئەداتەۋە
 سەخى لە خۋاى وىست داۋايان لى كىرد
 ھەر چى بۆى لوا بەخشىي دەست و بىرد
 پۇزد، سۈال كەر وىستى ئەۋ وتى نىمە
 وتى ۋەرە با سۈال كەين بە نىمە

بو خواپه رستی که هه وه سناک بی
 له ناو خه لکیش دا نه توانی تاک بی
 ناگری سته مگه ر زور کهم نه گری
 ناه! رسته ی ژینی زالم نه بری
 نه گه ر دل له راست بی گونا ه پس که ی
 نه بی په بره وی نه فره ی نیلیس که ی



فەرموودەي خودا گەورەي ئەحكامە
 (مەروا باللفو مروا كراما)
 رزگارى لە نەفس بە دلى پاكە
 بەدیش بېنى ھەر چاك بە، چاكە
 بە زوھدى جاھىل ئىعتىاد مەكە
 بە غروورى عىلم خۆت بەرباد مەكە
 ئەگەر لە عەبىي خۆت تى گەبىشتى
 عەبى لە خەلك گرتن زوو بەجىي ھىشتى
 ئەگەر دوژمنى خۆت بە كەم بگىرى
 بۇ غافلىي خۆت تا زوۋە بگىرى
 كەمى خۆت مەدە بەزورى خەلكى
 كە چاۋ لە دەست بى ديارە بى كەلكى
 ئەۋى لە دەست چوۋ خەمى بۇ مەخۇ
 خۆت پىارىزە لە تەفرەۋ درۇ
 ئازار بە ئازار دامەمركىتە
 بېشەرە تىجىي دلى كەس مەپەنجىتە
 ئەگەر تۇ دلت بى تەجرەبە بەست
 ھەروا بزائە مار دەمارى گەست
 ھاۋسى نادان بى مالت زىندانە
 لە تەك رەندانا زىندان سەيرانە
 بۇ كەس حىسابى بەربوۋە مەكە
 پىت بلېن نەزان خۆت توۋپە مەكە
 لە گەل نەناسا مەبە بە ھاۋپى
 رېي شەقام بگىرە تا ئەتائە رى

بە ھونەرى خۆت خۆت ھەل مەكىشە
 رەزامەندىي خەلك بۆتۈلە يېشە
 كە بە پىشت كەرى دىزا رابوورى
 ئەبىي لە ژانى لەقەي يىوورى



که تو به خشیت و جتیویان پیدای
 ټینگجا بزانه که مهردی خودای
 نه گهر پیاو خراب هات مه دحی کردی
 نه وسای بزانه که تو نامهردی
 کارخانه ی به شهر همووی په نگ په نگه
 بویه کور له گهل باوکا به جه نگه
 خوا بیویستایه خوش خو خوش سروشت
 یه ک قالب همووی وه ک یه ک داده پرشت
 نه گهر خوا نه وی به و نه کوشنایه
 جی نه ده مال هم تو زه دنیا یه
 به که س حهل نه کرا هم گفتو گو یه
 هتیده ده زانم بو که یفی خویه
 هیتله ریک دیتن نه یکا به «سفاک»
 خوی سه یری نه کا بی په رواو بی باک
 هم هموو خوینه ی پی نه پر دیتن
 پاش چی ده ماری نه ویش ده ردیتن
 دنیا ی ویران کرد به له قه و گازی
 هم هموو نازی به یش هر به و ده نازی
 نه لین هار چل شه و نه ژبی، کوا وایه؟
 ده، چله یشی چووا له بره و دایه
 به لام تا یازده ی ته مووز نه میتن
 نه وسای ټیزرائیل گیانی ده ردیتن
 بزاین نه وسای چی تر ده قه و می
 وه ک خوی ده میتن ټایا هیچ قه و می

رپوژئ بایه زید هات خوی هه لکیشا
 خه رقه شره که ی له شت هه لکیشا
 ئاگری دۆزه خیی ئه کوژانده وه
 خه لکی له به کتر نه پره وانده وه
 وه له کئی قامچی دا له قوله پیی
 جه رگی پیی ییشاو نازار، گه ییه پیی
 وتی جه هه نهم با تیز بیی تاوی
 ته پرو وشک تیکرا بکه ونه ناوی



پارەو تەبارە هەردوو وەک یەک وان
 ئاشکراو پەنھان جەوہ‌ندە ی هەوان
 بە هەوای بەرز ی پیاو ئەجوولێن
 ئەوی سواریان بێ ملی ئەشکێن
 جاران گۆی زرنگە ی پارە ی کە دەبیست
 لە دەنگی تەورات خۆشتری ئەویست
 ئیستا کە نۆتەو کەللە ی قەرالە
 زرنگە ی نایی و چاو پیتی خۆش‌حالە
 قەرال هەر چەندە خۆی زیندووترە
 شکلی نۆتە کە ی خۆشەویست‌ترە
 سەد نەقشی جوانی نەوجوان و ژن
 نابێ بە پەسمی نۆتێکی چلکن
 هەندێ نۆت جاران لە برەودا بوون
 دەولەتیام نەما بە زیفۆس دەرچوون
 مال بۆ خواردنە نەک بۆ هەلگرتن
 بەشی کەس نەدە ی ئەبن بە دوژمن
 هەندیک ئەکەونە سەر پیتی بۆلشەویک
 لە گەل پارەدار بێن بە شەریک
 نالێن مەحسوولی کەسی خۆیەتی
 سال دوازدە مانگە هاتووچۆیەتی
 خوا کە بنچینە ی دنیای داناو
 بەشی هەر کەسی جۆی بە جۆی داو
 گەورەو بچووکی ئەگەر نەبواوە
 ئەم کۆمەلایە چۆن ئەهاتە کایە؟

هميشه عقل و عيلم له پيشه
 له همموو شارئ نه زان بار کيشه
 نه وهی که خانووی له بهرد نه تاشی
 زوری پی نه چوو جی ما له پاشی
 به قوللهی بهرزی خانوو مه ناره
 به شهر بؤ مردن دائيم پيازه
 هر پیری خانووی دائيم پيازه
 خوشی تیا نه دی به داخه وه مرد



دزی ناو مالټ چاری ناکړئ
 کلکی نه بېړی ده ست ته بېړئ
 نه گهر پیت زانی وا ده لیم نه زم
 نه گهر نه تزانی و گوردم گرت دزم
 نه و دوژمنانه ی له پروودا دؤستن
 بؤ هل ده گه پین چاوه پړی پؤستن
 هر چی به مەردی بکړئ زور خوشه
 له گهل دوو پروودا هل کردن بؤشه
 که توله ی خه لکت به سه ره وه بی
 نه بی قه لغات به به ره وه بی
 جوو که بازارې که وته که ساسی
 سه گ ده خه سینتی به دوو عه باسی
 که دراوی خوی کرده هه مانه
 به هه موو که سیک نه لی: (هامانه)
 هر چی تیژ پړی: زور زوو نه وه ستی
 (که له مه) ده می گایی نه به ستی
 دنیا که ده وره ی تاتاری دیو
 تارو مار نابی زور هاری دیو
 نه وی به مه سنده خوی لی نه گورئ
 دوژمنی هه وا نه خاته گورئ
 نه وی به حقی خوی ده بی پازی
 ناکه وچه ده ست حاکم و قازی
 هه ندیک وه ک ته لی ته نبوره وانه
 که ده ست پاننا بؤ ت زو بانه

گویره که له گهل له ههوسار بهربوو
 کاتیک زانی که ونه ناو په موو
 که گویره که یتک زیانکاری کرد
 ئابرووی گاگه لی ئاوایه که ی برد



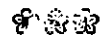
ئەگەر بە راستى دۆستى يەك نەبىن
 ھەلكر دىمان نابى پىكەوۈ بىزىن
 كە تۆ بە دۆستى خۇتم نەزانى
 كاتىك زانى كە تىم نەھانى
 بىبانوى تۇرانت والە دلایە
 ئەلىي بانىكەو دوو ھەوای تىايە
 كە زانىم دەست كىرد بە جىرت و فرت
 پىم بلىنى سىندان ئەلىم قوزەلقورت
 كە تۆ بە سايەى منەوۈ (بەگ) بىت
 بۇچى وا دەكەى پىت بلىم تۆ چىت
 كە لە داۋىتەى دىودا خۇتت دى
 پۇستەم و دىوى سىبى دىتە دى
 خۇت دا لە قەلبە بەرگىت ئەدپى
 توندى پاكىشى ھەودا ئەپچىرى
 پىاۋ لە بەرچاۋى ئەسپاۋەك دىۋە
 بۇيە بەو بچوۋكىە لای ئەسپ خىۋە
 نە لە بەرىمە نە لە پىشتىمە
 بۆرەسوارم پۆلە جىنى گىشىمە
 ھەندىكمان بوۋىنە پەپۈلەى زىرپىن
 ئەسوورپىنەۋە لە دەۋرەى پەرژىن
 ئەنىشىنەۋە گورج ھەلدەفرىن
 ۋەك جل بگۇرپىن وا دۆست ئەگۇرپىن
 ئەم سال ئەم شارە بوۋ بە گولستان
 ھاتۈنە سەيران پۇلى چاۋمەستان

یا خوا له فینه ی چاوی به د دوور بین
 با سالی له ناو گه لدا پووسوور بین
 خوا بی داو قه دری به کتر بزاین
 دهستی به ک بگرین له ناسمانین



(بایه قوش) له هر شویتنی بخوینئ
 یا (خیوی) نه مرئ، یا نه یرووختنی
 نه م شاره که وه ک به هشت نه نویتنی
 که ره شه بای بوو، خوشی نامیتنی
 خوا پاراستوینئ له ئاگری (هیتله ر)
 یاخوا به بی غم تیا به رینه سهر
 که له شهر دوورین خودامان یاره
 با هر سهیران بی له (گردی یاره)
 (جوله که) به قین (هامان) نه کوژن
 نیستا بو خوینئ (هیتله ر) نامژن؟
 نه سلی دوژمنی نه وان (هیتله ره)
 خوین پیژی هیتله ر له حه ده به ده ره
 به لام وا تیری خوی لی که وته کار
 هر ر وایزانن بوی که وته هاوار
 چ خوابه رداره؟ نه م ترس و له رزه
 نه م خوینه گه شه له پرووی نه م نه رزه
 به زگی برسی و به زگی تیرین
 لیمان ناگه پین که خوش رابویرین
 من هر گیز بو خۆم ناپاپیمه وه
 وا من پویم ناگه پیمه وه
 به لام به هیوام خاکی کوردستان
 وه ک هه لده گری بی به گولستان
 ده سته لاوانی خوینده واره کان
 نه گهر تیکۆشن به دل و به گیان

نزیکه خاکمان بیج به (نیکم‌سیر)
 هه‌موو یه ک کهون به؛ راره به ته‌دبیر
 که ده‌ست له ده‌ست بی، قووه‌ت له خوایه
 هبج شو بهت نه‌بی که نه‌مه وایه



ئەم دارو بەردەو ئەم شاخە بەرزە
 خوا دايرە شتوۋە، لەنگەرى ئەرزە
 بۆيە شاخى زۆر لەم خاكە دايرە
 زەمىنە كەمان جىشى تايە
 ئەمەندە سەختە نابى بە پىگا
 خوا بۆيە ھىندە بەفرى تى ئەكا
 بەرەودوا ئەمسال خەلك دىن لەو خوارە
 دارى بەردارە جىشى سايەدارە
 پۇژى دار تاشىك چوويوۋە سەفەر
 گەيە كانيەك سىيەرى لە سەر
 لىنى جەسايەۋە، سەرى ھەلبىرى
 لقى دارى دى بە مشار بىرى
 دار ھاتە زوبان وتى دىيە
 بۆيە بەدكارى ۋە كوۋ تۆى تايە
 تا ئەو كەسانەى كە دار ئەنيزن
 قەدرىان دەر كەۋى، چاكەيان يىزن
 دەشتى شۆرەزار ھىچى لى ناپوئ
 لىرە لە سەر بەرد دارو گيا ئەپوئ
 كىنو نمونەيە بۆ خالى بە شەر
 چەند ماندوو ئەيى تا ئەگەيتە سەر
 لەگەل سەر كەۋتى ئىنجا بە ناچار
 مىلى پى دەگرى يەللا سەرەوخوار
 (اكملت لىك دىنكم) كە ھات
 (يار)ى غار گرىا، ئاۋ بە چاۋيا ھات

فہرمووی پیغمبر تہ شریفی ٹہروا
 عادہ تہ کہ مال زہوالی لہدوا
 زیندہ گی و برہو بو کئی سہرئہ گری
 ہر چی ہات ٹہروا، ہرچی (زا) ٹہمری



ئەگەر لە نوێژدا ریا بنوێنی
 خۆت و خەلک و خوا ئەخەلەتینی
 هەندئێ کە (زیافەت) بە سەلەم ئەدەن
 چاوەریی هەلن تۆلەیتیک بدەن
 هەندئێ کە میوان نایتکیان ئەخوا
 ئەبێ (موسێهلی) بۆ بێ دوا بە دوا
 پیاوێ بە پیاوێک ئەلێ بە تانە
 دوێنی خوشکە کەت چۆتە (کارخانە)
 ئەلێ چۆن؟ بە راست ئەمە دێتەدی
 ئەلێ ژنە کەم بە چاوی خۆی دی
 قەدری مانگ نیە تانە گاتە شو
 گەرما ئاوی سارد ئەخاتە بێرەو
 بەنیادەم زادە (قەترە مەنی) بە
 کە کەوتە ڕووی کار (هەزار مەنی) بە
 بە بایێک هەموو عەیشی بەبایە
 کە کەوتیشە ئاو و لە خاکایە
 ئەوی ئەزانی بۆت ناچیتە خاک
 میردی ژن نەبیا، بێخۆ بە بێ باک
 کوپت جاھیل بێ ڕەنجت بە بادە
 میرات (میرۆبی) شەری ئەولادە
 بە ڕەنجی شانی خۆت بژی بەستە
 پارە ی میراتی وە ک چلکی دەستە
 قوماڕ لە هەموو فیعلێ بەدترە
 (مەحبووبە) و (شەراب) بەلەزەت ترە

که بی‌یه‌ت‌ه‌وه قه‌دری نازانی
 له‌گه‌ل دۆراندت دل پر له‌ زانی
 ئەم په‌نده خه‌رجی پیاوی فه‌قیره
 ده‌وله‌مه‌ند له‌ کوی ئەمه‌ی له‌ بیره



مريشك ئەچىتە جىيە چىنەي بىئ
 ناچىتە جىيە كەوا چى نەبىئ
 مال لىنى نەبەخشى كەمتر بەرئە گرىئ
 مېو كە نەبېرى كەمتر بەرئە گرىئ
 ئاۋ بەرى گىرا پەنگ ئەخواتەۋە
 رايى بىئ رېسوار لىنى ئەخواتەۋە
 ئەۋەي بە پارە لە خۇي بايى بىئ
 بايى بە ھەر چەند ملتيون بايى بىئ
 زوبان چاك زۆر كەم قۇرتى دېتەبەر
 زوبانە كە (سەر) ئەخاتە خەتەر
 كەلەشېر تا كۆل بىدائە گىرە
 فېتتە ھەۋىنى نۇقازان شىرە
 سۇفىي ھەرام خۇر ۋەك كەلەشېرە
 بانگت بۇ ئەداۋ بە پىسىش فېرە
 ھېستەر كە داىكى لە كەر بەرئە گرىئ
 رنە كى ئەكەي گازت لى ئەگرى
 بە ھېستىران گوت باۋكى تۇكىيە
 وتى رە سەنى داىكىم پىيە
 خۇزگە ئەۋكەسەي بە (زۇل) دەرئەچۈۋ
 ئەۋىش ۋەك ھېستەر بەرى نەئەبۈۋ
 پىاۋى ساف دەرۋون كە لە (شېرە) ئەچىئ
 بە گرىئ ئاگر لە پىر ھەلدەچىئ
 ئاۋى خور ھەرچەند كە ئەتترسىئىئ
 ھەر ئاۋى مەندە پىاۋ ئەخنىكىئىئ

ئاوو پيامه ندر و مۆن بئى بترسه
 هه چيت دى ناوى باوى بترسه
 نه و ژنه ي که ميرد لای نه نگه ويست بوو
 شهوى دزى دى، ميرد خوشه ويست بوو



ئەو كەسەي كە لووت لە دۆست ھەلدە كا
 يىگانە چۆنى باوەر پى دە كا
 ئەوانەي بەدى ئەھىنسەدى
 ئايانە چاكا بەدى چىيان دى
 كەرى دىز مەنى جۆى، بۆ نە پىوى
 تۆپىنى ئەوئوزىيانى خىوى
 دەستەيتىك سوارى، گەمىتك بووبوون
 بەرپى، دەربادا بۆ (مەككە) دەرجوون
 بە ئىكياش شەرى لە كەل (قەپتان) كرد
 حىتىانە سەريان لە زورريان دەركرد
 لە ئەھنى، (واپور) بووبو بە درۇمن
 ئەى گوت نوقوم پى (قىرىيا) لە من
 (ھىتلەر) چووە سەر قەبرى (ناپليۇن)
 وتى: ئاودارى ئەتريخ چۆنى، چۆن
 ئالەيەك لە خاك ھات بە ھەزىنى
 وتى: وا تۆپىس دىيى، بۆ حۆن تەيىنى
 لە دانجى ئىنگلىز من ھاتمە گۆرئ
 ئىستا چۆن بە تۆ دونيا ئە گۆرئ



نه وکه سه ی که سڼګ له خه لک نه ګوړئ
 سینگى نایه ګوړ، سڼګى نه ګوړئ
 ته رازووی ئیره ت نه ګر سه رنه کا
 ته رازووی نه ولات سه رت ده رنه کا
 نرخمان ګرانه و (حوققه مان) سووکه
 نه پارینه وه لای (مه رنه مووکه)
 مارو دوو پشکى دویا به زه برن
 بو پیاوی زوړدار هاوده می قه برن
 به لام فایده ی چی؟ نه مانه بو شه
 ئنسان زوړداره زولمى لا خو شه
 ئنسان له (نیسیان) دروست کراوه
 بیرى ناو بیرى له بیر نه ماوه
 نه ګر وایش نه بى هموو به عیبرت
 ته رکی دویا که ن بکه ونه عزله ت
 هموو دهینه فریشته ی ته نیا
 هیچ که س نامتنی پروو بکاته دویا
 (هیتلر) بو دویا، دویای ویران کرد
 به شه پ ملیونی خه لکی له ناو برد
 نایه ته عه قلی که نه ویش نه مرئ
 وه ک (جه نګیز) ناوی به خو پتریز نه برئ
 وابلین (هیتلر) بو خوی هار بووه
 نازانم خه لکی بوچی له دووه؟
 به سه نعت ناو و هه واپام نه که ن
 به وه حشمت دویا بى نارام نه که ن

ئەمەندە بە جۆش بۆ شايى ناچن
 نەمامى عومرى خەلك ھەلدەپاچن
 ئەوانەى كەوا بۆ شەپ دەبرىن
 بىي گومان خوشيان تىادا دەكوژرىن
 فەرموودەى خواپەو كردهوۋەى يەزدان
 (لولا دفع الہ) ھاتۆتە مەيدان



ناله‌ی شهو نالی نالدار نه‌شکینن
 زولمی پوژ مالی مالدار نه‌پمینن
 هه‌ناسه‌و زوردار به‌فرو هه‌تاوه
 با وجوود ئیستا باوه‌پ نه‌ماوه
 ده‌ستای دز برین باو بوو تا دوتین
 ئیستا ده‌ستی دز گورز نه‌وه‌شینن
 خو‌بایی بایی نه‌ما به‌م شاره
 که چی ده‌یینم که‌ر سواری سواره
 که‌ره‌که‌ی عوزیر ته‌نها ده‌زه‌پږ
 که‌په‌شیخ زور جار له‌ ژن ده‌په‌پږ
 جاران پږی به‌غدا ته‌مه‌ته‌ دوور بوو
 مه‌سه‌لی چوونی به‌غدا مه‌شهووره‌ بوو
 ئیستا که (ته‌ره‌ن) پږی کرایه‌وه
 نه‌و مه‌سه‌له‌یه‌ وه‌ر گه‌پایه‌وه
 خورمای کوردکوژه‌ ناوی گۆپاوه
 به‌و ناویردنه‌یش باوی نه‌ماوه
 نه‌وه‌تی پردی زنجیر نه‌ماوه
 دیجله‌ به‌هاران شیتن ته‌واوه
 هه‌ر به‌و شیتنه‌ که‌ که‌ف ده‌چینن
 نه‌ترسم پوژن بمانختکینن
 خورماو پرته‌قال له‌ به‌غداوه‌ دی
 لیره‌وه‌ ترئو هه‌رمینی بو‌ ده‌چن
 هه‌ردوولا بو‌ یه‌ک دیاری ده‌نیرین
 بۆیه‌ به‌ خوشی راده‌بویرین

ناچارین هیچمان بی به ک هه لئا که یین
 له گه ل به ک پاک بین هه، روو له چاکه یین
 دوو ده ست به ک که ون هتیزیان پیکبینن
 ره گی دره ختیش له بن دهر دینن



زۆردار که لیکه‌وت بایه‌زیدیکه
 بای ریکه‌وت بیایا یه‌زیدیکه
 (ان الانسان لیطفی) دیاره
 کرده‌وه‌ی خواری به‌نده‌ی بی عاره
 (هیتلەر) به‌ غروور هاتۆته‌ مه‌یدان
 (اناریکم) ئەلێ به‌ جیهان
 به‌لام ئەو ته‌ونه‌ی گرتوویه‌ته‌ دار
 نایته‌نێ بۆ که‌س ده‌ستی رۆژگار
 ئەو که‌سه‌ی که‌وا زۆر به‌رز ئەفڕی
 که‌ که‌وته‌ خواری هیلکی ئەبرئ
 له‌ وەرژه‌وه‌ خوا دونه‌ی داناوه
 هه‌مووی به‌ جاری به‌ که‌س نه‌داوه
 ئەو ده‌وله‌ تانه‌ی دل بریندارن
 کێ ده‌لێ له‌ گه‌ل قاتلدا یارن
 برینی ناحه‌ق قه‌تماغه‌یش یینئ
 بیرناچیته‌وه‌، ئیشی ده‌مینئ
 دونه‌یا شیواوه‌ و پشتمان نه‌وییه
 ساینین خواستی خودا به‌ چیه
 ده‌ست به‌ کلاوی خۆمانا بگرین
 بۆ خوین پشتنی ناپه‌وا بگرین
 ئیمه‌ شه‌ر که‌ر نین هیچمان لێ نایه
 به‌ فیل گرانێ دینته‌ کایه
 (پازیانه‌) له‌ به‌ر ده‌رگامان باره
 که‌ چی زگ‌ینشه‌ که‌وته‌ ئه‌م شاره
 کاری ناپه‌وا تا سه‌ر نامینئ
 خوا حه‌قی (بزنی بی شاخ) ئەستینئ



گلینه ی چاوت بکه به وینه
 عالم بینه، هیچ خوت مهینه
 که به خودینی خوت له خوت گۆږی
 زوو له خوت نه گهی شایسته ی گۆږی
 به زه رده خه نه که که وینه په خه
 بو دیواری قه در نه بی به په خه
 تازه پیا که و توو که قه رزت باتی
 نه یداته وه پروت له دوا ی سه عاتی
 به لام پیاوی کون خزمه ت بکا
 نه یه وی نه خوت نه که س تی بگا
 له پاشمله ی خه لک به وره نکه بدوو
 شه رمه زار نه بی که که وینه پروو
 که چاکه نه که ی مه یلی له لای که س
 بو زه وقی خوت بی و خوا بیزانی و به س
 که سی هیوادار نا نومید مه که
 خیرت نه نووسی به قه د ری می مه که که
 دلی هیوادار بشکنی (قه زایه)
 نویژ (قه زای) هیه نه و بی (قه زایه)
 هه زار دوست بی هیشتا هر که مه
 نه نها دوژمنی سه رمایه ی غه مه
 ناموژگاری بی که م مال سووک مه گره
 پیغه ممه ر فهرمووی فه قیری فه خره
 گریان له سه ر خو خم نه په وینی
 هه ندی پیکه نین دل تیک هه لدینی

ده‌وله‌مەند و پیر حرسیان زیاد ئەبێ
 حەریسێش دیارە کە ناشاد ئەبێ
 (هیتلەر) ناشادە کەوا حەریسە
 شەپە گەپە کە بەشی هەر لیسە



په نچ په یزه په که پیا سهر نه که وی
 که ده ست به ردا بی سهر نه که وی
 به کرده و کوشی تیکو شه وه ک شیر
 ده سنی ماندو و له سهر سکی تیر
 ته مه ل که وتی: وا همه نه یخوم
 له دوا یا نه لی نای چیم کرد به خوم!!
 که تو به نان و به رگی که س نه بی
 نه چته پیزی یارانی (نه بی)
 ده ست پان که یته وه له پی نه که وی
 که له پی که وتی، نه که ویه نه وی
 که م بخوی له شت بی عیله ت نه بی
 که م بلنی سهرت سه لامه ت نه بی
 چاوت له نانی دیوانی نه بی
 تیری لینی ناخوا به نه رخه نه بی
 که و تو وینه ده ورئ ده وره ی ریاسه ت
 به مه هاره ته، نه ک به کیاسه ت
 خوینده وار بویه ناخنه قه لم
 خوی به خوینده وار نه داته قه لم
 نازانی نه وی به عیلم نه نازی
 هه لکر دیدته سهر نان و پیازی
 راسته هه موو چشت به ده ست خودایه
 نه وی (ته شه بوس) نه کا له دوا به
 چونکو خوا نایی بی به کویخای تو
 تا خوت نه یزه نی ماست نابی به دو
 (لیس للنسان الا ما سعی)
 له پشدا سعی، له پاشا دوعا



نه زانی بڼوچی ئه م پوړه جوانه؟
 شه و ناوا ده بڼی؛ لیمان په نهانه
 له بهر نه وه یه قه دری بزاین
 لئی وه رست نه بین، سووک تیی نه پوانین
 له گهل نه وه دا له لایان وایه
 که ئه م دنیا یه به پوړ ژاوا یه
 که چی هاوینان خه لک لئی بیزاره
 پیاوی ناز په روهر لئی به هاواره
 په نډه بڼو نه وه ی زوړ له پیتش چاوه
 نه گه پ پوړیش بڼی، خه لک لئی بیزراوه
 عه شقیش که شیتنی دیتنی به سهردا
 شووری مانعه ی وه سله له بهر دا
 که ناشقه و ماشقه زوو به یه گ بگهن
 زوړی پڼی ناچی پشت له به ک نه کهن
 ئیستا ویزته هیندی تی ناچی
 کچ له گهل کوږه، پرچ هه لده پاچی
 بویه هیچ کوږی بڼو کچ شیت نابڼی
 پیکه وهن له سهر نان و که بابڼی
 جاران کوږ نه یگوت: جه رگم که بابیه
 ئیستا خه نیمی نان و که بابیه
 نای بڼو ده وره ی کون، دنیا چهند خوش بوو
 کوږ به عه شقی کچ مه ست و سهر خوش بوو
 به لویه بهر گو نان و ناوئ
 شا بوو به عه شقی سهر به دراوئ

ئەگەر تۆ خىل خوتىن بولسا بەل
ھەممە مەرامەت بولۇپلا قالسا
خوشەويىتى خوتىن ھەم ئەرەيتى
كە خوتىن بولۇپلا قالسا بەل



دنیا که وتوته خهم و دلته نگی
 هاتووه به یه کدا وه کوو مووی زه نگی
 دیسان مووی زه نگی ئالۆزایه وه
 (قه پالی حبهش) که وتته کایه وه
 ده عوای به رانی پشه و سپیه
 بزاین خواستی خودا به چیه؟
 چهند خۆشه ئینسان له جیئکی بهرز
 سهیری دنیا کا به بی ترس و لهرز
 (هیتله) یه کانه ی به له سه ی شه په
 له گهل به شهردا به داواو گه په
 (ماتا کساس) ئه مری ئه وه هر زیندووه
 باو کم به خوا، خوا ئه مری کردووه
 ماده ی که رو گای (کفر ئه حمه د) حقه
 وه ره له داخا مه مره و مه ته قه
 به حیساب ئه مرق پشکو ئه که وئ
 توفی چلو له ی چله ئه پروئ
 خۆزگه ئه مسالیش له که ناری (زه لم)
 له ناو نیر گسدا رانه کشام وه ک (به لم)
 که ناچه ی پۆرو هاژه ی به فراوان
 دهنگی ئه دایه بهندی دوو ئاوان
 ساتی له پادیۆی شوپش دوور ئه بووم
 رادیۆم لی بووه به ئاوازه ی (بووم)
 جاران (جووله که) خومی ئه شیوا
 به درۆ پیاویان ئه کرد به کیوا

ئىستا كارخانەى درۆ رادىۆىە
 هېچ كەس نازانى كە راست لە كۆيە
 تەبەى زەمانەيش هېچ راستى ناوى
 پياوى راست نەخەن بە بەندوباوى



ده لک که پیتستی که ولسی شاهانه
 ناوی به (تسن) له ناو ناوانه
 نادر هه لکه وتوو، به ږه گهز نیه
 مریشکیش ږه شهو هیلکه ی سپه
 (فزونی لشکر نیاید به کار)
 چین و ئیتالیا که وتوونه هاوار
 ئیتالیا لنگی دایه و تی شکا
 (غار یالدي) بؤ وا ئابرووی تکا؟
 نه مه پاداشی بی وه فاییه
 دوم به سهروپی له خږ باییه
 نه مانه هه موو به خواستی خواجه
 کی نه یگوت (یونان) ژوور (ئیتالیا) یه؟
 هر چی بهر ز فږی که که وته خواری
 سهرو گویلاکی نه شکئی به جاری
 له شکری ئینگلیز گه ییه (به نغازی)
 وه ک شای که ران که وته ږمبازی
 من شهرم ناوی با هر شای بی
 پلاو خواردنمان با خورپایی بی
 سه لکئی چه وه ندهر گه ییه پینج ثانه
 هیشتا پیم نه لین بیکره هه رزانه
 نه وی که نه یخوا به بادی هه وا
 به ندو باویشم نه خاته دوا
 گونای نه و نیه دنیا که وایه
 ږیایی ږوتبه و خاوهن که وایه

هر چی ده بینې کوشته ی کورسییه
 نه وی خه پویه به خوی برسییه
 (گا) له سهر پشته (ماسی) وه ستاوه
 به کوردی نره که له کی ناوه



کار که به زانست بۆت نه چیته سر
 به هه ره مه پۆ، راست ییده ره بهر
 به ردی که نه زان ییخاته ناو ئاو
 ده رنایی به سه د عاقلی به ناو
 شووشه که له بهرد دروست نه کری
 خوی گۆری بهر گهی به ردی ناگری
 چینشتی (ئه نگیناز) له شاران باوه
 لیره کهس نایخوا (که رته شی) ناوه
 خوا کار به عاقل بۆیه ناسپیتر
 ئیش به هونه ری خوی نه ژمیری
 به کئی خه ریکی (سکه) لیدانه
 کیمیا گه ره و موحتساجی نانه
 به کئی خزمینکی له دووری نه مری
 له پر ده ولته و خه زنه ی پی نه بری
 به کئی (ته حسیلی عای) نه یینی
 بو مدیرییک دۆش دائه میتی
 که چی له ولاره نه خوینده واری
 بوو به قایمقام چوونه لای جاری
 وتیان: چیت زیاده له پووره ئایشی
 وتی: هه وا خو ئه و قه نده ناکیشی!!
 خوا شیرینی وای به پاره داوه
 پاره دار خه لکی نه پروا به دواوه
 ئالتون که ناوی به زه ر نه بری
 ناوی (زه ر) دینی، که ر بۆت نه زه ری
 نه مانه هه موو فلسی نایینی
 پاره ی پاره دار چه نه ئیشینی



پياۋى پىر تا يىت گۈپرى كەم ئەبى
 دارى وشك گۈپرى ۋە كوۋ شەم ئەبى
 ئاۋو پياۋ مەند مۆن بىن، بترسە
 سەگى نەھىنگەر، رامە گرە خرسە
 ھەندى پۈۋبەپۈۋ زوبانىان چەۋرە
 كەۋتە پاشملە دەم دەمە تەۋرە
 پياۋى دەم ھەراش كە لە بەرەۋەن
 شىرى مالىھەۋ، پىۋى دەرەۋەن
 ھەندى بە ھىۋان كە ھونەر باۋ بى
 بلى كى دىۋىيە؟ زستان ھەتاۋ بى
 زەمانى مەھدى خەيالى خاۋە
 دىنيا بە كلكى (گا) پراۋەستاۋە
 زەمانى مەھدى خەيالى خاۋە
 تا دەست بە كلكى (گا) پراۋەستاۋە
 تا دەست بە كلكى ئەۋ (گايە) نەگۈرى
 ئەگەر شىرىش بى لە برسا ئەمىرى
 مانگا بە دزى (كەل يەگرت) جاران
 ئىستا (كەلەگا) ئىتن لە شاران
 بە (تلى لى لى) مانگاي بۆ دەبەن
 ئەم بى شەرمىيە تازە كەۋتە بەين
 خۆ ئەشيزانين كە نايىبەنە گۆر
 نايخۇين بۆ ئەۋە كە زۆرتەر بى زۆر
 ئەم پەندە كە لە پىش چاۋە
 لە راستى ھەندى ۋەك بەندوباۋە

(سەعدی) وتووێه که به خوا بهندی
 دهرویشی خوشه، نه ک دهوله مەندی
 له گهڵ ئەوه یشدا دهولهت شیرینه
 ئیمه وهک (میش) و دنیا (ههنگوینه)



پياو تىر بىئ و چاۋ تىر مەندەۋ بىئ ۋەيە
 برسىتى رەگى ھارىي پىۋەيە
 چۇن يەككى بخاۋا يەككى بىروانى
 برسى يەخەي تىر ئەگرى بۇ نانى
 پياۋى تىر ئاگاي لە برسى نىيە
 بە مال ئەخورى ھىچ ترسى نىيە
 ناۋى خۇي نابوۋ خادىمى ولات
 كە ھات يىتەبەر بۇ خۇي تى رۇھات
 درۇ، شىعيرىكى پياۋى گۆبەندە
 تا موبالەغەي تىا بى پەسەندە
 لەبەر ئەۋەيە ھەموو شاعىرىن
 كە لە درۇدا ھىندە ماھىرىن
 ئەم (پاست و چەپەي) كە ئىستا باۋە
 خۇزگە ئەمزانى كى ناۋى ناۋە؟
 دەستى پاست بەشى چىشت پى خواردە!
 دەستى چەپ پىشەي تارات گرتە!!
 ئىستا (چەپ) (پاستى) خستۋە گۆرپى
 ئەشى ۋەزىفەي دەستىش بگۆرپى
 پەحمەت لە گۆرپى (پىروەيسى خلک)
 ئەلى: (مى) (نیرە) ۋ نیر مینگەي شلک
 ئەگەر ژىر كەۋتەۋ، ئەگەر ھارىيە
 ئەم كارەساتە لە بى كارىيە
 پياۋ بى (سەرمایە)، كۈشتەي سەرمایە
 (با) لەۋ كۈنەۋە تا بى سەرمایە



له شه‌ری به‌دکار پشت به‌خوا به‌سته
 نه‌وه مه‌به‌سته، مه‌ترسه، به‌سته
 هه‌ر چه‌ند گف‌تو گۆت بی س‌ه‌روپا بی
 که‌س لیت نا‌گرئ که‌دلت پا بی
 دل پیس به‌ئامشؤ (که‌ده‌ر) نه‌به‌ستی
 هیچ د‌ه‌ربه‌ست نیه که‌ده‌ر نه‌به‌ستی
 به‌ئیملاي کۆنه (س‌ر) و (س‌ه‌ر) بران
 (س‌ر) و (س‌ه‌ر) ه‌ه‌ردوو پ‌ن‌که‌وه بران
 ده‌ستت بی‌ه‌ستی، ده‌ستت نه‌به‌ستی
 بلندی نه‌که‌ی نه‌که‌ویه په‌ستی
 له ئیران جاران نه‌مام نه‌مام بوو
 ئیستا س‌ه‌ربه‌زیی نه‌مام ته‌مام بوو
 له داوی خوداو ده‌وله‌مه‌ند گه‌رئ
 وش‌کو ته‌ر جووتو ناشی نه‌گه‌رئ
 ه‌ه‌ور گرماندی ترس‌نوک تۆقی
 وتم تۆخه‌ی وا قارچ‌ک ه‌ه‌لتۆقی
 به‌توانج نه‌لین دوومه‌لان زۆله
 خۆ نه‌وی (زۆله) خه‌لات له‌کۆله
 زستان س‌ه‌رمای خۆی وه‌ر گه‌رايه‌وه
 ر‌ی‌ویش پ‌ن‌ستی خۆی وه‌ر گ‌ن‌رايه‌وه
 چه‌شنه (ر‌ی‌وی ی‌یک) هاتۆته‌کایه
 ر‌ی‌وی (قه‌م‌جوو‌غه) پ‌ن‌ستی پر (کایه)
 توله‌ماری وا پرووی کرده (کابه)
 ماری ش‌ن‌خ هوم‌ه‌ر، سه‌گی نه‌س‌حابه



با، میخ سندانې فرې دایه دهر
 پیچ و کلوویان نه هاوېشته بهر
 قه ساب خوی دهر کرد به جوايیکي سارد
 که چی مووی ریشی به ناویشان نارد
 تفي له پرووی کرد، پنی وت (که ره ته)
 وتی: قه یناکا، باران په حمه ته
 کاسه که چه ور بوو ناو ناگریته خوی
 گاجووت تی ناگاب بلویژ لیده ی بوی
 دار به پوازی خوی نه قه لیشی
 گولی دؤست زیاتر له بهرد نه ییشی
 نه گهر نه تهوئ ئازاده سهر بی
 نه بی (به شه دده) و (بی شه دده) که پ بی
 (پواسون داویل) پیشه ی شاعیره
 که چی زور جاهیل تایا ماهیره
 نیمه به (مازوان تیکشان) په ستین
 به هیوای نه وه ین (به سیچکان) هه ستین
 (شکر) و (شرک) هه ردوو له قالینکن
 که چی به مه عنا چهند دوور له یه کن
 شیرو شهرعو عهرش که ره سته یه که
 شیر له م دووانه هه لیه سته یه که
 هه ر چیت نه دهنی ناوی که ره مه
 نه نها جنیوه منه تی که مه
 که مردیت هیچت له گه لا نایه
 کوتاه هاوده مه، نهو به وه فایه



هونەر ته وه ته شه خست خوش بوئ
 بو نانه (دونان) په دوو ته که وئ
 خو هه لکیتشانه به کرده و هی چیز
 چاولیکه ریبه پنی ده لنین خه رمیز
 نه مړو پیت ده لنین له ده ورت گه پریم
 پیت هه لخلیسکا نه لنین لاده لیم
 من پی او ی وه هام دیوه و یستوه
 له ته نگانه دا دوستی و یستوه
 جاران نه یانگوت که نه خو ینده وار
 لیک ناداته وه نازایه و به کار
 نیستا خو ینده وار نازاو جه سووره
 به هوی نه وه و میلله ت پروو سووره
 له قوبه ی به رزی سهر ولاته وه
 کرده ی مهردیه دهنگ ده داته وه
 نه و که سه ی که سه و به فریا په سه
 که سیش نه زانی زه و فیکه به سه
 به دخویش خه یالی دا وه ته زیان
 نه لنی (غرقش کن ما هم در میان)
 دهستی بو که لکی خه لک دریژ نه بی
 یاخوا برینی قهت ساریژ نه بی
 نه گهر پینش نه وه ی که ده چیه خاک
 خاک بی نه بیته مهردیکی بی باک



ئەو بى دەستندەى كە مال نەبەخشى
 كەمالى كەمە، زوو پىتى ئەلەخشى
 بە مال دل خوش كە لە پىي خودادا
 (مىو) تا نەپىرى بەرى زۆر نادا
 بە مال دل خوش كە، نەك بە مال دل خوش
 مەچۆرە (كەبە)، بچۆ سەر نە خوش
 دانا وتوویە: مال چىلكى دەستە
 بە ناوى چاكىت پشت بەستە، بەستە
 ئەو كەسەى بەسەر نەفسىا زالە
 بۆ دىوى نەفسى رۆستەمى زالە
 دەولەت بە دلى خوشەو خوشە
 ئەگىنە بارت قورس ئەكا بۆشە
 خوشتر لە رەنجا بۆیە ناسرەوئ
 بەو زل خۆرتىيە دواى (كەپ) ئەكەوئ
 دەلال سەندووقى ئەفروشت لە بازار
 بە هەراچ هەراچ بۆى كەوتبەو جار
 ئەيگوت: ناوى ئەم سەندووقە جوانە
 بىكەرى ونەيكەرى هەر پەشىمانە
 ئەو مەرامى ژنو مندالە
 بوونو نەبوونى عەيشى پى تالە
 بى ژنو مالى و دوژمنى شەيتان
 حەزرەتى عىساي برده ئاسمان



کار تانه شیوئ ناگاته سامان
 (کهوا) نه یکیشی ناگاته دامان
 نه جوولیتته وه خوین نایه ته له ش
 ته قللا نه دهی نادریتی به ش
 (ضرب المثل) ه به زوبانی ئیران
 مه پرسه و لیده له تپی پهنان
 (غه واس) که ترسی مهرگی بیته بهر
 ناچیته ده ریاو ناگاته گه وه هر
 هر چی دیته پیش حوکی قه ده ره
 له راستی قه ده رخه لک بی (به سه ره)
 مهنیشه به هوی چۆن و چهنده وه
 باز له لوا را دیته به نده وه
 جاران بۆ مه سنده بازیان هله دا
 زور جار نه که وته سه ر پیاوی گه دا
 ئیستا نه و که سه ی قودر هت نه نویتنی
 به هه لمهت به ختی دوژمن نه نویتنی
 هه ندئ له نادر بۆی هه لده که وئ
 به پاش قول دیوی زوو بۆ ده که وئ
 خوا فهرمووی هه ندئ چشت نه که رهیننی
 دوا ییده ییننی که خیر ده ییننی



هونهر نه وه به به دت خوش بوئ
 خوشه ویستی چاک بهر تږ ناکه وئ
 خوا چاوی به دبین کوړکا به ته و او
 هونهری که سی نایه ته بهر چاو
 تاله دنیا دای موحاجی مالی
 بی مال لای عه و ام، وه ک بی که مالی
 بیشزانی پاش خوت دوژمنت نه ییا
 تږ کوی که ره وه مال مه ده به با
 به لام ستمه مال له گهل که مال
 تږ مه که و هره دووی نه مری مه حال
 نه گهر نه ته وئ که ده وله مهنه بی
 نه بی به کرده عه و ام په سندن بی
 خوا نه و عی ده ولت نه دا به نادان
 سه د پیاوی نادان تیا ده بی حه یران
 بو هه ندی که ره م نه بی به دؤستی
 هه ندی به پاروو ده می نه به سستی
 نه گهر به که ره م دلش پانه گری
 و امه که خه لکی له قسه ت بگری
 خه لکی له قسه ی په قت سه خله ته
 گهر زویان یلی سهرتا په حه ته
 هه موو که سی خوی به پیاو نه زانی
 خه لکی مه شکته بو پاروو نه نانی



(گوله به روزه) مه جزووی عه شقه
 ږووی هر له روزه، نه مه سهرمه شقه
 نه ک (فرېر وکه) به هموو بایه
 نه سووړېته وه په نجی به بایه
 (مه قهست) هر که سی نه موستی پیاکا
 دم ده کاته وه، فهرقی کهس ناکا
 پیم گوت: چی هه یه؟ یلنی ییزانم
 وتی: نازانم په حه تی گیانم
 که تونه توپرا دم بکه یه وه
 مه چوره جهنگی (جهم) و (که ی) یه وه
 تو له چاو خه لکا وه ک نیرکی کاردووی
 نه م دونیا یه یان پی نه سپاردووی
 نه گهر نه ته وی دایم له پیش یی
 نه بی به چه پله (هه له هله) کیش یی
 به م شاره نه لین شاری (ره شه با)
 ناگات لی نه بی کلاوت نه با
 با وجود نیستا کلاو نه ماوه
 لای (نه لموده کان) سه پرووتی باوه
 جاران سهری پرووت نه خرایه زبی کهر
 نیستا سهری پرووت بووه به هونه ر
 خوا عاقیه تمان به خیر بگیری
 وایی پیاو خراب به کهس نه ویری



هندی ئیش هه یه ناکرئ سهر به خو
 لیکه بده وه ئینجا ئی هه لچو
 خوژت جهوا مه ده له سهر هه یوانئ
 شوین پی نه زانی، کویر، پی دانانی
 که زانی پیوا شانس یاریده ی نه دا
 وا چاکه فرسه ت له ده ست به رنه دا
 به لام نه ک هه روا به هه رمه رۆ
 به ته فره ی خه لکی زوو ببی خه رۆ
 هه ر چی بۆ به رزیی وه ته ن تیکۆشی
 لیاسی فه خری ته ئریخ نه پۆشی
 مال و سهروه ت و شاهی فانییه
 هه ر ناوی چاکه، جاویدانییه
 هه نگ که شیرینی پی دروست نه کرئ
 هاته پیوه دان نه و بۆ خۆی ده مرئ
 به وه مه نازه که وتیه سه ره وه
 ویرانه ی وه ته ن ئاوا که ره وه
 که خه لکی زانی بۆ نه وه ول نه ده ی
 نه لئ سه رومال بۆ تو، فه رموو، ده ی
 به لام که زانی تو بۆ خوژت ده وئ
 نه لئ با به روا به لای لئ که وئ
 زۆر خوژه که سیک که پیشه وایی
 بۆ قه ومه که ی خۆی وه ک چاوک وایی



هه وای دانه یه مورغ ته خاته داو
 سه و دای ناوو داو پیاو ته خاته ناو
 نه گینه که سنی که خوا ییداتی
 خوی گرتنه که نار په لی ناگاتی
 جاران بو ماسی زور قنگ ته په بوو
 چهند تور ته پچرا، چهند داو بهر ته بوو
 نیستا سه د ماسی نه گرن ته په نابن
 بو په سمی ماسیش تووشی که په نابن
 هه مووی به هاته گهر دشی دنیا
 نه که به زانستو به په نجی ته نیا
 هه یه له پرئ ته بی به کوږئ
 هه یه هه ول ته دا و په لی ته پچرئ
 (حه مه صالح ناغای قزلجه) یشمان مرد
 هر نهو بوو له گهل دنیا دهر یه برد
 نه گهر بمایه بو نه م زه مانه
 نه سا نه تزانی صاحب عینوانه
 کاتی بارانی نیسان ته بارئ
 شه لاقه ی له گهل نه پرژجه خواری
 که زوو شه لاقه بو جو ته باری
 نیستا دهم تالن به دهر دی کاری
 نه سال (هیتلر) و (هامان) بان نه کوشت
 بویه وا بهردیان لی گرتوونه مش
 به لام به کیشن جه قایان لی دی
 نه لین نه لبه ته روژی نیمه یش دی



تا هه تاو نه بی، سیهر نایینی
 تا باران نه بی، ده غل ناچینی
 کرم که په گی دره ختی خواردی
 پیشه ت نه یته هه ناسه ساردی
 روژ کچه و مانگیش به کوپ ناو نه بری
 که چی کوپ له کج پرووناکی ده گری
 زلی بی خونهر کار ناباته سر
 ناگر به فیتنه ی (کور تیک) یته گهر
 گورگ دوعا نه کا یا په بی تم بی
 تم و دومان بی، ران له گوئی چه م بی
 من چی ده لیم و ته نبووره کم چی
 ناهه نگی دنیا که وتوته که چی
 عاده ته وشکو ته پ تیکه ل کردن
 گورانیکه به کومه ل مردن
 سه د زینهار دوستی بی بایه خ مه گره
 تورک و دوستی ناوو ناگره
 (بسمارک) وتوویه (حق هی غالبه)
 له سیاسه ندا نه مه قالبه
 با وجود نه مه پیشه ی دنیا به
 دیاره لای خودا که حق بالایه
 پیاو ناخرین بی و له هوشا وریا
 به گوشه ی ته نیا، نه ک کوشته ی دنیا
 وه تن په روه رم به خودای بی باک
 کویره چیت نه وی؟ چاو یکی پرووناک



هاوین هاته‌وه بز مار و دوو‌پشک
 (شاره‌زوور) بووه‌وه به پووشیکی وشک
 های له و گولانه‌ی له گوی (زه‌لم) نه‌مدی
 نه‌ویش خه‌وی بوو، دیم وه‌یا نه‌مدی
 هاوینه‌و که‌چی چه‌رخ وا ده‌سوو‌پئ
 وه‌ک ناوو ره‌نگی به‌هار نه‌گ‌پئ
 ره‌ش‌بای نه‌مسال لیره‌ دووده‌نگه
 هیشتا نه‌مدیوه‌ من بای به‌م ره‌نگه
 به‌ ناگری شه‌پی (پووس) و (نه‌له‌مان)
 تاوی سه‌دووو زه‌وی و تاسمان
 من‌دال بووم له‌گه‌ل دوو‌که‌س شه‌ریه‌ کرد
 (د‌گلدانه) مان نه‌خویند ده‌ست و برد
 نیتو‌کمان له‌یه‌ک نه‌سوو، تیک‌ه‌ل‌چن
 به‌ل‌کوو له‌یه‌کتر بین به‌دوژمن
 ئیستایش هه‌ر ده‌لیم وا (د‌گلدانه)
 ئینشاللا نه‌گ‌به‌ت بز (نه‌له‌مانه)
 هه‌ر چی نه‌وه‌نده‌ به‌خوی بخو‌پئ
 هه‌ر به‌هینزی خوی په‌تی نه‌پ‌چ‌پئ
 هه‌موو قوماشی به‌ته‌نکی نه‌د‌پئ
 ته‌نها ئینسانی نه‌ستور نه‌پ‌چ‌پئ
 ئیستا نه‌سبایی شه‌پی ته‌واوه
 ده‌میکه‌ (پووس) خوی لی مه‌لاس داوه



ھەر چەند كە رادىئۇ دەنگ ئەداتەۋە
 گوئ ئەگرم بۇ راست بە ئاۋاتەۋە
 ياپرەبى مالى درۋيان شىۋى
 درۋىۋا دەكەن ئەۋەندە كىۋى
 بۇيە لە درۋ ئاپەر مومونەۋە
 چونكو پوۋبە پوۋى يەك ئابنەۋە
 لەمەيشا پەنجەي جوۋلەكەي تىايە
 خومى شىۋاۋە، كەۋتۇنە كايە
 ھەرچەند قەلەكەي (پەروين) ئەقەرىنى
 لە رادىئۇ راست تر قەسەي بۇ دىنى
 پشیلەكەي بەرەۋ قىلە چاۋ بشۋا
 مىۋاننىكى دى كەرويسار لەدۋا
 لە تېيىنىدا ۋەك (ئىنگلىز) ۋايە
 دوو جار نەپۇمى ئاچىتە كايە
 بەلام كابراكەي دۇستى (ئەلەمان)
 بى سەبرو بى جەخت ئەچىتە مەيدان
 سەگى ھار چلەي تەۋاۋ بوۋ ئەمرى
 ھەرچى توۋشى ھات بۇيە ئەيگىرى
 ھەزارو نۇسەد چلى تەۋاۋ كىرد
 لە چلۋىيە كىدا ھاكا (ھىتلەر) مرد
 بەخۋا ئاقەتى بەشەر نەماۋە
 دىيەي گول گولى كىرد ئەم خويىناۋە



کهوش درې جارې پینه نه کړئ
 زور پینه کړا پتی پیاو نه گری
 پیللو قهبری تهنګ به ئازارن
 ده ست تهنګو ډوو گرژ هه ردوو بی کارن
 سهد بزنی سواری گامېش نه کړئ
 ئینجا پیللوی پیمان نه دروئ
 ئای پېن خواوسی چهند باش بوو جارن
 نه (که ره ته) بوو، نه کهوش هه لکیشان
 ئیستا موحتاجی (که ره ته) بن هه موو
 به لکو پیللومان بڼ هه لکیشنی زوو
 پیاوی به تهمکین په نجی به باده
 له اوغهی میسر (جه واد) (گه واد)ه
 له حجاز ناوی ناموس (په شه) به
 خاتوو ئایشیش لای ئیمه (وه شه) به
 پاروو گیرایه قورگ چاری ئاوه
 ئاو له بین گیرا کفنی جاوه
 هیچ کس له پرې نه بوه به کوړې
 تا ده بی به پیاو سهد کفن نه درې
 نه وهی له سر کار پیاوی دانابی
 نه بی سرکاری پیاوی دانا بی
 نه گهر پرسی دوژمن لال نه کهی
 نه گهر برسی (عه دو) زال نه کهی
 لیده له سه فی رهندان تیپه په
 چاره ی پشکه وتن ته شقه له و گه په



سۆفى ئەلى جېم لە عەرش و قورشە
 ھىچ كەس بە دۆى خۆى نايەزى ترشە
 پۇزى سۈفىيە و پۇزى دەرويشە
 ئاخوپى نىيە، وەك سنگ ھەلكنىشە
 خۆى پىوا وتى: بالا شەش گەزم
 سەيرم كەن ئەزم وا ھەلئەبەزم
 كە ھاژەى تەرزەى لە پەر ھانە گوى
 بۇ كون ئەگەر كە خۆى تى كوتى
 پىا و ئەو پىاوەبە خۆى لى نە گۇپى
 مريشك كە تەرا، ھىلكەى ئەدۇپى
 ئەو پارانەيان دا بە تەلفزاف
 ئابرووى خۇيان برد بە لاف و گەزاف
 پۇزى خەلك ئەكەن بە (ئىينوزىاد)
 ھەزاپ سويتد ئەخۇن ئەچن بۇ جىھاد
 ئەگەر كە فارەت لە سويتد بىدرى
 گەنمىكى زۇر بە فەقىر ئەبىرى
 سەبىنى كە دەور گۇرا ھەر ئەوان
 بە (ماسكەو) ئەكەونە مەيدان
 ھەر چى ھەلدەسى ناوى پەئىسە
 نازانن ئەو پەشتىن گورىسە
 خۇزگە ئەوكەسەى كە نەناسراوہ
 دەخلى نەئەبوہ بەسەر سەراوہ



ئەلەين تا سەر بى، ېرقى لە دوابە
 ئەمە قەولەيگە باوە ې بە خوايە
 بەلام ئاشکرا بە چاۋ ئەيىنرئ
 لە گرانيدا زۆر کەس ئەمىرئ
 ېزق لە ئاسمان نايەتە زەۋى
 شەرتى ئەمەيە تۆ شویتى کەۋى
 بەلام نە ۋەک سوال لەم مالو لەۋ مال
 بە ېە نجى شان ۋە سىيکى حەلال
 با وجود کارى خوا کەس نايزانئ
 مەرد ئەخاتە لای نامەرد بۆ نانئ
 نەمدى پياۋيکى پياۋ دەۋلەمەند بى
 پى پياۋ ھەمىشە ئەبى لە بەند بى
 ئەۋەى کە نايخوا دەۋلەتى زۆرە
 (مالى خۆ نەخۆر بۆ چە کەمبۆرە)
 بە خوا ئەمانە داخى دلمانە
 (نان ئەۋ نانەيە ئەمىرۆ لە خوانە)
 ېە شەبا کەيفى شەۋى لئ تىکدام
 ناچار ۋەک قازى کوپر شەۋ بە تەنيام
 داخە کەم شووتى ۋ کالە کم نەپى
 ترۆزى کۆن بوۋ، سىس بوۋە ېەپى
 لە سەر ھىچ حالى دنيا نامىتى
 گاهى بولبول، گاه بايەقوش ئەخويتى



لە (باحوورا) دا زۆر كەسمان پېشا
 (گەلاويژ) زوو كە، وەرە لە پېشا
 خاوەن (گەلاويژ) كەوتۆتە ناو تەم
 وا چاكە پۇژى بېيەنە سەر چەم
 هېچ كەس نايەوئ كەس لىي زياتر بئ
 ھەر باوك ئەلئ كوپم چاكتەر بئ
 خورما گەنانه و گەرمەي گەرمایە
 باقل گرانیش مەرگى لە دوایە
 گرانیي ئیمە ھەو بەھەو سە
 گەس نىيە بلئ: ئىحتىكار بەسە
 ئەلئ نان و ماست ئەدەن بە پىران
 دواي ئەو ئايان ئەھىلنە پىران
 ھى وامان ھەيە بەو نان و ماستە
 پازىيە بەلام نایدەنئ راستە
 قەدرى عافىيەت كاتئ ئەزانىن
 مندال ھاواركا: برسین بئ نائین
 ھىند بە ناز ناوى (نازى) مان ئەبرد
 بە سویتدى درق جیھادمان ئەکرد
 بە بەدنامە كى كەوتینە پۇژى
 پەشیمانمان پەنجەي ئەكروژى
 خوا بكا بەمەندە لە سەرمان لاچى
 نەك (تەورداسى) شەر ھەلمان پاچى



کانسې شیرازې کتیبې شویوا
 هر پره پیکې بؤ شویې نه روا
 چهنډ جؤگه ئاوې په کتر بگرې
 (سه ددی چین) یش بې، بهرې ناگرې
 که لغاوت دا به دم نه سپوه
 سهرده نې به پړی چال و کؤ سپوه
 تؤ پړی له به دکار بیهسته، بهسته
 نه لېن خهر بهسته، خواوهندی رهسته
 بؤ پړی پیاوړتی به خشین مه بهسته
 به لېی ده می سه گ له لوقمه بهسته
 تؤ نه خوی برسی چاوی تیوه به
 برسیتی په گکی هاری پنیوه به
 که دوو که له شیر هاتنه شه پ کردن
 بؤ مندالسیکیش ئاسانه گرتن
 بهردی سهرشکین که له یه ک بدرین
 بهرگهی یه ک ناگرن، زوو هه لئوه وهرین
 نه مانه په نندی قومی خوش بهخته
 نه گبت پرووی کرده قومیک سهر سهخته
 که خوا بیهوئ نه خوشی بمرې
 (نه فلاتوون) پینه چاری پنی ناگرې
 که بهخت نه بېی نه بېی قور پنیوی
 هر بلتی په حمهت له وهی که پرویی



تر شیت خوارد، دانت ئال نه یته وه
 که گریای چاوت کال نه یته وه
 ریس چه وتی باده ن نه بی به خوری
 فنگت تهر نه بی ماسی ناگری
 ناشی ته شوی خزی ده مه سوو ده کا
 ریا کار مه دحی پروو به پروو ده کا
 دؤستت به پروو قسه ی رهق نه کا
 پاش مله پیاوت له سر شق نه کا
 نه وکسه ی له سر سفره دؤسته
 پاش مله چاوی وال له پؤسته
 نه وانه ی قیری درؤو غه ییه تن
 پرویان مه ده ری شوومو نه گبه تی
 پیاوی وام دیوه بز نان و که باب
 که وتونه زه می مامو خال و باب
 نه مه شوورپه یی و حه یا بردنه
 چاری نه مانه هر ده رکردنه
 پشیلای بی عار به شی فسه یه
 کونه کیش خه رچی هه ندی فسه یه
 سه د شوکور ئیستا (پۆکه ر) له ناوه
 ماوه ی غه ییه تی مه جلیس نه ماوه



نرخی شت سه‌رکه‌وت زۆر گرانییه
 هه‌ر رۆحه‌ بۆ شه‌ر، که‌ به‌های نییه
 کوشتاری به‌شه‌ر له‌ وزه‌ ده‌رچوو
 (سه‌پان) درویتی وای بۆ ناکرێ زوو
 (مانیا تریمه‌) یه‌ (هیتله‌ر) ئه‌یکا
 ئه‌م هه‌موو خه‌لکه‌ خۆی به‌ کوشت ئه‌دا
 ئه‌گینه‌ مردن هینده‌ سووک نییه
 شه‌ر ته‌قه‌ی شایی سه‌ر پیری بووک نییه
 ئیستا به‌ ملێون کوشتار ئه‌ژمێرن
 وای ده‌رده‌ که‌وێ له‌ ژبان تی‌رن
 له‌ لایته‌که‌وه‌ فه‌ننی ئه‌له‌مان
 بووه‌ به‌ سه‌رمایه‌ی حیره‌تی جیهان
 که‌ چی هه‌ر وه‌ک که‌ر لیان ئه‌خوړێ
 به‌ بۆمبای دوژمن جه‌رگیان ئه‌به‌رێ
 هه‌ر دینی ئیسلام پیری سه‌لامه‌تی
 بۆ هه‌موو به‌ شه‌ر جینی هیدایه‌ته‌
 خوا فه‌رموویه‌تی به‌ جینسی به‌شه‌ر
 (خۆتان مه‌خه‌نه‌ ناو ته‌هلۆکه‌ی شه‌ر)
 ئایینی (نازی) و مه‌سه‌له‌کی (هیتله‌ر)
 ئه‌مه‌یه‌، که‌ چی خۆ ده‌که‌ن به‌ که‌ر
 له‌م دووری شه‌وه‌ رۆح به‌ په‌روازن
 به‌ ده‌سته‌ چیلکه‌ی ناوی ئه‌نازن



ھەر خزمە، كە تۆ ئەخوينىتەوہ
 ئاۋ ئەرۋا، زىخە ئەمىنيتەوہ
 پىاۋت نارد بۆ ئىش قوۋەتى بەرئ
 سەعات قورمىشى نەكەى ناگەرئ
 بۆيە ئەم قەومە ئىشى لە پاشە
 بۆ ھەموو كارئ (دەۋەن بە ئاشە)
 ئەگەر پايزان تۆ (سەد) يەستى
 لە بەھاراندالە لافاۋ رەستى
 خۆ ئەگەر بلنى: دوۋگى خۆم خۆش بى
 رۇژىكت لى دى كە گورگت توۋش بى
 ھەندئ بۆ (نازى) كەوتونە داۋا
 (سەى كۈنەماسىۋ پاسى جرتاۋا)
 لە جىيىنىك بنوۋ ئاۋ ھات تەر نەبى
 سەوداىى بکە، توۋشى شەر نەبى
 ھەرام خۇرىش بىۋ بە بەشتىكى كەم
 شلە بخۇرىۋ بېچە جەھەننەم!!
 ئەگەر ئەكوزرىت بۆ نىگارئ بى
 ئەگەر ئەگىرىت با بۆ شارئ بى
 ئەگەر قازانجىت ھەر بۆ خۆت بوئ
 ناشارىتەوہ خەلكت لى ئەۋى
 تەلەسمى جامى چل كىلەيە
 ھەر چى چەۋت نەبى ديارە خەلەيە!



سهير کهن ياران! خوا هر ټو خوايه
 که ټيستا بزن و سوارۍ گايه
 يا خوا قهت (گه دا) موعته بهر نه بي
 فقير و هزار تووشی شهر نه بي
 به خووه نه ديو بوو به زه عيم
 نه کوژي و نه برې به بي ترسو بيم
 دوي شو له خهوما پادشايه بووم
 کاتيکم زاني وه ک گه دايه بووم
 شهه نشا يه عني پادشای شاهان
 سيفه تي خوايه نابي به عينوان
 ټهم ناوه تا سهر بؤ که س ناميني
 ناوټه ي دهوران عه کسی نه نوټي
 که له جينگه ي بهرز بکهويه خواري
 ته وژمي بهرزي تکت نه هاري
 به لام له نرمي ټازارت نابي
 پياو بهرز نافري هوشي له لا بي
 (سه ددي نه سکه ندهر) نه لين پروخواه
 (ياجووچ و ماجووچ) بزيه هه ستاوه
 جه جاليش سوارۍ که ري خوۍ بووه
 بؤ خورما هينده خه لکي له دووه
 سا خوايه (عيساي) بؤ بنيره خواري
 به لکو ټهم شهره هه لسي به جاري



خوزگه نه مزانی نه م په شه بایه
 که به هاوین دیت بوج وا گهرمایه
 که چی زستانان که په شه با هات
 سه رماو به سته له ک نه خاته ولات
 های شمال خوت و شه مالت بژین
 فینکی دله، شنه ت به هاوین
 شه مال خه رمانی پی شه ن نه کری
 په شه با که لکی هیچمان ناگری
 توژی په شه با چاوی کویر کردوین
 شه و له سه ریانان پتخه فی بردوین
 نه م په شه بایه له گهر دشایه
 نازانین چتر دیتیه کایه؟
 به هه موو بایک نه له رینه وه
 به هه ر فیکه یک نه گهرینه وه
 نه م حاله هه موو له ناچاریه
 ماله و مال گهران له بی کاریه
 نه وی ئیشیکی بز خوی پتکهانی
 ناپه رژیته سه ر واتیه دیوانی
 نه گهر کاسی بکه ویته ناو
 نه وسایه می نه گهری بز پیاو
 ئیستا دوو کانداز فروختی نیه
 له دووی چاوه شی ئیشغال شه قیه
 سا با ئیداره ی مالی ده ست که وی
 بزانه توخنی سزا نه که وی
 خوزگه ده ستووریک نه خرایه ناو
 پیاو بز ئیش نه بوو نه وه ک ئیش بو پیاو



چهرخ هر نهو چهرخه، که چهرخی سووراند
 دهنگی شه پیووری ره زاشای خه فاند
 ئیستا شه پیووری شاپوور نه خوړئ
 به باتووی میسری چرای نه گری
 نه گهر هات نه ویش بلنی شه هه نشام
 لینی قه بوول ناکا قه ماره ی عوام
 دیکساتوری پرووی له نه هاتیسه
 ئیستا دهوور دهووریدی موقراتیسه
 دنیا کهن فانی کاروان سه رای ره نگ
 نیوه ی دلشاده و نهو نیوه ی دلته نگ
 گاهئ پشت به زین، گاهئ زین به پشت
 کاتئ لنگه وقووج، گا له سهر ته نیش
 گا نه چیه به ست پرگی پلکان
 گایی راداره، پرگای مهربوان
 ناهیکه رشته ی ستمکار نه برئ
 هه ودا که توندت کیشا نه پچرئ
 نه لنین هار نه مرئ به خولی مردو
 به سهر (هیتله را) بیژنه وه زوو
 به لکوو خوا بیکا نهوی پی بمرئ
 نه مهنده لاقی به بنده ی خوا نه گری
 به هوی نه وه وه هیتده کوژراوه
 قه برستان جینگای مردووی نه ماهه



وردە مەئمووران بۆ زەممى مەعاش
 بە ھۆى ھىواوۋە كەوتۈنۈنە تەلاش
 تا تىياك دېنىن بۆ ماران گەستۈ
 بە دەم ئېشەۋە ئەوان ئەلېن دوو
 نە تەپە سازەۋ نە تەپە ماشە
 شەپە گەپە كەۋ دەۋەن بە ئاشە
 تا پەۋگۈ پانمان دۋاى نەپرايەۋە
 پېگىگى كۈيستانمان بۆ نەكرايەۋە
 خالانە كەيە (مەمرە تا بەھار
 كورتانى تازەت بۆ دېنىم لە شار)
 ئەگەر خوا ئەكا (ھېتلەر) نامېنى
 پايزىش نەشەئى بەھار ئەنۋېتى
 (ئېتالىا) كە ۋەك فس فس پالەۋان
 خۆى ھەل كەردېۋو، ھاتبۈۋە مەيدان
 پۇزىكى لى دى بلىن يۇنان ھات
 بە گۈر گەلۇقە دەرچى لە ولات
 ئەوسا بە گۈرجى پايان ئەفېتىن
 كەرسەي (مۇسۇلىتى) دەر دېنىن
 ئەگەر (ھېتلەر) ېش ۋەك ئەۋى لى بى
 (يۈم الموعود) ېش بۆ جۈولە كە بى
 زولم و زۆردارى تا سەر نامېنى
 خوا تۆلەي بىزنى بى شاخ ئەسېتى
 خۆزگە بە شەكرى ھەرزان، پەمەزان
 تىر مردەبامان ئەخوارد، ۋەك جاران



پټی ناوې پایز په ننگی خه زان کا
 له نه ونه مامان گه لاپېزان کا
 فه رته نه ی (هیتله ر) کاریکی وای کرد
 وه ک گه لای داران لوی له ناو برد
 جه هه نمپکه (هیتله ر) ی به لید
 بانگه بانگه به (هل من مزید)؟
 له وساوو دنیا که دانراوه
 هیشتا نه مهنده ی تیا نه کوژراوه
 (زی نازی نوقته ی له سر لاجووه
 بویه پرووی جیهان ئاگری گرتووه
 رږږیکیان لئ دئ قهومی نه له مان
 بی ناز بکه ونه نووزه ی (الامان)
 به لام بی عارن، وه ک جاری پيشوو
 تپه له دهنه وه دیسان زوو به زوو
 نه گهر که لپه ی گورگ نه شکینی به دار
 ده ست هه لئاگری له مپه ی هه ژار
 هه ندی له لاه به نووزه ی (نازی)
 خویان نه خه نه بهر لیس قازی
 نه وه ی که بؤ پاس چوووه (جر تاوه)
 له (کونه ماسی) چی تیگیراوه
 گاهئ (نور کیزم) گاهئ (هیتله ر) ی
 (ئاتوب ئیتملی، بویله ئیتله ر) ی



خوا، هه‌ندێ که‌سی بۆ شه‌ر داناوه
 (زری)ی گوتاهی له‌ به‌ر کراوه
 له‌ ئاه و ئالهی هه‌زار ناترسی
 له‌ پرسایاری مه‌حشهر ناپرسی
 خراپه‌ ئه‌کاله‌ گه‌ل پیاوچاکا
 لای‌وای دوعا کاری لێ ناکا
 که‌ چی له‌ پهری، ئاهێ ئه‌گرێ
 زریی ئه‌دپی و ئاهی ئه‌بهری
 ئه‌تلیتموه، وه‌ک ماری به‌ گینگل
 به‌ سه‌د قیزوینێ ئه‌یخه‌نه‌ ژیر گل
 مه‌ر نه‌موو که‌کان به‌ گورزی گران
 به‌رده‌ینه‌ ویزه‌ی ئه‌یخه‌نه‌ ئامان
 ها‌کا (هیتله‌ر)یش وه‌ک (ئه‌سفهندیار)
 تیری پۆسته‌می لێ که‌وته‌ پووی کار
 چاوی غروری کویر بوو به‌ په‌یکان
 به‌ کویری گه‌را یاوه‌ری شه‌یتان
 ئیستا نازانی خوین ریژی چیه‌؟
 چونگه‌و خۆی ژنو مندالی نییه‌
 ئه‌گه‌ر که‌سینکی خۆی بکوژرایه‌
 نه‌ده‌بوه‌ باعیس بۆ ئه‌م هه‌رایه‌
 وابه‌ نای ناحه‌ق جیهانی شیواند
 هه‌یچی بۆ خۆی لێ هه‌لنه‌کراند
 هه‌نده‌ سه‌ری خۆی لێ دا به‌ به‌ردا
 کاتیکت زانی ده‌ستی لێ به‌ردا
 چرایه‌ له‌ لای خواوه‌ ئه‌سووتی
 که‌ فووی لێ کرا، که‌پوو^۱ ئه‌سووتی

 ۱. که‌پوو: لوت.

هه‌وای زستانه، (خومان) به‌تاله
 هه‌موو که‌مالی دوا‌یی زه‌واله
 خوا بیداو وینه‌ی ئه‌ستیره هه‌لات
 به‌دکار به هه‌لات، پروزه‌رد بوو هه‌لات
 له‌م قوبیه‌یه‌دا ئه‌وی به‌یتنی
 ده‌نگیکی خۆشه، گوی ئه‌زرنگینی
 کاتی ئه‌به‌نه (گرده‌که‌ی سه‌یوان)
 ئه‌تخه‌نه ژیر خاک به ده‌نگی قورئان
 شەرت وایه به دل په‌حمەت بنیرن
 نه وه‌ک به جنیو هه‌لت په‌سیرن
 پیاوی به‌دزویان، زویانیان بری
 به په‌ره‌ی قورئان خۆینه‌که‌ی س‌ری
 تفيان ئه‌کرده سیمای بی‌عاری
 ئه‌یگوت: په‌حمەته، باران ئه‌باری
 ئه‌لین ئه‌زده‌ها هه‌لی ئه‌کیشن
 ئه‌م خه‌لکه‌یش له ده‌ست (هیتله‌ر) به ئیشن
 خۆزگه ئه‌ویشیان وا هه‌لده‌کیشا
 به‌لام له پینشدا، دانیان ئه‌کیشا
 کاروانی حوشر ئه‌کشان به بی‌ده‌نگ
 که‌ریکی دێریان بوو بوو به پینشه‌نگ
 وتم: (هیتله‌ر)ه که‌ونه پینش ئه‌لمان
 که‌ره‌که توند بوو لیم هاته‌ زویان
 وتی: خوانه‌کا بېم به (هیتله‌ر)
 وه‌ک ئه‌و خوا بېکا به ئاله‌تی شه‌ر



ږیوی پښتی خوی وهر گټر ته وه
 که ولنکه سهر ما نه گټر ته وه
 کا، هیند گران بوو نه چمه ناسمان
 کاکیشی نه کم له ږیوی کاکه شان
 بو پاره ی (کابین) چاوه ږیوی (کا) بین
 دیاره که نابیی خویین به خوابین
 عامیلی بی عیلم، دیده ی بی نووره
 عیلمی بی عه مهل، زینده به گوره
 با وجود عیلمی نیستا چنه به
 بره و بره وی خوش داکنه به!!
 نه ک نیستا، ده وړوی ئاده میش وا بوو
 بو زوره ملی باغ بهر له لا بوو
 هر وا هاتووه و به وړه نگه میش نه وړا
 بی ده ستلات بی نه که ویته دوا
 هر لاینک نه چی هر زور داریه
 چاره ی ناچار ی دهر که ناریه
 به لام چی ده که ی له گل غایله
 که به نوقته یتک بوو به غایله
 هیجگار مندالیک که وا نه خویتی
 خویتی توانایی باوک دهر دیتی
 که سیش نازانن بچی ده خویتی
 له خویتدنه دا چی تیا نه یینی
 گوايه هموویان نه بن به مه تمور
 باو که جی نه ما، پر بوو دهر و ژور



منډال له زکی دایکيا خوین نه خوا
 که هاته دنیا ټول له ده رته دا
 نای نه وهی خویتی خه لکی نه مزی
 نازانم ټول له بړچی نایکوژی
 ته ماع سویراوه، وه ک ناو ده نوی
 تا بیخو یته وه تینویتی دین
 بو هه ندی سویراوه نه بی به هه نگوین
 ته ماعکاره کان وا زورتر نه ژین
 سهری کهر کرا به په شی گاو
 له م دنیا به دا پرسین نه ماوه
 نه گینه سه لکی شیلو چه وه نه ر
 گه یی په راده یتک له وزه به ده ر
 له (قه لاجوالان) زه مانی پیشو
 بو عیبره ت کتلی قه بریان نووسیو
 مه نیکي گه نم به دوو جلق نه دري
 وای له وهی مالی پی به خیتو نه کری
 به فري ناسمان، بزمای سهرزه مین
 (خامیش) گرانه، بی کفن نه مرین
 هه ژار نه نالی به گیانه لاوه
 خویه هیومان هر لای تو ماوه
 به دارگرانی دارمان بو کرا
 په ژاره ی (هیتلر) له ناو ده ریرا



نازا له به نندو زنجیر ناپرسی
 ترستوک له بای زگی نه ترسی
 قسه ی بی فیل و راست و لای شیتان
 درو ده له سه ییش لای پیای شیتان
 خه لک به نوقلاته چیان گوت وایه
 زوبانی مه خلووق قه له می خوایه
 به (وگاع، وگاع) وه له کی به غذا
 له قله قیان خسته ناوشت به ه لدا
 گاله و ناله ی خه لک (هیتله ر) ی شکاند
 خوا عه داله تی به عالم نواند
 ها کا بیستمان وه ک کونده به بوو
 چاوی (هیتله ر) یان کویر کرد به قووقوو
 به لام چ فایده نه و دنیای سووتاند
 بیشکوژی خۆ نه و به دبی خۆی نواند
 پینشروه ی شهر بوو، بو قهومی نه لمان
 باری نه گبه تی خسته سهر شان
 نۆ به خواردوو بوون که جار یکی تر
 بو دیکتاتوری نه بن به له شکر
 ورج به ذاتی شیر نازایی نواند
 چنگی پلنگی به ه له مه ت شکاند



له به فر سارد تر هه ناسه ی سارده
 ته قاویت ته لی مه لا، به، ئارده
 ته لین بانیکه و دوو هه و، وایه
 نازانی خویشی نه مه ی له دوايه
 جاران (ژاپون) بوو یا جووچ و ما جووچ
 ئیستا (ته پنايش) کردوونی به عووچ
 به لام که ناوی (بسم الله) ت هانی
 خوی پاناگری غوولی بابانی
 یاری نه شه په بووه به (واغین)
 که (کایه) کویر بوو نه بی به تیچین
 هه ر نیوه نه دهن هه تا کوو هه لدی
 ئینجا نه ستیره ی عدالت هه لدی
 پیریژنی چه رخ (عاشوورای) لینا
 له هه موو قهومی گوشتی بز هینا
 خه لک برایه وه، شه ر نابریته وه
 ئاگری (هیتلر) ناکوژیته وه
 له جه ژنا دوژمن ناشت نه بیته وه
 دوو جه ژن به ک کهوت، شه ر نابریته وه
 نه یانگوت (جه جال) وه ک به ندوباوه
 من باوه ږم کرد (جه جال) هه لساوه
 مه گه ر به (مه هدی) چاک بی نه م حاله
 زالم خوت بگره واده ی زه واله



دهوله مه ادي (پرژد) خاوه ن مال نيه
 به چي نه زانئ نهو حه مال نيه
 سيلاحي دهستي نه بنای زه مانه
 دروو، بي شه رتي و، خيانت سيانه
 دروینکي وا که يسه لميڼي
 شه رتيک که سويڼدي نامووس به ليني
 به سه رزاري دوست، که چي به دزي
 کاتيک زاني هر وه ک مار گهزي
 له گهل نهو حاله نهوان له کاران
 نه ليني نه بايان ديوه، نه باران
 هه موو تازه يک زه وقيکي تيا به
 مردني تازه ي برسي به لايه
 نه لين تهنگانه شيددهت بسيني
 گوري سي هيزي خوي نه پچرني
 وا ئيمه پچران، گویش نا پچري
 دواي ئيمه خوشي به کي نه بري
 (هيتله) له (نيتله) جمعه به جهرگه
 به هيچ نا پچري هينده سه گمه رگه
 نه يانگوټ سه گهل راوه ورج نه کهن
 ورج سه گي خه ساند، گونيان چرچ نه کهن



تیغی جه وهه ردار هه رچه نډه جوانه
 جه وهه ر نارېژئ پتوه چه سپانه
 به لام جه وهه ری ینسان نه پرژئ
 به هژی نه وهه وه زور خام نه برژئ
 تیغی جه وهه ردار بریندار نه کا
 پیاوی به جه وهه ر زام تیمار نه کا
 پیاوچاک بهل وپوی نه کا به سیه ر
 لهو سیه ره دا کار نه چته سر
 سیه ری داری گوژی کویر قورسه
 له ژیر داری (بی) بنوو مه ترسه
 دارگوژ به حه و سال ینجا به رته گری
 میو به سی ساله لینی نه خورئ تری
 که تو نومیدی نان له خه لک نه که ی
 دیاره خزمه تی داری په لک نه که ی
 په نج بده ی له گه ل پیاوی ناپاوا
 په نجی شانی خوت نه ده ی با ئاوا
 پیشینان نه لپن له داخو ده ردا
 هاتپته نه مه ی خول بکه ی به سه ردا
 خولی بهر قایی ده وله مهنده پتوه
 پاره پزاوه ئالستونه پتوه
 من نه لیم نابئ نه م ئیشه وابئ
 چونکو دوله مهنده پاره ی گوم نابئ



له سهر هېچ بارې ناوہ ستې ئنسان
 سروشت دراوہ ئنسان له نسیان
 گیا له سهر بنجی خوی ته پروتہ وہ
 ئنسان که چنرا سہوز نایتہ وہ
 تلین رۆحی تم له بهر ته وایہ
 که وایې رۆحیش چه شنی که وایہ
 تہ وہی که تلین رۆحی خہ یسہ
 رۆحی پیاو نیہ، رۆحی ئیلېسہ
 هیوايشمان هہ یہ رۆحی ئیلېسہ
 (شیاطین الانس) نہ سسی قورئانہ
 با وجود که خوا ریم لی ټیک نہ دا
 چیم دہست ته کہوئ له دوستی بہ دا
 له گہل بہ دگودا نازای دہر بہرہ
 بہ موحاوہرہو بہ موحاوہرہ
 پیاو بی جی توند بی، قاچی شق ته با
 (سرکہ) که توند بی، (قاپی) شق ته با
 غہ یہ تی حہمام دہنگ ته داتہ وہ
 چیتی (بہ قہ میش) رہنگ ته داتہ وہ
 تہو حہلوا خوشہی پاشملہ ته یخوی
 خوا فہرموویہ تی گوشتی برای خوی
 زستانان خوشہ کومہ لی شہوئ
 بہ لام (مال ویر)، غہ یہ تی تہوی



نه و چوار غونسوره ی سروشتی منن
 هر چواریان له گهل یه کدا دوژمنن
 ناو، ناگرو، با، له گهل خاکا
 نه ویان له گهل نه و کاتی هل ناکا
 که من له مانه دروست کرابم
 چون له گهل برای خوما برا بم؟
 سه یر نه و سه یره یه نه وانه ی چاک بوون
 نه ته وه کانی نه وان ناپاک بوون
 جاری کورانی نه وه ل پیغه مبر
 نه وان یه کتریان دایه بهر خه نجر
 دووهم یوسفی شیرین خه ت و خال
 براکانی خوی هاویشتیانه چال
 نیستایش دهینین کورپه وه لیه کان
 ده ست نه وه شین به تیرو په یکان
 وه لا وه بیلا کاری نه لایه
 نه م بگروه بهرده و شهرو ه لایه
 نه گینه خوا خوی به نیمه ی فرموو
 بمانو یستایه نوممه ت یه ک ده بوو
 نه گهر دنیا مان وه ک به هشت نه بوو
 هیچکس سی به لای خوادا نه ده چوو



عه شق نهو عه شقه به وه ک دو گمه و قه یتان
 له به کتر تالین به ده ست له ملان
 به جووت بگه وزین له سینه ی سافا
 دهم له ناو دهم داو مل له ته نانا
 نهو هیان خوشه که بی مندالن
 جهر گیان ناسووتی که بوی بنالن
 موعجیزه ی گه وره ی (عیسا) نه مه به
 مندالی نیسه بی قهره و وه به
 نه م مانگه یش هینشا شینی (حوسه بن) بوو
 واوه یلای (زه هرا) و ناله ی که ونه ین بوو
 هی نهو تو هه به بو نانی مندال
 به باده غه می خزی به با نه دا
 هی وایشمان هه به تریاک نه کیشی
 ماریش پنهو ی دا، هیچ کوپی نایشی
 منیش به به نگی موحیه تی خوا
 نه مار، نه دوو پشک، گوشتی من ناخوا
 چند خوشه ینسان له خویا پاک بی
 له به ندوباوی دنیا بی پاک بی
 سه رگوزه شته که ی دوو پشک و کیسه ل
 له م زه مانده دا بووه به مه ته ل



هه نډی ته بیعت وه ک دوو کهل وایه
 به گهر دو خوله و سهر له هه وایه
 هه نډی سهر گهر دان وه ک ناو شه یدایه
 به رده ل به ردییه، پروو له به غدایه
 ده سته یتکی تر به ته پو گره
 پیاو ده سوو یتنی، زاده ی ناگره
 هه نډی وه ک دایک دلسوزو چاکه
 نه تگریته خو ی، وه ک خاکی پاکه
 به لام که خاک بی له ری ینسانا
 عاده ته ههر چی هه لسا پتی پانا
 پیسی زیندوانی به سرا نه کړی
 که مردیشی نه و له باو هشت نه گړی
 نیستا نه مهوی نیگم نه م چواره
 بو روژی نه مړو، کامیان به دکاره؟
 با وجود ههر چی من بلیم بوشه
 ههر کهس نه تواری خو ی له لا خوشه
 هه مووی له قالبی وه ستایتک دهر چوو
 (وخلقنا کم اطوارا) ی فهر موو
 سروشتی (هیتلر) ناگری قودره ته
 شه بتانه و لای خه لک وا به حورمه ته



زستانان دوو پشک نه چنه کونه وه
 من خزاومه کون، نه مدوزنه وه
 وه مزانی سه رما دوو پشک سر نه کا
 که چی سه رما نه وه گهر متر نه کا
 هر ههنگ نامووسی خوی راده گری
 به پیاویه وه دا، له داخا نه مری
 به رخ و کار دهنگی بلویریان نه وی
 سه د بلویر لیده ی، گا بوی نانه وی
 جاران موختاران گزیریان هه بوو
 به گزیر ناوی چاکان ده رده چوو
 یاخوا گزیرمان خوالی نه ستینی
 نه گهر نه وه نه بی پیاوچاک نانوتینی
 چهند خوش بوو جاران به میرو گزیر
 که نه مووستیله نه یکردی به میر
 یاخو باز نه نیشت به سه ر سه رته وه
 نه که وتیه شاهی به یاوه رته وه
 نیستا ناویری له کون ده رکه وی
 (به بابی، بابی) مه گهر سه رکه وی
 بابی باییشمان له به هارایه
 به هاریش هیشتا شه ر له کارایه
 هانام به تویه خودای کردگار
 لیتمان نه شیوی سه یرانی به هار



که به مندالی (قبوولی) نه خوی
 گه یشته پلاو نه لټی: خه لکی کوی؟
 یاخوا قهت گه دا نه گاته مه سنده
 هه موو کار به ده ست نه به پیا به د
 جاران (بسم الله) نه کرا له سر نان
 نه بوه تیره خور، قاپنک بز هه موان
 نیستا (بسم الله) که وتوته غابات
 پیتو به ره که ت بزیه دواپی هات
 پیر ریشی نه بی گوو چنه ی دوو خه
 سه ییدی به دخوو (نایه ی مه نسووخه)
 یئده نگی دم راست به هیچ نازمیرن
 (فیکه) به برای (بی لټو) نه سینرن
 له (هه ورامانا) رمبازی نه بوو
 که چی (هه ورامی) به که سوار ده رچوو
 سوارئ گلابوو له ده وری (هاوار)
 نه یگوت: سوار نه گلی، چون نه بی به سوار
 خیر به ده ستنی خوت نه به شپته وه
 خیری نه و خیره نه به شپته وه
 سوار گلاو دیسان پیی سه ختی پتوا
 بز نه وه ده شتی بیکه ی به کتوا



چىرووك لە دونيا خۆي قەمتەر ئەكا
 لەولايىش جىسابى دەولەمەند ئەدا
 راستى، بارىكە ھەناسە ئەبىرى
 ھەرچى ھەلىگرت شەرى پى ئەبىرى
 گۇچان كە قەفى چەماو تەو
 سەرچەوتەو، سەرچەوت راست ئەكاتەو
 نىكاح بەردىكە سەر (مەلۇي) ئەنن
 (حاجى ياتمەز) ىش بە تەلاق ئەلن
 جاران ئەيانگوت عەيبو شوورەيى
 ئىستا ئەبى دووى شوورەيى كەوى
 (پۇستەم) بۆ ئەمەي تىغى كول ئەكا
 دوو كەسى ئەگرت ئەيدا بەبەكا
 ئەوئى بە پارەو بە دەستەلانە
 شەپشى وەك رىيى بە قۇنتەراتە
 جاران ئىتالىا شەپەگاي ئەكرد
 ئىستا گاجوونى (بىتۇ) ى بار كرد
 ھەندى بەلفكەي زىر دەشۆرەن
 ھەندى بە نەرمى لەبار دەگۆرەن
 شەرت ئەوئە تۆ مىزاج بناسى
 (تەنرىۆت) نەدەي لە جىيى رۆن ماسى



چەند خۆشه‌کچی جوان خۆ‌پنده‌وار بێ
 شێوه‌ی ه‌امسەری تێدا دیاره‌ بێ
 ئەوسا ئەتوانێ کە قەدری مێردی
 ڕاگری و پشستی ئەدا لە عەردی
 کۆر و کچ ئەگەر جوانی بە کیان‌خا
 کە لە بەک تێر بوون، دیواریان ڕووخا
 چلێس زەحمەتە بە ژنی هەلکا
 جارجار سەرده‌کا بە (دیزە) خەلکا
 (ئیسری بالانی) زۆلە و چەمووشە
 کە گویی مەلاس کرد، ئەزانی تووشە
 بەلام هەندێ کەس گویی نابەنە چەرم
 (جووتە) لێ ئەدەن، بە تیکەلی گەرم
 ئەگەر (گوێره‌وسار) نەبێ بۆ گۆیلک
 ییستانمان ئەبێ بە دەشتی کۆلک
 پیری زاتیکسی خستە مەینەتی
 هاواری کبیری (شەرح موغنی) بەتی
 کورد لە بەر کبیری خوا ییرچوووه
 (لێله‌القدر) ی پسا خرچ بووه‌وه
 جارێ جارێ جار ئەکەوتە سەما
 بە شەری (هیتلەر) نەشەتی تیا نەما
 یاخوا (هیتلەر) یش وه‌ک ماری تۆپیو
 هینزی نەمیتێ بۆ ئەمدیو ئەودێو



هەر وه کوو (نه فی نه فی) ئیسپاته
 زولسم له زالم، وه ک حه سه ناته
 نه لاس به به ردی بی قیمت نه شکێ
 که شکا ئیتر پیکانالکێ
 به لام (پروو سووری) چاری کراوه
 باوکی ماقوول بی، بۆی دا پوشراره
 پیاوی که دهستی له دهست هه لبره
 زۆری پی نه چوو پی هه لاواسرا
 شه رته نهو دهستی که هه لده بری
 نه بی دهستی بی بۆ دزی نه بری
 هه ندی موسیه ت که خوا نه یتر
 به سه دای کرده ی به دمان نه ژمیر
 که دهست به سه ر پشله دا هینا
 ره گی کۆترو کهوی ده رهینا
 عه رش که به ناله ی هه تیو نه له رزی
 بۆچ بهو له رزه به (هیتله ر) ناته زی
 تا پرووی سه رزه مین به خوین سوور نه بی
 گێهه رهی ملی نهو نه ستور نه بی
 به هار بۆ جوان خوشه بگه پ
 داری پیر به بای به هار ناله ری
 پیری و جوانی تیکرا زه حمه ته
 یادی جوانی بۆ پیر حه سه ره ته
 پیر ته قاویست بوو، ناکه ویته یاد
 ئیتر دای نه نین به نه فی زیاد
 نازانن خویشیان وایان به سه ر دی
 گۆر وایه به دکار ده ری که ن له دی



که له ډووناکي که وتبه تاریکي
 چاوت نایینی پیسوه خه ریکي
 نه بی ډاوه ستی تا چاوت ډای
 تا چاوت ډای کورایست دادی
 له تاریکیشدا شهم شه مه کویره
 که ونه ډووناکي، نایینی کویره
 نه مانه ده ردی کوتوو پریه
 قورتی نه گبه تی کاسه پریه
 هر چی له پری که بوو به کوړی
 خوی لی نه گوړی، زور بهرز نه فری
 دیاره نه وکه سې که بهرز نه فری
 نه ستو شکانی گه وجیی پی نه بری
 ناخ ناده میزاد له خوی بایه
 بز دوو ډوژیش بی شاهی شایه
 هم بهرزه فرینه و هم مل شکانه
 له ناده مه وه ئیرسی باو کمانه
 دنیا ه زاران (فیرعه وت) ی دیوه
 که لله ی (که ی) له ژیر خاکا ډریوه
 دواي نه وه یش نه وه ی دوو ډوژی بهر که وت
 نه سره وت تا ه وای سر که وت سر که وت
 دنیا شیواوه به که س چا نابی
 سا مه گهر ده وری (مه هدی) په یا بی



بارانی نیسان دوړو گه وهره
 له راستی ټیمه ژاله ی بی بهره
 فریشته ی په حمت له ته قه ی بومبا
 هه لفریه وه، په نجرمان چوو به با
 خوا فهرمووی: دنیا! بچزره بڼه
 پرویکره نه وهی، که پروی له منه
 که چی دنیای که چ پتجه وانه ی کرد
 هر چی خوی نه ویست، خوی بؤ نه وه برد
 نیستایش نه وانه ی که خوین نه ریژن
 هه ندی به دنمه ک چاکیان نه ییژن
 به نانی (عیراق) په روه رده نه بن
 که چی به نه زمی (نازی) نه نووزن
 په حمت له وکه سه ی (نه سپی) نه کوژئ
 له باخه لسیاه و خویتی نه مژئ
 نیسکی (موریاس) و هه رزنی (په نگال)
 بی به روپشتن، بؤ که س نابنه مال
 له سیاسه ته ی ټینگلیزه ناگه م
 پیاوی به دنمه ک نه خاته پیش دهم
 پیره میژد نه لی: پیاوی سه رکه وی
 نه بی دوړناس بی، کووژه که ی نه وی
 ده ربارهی ناکه س پیاو ته می مه که
 به کول بییه یته (که عبه) له ک له که



بوو كە بارانە ئاوى پىادە كەن
 ئىنجا بۇ باران روو لە خوا دە كەن
 خوا ھەموو سالى بۇ (كە پرە شىنە)
 باران ئە نىرئ ئە لىن: ئاينە
 بۇ ئاين ئىيە ئەو تۆزە ئاوە
 بۆر جى ئاسمان ھەروا سوورپاوە
 ئە گىنە ئە گەر بە دوغاي (جوو) بى
 ئە بى بۇ (ھىتلەر) مەرگىكى زوو بى
 لاموايە (ھىتلەر) نە سلى شەيتانە
 بۇ شەر خولقاو، عەدووى ئىنسانە
 لە سەر زەمىنو دەرياو ھەوادا
 بە شەر بۇ بە شەر بۆمباي ھەوا دا
 چەند پىرو جوان و متدالى ھەزار
 لە گيان كىشاندا لىنى كەوتنە ھاوار
 كە چى نالەيان تەئسىر نانويى
 كوا دادى مەزلووم عەرش ئەلەرزىنى
 ئەوى بە گوناه رەش ئەيىتەو
 (تير) رى لە لە شيا نادۆزىتەو
 وا چاكە ئىنسان ھىتد گوناھكار بى
 كە (تير) نە پىرئ، لە مەرگ رزگار بى



سروشتمان چونكو گەنمى تايە
 ھەوير بۆ ھەموو زاممان دەوايە
 ئەگەر ئاويەندىش زۆرمان پىي يىتى
 نىوۈ نىمەكى زانى ئەشكىتى
 لە بەر ئەوۈيە ئەگەر ئەبرژىن
 فش ھەلدىن بە باي غرور ئەترشىن
 لە فەسەلەدا تىرە تىرەين، جويىن
 گالو زورپاتو دانەويلەو جۆين
 ھارپونى ئاشى چەرخ بەقىنەوۈ
 ئاردى نساو دېكىن، بەك ناگرىنەوۈ
 چاومان ژور سەرى خۇمان ئايىنى
 عالەم سەركھوتو (كورد) وا دەمىتى
 دووگەل لە نزمى بەرز ئەيتەوۈ
 دىزە لە بەرزى تل ئەيتەوۈ
 نەوروپا ئۆردوۈى كۆلارەى ھەيە!
 كوردىش كەلارەى تەپالەى ھەيە!
 (تەكەنمەد)ى ئىمە (بەرگن)ە
 فانیلەى ئەوان (پۆنگ)ە بەرگنە
 ئەو گىايەى ئىمە ئەيخەينە بەر كەر
 ئەوان (ئاورىشى) لى دېتتەبەر
 ئەوۈى لەم خاكە خۇى پەيدا ئەبى
 دەس خىۈى كەۈى كىمىيىى ئەبى



چنار که بر او جوئ بووه وه له بن
 نه یکه ن به په یژه، پیا سه رنه که ون
 (په سه ن) بۆ ناسوار، ئاوزه نگی نادا
 (که ر) هر چی هه ستاسواری بوو پیا دا
 (مازوو) چونکوو خۆی بی ئه رک به به ره
 بی منه ت فه یزی (مه ننی) له سه ره
 داری (سه رو) چونکوو به بالا نه خۆی
 قووچ بووه ته وهو به ریش ناگرئ
 نه وی به ده عیه به رز نه یته وه
 وه ک (شۆره بی) یه، نه نه ویته وه
 پیاو خراپ هینده که وتوته کایه
 چاک ده لی: کاشکی خراپ بوو مایه!
 وا چاوم لیه پیاوی به ناموس
 خوا خستوو به ته ژیر نه مری (جاسووس)
 خوا بۆیه کاری ته وتۆ نه سازئ
 هیچ کهس به عیلمو فه زلی نه نازئ
 جاران لووس لاو بوو، ئیسته زمانی لووس
 بازارپی گهرمه ئیستا (قزه رووس)
 من فه خر نه کهم ئیستا بهم ئیشه
 که باوی ده سته ی ئاغای بی ریشه
 یاخوا هر نه وان بکه ونه پاسی کار
 تا کوو ده رکه وی به کارو بی کار



ئەم شارە تەسلیم چشتی کراوە
 بە مەتەل شەش پای دوو سمی ناوە
 کلکی لە بانی پشتی ڕوواوە
 کە کلکی بگری ڕوو لە سلاوە
 بە ھەر باریکا پەنجەت خستە ژیر
 ئەبێ بە ئالەت بۆ شەرو بۆ خنیر
 خوا فەرموویەتی راستی ھەلکێشن
 کە چی بە (کەچی) خەلک لینی بە ئیشن
 چونکە مێزانی عەلەم شیواوە
 ئەویش بە جاری پەتی پچراوە
 بەدکار بەزیری گوناھ ئەخوڕی
 بۆیە کە تیری دووعا فایبیری
 ھیچ کەس لە کاری خودایی ناگا
 خۆی خواپە و خوایی ئەداتە دەست گا
 بەفر ملیۆنی ڕەق ئەکاتەو
 باران بۆ خەزنە ی خۆی ئەباتەو
 لە باتی باران بۆمبا ئەباری
 (سون) یش بەرۆتە دەغل بە جاری
 بە جاری دنیا بوو بە مووی زەنگی
 توفانی بە لا گەییە ئاوازەنگی
 باوک ئەولادی ناوەتە ژیر پی
 ئاخو بەزەیی خودا بۆ کە ی بی



گهرما پرتو بهت له لهش دهر دیتي
 سه رما ده ستوپي پياو نه ته زيتي
 هاوینان دنیا پر له میو هیه
 زستانان به فر به کپړه یه
 نه وهی سروشتی سارد وه ک زستان
 ته زوو نه خاته ناو جهرگی ټینسان
 نه وهی که دلی گهر مهو به په حمه
 له ناو پیاوانا زینه تی به زمه
 پیاو هیه هینده ساردو بی باکه
 ناگری جه ه تنم تینی تی ناکا
 نه لښ (سه مندهر) له ناگریه
 نه مده گوت راسته، نهوم نه دیا یه
 (بایه قوش) م دی، خو ټندی له سهر مال
 ناگری تی به ربوو، دایه کوی زوخال
 هیندیکش چاوی پیسیان کار نه کا
 چاوی پیس کاری ژاری مار نه کا
 چی ده بی نه گهر چاوپسی جاری
 (به ح) له (هیتلر) کاو بیخاته خواری
 دوعاو نزای خه لک ته ئسیر ناتویتی
 مه گهر بومبای چاو هلی نه کیتی
 وا عالمی مرد (هیتلر) هر ماوه
 ناوی به به لایخودا نووسراوه



دنيا دوو ږيښه بڼه هېلى بېروا
 ږيښه كيان ديتو ږيښه كيان نه بېروا
 عاقل چوڼ نه نوئ لهو دوو ږيښه؟
 مه گهر نهو كه سې خه وې گرانه
 دنيا خه وېكه بڼو نايسته ته دې
 هېشتا كه س بهرې نهو خه وې نه دې
 به كېنك نه بېنې شيرين خه وې خال
 له پېش چاو لاچوو نه بې به خه يال
 دوو كه س نه گه ږيښ به ږوږو به شهو
 له گه ل لېنك بېران نه گه ږي به خه و
 سه د خوارده مه نې خوشت بڼه نه كړئ
 نه بخږي كه چي زك توپشوو هه لاناگرئ
 هه ر شوخ و شهنگي كه دل نارامه
 دواي وه سل نه بېنې كه (نيحيتلامه)
 يادې خوا نه بېنې تيرې پې ناخږي
 هه تا زوړتر بې، شېت گيرتري بڼي
 نه گهر ښتو خوا نه وې پې به خشيت
 مه ترسه ئېتر به هېچ ناله خشيت
 خواي كرد دېروونت پاهات به و نووره
 خه م خه فته تي دنيا ت لي دووره



هه وری به هاری به هه په گوړه
 به تاوو ته رزه تونده و به گوړه
 که خوت لنگرته په ناو پاساری
 زوو به سر نه چی ټیر ناباری
 نه گهر ډوډه ډووی ډوډیت بی په ډوا
 به ته وژمه و به سر تا نه ډوا
 هر چی ته نک بی دیار هزوو نه ډېر
 ټینسان نه ستور بی نه وسا نه پچر
 (هیتلر) له دوولا که و ته په لامار
 نه کوژئ و نه کوژئ بی په روا و ک هار
 دیاره که دوايي (سه مهندوک) نه کرئ
 ټینسانی خوږین ډیژ مهرگی پی نه برئ
 دنیا به جارئ بووه به گومی خوږین
 نه ولادمان نه ډوا بی سهر و بی شوږین
 به مړه ننگه ژبان تامی نه ماوه
 ماسی ژیر دهر یاش هیلکی بر اووه
 گرمی بومباو توپ گه یه ناسمان
 له رزه ی خسته ناو باره گای په زدان
 کاتیک زانی که قینی قه ههار
 بڼه ټوله ی خوږینی ناحق که و ته کار
 په گی زالمی له بن دهر هیتا
 نه م شپرو شپره نه مال به ینا



ئەلەين: جەھەننەم لە ژىر زەمىنە
 بە ئاگرى ئەو ئەم گەرماوتىنە
 ئەي خۆرەشەبا كە لە بەرزىيە
 گوايە بواری كونی دەرزیيە
 ھىجگار ئەو عەيشى ئىمە تال ئەكا
 بە تۆزو غوبار چاۋ بەدھال ئەكا
 ئەم شارەي ئىمەي كىردوۋە بە (مەكۆ)
 ھەر چى دىت بىرۋا، بانگ ئەكا مەرۋ
 فېرى فېشالى ۋەھامان ئەكا
 فەلەك لە دەستمان بەرد بە با ئەكا
 ئەم بايە پەنجمان ئەدا بە بادا
 با، با نەكەينە، سەر لە ھەۋادا
 تاۋ تاۋ كە ھەتاۋ ئىمان دېتە تاۋ
 ھەتاۋمان ئەكا بە شىلمى پېشاۋ
 كە چى بە سەرمائىش (كەسىرە) ئەبىن
 بايىكى ئىداين لە (بىرە) ئەچىن
 نازاين بەرگەي ھىچىمان ناگرىن
 گا كلكى ئىداين، ئەكەوين، ئەمىزىن
 ھىندەيش بە نەفسى خەپۇمان بايىن
 ھەر لە پەيجۆرى خەيالى شايىن
 ھىندە بەرز ئەفەرىن بالمان شل ئەبى
 دوايى شكانى سەرو مل ئەبى



كە دەزوو بىكەي بە دەرزىسەو
 ئەگەپى كۈنى بدۇزىسەو
 بەلام كە ويستت ھەوداى وەرگەرئ
 بە نىجەت گەبشتى خۇي دېتەدەرئ
 چاكە وەك دەزوو پىرە كىرنە
 خراپە ھەودا لى لا بردنە
 ھەندى بە ھەوەس خراپە دەكەن
 لە لای كارىبە دەست بەو دەردەبەن
 ھەسلە بەدكارىيان ھىنايە كايە
 ھەسلە دەور گۆرئەو لە كارايە
 (خوادە ھەرمۇئ: من بمويستايە
 چاكەم دەخستە ناو ئەم دىنايە)
 ديارە ئەمانەي كەوا بەدكارن
 حوكمى ئارەزووى پەرورەدگارن
 كە واىە بۆچى و گلەيى لە كى
 ديارە كە خوا خۇي گەردشى ئەوئ
 ئەگىنە (ھىتلەر) يەك گيانى ھەيە
 چۈن پىي پىتويى جىھانى ھەيە؟
 خوين پىز (مەنفوورى) ھەموو دىنايە
 ئەو (پەرسىدەي) ئەلمانايە
 ئەم ئەگەتەيە كە شانى گرتوون
 كاتىك زانى ھەموويان مردوون



که چاوت بریبه عیسی هاو مالیت
 له و خراپتری هاوار به مالیت
 له قیسمی ئافرهت، نه وی بی عاره
 له ینکه نیندا به دانیا دیاره
 پیاو خراپ توند بی و بی شهر بگنیرئ
 سپینه ی چاوی لی وهرده گنیرئ
 نه و که سه ی له ناو عه واما دووره
 بی قره و بی وه ی، په نگی هر سووره
 مه لا پرده میان کرد له ترخینه
 خوکیان لی نه کرد، وه عز بخوینه
 شیر به فرینه له درو بکیرئ
 به رگی هه تاوی راستی ناگرئ
 نه گهر بزانی تی نه گه یشتوی
 کاتیک نه زانی که پی گه یشتوی
 پیاو چاک مه دحت کرد نه و شهرم نه یگرئ
 که غه یبه ت کرد، گوپی لی ناگرئ
 خوت مه ئالینه خوشه ویستیه وه
 نه وه بزانه دوور نه که وییه وه
 ده عیه په نگی که نه دروشیه وه
 به لام (زه په کفته) زوو نه چیه وه
 خه وو مهرگ هه ردوو برای یه کترین
 له مهرگ بیتزارین، بو خه و نه گه پین



هه ندئ (که لله) هه ن که میشکیان تیایه
 هه ر چی که نه یلین لای (نادان) بایه
 هه ندئ وه ک (ته پل) که پره له (با)
 با، دهنگی نه وان بق پری دوور نه با
 مه لاینکی باش، مه لای دیه بوو
 جاش مه لایه ک هات به گزیا چوو
 وتیک خه لکینه ئیمتیحانمان که ن
 خو شوکور ئیوه زور چاک تی نه گه ن
 وتی: سامه لا! گایه ک بنووسه
 تونه تخویتدووه، زوبانت لووسه
 مه لا (گای) ی نووسی به دوو حه رفی ورد
 هینده ورد بوو که چاو کاری لی نه کرد
 نه وی تر ره سمی گایکی کیشا
 هینده زه لام بوو باری نه کیشا
 خه لکه که وتیان: نه مه گامیشه
 نه وی تر له (گل) ناکا، (گوومیشه)
 جا ئیستایش فیکری (عه وام) هه ر وایه
 زور که سمان تیکه ل به که رو گایه
 نه گینه دانا چۆن باوه پ نه کا؟
 له م شه ره (هیتله ر) سه ری خۆی ده رکا
 نه خوازه لا خوای عادل و عالم
 چۆن مه خلووقی خۆی نه دا به زالم



نه گهر نه تهوئ دلت تنگ نه بی
 له دلتا مه یلی داواو جهنگ نه بی
 به حق یا ناحق که قینت ههستی
 نهو قینه ریگای نه شهت نه بهستی
 که به گزتا بین، خو پای نیه
 خوشت نه یزانی گوناخت چیه
 نه لهت تو نه لینی من خوینده وارم
 بو ئیش و کاری میری به کارم
 بهوه نه تهوئ به رزی بنوینی
 باقی خه لکیت خوار خوژت بیینی
 نازانی مه سهد به خویندن نابی
 نهوه به کاره که خولفی چا بی
 زور (ته سیلبدیده) نه سوور پته وه
 هه یشیانه بی شیو، سهر نه نیت وه
 له ولاره به کی دیت به چاو وپاو
 خوئی نه چه سیننی نه که ویته ناو
 نه بی پاره ستی فهویه ده رکه وئ
 نهویش خو (سه بری نه ییوویی) نه وئ
 نهویش نه ماهه بواریه رکه وئ
 تا رهش و سپی تیداده رکه وئ
 له وساهه دنیا بوو به (پارتیزان)
 دهسته له پیشه زانست، یا نه زان



نازایی باوان به وارس نابړئ
 زور وه جاخزاده له برسا نه مړئ
 ترستوک سهری له ئیش نه رده چئ
 به لام ناویرئ له گز ئیش هه لچئ
 تا بهخت و قیسمهت بۆت نه بن به یار
 هوش و هونه رت بۆ ناکه ونه کار
 خو له ته هلوکه، پاراستن فرهزه
 هه ندئ جار سکووت شیریکی به رزه
 تی هه لمه قوته، بلئی نه زانم
 ئه لئین (نازانم په حه تی گیانم)
 له دریژده ته دهب و که مال
 گه لئ چاکترین له حوسن و جه مال
 نه گهر ټیکووشی و بوش دانه نیشی
 ناکه ویته دوا، دایم له پیشی
 هر خویبه ته غیر نه دا به ته دبیر
 واچاکه باوه په بکه یین به ته قدیر
 زور جار نه دیده قیسمهت نه بارئ
 پاروویش له دهمت که وتوته خواری
 نه گهر نه کهویه جوستوجزی نه حوال
 قسه یا له شیت بییه، یا مندا ل
 به لام واچاکه له هیچ گوئ نه گری
 نه وسا بی واته و بی نه زیهت نه مری



لە بارە گادا تا بارە كايە
 بە ديارى نەبەي، ناچىتە كايە
 لە بارە گاي خوايش عادەت ھەر واىە
 بەلام بۆنەوئ، ديارى تەقوايە
 ھىچ كەس ھىچ كەسنى ناباتە بەھەشت
 (دە)م بۆ نەژمىرى نالىم بگرە (ھەشت)
 ئەمەندەي ھەيە پياوى وەفادار
 ئەگەر دەست كەوئ، ئەو بگە بە يار
 دۆستى سەرسفرە، لاي چەپا سفرە
 لە تەنگانەدا بە دۆستى مەگرە
 ھەر چى لە لاي تۆ ئەخوا كە پۆيى
 ئەلئ: لىماندا، بە كەرى خىوى
 نازانى ئەوەي نان بە خەلك ئەدا
 بە ھىواي پاداش، پەنج بە با نادا
 ئەمە زەوقىكە خۆي لە لاي خۆشە
 ئەگىنە ھىواي غەيرى خوا بۆشە
 ھەزار جار تاقى كراوہ تەوہ
 كەرەم پاداشى نەدراوہ تەوہ
 ھەيە بە دەرسى عىلم و بە پارە
 عومرى خۆي دانا كەم كەسى يارە



به کټک نه ناسم که له (هه ولټره)
 خروښه و (له قه یه) خوټ لاده له و تو
 سه گي نهين گر، له کهس ناوه پړئ
 به لایا مه پړؤ! له پر نه تگرئ
 با وجود ټیستا که سه گ نه ماوه
 (هه له وه پ) له جینی نه و دانراوه
 پشيله دياره نه بی، شایي مشکانه
 هه را هاتوه نه م، ده ورو دوو کانه
 ده وله مه ند له ده ست سوال که ر بټزاره
 حه قیانه، هه ندئ سوال که ر بی عاره
 ئاردو رون نیه و به ناعیلاجی
 له هچ کوئ نایه بؤنی ناوساجی
 خوا (نه سپی) ی خسته فهرده ئارده وه
 بویه ته ماعکار وا نه یشارده وه
 له پتشدا بووه به بگير، بگير
 که نه سپنی تیدا که و ته ده ست فقیر
 نه م مولکو مالهی دلمان پی خوشه
 له سه ره مهرگا حه سره ته، بوشه
 دروژن زانی درؤی سه ره نه گری
 پیی رادی ئیتر شه رم نایگری
 نه و شیرینه یله درؤدایه
 له راستی تالدا هچ کهس بؤی نایه



ئەۋى بە ھىۋاي پۇژى دوايىيە
 غەمى جىھانى لە لا شايبە
 مادام لەو دىيا خوداي بۇ ئەبى
 با ئەم دوو پۇژە كويخايى نەبى
 پىاۋى لە دوورئ ئاگرى ئەدى
 ھىزى دەروونى بۇ دەھاتەدى
 ھىۋا چاكتىرە لە ئائومىدى
 تا مەئىۋوس نەبى، ئاكەۋىيە بەدى
 ھەركەسى پارەى زۆرى ھاتە دەست
 راحەتى دلى دەردەچى لە دەست
 قەناعەتت بى، بى ئىحتىاجى
 جامى دۇشاۋو دوو ناننى ساجى
 پاقلاۋى زىافەت، بارى مەتە
 لە ژىر ئەو بارە، دەرجوون زەحمەتە
 مەتە ۋ ھىۋاي نەفەست دوو بارن
 ۋەك (زوحاك) لە سەر شانت دوو مارن
 ئىنسان لە خەۋدا پارە دەينى
 كە ھەستا دەستى توند ئەقووچىنى
 دەست ئەكاتەۋە، ھىچى تىا نىيە
 دەۋلەت خەۋىكە ئەۋىش فانىيە
 كەچى چاكەيتىك ئەكەى ئەبىنى
 لە ھەردوۋ دىيا پاداش ئەبىنى



گونا‌هیش نه‌که‌ی با‌په‌نهانی بی
 با‌نه‌زانی تو، که‌س نه‌زانی بی
 که‌جاری ناوی خراپ‌ست زرا
 هیوای باوه‌ری خه‌لکت لی‌برا
 کابرایه‌جاری دروی کردبوو
 دروژنی بوو، ناگر له‌مال چوو
 عیززه‌تی نه‌فسی خویشت مه‌شکینه
 واز له‌ته‌مه‌نای تاو‌ته‌ینه
 ژووری زستانه‌پرفه‌رش نه‌کرئ
 میوان قونده‌ره‌ی قورپی پی‌نه‌سرئ
 برسیتی په‌گی هاری پی‌وه‌یه
 که‌چی په‌مه‌زان هر له‌جی‌وه‌یه
 برسی‌وا‌ه‌یه که‌له‌داخی خوا
 نه‌گر په‌مه‌زان یته‌لای نه‌بخوا
 هیوا‌شمان ه‌یه‌ه‌شت نو‌نوع‌ته‌عام
 له‌به‌رده‌میایه و پنی ده‌لی بی‌تام
 له‌زه‌تی خواردن هر له‌ده‌مدایه
 له‌(دیزه‌په‌شدا) هر یه‌ک ه‌ه‌وایه
 شاخ‌نه‌رکی دیزه‌ی په‌شمان نه‌بوایه
 کئ به‌کینی نه‌گوت نه‌مه‌پاشایه؟
 خوزگه‌ه‌کیمی به‌دلسوزیه‌وه
 چاره‌ی برسیتی نه‌دو‌زییه‌وه
 نه‌وسا نه‌(هیتله‌ر) نه‌م شه‌په‌ی نه‌کرد
 نه‌بۆ‌نان که‌سئ له‌برسا‌نه‌مرد



دىيا بە جارىۋەك ئاگرى سوورە
 شوکور ئەم ئاگرە لە ئىمە دوورە
 بەلام لەملاۋە پەتى ئىحتىكار
 لە ملمان توند بوو، خستىنە ھاوار
 برنجمان ئەبەن، بە پەنج ئەمىن
 دلمان وا خۆشە كە نەوت ئەستىن
 ھەرچىمان ھەيە بە (نۆت) ئەبرى
 كە خواردن نەما، (نۆت) خەمشەي برى
 بزن بە مەرى گوت وا زستان دى
 با خانۇچكە يىك بکەين نرىك دى
 مەرى وتى زستان با ھەر بە جۆش بى
 خانووم بۇچىيە، دووگى خۆم خۆش بى
 كە زستان ھات مەرى چوۋە لای بزن
 وتى: بزن گيان! پەفىقت بووم من
 وتوومە بزن لە جىنى گشت كەسمە
 تەنھا جىنى سەرم بىدەرى بەسمە
 بە زۆر سەرى خۆى لە كولانە چەسپاند
 گورگ ھات لەدواۋە دووگى لى فراند
 مەلىن: پىرەمىرد واتەى بۆش ئەكا
 بزن بۆشەوى جىنى خۆى خۆش ئەكا
 ئىمە كا (مازوو) لە دەست دەرىنن
 ديارە بە (سىچكان) تۆلە ناسىن
 من لىبوومەۋە لەم پەندو بەيتە
 من وا بۆ تۆمە، ئەى تۆ بۆ كىتە؟



خؤزگه هر که سې که حهفته ی ږاږورد
 چاکه و خراپه ی به راورد ئه کرد
 تیځه ییایه له کرده و هی خوی
 بیزانیایه کامیان چاکه بوی؟
 نه وسائو خلاقې به شهر چاک نه بوو
 له راستی به کتر دلیان پاک نه بوو
 نه مړو به بیتاک واین له جیگادا
 سبه ی بی تویشوو، واین له ږیگادا
 دوینې هه تاو بوو، نه مړو سینه ره
 پینچو دوو ږوژی، پینچی میزه ره
 له پیش چاومانه زرتو زیندووه
 که به لاداهات ږوانیت مردووه
 به لام بنیادهم هینده بی عاره
 سه رده نیو نه ږوا، به بی هه وساره
 خوا نه مانه ی دا له کیوو گرد
 هیچیان نه یانویست ئیایان لی کرد
 که چی بنیادهم گرتیه نه ستوی خوی
 وایزانی سووکی نه بی به مال بوی
 ئیستا که داوای لی نه که نه وه
 ملینچی نه کا به شیوه نه وه
 نالنی نه م عومره لام نه مانه نه
 ده ست پیا گرتنی بزم خیانه ته



ئاۋ مردوو و زىندوو پاك ئەكاتهۋە
 گل گلاۋيمان لى ئەشۋاتەۋە
 وادىارە ئىمە لە ئاۋو گىلىن
 لە سروشتمانا پاك و يەك دىلىن
 كە چى بە جۈيى ھەۋا ئەستىن
 ئەبىن بە ئاگر خەلك ئەسووتىن
 ئاگرى جەھەننەم ناھىيتە بىر
 بە پالى شەيتان ئەكەۋىنە (بىر)
 چۈنكوۋ ئاگرەكە لە پىش چاۋنىيە
 ھەندى ئەلەين (ھەۋا جەھەننەم چىيە)
 كەۋتىنە دەۋرى، تىكەۋلىكەيە
 ھەزار ھاۋارى پاروو و تىكەيە
 خەيالى ئاش و ئاشەۋان جۈيە
 ھىچان نازانن دانيان لە كۈيە
 كاتى باراش ھات ھەردوۋكيان ئەيخۇن
 ئاۋى ئاش بېرى، بەرداش لە سەر خۇن
 پۇن و برنج كې (نۆت) يان زۇر پىيە
 چۆلەكەي دەشتى و بەردى دەشتىيە
 ئەم (تەق، ھاۋىتە) بۆتەقاۋىتە
 مەعاشيان كەمەۋ نانيان بى پىتە
 ئەۋى ھەتۋو لىكەۋتەي ناۋى
 خوا لە دەفتەرى خۇي دەريان ھاۋى



ئەگەر خۇت لە لاي كەم دەست كەم بگىرى
 رېيى خۆشەويستى لاي خوا ئەگىرى
 لە خۇ بايى بوون مال ئەرووخىنى
 وەك سر كە ھەنگوين چۇن ئەترشىنى
 زۆر ھەرزەچەنە تووشى شەپ ئەبن
 زۆر قىن لەسكىش بە قىن گەپ ئەبن
 قىن و ھەسوودى لە دلتا بىلى
 دوو ھىل لە زەويى خۇشى ناكىلى
 ئەگەر زوبانت فىركەي بە چاكە
 دۆست و دوژمنت پىت ئەلەين چاكە
 سەبر كىلى دەرگاي خۇشىيە
 قەناعەت كەولى شايى پۇشىيە
 ھەرچى خوا كەردى و بە چاكت زانى
 ئەكەويتە رېيى خۇشگوزەرانى
 ئەگەر تووپە بى بە نافەرمانى
 خۇشى نايىنى لە زىندە گانى
 خۇ ئەگەر بىرپوات بىيى خوا ھەيە
 لە خوا بىرانت دەردىكى كەيە
 كەوابى بۆچى بە قىنەبەرى
 خۇت لە لوتقى خوا ئەكەي بى بەرى
 ئيمان دوو بەشە، بەشىكىامن سەبرە
 ئەو بەشەكەي تر شوكرانەي قەدرە



په جمی شهبانۍ چه جی موسولمان
 قهومی یه هوودو کوشتنی هاما
 چه دیسه نه لټن: دوو نه بی به سی
 (هیتلر) سی یه مه، چنن نه خه له سی
 (هیتلر) نه ک ته نها یه هوود به تهنی
 ده ست هرچی که وئ پیستی نه که نی
 خوزگه شهبان و هاما و هیتلر
 چاومان لی نه بوو که نه که ونه شهر
 بانگمان کردایه به هه له له
 قورده قوراکه ی یه ک هه لټن سه گ که
 شهبان زور که سی له پئ وهر گیرا
 هیچیان وه ک هیتلر شهر ی نه گیرا
 یه کی له وپه پری دنیا به دکاره
 لهم په پری دنیا به جنیو لټی باره
 هه ندی گونا هی نه بی به زری
 په یکانی تیری دوعا نایپر
 عاقل له کاری خوادا نه زاته
 (لا یسال عما یفعل) قورثانه
 به میشو له ییک نه مروود نه کوژی
 خویتی دنیا ییک به هیتلر نه پژی
 هه ندیکیش بویه به رز نه به وه
 که که ونه خواری ده م نه که نه وه
 نانی ده لیلی چه جاج نه بری
 پینش ره وی خوشتر به که نه بری



پایز هات گه‌لای داری هه‌لوه‌راند
 (وه‌یشوو مه) پشتی بی‌پشتی شکاند
 دار پرووت بوو گه‌لای که‌وته بنه‌وه
 پیرو جوان تیکرا لیک راست بوونه‌وه
 ئه‌و دره‌ختانه‌ی که‌وا بی‌به‌رن
 ئه‌شی هه‌ر وه‌کوو (که‌وا) بی‌پرن
 پیاویش که‌وا خۆی له‌خۆی بگۆرئ
 بی‌به‌ره، بی‌پره، بی‌خه‌ره گۆرئ
 (کفی بالشیب واعظا) هه‌یه
 نایه‌ته‌ بیرمان که‌پیری که‌یه
 (حسبنا الله و نعم الوکیل)
 بۆ هه‌موو کاریک ئه‌بی به‌ده‌لیل
 (اطع ربک تسمى عاقب)
 (ولا تعصه تسمى جاهل)
 فه‌قیر لای خواغه‌وه که‌پزقی بۆ بی
 له‌ولاوه‌ زۆردار دیت و تیی رۆیی
 ئه‌لین ئه‌وه‌ی چشت له‌خه‌لک ئه‌فرینئ
 په‌رده‌ی نامووسی خۆی ئه‌درپینئ
 واته‌ی که‌م ده‌سته‌ ئه‌م به‌ندوباره
 ئیستا هه‌لمه‌ت و فراندن باوه
 خوا زۆر به‌حیلمه‌و ئیمه‌ به‌په‌روش
 ده‌ریای غه‌زه‌بی دره‌نگ دیته‌ جۆش



مردن بە عىززەت تەنھا جارىكە
 ژيان بە زيان گىران بارىكە
 نابى دوژمنى خۆت بە كەم بگرى
 دەرزی خوینى پەگ بەردا پىتى ئەمرى
 تا ترسى مردن نەھاتۆتە پىش
 قورىان قورىانە لە ئاقارى پىش
 لە سەرەمەرگا دىتە تەنگانە
 گىانى فرزەندىش لە لات قەلغانە
 زۆر برا ھەيە، كە مالى برا
 لە گەل برايشا براىى برا
 تا باوك ماوہ برا براىە
 مىرات كەوتە ناو ھەراو ھورىايە
 ھەندى تەماعيان ھىندە مەحكەمە
 سويتىدى درۆيان خوارد لە مەحكەمە
 جوججەتى جەجە ماىەى درۆيان
 (حجرالاسود) پۆى كرده پوويان
 گوناه لە پارە بەوہفاترە
 تەنھا گوناهە ھاودەمى قەبرە
 حاجىەتى بۆ من زۆر كەلك ئەگرى
 باوہ بە سويتىدى درۆم ئەكرى
 نازانم دنيا دارى بى بەرە
 دەورەى ژيانم پىنچى مىزەرە



خوا زىندەوهرى جوى جويى داناوه
 هېچكەس لە وىتەى يەك نەخولقاوه
 سروشتى ئادەم لە چوار عونسوره
 زدى يەك: باو خاك، ئاوو ئاگره
 ئەمانە لە گەل يەك چۆن هەلدەكەن؟
 تادەستيان بېروا يەك لە ناو ئەبەن
 بۆيە گەورەيان لە سەر دادەنن
 كە هەلكرديكيان بکەويتە بەين
 بۆ ئەو كەسانەى كەوا بەدخروە
 لە لە بەهشتهو كوتەك هاتوو
 ئەگەر تەوژمى باگردن نەبى
 دلۆپەيش ئەبى و خانوويش ئەتەپى
 گا بى نەقىزە ھۆناكاتەو
 فیل بە بى چەكوش مل ناداتەو
 ئەسپى بى لغاو سوار هەلدەگرى
 سەگ نەيەساتەو ميوانت ئەگرى
 ھەنديكى وايش ھەن بە دلنەوايى
 خزمەت ئەكەن زۆر بە ئازايى
 بەلام ئەوانە بەدكار نايەوى
 توخن بە گەورەى ديوانى كەوى
 خوا فەرموويەتى: شەيتانى ئىنسان
 ھەر لە ئىنسانە بۆ درۆى ئىنسان



ھەندى چىشت ھەبە قەدرى نازانى
 كە پۇيى لە دوای ئەو پەشىمانى
 بە پىرى خوشى جوانىت دېتە بىر
 جوانىش كە پۇيى نايەتەو گىر
 كە نە خوش كەوتى ئەللى ئاخ و داخ
 ھېچ خوشتر نىيە لە بەدەنى ساخ
 پارەيش لە سەرفى خۆت ئەتۇرىنى
 نايخۆى خەمىەخۆى كە ئەيدۇرىنى
 كە بە جلى جوان پىاو پەسەند ئەكەى
 لە لای ھونەرمەند خۆت بە پەند ئەكەى
 فرىشتە ھونەر نىيە كە چاكە
 لە شەرتىكدايە لە بەد بىناكە
 ئەگەر ئازايە بايىتە ناومان
 ئەویش وەك (ھارووت) ئەخەينە زىندان
 بىدە بە دوژمنبە سەرفرازى
 بەلام لە دوست چىشتى نەخوازى
 ھەر چەند شاردنەوھى سىر سەر ئەكا
 سىر نەشاردنەوھىش سەر لەبەر ئەكا
 بە جەزاي گوناھ با تونائوتوون بى
 نەك شەرمەزاري عەفووى دوژمن بى
 وەك (دېوژن) بە، سىيەرت نەوئ
 لە كووپەى خۆتا، پاكشى شەوئ



مار تا زیندووه به پیچ نه کشی
 سهری پان بږوه، راست رانه کشی
 هه به له بهدی زور قورت نه یینی
 که دهرفته تی دی هر تی نه چینی
 باو کمان به گه نم به هه شتی دانا
 گه نه بږ داو نه بی به دانه
 نه لین: جهه نه نم له دم مارا به
 ناگری گرانې وال له کارا به
 پر به ردهر گامان رازیانه به
 زانه زگ مشته ی ناو هه مانه به
 لایه یاساغه و لایه به ره لالا
 به رد به ستوویه و سه گ گه مارو نه دا
 په ک به سه د نه شیا شن و کهویه تی
 مانگانه ی میری له جی خویه تی
 زور مه مورو دهرچوون که وتنه کاسبی
 مه عاش! که تیرم نه که ی، با نه بی
 تا نه مړو یمه له پروی جیهان دا
 زور به اختیار بووین له گوزهران دا
 نیستایش هیوامان وایه له لای خوا
 له گهل چله دا، چله ی هار برخوا
 له سهر و له ژیر شکا نه له مان
 چاره یان برآ، که وتنه (نه له مان)



(يەك شەممە) نەمام بىنى، دىتەبەر
 (دووشەممە) ھەلسە بىچۆرە سەفەر
 (سەي شەممە) نەحسە بۆ كورد بەجەنگە
 (جۈار شەممە) بەھار سەيرو ئاھەنگە
 (پېنج شەممە) باشە بوۈكى تيا دەبەن
 ھەينى بە جەژنى مۆمىن ناو ئەبەن
 (شەممە) تەعتىلى جۈولە كەي تيايە
 لاي مەن ھەممەيان پۇژى خودايە
 بەلام چاۋى پېش پىساۋ دەئەنگىۋى
 تەئسىرى زۆرە، بگىرە لە كىۋى
 (ۋان يىكادۋا) كە خوا فەرمۈيە
 بۆ ئەۋانەيە كە چاۋ لەدوۋيە
 ھاكىمى بابان چاۋيان ھەئە كەند
 بەۋە تۆلەيان لە چاۋپېش ئەسەند
 چەندى زۈيانى بەدگۆيان بېرى
 ھەندى (زۈرنالى) جاسۋوسيان دېرى
 ئاخ خۆزگە ئەمە ئەكرا بە قانون
 چاۋپېش ۋ بەدگۆ لە ناۋ دەردەچوۋن
 زەمانىان بېرن، گىرۋى بەدگۆيان
 شۈبھىكى تىريان بۆ دىتە زمان
 ئەلەين: خوا بۆيە بەدكار ئەزىننى
 لە ناۋ ئەۋاندا پىاۋچاك بىۋىتى
 ئەمە زەمانى مەھدىي پى ئەۋى
 ئىستاكەس نىيە پىاۋ چاكى بۋى



نه وهی ده زانی گوشتی پی ناگری
 خه می بؤ مه خو، به شویتیا مه گری!
 بی گومان هرچی که خواستی خوا بی
 به کهس ناگورئ، هر ده بی وایی
 بؤ خواپیداوان له پر نه باری
 زور پاروویش له قورگ ناچیته خواری
 خوا نه پیداوه تی که بیخوا ټینسان
 که چی پتی ده لټن: له غاوی شه یتان
 که وایو ټیمان به خوی خوت ټینه
 به خه فته دلی خوت مه په نجینه
 هه دیس فهرموویه: ټیمان به قه ده
 پیاو نه پاریزئ له په نج و که ده
 هیوا ده بی نی که که ټیمانه
 هر کرده ی نه وه و برده ی شه یتانه
 خوا مالی دنیای داوه بؤ خواردن
 هر خواردن چاکه و خوښ رابواردن
 ده وله مهند باوه په به مانه ناکا
 نه و هر نه یه وی زورتر په یدا کا
 نه لټن: که پاره خه رج که ی نامټنی
 که نه شما، خه لک، پټ پی نه که نی
 نه میسه راسته لای پاره په رست
 ناخ مهرگ بواری کهس نادا به بست



رەشەبا شەرىپە، ئەيشلەن بەھارە
 چەرخى چەپگەردىش، شەرى بەھارە
 خوا ئەم گەرشە بۆيە ئەنوتى
 بلىن: ھىچ لە سەر پىي خۆي نامىتى
 خوا فەرمووى: ئەكەر لە قەلايشدا بن
 پزگارى نىيە لە چىنگى مردن
 ئەمە بە چاوى خۇمان ئەيىن
 كە چى بە مردن ئىمان ناھىتىن
 ئەگەر بە مردن ئىمانمان ئەبوو
 گرانجانىمان لە ناو دەردەچوو
 ھەموو پزىكىمان يەك بە دە زىادکرد
 ئابىرووى ئايىنى ئىسلاميان برد
 بۆ خويىنى ھەزار قەپ درىژ ئەكەن
 ھەر بەو خويىنەو ئەچىن نوژ ئەكەن
 ھىچ سالى بىرنىج وەك ئەمسال نەبوو
 تىفكەرن! نىرخى لە وزە دەرچوو!
 سەعدى فەرموويە: بۆ ئەم ھەلدايە
 (بەرد بەستراو، سەگ بەرەلدايە)
 مەنىش بى ترسو پرس بن وا ئەبىم
 بە تەفرەي شەيتان زوو ئىغوا ئەبىم
 ئەم تۆزو خۆلەي ئەيكانە خالە
 لە پىي ئايندا ھەر غەشەو غەلە



ئەو كەسەي كەوالە خۇي بايە
 دووى با كەوتوو، رەنج بە بايە
 خودىنى عەكسى ئاوتسەي دېو
 ئەمدىوى دىوى، دىوى سەركىو
 بۆيە گلېنەي چاوم خۇش ئەوى
 ئەينى چاوى بە خۇي ناكەوى
 دىنا ئەينى و خودىنى ناكە
 عەزىزە لە ناو ئەندامى چاكە
 بەدكار لاي گەورە كە تىدە كۇشى
 پەلە ھەور تىشكى پۇژ دائە پۇشى
 خوا پەگى چىل لە بن ھەل كەنى
 دەست بۇ گول ئەبەي، دەست ئەرنى
 ھەنگۈنىش چىزووى ھەنگى لە گەلە
 بەلى ھەر تۇشى، نىشى تىكەلە
 ئەمە فەرموودەي راستى (نەبى) يە
 كە لە جىھان دا ئاسايش نىيە
 ئەگەر سەركەوتن تا سەر، سەرىگرى
 بۇچى لە بەھەشت ئەكرانە دەرى؟
 دىارە كە خۇشى بۇ كەس نامىنى
 لە بىر نامىنى كەيفەي دوتى
 ئەمىرۇ كەوتووتە ناو دۇست و ئاوال
 كە شەوت لىھات، خەوہ يا خەيال
 لە گەل تالىشيا دىنا شىرىنە
 ھەندىك بە دىنى دىنا بى دىنە

ہیشہ کہ دنیا (دہنی) ئەزانئ
 دوورہ لہ دەوری دوونان بۆ نانئ
 بە ہیوای پەزای خودا بی غەمە
 لہ پاشەبەرە ی نەوہی ئادەمە



دوژمنی یارو، یاری دوژمنان
 دوژمنیکی راست چاکتره له‌وان
 دوژمن به درو خوی ده‌کا به دوست
 رۆژیک نه‌یینی ده‌رده‌چی له‌ پۆست
 چونکو خوا راسته‌و راستی خوش نه‌وئ
 داری راست به‌ لای چه‌وتا نانه‌وئ
 گۆچان که به‌ زۆر نه‌چه‌میت‌وه
 له‌ ئاوا دایتیت، راست نه‌یت‌وه
 (به‌دگه‌وه‌ر) شه‌وقی (فویه) نه‌نوئین
 که (فویه)ی لاچوو شه‌وقی نامینئ
 نه‌لماس به‌ (کان)ی خوی خوش (تینه‌ته)
 بۆ په‌نجه‌ی پیاوی گه‌وره‌ (زینه‌ته)
 نه‌وه‌ی سروشتی خواداوی پاکه
 له‌ درۆی به‌دخواو دوژمن بیناکه
 چوار که‌س له‌ چوار جی خویان نه‌نوئین
 له‌و چوار جیه (گۆی) هونه‌ر نه‌فرین
 ئازا له‌ جه‌نگا، خویش به‌ زه‌بوونی
 دوست به‌ ته‌نگانه، ژن به‌ نه‌بوونی
 گه‌وره که‌ هۆش و دووربینی لا بئ
 نه‌شی (به‌دزوبان) لئی ته‌وه‌للا بئ
 مه‌سهنه‌دی دنیا که‌ گروپفه
 که‌ بۆ ئازاربئ شایسته‌ی تفه
 هه‌ندئ به‌ پاره‌ سه‌له‌م نه‌بیرن
 دانه‌ی داویکه‌ پیتی خه‌لکی نه‌گرن
 هه‌ندیکیش چاکه‌ بۆ پاداش ناکه‌ن
 هه‌ر به‌ ته‌بیعت مایل به‌ چاکه‌ن



هه نډې وه ک (که رویشک) خه وی دروږه
 هه نډې وه ک (پړوی) به چلو چوږه
 (که متیار) به وه ی پنی ده لښ چاکه
 قوله پنی نه سمن، نقه ی بو ناکا
 (تانبجی) قه لاده ی زیوی بکه مل
 که رویشک و پړویت بو نه خا له گل
 سه گیش به نانې نایه لښ (دوون) ان
 به دزی شه وان پړووبکه نه مالان
 ولاخ به (تالیک) نه تبا به پړوه
 خزمه تکار به نډی خوراکی شتوه
 نه گهر نه ولادت باش نه که وی به ختو
 له هه موو شوتیتک لیت نه بی به (خینو)
 خوا که گیان و نان نه دا به به نډه
 ناسینی نه ویش به (که ره م) به نډه
 که م که س چاکه بیان وا له پیش چاوه
 (به دنمه ک) سپله ی ناوه، به دناوه
 له پیشدا (چه قه ل) له ناوشارا بوون
 (سه گه ل) فیلان کرد، نه وان بوی ده رچوون
 نیستا که به شه و، دین ده لوریتن
 سه گه ل به (یوخ، یوخ) رایان نه فریتن
 نه م په نډه که لکی نه وه ده گری
 به به لینی سه گ باوه پړ ناکری



هر قینه دلی دوست نه ره نجین
 (حیلم) ناگری قین داده مر کین
 (شہیتان) به کیکی داناوه لیره
 کورته بالایه و چاویکی کویره
 شہیتان لاسایی نه و نه کاته وه
 به بی (شخارته) ناگر نه کاته وه
 (ده هؤل) به و دهنگه و به و شیرہ تیہ
 سہری بی مہ غزه و هہ وای پہ تیہ
 به لام سہد عاقل هہ لده پہ پیتی
 هزار کھس له دوور بؤ شایی دیتی
 چاک نه لی مالی به دکار ناوا بی
 تاریکی نه بی، پوژ قہ دری نابی
 به زستان ئینسان ناگر یاد نه کا
 هاوین قیمہ تی به فراو زیاد نه کا
 دهوران دهورانه هاوین زستان
 له سہر هیچ حالی نامیتی ئینسان
 نه خوشی قہ دری ساغی نه نویتی
 برسیتی نامی نانت بؤ دیتی
 هندی که له پر دهوله مہند نه بن
 یا پیاو نه کوژن، یا نه یدہن به ژن
 تازه دهوله مہند خانوو نه کرن
 یا ئوتومیلی تیا لی نه خوړن
 له وه ناپرسن خہ لکی ژیر که وئی
 شاهی هر خوشه بؤ ته نها شه وئی



سه يری نادان که، خه م نه پړه وینئ
 (تهرسه قول) ژانی چاو نه شکینئ
 (میياز) به ئازا ناوی نه برئ
 ژن لینی دهر که وئ، شاربهدر نه کری
 (زهر وو) خوینئ پیس له نهش نه مژئ
 (نه سپی) به میکروږب ئنسان نه کوژئ
 (گوپژ) به و به رزیبه بهری وا ورده
 تهرزیکي (شووتی) به شی دوو گرده
 (وله ک) ئ په نجا (وشر) یخ نه دا
 (گولله) یتک، ناگر له ویش بهر نه دا
 به تایی، شایی تهختی نهخت نه بی
 یه کئ به نه سپی خاوه ند بهخت نه بی
 له کیلی قهبری شای (قه لاجوالان)
 نووسراوه هاوار به دوو (جلق) ه نان
 ئیستا دوو سهده و که سیش ناپرسی
 دهووری مه هدییه وا کهس ناترسی
 تا دیت زه مانه پروو له (به دی) به
 بهر پکهوت باوی (نه دی ویدی) به
 ئیره زور چاکه نه ولا بروانین
 هم موویان دزی (گولک) ی خویانن
 هم حاله دیاره خواستی خوایه
 دوان له کاری خوا، خوراییه



سپله شهر به تې گياني ده رخوارد دهی
 رږږی نه تدایې، نه لې (برو دهی)
 سه گ پارووه نانې له تو بینې
 شونت ده که وې بۆ هه موو شوی
 هونه ر لای پیاوی (نه وسن) نایینې
 (نه په روه ر) هه لدې که گه یه تینې
 زه وی له ناسمان هه ر بۆی ده بارې
 له زه ویش بۆ ئه و، تو زو غوبارې
 که و ابو ئه بې پایه بلندان
 پاره بیه خشن به مسته مندان
 خوا چاوی لیه، عه ییت ئه پو شې
 هاوسی بۆ عه ییت، له غه یب ئه کوشې
 خراپه بکه له گه ل پیاوی چاک
 به لام مه رحه با مه که له ناپاک
 چاک خاک بۆ سه ر خوی ئه ییژ ته وه
 ناپاک میله تیک ئه پریژ ته وه
 بی ده ول ته یی روو ئه کاته شارې
 به (ده وهن به ناش) باراش ئه هارې
 ئه م قه ومی کورده به وه ده مرې
 هېچ که س، هېچ که سی له ژوور خوی ناگرې
 ئه و ده لې خاوه ند پینا نه و گه زم
 ئه م ده لې نه زم وا هه لده به زم
 رږږیکیان لې دې که وا سه رسه ختی
 ئه بیته مایه ی کزی و به دبه ختی
 ئه وسا که ده ورلن رووی کرده که چی
 نه لې (که زی چی)؟ لاچو (جاوی چی)؟



به ورو په شهباء، هر ز له يه ک ناکه ن
 خوا با هر دوو کيان له يه کتر ړاکه ن
 هم دوانه هاوین نه گهر يه ک که ون
 هه ناسه نه بېرن (مېنمل) ي خه ون
 چنډ خؤشه هه وای ساف و سینه ي ساف
 له پيشدا نه مه، خوا دابووی به (جاف)
 ئیستا له شوین (پرست) خپوه تی شای جاف
 رستی (پره ست) نه ستوی پیچا به تاناف
 (پوکهر) ئالیکي خستوته جؤکه ر
 دیاره پيشه ي وا چؤن نه چپته سه ر؟
 نه ي: گله کویر بی، بؤ مه حموود پاشا
 ده ک شهرمه زار بی چه رخی چه واشا
 له شوین ئاوازه ي قورئانی نه وان
 کار که وته (کاری) و (فلوش) به شه وان
 گوايه (ئیدمان) ي پایه ي بلنده
 به لام کی نه لی که رت به چه نده
 شهر خواوند مولکی کرد به (ملیونه ر)
 با هزار دینار بده ن به (پوکهر)
 خؤ که سیان نالین هه ژارمان هه يه
 چاو هه لنابرن بزنان که يه؟
 دواي نه ووه ي شهر و گرانی لاچوو
 نه لین: دریغا نه ویش خه وئ بوو
 وه ک من به ده نگی ئیزاعه ي کوردیم
 نه لینم خه وئ بوو، دیم و یا نه دیم



له ناو گینژاوی گهر دشی ده وران
 به نه په شوکان نه بیه مه له وان
 نه گهر سه برت بوو هیچ ناشله ژیت
 که په له ت نه بوو هه لئا خلیسکیت
 هاو نیشینی به د، نه خلاق نه گوړی
 پیاو خراپ چاکیش نه خاته گوړی
 نه و پادشایه ی گوپی له (هامان) گرت
 له گهل میلله تی خو ی ده ری نه برد
 نیمان نه وه ته که له دل ده ری
 نه ک ترسی شیرو چه پست له سه ری
 له گهل خراپا نالیم تو چاک به
 به لام به کرده ی چاک خوت بیناک بی
 له به خشو به خشین په شیمان مه به
 به شهرتیک دوستی (له نیمان) مه به
 چهند خوشه خه وی خوشی بی گری
 دوژمنت نه بی، خوشیت سه رنه گری
 روژ نه رکی مه سته، شهو خه یالی مال
 سه روت نابی و عه یشت نه بی تال
 تو که نه زانی هیچ تا سه ر نیه
 نه م ته قه لایه و نه رکه ت بؤچییه
 لیده له تیپی په ندان به تی تی
 چی ده بی، بی، که یفی خو یه تی
 هه زاران وه ک تو هات و تیپه ری
 پاسیان نه کردو سه گیان پی وه ری



ھەركەسە ھەۋلى گىيانى خۇي ئەدا
 ھېچ كەسم نەدى پۇج بكا فېدا
 ھەرچى ھەلدەستى نىشتىمان پەرورە
 كە دەرفەتى دى، بەشى خۇ بەرە
 ئەگەر ھەر مەلى ھەنجىر خور بوايە
 ئەشيا بە كالىش ھەنجىر نەمايە
 ئەوانەى كەوا سەركە وتوون تەواو
 بە فېداكارى لاوان ھاتتە ناو
 ھەندىكىش پياويان ئەكەۋىتە پى
 تويكەلە شووتيان ئەخەنە ژىر پى
 (دېرك) ئەخەنە ژىر، كلكى ئىستى تۇر
 بۇ ئەۋەى سۈارى بىگلىنى بە زۇر
 لىسى كۆپرىيە كەۋتۈتە ناومان
 ھەروا ئەكەۋى لە سەرو چامان
 بۇ ھەموو كارىك غايە پىۋىستە
 بى غايە ۋەسەلەك ھەر نەنگەۋىستە
 ئەۋەى ئەخۋىتى ۋ ئەيھىتتە كار
 ئەبى بە چىرا بۇ ۋووناكى شار
 ھەندىكى واش ھەن چىراۋە كۆزىتن
 (جوۋتە) ئەھاۋن، كاسە ئەپزىنن
 ئەمانە ئەبى كە (ئەشكىل) يان كەن
 يا بە (نەقىزە) پەقەن كىلىان كەن
 ھىۋاشيان ھەيە (قۇچ) ئەۋەشىتى
 كەلەكى (مىرى سۈور) ئەۋۋوخىنى



به‌ر چاوو پێلاو هه‌ردووکیان ته‌نگ بێ
 نه‌بی پێی دل و پێی پۆین له‌نگ بێ
 ناوه‌ج‌باح بێته‌ بیخه‌ره سه‌ر کار
 له‌ پێشدا برای خۆی ئه‌دا له‌ دار
 خواغه‌نی کردو له‌ وزه‌ ده‌رچوو
 (ان‌الانسان لبطغی) ی فه‌رموو
 که‌ به‌ هه‌له‌په‌هه‌لپ، پاروو نه‌جوورا
 کاتیک زانی له‌هینت گیرا
 ئه‌گه‌ر عه‌یبی خۆت بێنێته‌ پێش چاو
 (عه‌یب) له‌ که‌س ناگری، زوو ئه‌یبی به‌ پیاو
 به‌لام ئه‌و عه‌یبی که‌ وایته‌وه
 به‌ زۆری (کوته‌ک) ناشاریته‌وه
 ئه‌وی بێ عه‌یب بێ، خوایه‌ به‌ ته‌نیا
 له‌ پێغه‌مه‌ران عه‌یبیان ده‌ره‌تیا
 سه‌رکه‌وتنی شاخ چه‌نده‌ گرانه
 هاتنه‌ خواره‌وه‌ی هینه‌ ئاسانه
 قه‌سابی ناشی پێستی مه‌ر ئه‌دری
 له‌پری هیچ که‌س نابێ به‌ کوپری
 ئه‌گه‌ر (مه‌بعووسی) بێ مه‌عاش ئه‌بوو
 (په‌ئێسی ته‌جنید) ئه‌رکی تووش ئه‌بوو
 گویم لی‌بوو پیری، وای نه‌گوت پیری
 خوا ده‌وله‌ت بۆ سه‌ر ده‌وله‌ت ئه‌نیری



ئەگەر لە پارەى خەلكى پىرسىت
 چاوت تىرنابى، تا دەمرى برسىت
 ئەوۋەى بە چاكەى چاكان نەزانى
 دۆش دادەمىنى دوايى بۆ ناننى
 ھەر شوپىنى كە ئاو گرتى ئاوايە
 (دېمە كار) كىلان پەنجى بەبايە
 ئاو بۆ خواردنەوۋە زىندەگى دېنى
 لە وزە دەرچى پىار ئەخنكىنى
 (ھەنگ) كە بۆ ھەندى، ھەنگوین ئەپژىنى
 بۆ پىاۋى (ناعال) ژار ئەپژىنى
 تا (زوقوم) نەبى دەست ناتەزى
 تا پىنى پىا نەنىت مارىش ناتگەزى
 دەستى دۆستان لە خەنە بگرە
 دەستى دۆزمنىش، ارى پى بگرە
 (ھەلاتت) نىيە بۆيە والانى
 ھەلال خۇرىيەو كەم دەستەلانى
 پەمەزان ھەر چەندە دىسان دېتەوۋە
 لە كۆپى (پۆكەر) جىنى نايىتەوۋە
 پارەدار ئەلى گرانى كىيە؟
 چولە كەى دەشتى و بەردى دەشتىيە
 ئوتۇمۇبىلچى قۇناخ ئەسىنى
 بى دەرىپىش، ھەر جاۋ لە خەو ئەيىنى



ھەرزە گەرد بە ھىچ پىلاو ئەدرى
 ھەندى رۆژوۋەوان ناشتاي پى ئەبرى
 دلو زوبانت كە يەك نەكەوى
 بارى ئىمانت لاسەنگ ئەكەوى
 نالەيتكى شەو بۇ قاپى يەزدان
 كارىگەرتەرە لە نوپۇزى پۇزان
 (شەوان خەلوەتە، يار بى ئەغيارە)
 (گشت لايى نوستون، دۆست خەبەردارە)
 سەردەقى مانگى خىر، پەمەزانە
 نۆمىنەى حەجىش، جەژنى قورىانە
 بەلام ئەم پەندە لاي ئىمە باوہ
 پەمەزان بەجەنگەوہ (سەفەر) بەدناوہ
 لە پەمەزاندا (شەيتان) دەرئەكرى
 بىيادەمى بەد لە جىيى دائەنرى
 سەد نوپۇز بۇ ئاغوا شىخ دائەبەسترى
 بەلام رۆژوو ھىچ پىاي تىا ناكرى
 حەج پىاو لە گوناه پاك ئەكاتەوہ
 زۆرتەر بۇ سويتدە كاتى ھاتەوہ
 تەفرەى (مامەلەى) كە ھاتە مەيدان
 قولفى كابەيە سويتدى درۇيان
 ئەلەين تەئسىرى حەج وەك شەرابە
 پىيى دەرئەكەوى چاكەو خرابە



میوان رزقیځوی له گهل ځوی دیني
 کوی خانه ځوی بی له جینی ده ستینی
 خوا فهرموویه تی تو هر به خشه
 سه د هینده ی نهوت بو دی مه له خشه
 نهو رزقه ی کهوا خوا بو ت نه نیری
 له نه بهل زیاتر، له دووت نه گیري
 به لام رزقی خوا شهرتی باوه په
 بی باوه ماسیش ناگری و ته په
 به بهش ناپه زه، له ځوی بیزاره
 تو دایم له خو ت خوارتر بنواړه
 هاو نشینی چاک خه م نه په ویني
 به دخوو پر شنگت، لی نه پرژیني
 مبه به مورغی قورسه هیلانه
 خو ت له دنیا دا غه ریب بزانه
 نهو دراوسیه ی کهوا بی وه به
 بزانه چاکه ی به سه رته وه به
 که دراوسیکه ت بی شیو هه لیکرد
 حق وایه فریای کهوی ده ست و برد
 که بابی سه خی دهوای دهر دانه
 پا قلاوه ی چرووک دهر دوهو سندانه
 چند خوشه له گهل په ک دوو، دزستی چاک
 هه لسی و دانیسی به دلنکی پاک
 نهو سایه بلنی به هه شتی دنیا
 به من دراوه به تاقی ته نیا



نه‌و که‌سه‌ی نه‌بی به‌ وایسته‌ی خیر
 بو‌باغی به‌ه‌شت نه‌بی به‌ ئاودیر
 به‌ه‌شت قوناغی پی‌اوی سه‌خیه
 (به‌خیل) له‌ سایه‌ی (توبا) به‌ریه
 نه‌وی نه‌یه‌خشی مایه‌ی نه‌جانه
 هه‌رچی مایه‌وه‌ مالی میرانه
 سنی زۆژ ناکوک بی له‌ گه‌ل برای دین
 دلت زه‌نگ نه‌ گری (مه‌حروومه) له‌ دین
 عه‌زیزی قه‌ومت که‌ هاته‌ کزی
 ده‌سگیری بکه‌ زۆرت‌ر به‌ دزی
 پزیشک نه‌پرژئ له‌ پیر وه‌ ک (کووره)
 به‌ ده‌ست خۆی نیه‌ تۆ لئی بیوره
 که‌ به‌ل‌یتندا زوو به‌ جیی بینه
 شهرت به‌ جیه‌تان، رۆکنی نایینه
 که‌ به‌ دۆستی ده‌سیتیکیت گوش‌ی
 نه‌بی بو‌ئیشی به‌ دل تیکوش‌ی
 هه‌ر خزمی له‌ گه‌ل تۆدا نه‌سازئ
 راستی که‌ره‌وه‌ به‌ چه‌ کوش و گازی
 چونک‌و موداره‌ حوکمی دنیا‌یه
 نه‌وی موداری نه‌بی ته‌نیا‌یه
 به‌ پنی عه‌قلی خه‌لک له‌ گه‌لیان‌ بدوئ
 که‌ گیا به‌ هه‌وای سروشتی نه‌روئ



من بۆت ئەنوسىم بە دەرس بېخوئە
 دەستى كە حاكىم بېرى بى خوئە
 بەلام ئەو دەستەي لەو ھەلدەبىرى
 حەق بى! خوانانى ئەويش ئەبىرى
 خەلك بۆيە رانى بە شوان ئەسپىرى
 كە لە گورگ و دز، پاسى بدېرى
 ئەگەر گورگ ھات و مەپكى فراند
 ئەو گورگە قەدرى شوانە كەى شكاند
 شوان ئەبى سەگى گورگ خنكىنى بى
 خۆيشى گالزكى سەرشكىنى بى
 ئەو ھى مال بە زۆر لە خەلك ئەستى
 خۆلەمىشكى لە جى ئەمىنى
 گرى ئەو ئاگرە بە چاۋ ديارە
 كەس باۋەر ناكە ھىشتا لەم شارە
 ورچ ھات بە خۇياۋ كەۋتە چەۋلە
 پىشتى پىلنگى كرد بە كەۋلە
 كەس لەمە سەرى لى سوۋر نامىنى
 خوا تۆلەى بزنى بى شاخ ئەستى
 بە (دىموقراتى) من رەنگم سوۋر بى
 خوا بكا پىلنگ و ورچم لى دوۋر بى
 پىشە يحو كمدار دلەنەۋايىە
 لەسپاسە تدا (ئابى) دايە



خه زان هات گه لای په زان هه لوه ری
 ټیکرا ټپه پری به رو سیبه ری
 دره ختی وه فا هر نه و چاک نه کا
 دالده ی سیبه رو، به فر، بز که س ناکا
 شیتیک که سه ودای وه فای که و ته سر
 نایگاتی، هه رو ک شوین که و ته ی سیبه
 (عه نقا) به خه یال بالی بز نه کرئ
 (وه فا) به هیوایش پری پی نابری
 نه م بوو که کونه ی که دنیای ناوه
 هیشتا (جیازی) به که س نه بر او
 شه یان له خه ودا دپه باخه ل پیاو
 دنیا به خه ویش نا که ویته داو
 بز هه ندئ دؤستی به سه رزاریه
 نه وه ی نه ی داتی دل نازاریه
 پیاوی دنیای نه یو توه ټوخه ی
 وه ک (هل من مزید) هه ر بانگ نه کا ده ی
 تا دواپی له دوا ی نه و به جی ماوه
 سوو کی بز میردئ ژنی بر او
 هاوین کلاویک با فراند بووی
 په له یان نه بوو، پایز که و ته دووی
 منیش که عومرم پړی و به سه رچووم
 وا شوین کلاوی بایردو که و تووم
 واته یتک له ناو (سنه) دا باوه
 وا (مه لیچک) یک ها وه هه واه
 پووئه کاته خه لک هه روا پوو به پروو
 ییژئ که نه وه ی له ده ست ده رچوو چوو



هەر قینت هه لسی و ده ست بوه شینی
 په تی ژیا نی خۆت نه پچرپتی
 خه تی جار انمان جه وه هری شیر بوو
 نه خو یتده وارمان نازاو به گیر بوو
 ئیسته بۆمبایه له گهل که وته کار
 نه شیرت دیلی و نه دار نه دیوار
 جار ان نه یانگوت، فلان کهس مه رده
 له لیتقه و ماندا کوردی نه به رده
 ئیستا که لیمه ی (مه رد) وه رگه راوه
 له جیی نه و (درهم) په سه ند کراوه
 (دینار) یش ناوی به فارسیه
 (دین نار) وه پیشه ی فریاد پر سه
 که چی (دینار) ه جینشینی (دین)
 سه ودای نه و بووه به له که ی ئاین
 پاره دار نه لی: خو ئهم قسانه
 واتهی لاتی وه داخی دل یانه
 راست نه لین به لام نه وانیش به فیل
 هه زار هه زاریان خستۆته نه شکیل
 ناخ چی بکه م نه مه ده ردیکی قورسه
 که ترس له پرسه، له ویش مه پرسه
 شاعیر له هه موو نه زمی نه بیژئ
 نه یزانی شیر داپیر نه ریژئ



ئەلەين بەرد لە جىيى خۇيا سەنگىنە
 ئەوى كە تۇرا، بچۇ يىينە
 ئاۋ كە ماىەوۋە نەروا لە بەرى
 كەس لە بەر بۆگەن ناچىتە سەرى
 ئاگر مەرحەمەت بۆ كەس نانوتىنى
 يىشى پەرسىتى، ھەر ئەتسووتىنى
 دار چاكە ئەگەر يىتو يىنىزى
 زۆرى پىي ناچىي بەرى ئەچىزى
 دزىك نىوەشەو ئەچىتە مالىنى
 ئەيەوئ ھەرچى تايە يىمالىنى
 لىنى پائەپەرىن، ئەلەين كورە كويى
 ئەلى من (بەگچىم) باوۋەر ئەكەن پىنى
 ئەلەين: بەگچى چۈن بى دەھۆل ئەبى
 ئەلەين: بەيانى گۇيتان لى ئەبى
 بەيانى دەھۆل دەنگى دايەوۋە
 بەگچى دزىوۋى، ھىچ نەمايەوۋە
 پىف لە (دۆ) ناكە، ئەوى لوا بۆى
 ھەر كەسە بوۋە بە دزى گاي خۆى
 (دز) و خاۋەن مال ئەگەر بەك كەوئ
 بە كۈنەباندا گا سەردە كەوئ
 پەندى پىشىتان كە بى مەئايە
 ھەم (بى بەھايە) ھەم (بى بەھايە)



بیانوی نه وسنیم دۆزییه وه بۆ خۆم
 نهوی ئازایه بلیت: من ناخۆم
 برسیتی په گی هاری پیوهیه
 وه ک زستان تۆفه وه به کپیوهیه
 ئەم ههراو جهنگه هه ر بۆ خواردنه
 نه خواردن دواپی گیان سپاردنه
 ئەو دهخواو ئەمیان ته ماشا ده کا
 دیاره له دۆستی ئەو حاشا ده کا
 به کئی زۆرداره وه به کئی بی زۆره
 بۆیه له ناوا فیتنه وه زۆر زۆره
 هه رچی به بهشی خۆی ناپازیه
 ناسزاو سزای جهزای قازییه
 کهس به خۆی نالی سبهینی ده مرم
 بۆچ باری گونا له نه ستۆ ده گرم
 چه قه ل که فرسه ت له مریشک ئەینی
 له پشدا به ریز ئەیا ئه خنکیتی
 ئەلی که خنکان فری ئەدرین
 به ناچار هه موو به من ئەبرین
 نازانی سه گی چه قه ل کوژ ههیه
 نهوی به (وهیه) گۆپی نه وهیه
 گشت سه رنویشتی رۆژی ئەزه له
 ئیمه ده خاته سه ر په له وهزه له
 له ولایشه وه پیم ئەلی: موختاری
 کرده، خوا کرده و تۆ گونا هکاری



بؤ نه وهی به دل به ندهی خودایه
 سهرو ژیری خاک وه کوو به ک وایه
 هر نه ودهسته بهی که خوا نه ناسن
 هیچ خه میان نیه، که بی کراسن
 دهسته یتکی تر (کوستم) له بهره
 که دایانمالین خه میان له بهره
 هه ندیکیش خویان بؤ مال نه کوژن
 وه ک (زه روو) خویتی خه لکی نه مژن
 کاتی دهستی مهرگ نه یانجه پړینی
 هه موویان به زور له زگ دهر دیتی
 بؤ ده ولت نه وهی که شیتگیر تره
 تا باری قورس بی، له لای خوشتره
 هه رچی ینسافی نا به تاقه وه
 روژیک نه یننی بوو به فاته وه
 مندال خویتی دایک نه مژنی له زکا
 که هاته دهری ناوله دهر نه کا
 که چی نه وکه سهی که (شه کر) نه خوا
 نووشی عیله تی (شه کری) ناکا، خوا
 به تورکی (شه کر عیله تی) هه به
 دوکشور نه زانی مردنی که به؟
 (شوکور) وه ک (وهفت) که نابه دیده
 هه رچی به شه کر بمری شه هیده
 (شه کر عیله تی) و شه کر قیلله تی
 لیکتی بریون (قاوه) و دالتی



ئەگەر (پەنجەرە)ى تۆ شووشەبەندە
 بەرد بهاويە خەلك، كارى تۆ گەندە
 كە شەرچىتو بگەى لە كۆلان
 دايك و باوكى خۆت ئەكەى بە قەلغان
 ئەگەر تۆ ئىشى دەرزى بچىزى
 بە سووژن خوينى خەلكى ناپىزى
 ئەوى ژارى چەشت لە زەردەوالە
 ئىتر ھەنگوينى لەدەمدا تالە
 ھەيە بۆ تەفرەى دوو (خۆقە) ساوەر
 ھەجى ئەنيتە پىناوى باوەر
 مەئموورى گەورە ئاوە دەكشى
 وردەلە كانمان زىخە ئەنیشنى
 ماسى كە زل بوو ئەچى بۆ دەريا
 (ئەژدەھا)يش بە زۆر بۆ (دۆزەخ) بريا
 ئاۋ لە جىيە كدا كە زۆر بىمىنى
 پەنگى ئەگۆرئى (زەرۋو) ھەلدېتى
 (زەرۋو) خوينى پىس لە لەش ئەمژى
 (كولەۋە يابە) كە پىاۋ ئەكوژى
 ئاخ كولەۋە يىباب، داخ كولەۋە يىباب
 جەرگى عالەمت سووتاند ۋەك كەباب
 لەم گىتتى يەدا دەنگى باش باشە
 كە لە گۆرپىشدا يارەو وىلداشە



دهم مەنێ بە دەم (قلیانی) خواوه
 گه‌ه بلێسەنی بە سەت هێلکت براره
 له‌ کاری خوادا ورد مە‌به‌ره‌وه
 سه‌ر شوێرکه‌و، برۆ، له‌ دووری که‌ره‌وه
 نه‌ گینه‌ هه‌ر تۆ (سوخره) کیش ئە‌بی
 به‌ کاری (ینگار) ناوکه‌ پێژ ئە‌بی
 ئە‌گه‌ر بلێی من هونه‌ر ئە‌نوێتم
 به‌ کارزانی خۆم (مه‌سنه‌ت) ئە‌سێتم
 له‌ په‌زاقی خوا ئە‌که‌ویه ئینکار
 نه‌وسا نه‌ویش تۆ نه‌خاته ژیر بار
 (هارون‌الرشید) کاتی میسری گرت
 وتی: به‌م مولکه (فیرعه‌ون) خوایی کرد
 له‌ قینا دا‌یسه ده‌ست (قوله‌په‌ش) ئ
 سه‌یرکه‌ن خوا مولکی خۆی چۆن ئە‌به‌خشی
 په‌موودانه‌یان چاند، ئاو دای‌پۆشی
 هاواریان بۆی برد هیچ بۆی نه‌له‌خشی
 وتی: ئە‌مه‌سال خه‌لک (خوری) بچینی
 ئاو ئە‌یشواته‌وه (چلک)ی نامیتی
 ئیمه‌ تی‌ناگه‌ین (حکه‌مه‌الله)یه
 ئیتر چی‌یه ئە‌م قیره‌و هه‌للا‌یه
 (رجال الغیب)ی ئە‌مه‌سال (خووی) وایه
 ده‌سته‌ی خودپه‌سه‌ند، ناخاته‌ کایه
 وا چاکه‌، هه‌موو ئاوێک بنۆشین
 چاو له‌ گونا‌هی یه‌کتر بیۆشین



ھەورە تىرىشقە گرمەى بىراوہ
 بۆيە (دوومەلان) لىمان تۇراوہ
 دوومەلان ناوى دەمەل لە كۆلە
 بە بى تۆۋ دېشەى دەردەچى، زۆلە
 كە چى برەوى زۆرە ئەمەندە
 لەبەر زۆلىيە كەوا پەسەندە
 بى بارانىيە كە گىا نەپاواوہ
 نوپزە بارانەيش مۆدەى نەماوہ
 ئەمسال حەج بووبو بە بابى بابى
 پارەى ئىرە بوو، چوو بۆ (وہاى)
 من كە مندالى شارم برسى بى
 ئەيدەم بەو ئەگەر لە خواترسى بى
 ھەر مەولوود چاكە كە تام لە خۆيە
 بەلام لەوەيشدا (كەوا بخۆيە)
 ئەگەر سەيرانى نەورۇزى ئەمسال
 بە دوو مەعاشم بۆم بى بە مال
 بۆ ھەموو كەسىك ھەر سەيرانىكە
 تىكرا پىنج يا پراخ لە گەل نانىكە
 چايش ئەخۆنەۋە بە ھەلپە پكىوہ
 چۆپتى كىزانىش ئەبەين بەپىوہ
 خوا ئەمسال گەورەى چاكى داوينى
 قەوم بە قەدوومى ئەو خىر دەبينى



هه نډی کهس که هات نوره ی خوی دهست کهوت
 نه بیڼی سوو کئی به دارا سر کهوت
 که به رزبووه وه هیند بی ترس نه بی
 نه مهنده نه خوا هه تا قورس نه بی
 که قورس بوو یتیر دار پای ناگرئ
 ته قمله لی نه دا به سهره نگرئ
 وا چاومان لینه نهو چی به سهرهات
 که چی لهو زیاتر نه که ونه هه لات
 میښی له هه نگوین که پنی گیر نه بی
 تا دیت میښی تر لینی شیت گیر نه بی
 میوه ی نه گه ییو زگ نه یشیڼی
 ته ماع بو پیاوان ږووزه ردی دیتی
 وا گه وره ی دیوان که وتوته بزار
 لال و پال که وتوون، مشک و مار په زار
 ماری که سیره که کهوته هه تاو
 هیچ نامان نادا به ژن و به پیاو
 دهرمانی ژاری مار، که تریاکه
 نیستا به (تریاک) زور کهس هیلاکه
 پشیله بور وتی: نه مرم به تیره
 من و مشک وجینی نهو ژنه پیره
 ینسان و نالی چاوی ناترسی
 هه لی بو هه لکهوت له هیچ نا پرسئ
 خوا فهرمووی یمه نه مانه تیمان
 هاتین خستمانه سر که ژو کیوان
 هیچیان نه یان ویست (نییا) یان لی کرد
 له ولاره ینسان هات پری پیا کرد



دنیا له سهر هیچ باری ناووستی
 نابی پیاوی زیر پستی پی بهستی
 هتجگار نهوانه ی که له م دیوانه ن
 نه گهر بایی بن، شیت و دیوانه ن
 چونکو له پریک کلکیان نه گیرئ
 (بینه و بیه) یان لی وهرده گیرئ
 کهوای دیوانیان له بهر دامالئی
 پروویان نایینی بچنه هیچ مالئی
 به لام نه و که سه ی سروشتی چاکه
 له ناو گیزاوی چه رخا بی باکه
 نه لین (چهرخ) له سهر باری نامیتئی
 نه مرؤ (گه دا) یه، که شا بوو دوتئی
 سه گی به وه فا که مووچه داره
 پشیلهی زیانکار به شی هه ر داره
 نه م دوو چه وره بی بالائییه
 مه پروانه نه وه ی که سی لائییه
 شهیتان پرووی کرده لای هه ر سهرمهستی
 ده موده ست، ده م و دهستی نه بهستی
 زوبانیش زورجار مایه ی زیانه
 ده م و دهستی چاک خو شی ژیا نه
 نه گهر هه لت کرد به وشکو به ته پ
 ناوی خو ت بنی، پاشای به حرو به پ



کیسه ی باخه لت و کاسه ی هه ژاران
 خالی که و پر که نه بی به یاران
 دوو ریت له پیشه له (گردی سه یوان)
 هه وای نه مان، هه واری ثامن
 وه ک خاک به فه یز به، بو هاوجنسی خوت
 خاکیش نه یته دایکی دلسوز بوت
 نه وه ی مال خه لک به زور نه سینتی
 (گوره وشار) هه مووی له زک دهر دینتی
 (جو) بو فه قیر دیت، نه یلزن نه یه ن
 گور وایه وه ک که ر، کلک و گویان که ن
 نه وانه ی (کووتال) له خه لک نه گورن
 بی به رگو و کفن شایسته ی گورن
 نیستا دزیتی بووه به هونسهر
 نازانم نه مه چون نه چیه سهر
 ده ستر که ده ستی لی هه لئه برن
 روریکیش نه بی ده ستی نه برن
 کیشانه به راست نه مری قورئانه
 نیستا به (قه پان) قه پان، قه پانه
 یاخوا نه وانه ی که (سه نگیان) سووکه
 گورزیان گران بی به (مه رنه مووکه)^۱



۱. مه رنه مووکه: مه به ست له (من ربک) هیه.

نادان نه گهر بڼی و ژوور دانا که وئ
 دانایی دانسا، هیچ دانا که وئ
 دوو که له له ناگر هر چه بند له ژووره
 نه و چاو دیشینی و نه هم یو چاو نووره
 پروانه (برو) به سهر چاوه وه
 نه و (که چ) و نه هم (پروون) له سهر چاوه وه
 درک و دال که وان به سهر دهریا وه
 قه دری مرواری پی نه شکاره
 که ری گول که پنبش حوشر نه که وئ
 به وه قیمه تی حوشر نانه وئ
 مه پروانه نه وه که نه مپرو (دونان)
 (قه له مرداری) کردنی به چوار نغان
 گپرو پفیکه ناگری دزان
 که پروژیان لپهات، له تهن دوور خزان
 پهریزت پاک بڼی، باگوله و نه چین
 له سهر شوین پاکی لیث بڼی به دشمن
 که رویشک له خه ودا چاوی نه بیني
 که (دیاردیت) لی کرد توند نه یقوو چینی
 نه وهی که نابرووی نابیه تاقه وه
 کاتیک زانی بنو به فاقه وه
 مه لی به سه زمان گوشتی نه خوری
 دپرنده یش گوشتی دهر خوارد نه دری



مه لای مه زبووره چو و بووه سهر دارئ
 لفتیکی ئه برئ بیکابه بارئ
 ئه یو یست ئه و لقه ی خوی و له سهری
 له بنده بیرئ، عه قلی وای برئ
 ریواری پتیوت: مه لای سهردارئ
 ئه و لقه برئ ئه که ویه خواری
 مه لای نی نه یست، سا ئه و به برئ بوو
 ئه م له گه ل لقا سهره نگرئ بوو
 که که و ته خواری، وتی ئه م پیاوه
 له غه یب ئه زانی، (وه لی) ته و اووه
 رای کرد، چو و پیوت: که رامه ت دارئ
 تۆ که زانیت من نه که و مه خواری
 ئه لبه ت ئه یشرانیت که من که ی ئه مرم
 توخوا پیم بلئ له بهرت مرم
 وتی: عومری تۆ، پیت بلیم چه نده
 به سی بای زگی ئه و که ره به نده
 منیش به وانه ی که (کۆبۆن) ئه کړن
 ئه لیم: لقی ژیر خوژان ئه برن
 .میلله ت داری که که سییه رداره
 چۆن لق و پۆپی ئه شکئ ئه و داره
 دهستی داد زوریان ئه خاته خواری
 که چی عار نانین به که و تنی جاری
 واکه به داخ نیشانه یان که ن
 که عاریان نه نا، په وانه یان که ن



نه‌و شوینه‌ی که‌وا پریه‌ له‌ نادان
 دانا، ناچاره‌ دهرچی له‌ ناویان
 که‌ زانیت زۆردار که‌وتوونه‌ سهر کار
 یا مل که‌چ که‌، یا کۆچ که‌ به‌ ناچار
 سئ تیره‌ هه‌یه‌ که‌ هونه‌رمه‌ندن
 له‌لای خواو به‌نده‌، ههر سئ په‌سەندن
 به‌کی زاهیده‌ خۆی پزگار نه‌کا
 دووهم عالیمه‌ دهرسی کار نه‌کا
 سیهم به‌خشنده‌ که‌ فریاده‌سه
 ههر نه‌وه‌ که‌وا بۆ بیکه‌س که‌سه
 نه‌و دووانه‌ که‌لکیان ههر به‌ زویانه
 که‌لکی به‌خشنده‌ نانه‌، بۆ گیانه
 پیشه‌ی په‌سندی خوای په‌روه‌ردگار
 که‌رم کارییه‌ نه‌یه‌تیه‌ کار
 زۆر که‌سی وه‌حشی توند لوو سه‌ه‌نده
 به‌ ده‌سەنده‌ بۆت نه‌بن به‌ به‌نده
 که‌ کۆی که‌یه‌وه‌ و بیشاریه‌وه
 نه‌لین داماو به‌ بارییه‌وه
 که‌ له‌پیی خوادا به‌ دل بیه‌خشی
 کردگار گونای نه‌ویش نه‌به‌خشی



ټاو که تینویتی ټینسان ټه شکینې
 زور جاریش ټه بی پیاو ټه خنکینې
 ټاگر که چیشت بو ټه کولینې
 خوت نه پاریزی، ده ست ټه سووتینې
 هه ناسه ی هه وا گیان ټه ژینې
 زستان بی بهرگ بی، ره قت هه لینې
 خاک خواره ده نی پیده گه یینې
 به سهرتا پروو خا ملت ټه شکینې
 ټیمه لهم چواره دروست کراوین
 هه ریه که له خووی، خوی به شی داوین
 ټاوو خاک مهندي و هیمنی داوه
 باو، ټاگر توندي و تیژی هیناوه
 با که و ته که لله، شعور نامینې
 ټاته ش مه زاجیش پیاو ټه سووتینې
 که م که س ټه بینم که و له م چواره
 به ټه ندازه ټک بلیم به شداره
 زوری واهیه به با، باییه
 خوی بهر ز ټه یی و پاره باییه
 ټم ټه فسانه یه هه مووی باییه
 چاکه و خراپه، دادی خوا ییه
 نه گهر کردگار گوپی له من ټه گرت
 هه ر چی چاکه بوو، بو خوم هه لده گرت



سه گي به وه فابه (زيږ) نه کړن
 پشيله زيانکار، کلکي نه بړن
 به (لباد) داني مار هله کيښن
 داخي بي داني پي هله پيژن
 (قوله پرهش) نه يدهن له بڼه کوته ره
 ټينجا له (حرم) پي ده لين: وهره
 گاجووت له (گيره) فرمان نه به ستن
 به (که له مه) توند، دهمي نه به ستن
 به دخوو که له گهل گهلدا به وويه
 که کز بوو زيا مهر گي نه وويه
 به ناگر سه هؤل دروست نه کړي
 که چي هيچ بهر گي ناگر ناگري
 له عيلم و فندا شقپين پياو وژن
 هر بو نه وويه به کتر بکوژن
 نه هلي فنه هک به ک په هنده تره
 ناخو کام بومبا کوشنده تره
 شهيان له راستي ټيمه نه زانه
 ټير بوچ بلين: نه فره شهيانه
 نه مانه همووي خواستي خوايه
 به ټيستغناي خوي ټينسان بايه



له کهسێ بووردی په شیمان مه به
 له خوا لامده، بئی ئیمان مه به
 به هیوا بژیت، دلت خوش نه بئی
 به ناو میندی ره نجت بوش نه بئی
 که به ره نجی شان پارهت په یدا کرد
 به فیروزی نادهی هه روا دهست و برد
 به لام له (ها)یی به (هو)یی نه روا
 بهم های و هوویهی، رهنج نه چنی به با
 نه و کهسهی چاوی له مالی خه لکه
 بئی بهرو، سینهر، وه ک داری په لکه
 قه ناعهت ئینسان دهوله مهند نه کا
 ته ماع بهند نابئی، پی له بهند نه کا
 که به ترسو له رز نه یدزی شهوی
 رۆژ دل له مستی، لیت دهرنه کهوی
 تو بزانه نه گهر مالت بدزن
 چهند پیت ناخوشه و نه بی به دوزمن
 دیاره که خه لکیش مالی خوش شهوی
 که نه و په یدای کرد، بهر تو ناکهوی
 ئایینی ئیسلام نه گهر بزانی
 به ئاسووده بی مه ردی جیهان
 لهو ریه لادهی شوین شهیتان کهوی
 پیت هه لئه نگوی، له پر نه کهوی
 هه لکردی دنیا، دهوران دهوران
 له هه موو لایی هه ر شه رنه

نه گهر به بی نان هه لکردمان نه بوو
 کهس به سه به شی که سانه ده چوو
 به لام ناخ باو کمان که نه و گه نمه ی خوارد
 خۆیشی ده رکرا به هه ناسه ی سارد
 نیمه یش به و ئیرسه له دووی نان شه قین
 شق تینه لدا نه و به دخۆلق و شه قین



دل ټاوتنه په ږی خوا نه نوټی
 ژهنگ بگرئ جه لای جه لا نامینی
 خوڅ رابواردن، به دلی پاکه
 نه وی دلپاکه، بی پاکه، چاکه
 هه موو ده وله تی دونیات ده س که وی
 خوڅی نایینی که دل نه سره وی
 چهند خوڅه له گهل چهند براده وی
 بی کینه و بی غم، پیاو به سر به وی
 ده ولت که زور بوو سر نه شیوینی
 بلنی که یف نه کم له لات نامینی
 من چندی هندی ټالتوونم ده سکه وت
 به لیکدانه وه خه وم لی نه که وت
 بی خه ویش ږیگه ی ئیشتهای به ستم
 تا شوینی که وتم ده رچوو له ده ستم
 ئیستا نه و به شوین مندا نه گه وی
 چونکو قانیم به وشکو نه وی
 نه مانه واتای گوئ ټاگردانن
 ناده می له دووی مال سر گهردانن
 خو هه لکیشانه و دلخوڅی به زور
 کم ده سله لاتی کردیه حه لال خوړ
 ئیستا که نه یخوم ژه می (گورگ) یه
 کی نه لی: پیشه ی ږی بزور گیاه
 به لام نه مهنده هیه خوا پیداو
 به شوین مالا خو ی ناخاته قورپاو



(بناوان) شل بښ، ټاوی لښ ټه پروا
 پيش (قه تار) شل بښ ټه که وېته دوا
 سهر مه لا که بای لښ بهر بېته وه
 نوږی جه ماعت ټه بهر بېته وه
 که وتیان ښستان وا بهر له دایه
 خه لک ټی ټه ورووژي قېره وه له دایه
 بؤ ټه وهی که خوی که وته و نابووده
 داوو دهرمانی عه تار بښ سووده
 ټه شوېته ی که وا وتیان (خه رمیز) ه
 که ر ټی ټه میزي، یه که سهر بهر پېزه
 مه پروانن ټه مه پيشه ی که ریه
 موده ی ټه م دهروره چاولی که ریه
 پاکو ته میزي چونکوو بهر که
 ټه و ټه که له لای فله سوف ټه که
 ټه و ده لښ: که من دهر وونم پاکه
 جلم چلکن بښ و دپاو چ پاکه
 فورمهی مه له کی و لبادهی دپاو
 بؤ داکه ندن بښ، وه ک یه که بؤ پپاو
 مه لښ: ټه م باخه بښ باخه وانه
 خوا ناگای ټی وه جی دز، زېندانه
 مالی دزی تی تؤ یی شاره وه
 ټه زانری به لای، خه لکی شاره وه
 دواپی که دهر که ووت په نهان ناکری
 ده هؤل و زورنای بؤ لښ ټه دری



کو‌یخای به‌ده‌ست که‌سی نادرئ
 هه‌میشه ده‌ستی له ده‌ست هه‌لبرئ
 کار به‌ده‌ست ئه‌گه‌ر له تو‌بترسی
 دیاره‌نا‌راسته، خوا‌لینی ئه‌پرسی
 خو‌ییتو که‌سی کرده‌وه‌ی راست بی
 له که‌س ناترسی سه‌دجار بازخواست بی
 به‌دبین و خودبین هه‌ردوو‌ک ناسزان
 له لای خواو‌به‌نده شایسته‌ی جه‌زان
 بی‌خاوس به‌و نه‌ک پتلاوت ته‌نگ بی
 بی‌ژن به‌و نه‌وه‌ک له مال‌تا جه‌نگ بی
 قه‌رز مه‌که هه‌رچ‌ه‌ند واده‌ت مه‌حشر بی
 درۆ مه‌که با‌تیغت له سه‌ر بی
 که هه‌وات به‌رز بی، سه‌رت شو‌پ ئه‌بی
 (جوانووی) بی‌لغاو، هه‌روا (تۆ‌پ) ئه‌بی
 دنیا‌له بارئ نابری‌ته‌سه‌ر
 زستان هه‌تاوو به‌هاوین سیه‌ر
 هه‌ول نه‌ده‌ی، روانیت وا‌لیتو‌ینه‌وه
 ئه‌بی بی‌چینی، تا‌یدروو‌ینه‌وه
 چاوت له‌وه بی تو‌بیده‌ی به‌خه‌لک
 نه‌وه‌ک چاوله‌به‌ر، بی‌ئه‌رک و بی‌که‌لک
 که به‌سه‌ردپی خۆت نا‌پازی بی
 ئه‌بی بۆ قه‌رزی خه‌لک لای قازی بی



نه وی (به ربووره) له پیاوچاک نه دوئ
 وه ک په شیمانان شاخی لی نه پروئ
 تپه له چو مه به، مه به به سهردهق
 نه پښتته (ته به ق) پښی، مه لی (سه دهق)
 له ناو که شیده ی حاج دا، خاچ دهرچوو
 له ژیر خه رقه دا، مرقم گوئ لی بوو
 نهو (قه له نده ره) ی ئازاده سهره
 نه گهر نهو نه پښت، تو بللی وهره
 ژاری پیاو کوژه که گؤړا هه نگوین
 هیچ تالیک نابئی، به تالیی شیرین
 گه لی جار تالی به دهرمان نه کهن
 به دهرمان له ده ست دهر د، دهرمان نه کهن
 ههرچی که تازه هاته سهر کاري
 نه شاره زایه لئی مه گره جاري
 کاتئی پوخت بوو، بؤ جاري دوايي
 زور ئیش نه پښی به شاره زایي
 به لام تو پهرده له پروی کار لابه
 پښ هه موو شتی (نیه ت) حیسابه
 که حوسنی خولقو نیه ت بوو لای پیاو
 ههر نه وه نه پښی به پیاوی ته وواو
 هاوار پیاو هتی باریکی قورسه
 که وته سهر شانت له خوت بترسه
 ئای (وردم دویماز) چهند سهر ئازاده
 وه ک (هوما) وایه، دایم دل شاده



لە كردهوهى خوا سەرم سوورپ ماوه
 مەخلووقى چۆنى خستە ئەم ناوه
 ماری داناوه زستان بتهزى
 بە هاوینانیش گیاندار بگهزى
 (دووپشكى) هینا کویری بىحهیا
 بىقەرە وىرو بەخەلكهوه با
 هەندى بالدار هەن وه ك زەردهواله
 هېچ كەس نازانى بۆجى عەوداله
 يەككى تریان ژەنگە سوورەيه
 ژارى چزووه كەى ئاگرى كوورەيه
 هەنگ نەجیبه بۆ، هەنگوین كەلك ئەگرى
 كە پىشیهوه دای، ئەو بۆ خۆى ئەمرى
 گورگى سەرسەرى، بەگەرپو گوپه
 لە هەمو شویتى مىلمى مەپه
 سەگ بۆ پشيله، پشيله بۆ مەشك
 يەكتریان ناوى وه ك مار دووپشك
 ئەمانە هەموو يەكەبەيه كە
 هەرچى ئەپروانى دوژمنى يەكە
 (هارووت)ۆ (مارووت) فریشتەى بالان
 كەوتنە ناو ئىمە، ئىستەيش لە چالان
 وینەى گورگ و مەپ زۆرداره هەژار
 خوین ئەمژى و ئەم دەم بەهاوار
 ئەوى بە كەلك و بىوهيه، كەرە
 هەم بىزوبانە، هەم بارەبەرە



كە ھاتى دوغاي بەد لە دوژمن كەى
 پىنى بلى: ياخوا ھەرگىز تى نەگەى
 تى نەگەيشتن ھىندە ستەمە
 بلى: ھەيوانە، ھىشتاكوو كەمە
 ئەگەر فريوى شەيتان نەبوايە
 ھەموو باوھەرمان ئەكرد خوا، خوايە
 تىنمان نەگاتى بانگ ناكەيتە خوا
 كوردى ئەم خوارە، بە (خوئ) ئەلەين (خوا)
 چاوبرسى ھەروەك جەھەننەم وايە
 (ھل من مزىد) ى دايم لە دوايە
 (بناوان) شل بى، جۆگە گرتە
 ئاغاژن وابى كارە كەر مفتە
 باغ بەرەللا بى ھەر كەس بوخۆيە
 كەوتووينە دەورىك كەوا بوخۆيە
 ئاينە كەوا پارىژ رائە گرى
 ئاينە كەوا پارىژ رائە گرى
 سەرى تەماعت برى سەردارى
 كە مالى خەلكت خوارد شەرمەزارى
 كە لەگەل مردوو ئەچىە سەرقەبران
 باوھە بە مردن ئەكەى بە گريان
 لەگەل ھاتىوھ لە بىرت ئەچى
 ئەگەر وايش نەبى دنيا تىك ئەچى



نه لښ گوندوره به په ننگ ناناسرئ
 هه، ترئ چاکه، تامی نه چیرئ
 شووتی به شهرتی چه قو نه کړن
 جارئ له پښدا به خپوی نه بړن
 کاشکی بو پیاویش نه مه بیاوېه
 نه یاتاسیایه، دایان نه نایه
 نهوی به زه یی به که سدا نایه
 گزړ نهوه نیه بیهتته کایه
 زستان بو خوری مه په نه بړنهوه
 به هار هات مه پری تر نه کړنهوه
 تا (شاره زوور)م به دهسته وه یه
 هه میسه (کارئ)م به ریسته وه یه
 نهوی به په نجی شان دهس نه کهوئ
 هه مووی دائه نی به که یفی شهوئ
 نه لښ: شهرابی مفت به خوماره
 نازانن خومار دهردی قوماره
 شه یتان ښسانی له پری بردووه
 قوماری هیند لا شیرین کردووه
 لهو شویته ی دانیش نایه وئ هه ستنی
 پی نیس و کاری تر نه به ستنی
 راستیش نه وئ (پزکه ر) زور خوشه
 (بانقووسیویه کو کونکه ن) ی بوشه
 به خوت مه نازه به هوش و ته دبیر
 (پزکه ر) نه زانی، نانی به وه زیر



ئاۋلە ئەزەلدا كە پروونەۋ پاكە
 لە كەلگى ئەخا (گا) بە شياكە
 زۆر پاۋى پاكى تەمىز ۋە ك گەۋھەر
 ھاۋىنى بەد لە كەى خستە سەر
 خواستى خوا ۋايە، كە زۆر مەردى خوا
 بە چاۋوۋراۋى بەد تەفرە ئەخوا
 پەلە دەرناخا ئەۋەى ۋەش كارە
 قوماشى سېى لە كەى تيا ديارە
 ئاخ ئەۋ كەسانەى كە چاك ئە گۆرۈن
 بۆ ژيان ناشىن، شايستەى گۆرۈن
 نە كارى عەقلەۋە نە دىرايەتە
 (شياطين الانس و الجن) ئايەتە
 وما بتانگىرى پياۋ خراپىنە
 لە گەل چاكاندا چيە ئەم قىنە
 شەيتان لە راستى چوار چاكامان لادا
 ئىمەيش چوار چاكامان بىكەين بەلادا
 با بەس لە كەلى شەيتان سەر كەۋىن
 تۈزۈكىش لە ناۋ خەلكا سەر كەۋىن
 عەشرەت بىزانن جارىكەۋ ئەم جار
 نە كەۋنە خۆتان، ئە كەۋنە ژىر بار
 (بەرئە) ۋ قاپى كراۋەتەۋە
 بەراتى نەجات نووسراۋەتەۋە
 ھەر ھىندەى ئەۋى بلىى منىش ھەم
 ھەمۋو كاريكت بۆ دىتە بەرھەم
 ئەگىنە بەرگەى گرانى ناگرىن
 جاۋىش گرانە، بى كفن ئەمرىن



چواردە پەندە (ھۆشەنگ) دايناوۋە
 كەلە خەزىنەي (كەيان) دا ماوۋە
 پەندى ئەوۋەلى بۇ دووزوبانە
 بە دووزوبانى ۋەتەن ۋىرانە
 جاران ئەوانە زوبانيان ئەبىرپىن
 ئىمە ئەوانە بە پارە ئەكېرىن
 فېتنەي دووزوبان دۆست لە دەست ئەدا
 ئەۋى گۈپى لى گرت دەست لە دەست ئەدا
 سىن كىردەۋەي بەد كەۋتە ناۋ بەشەر
 باۋك براۋ دۆست، زوۋ ئەدا بە شەر
 بەدەھدى ۋە درۆۋ قىن لىك ھەلگىرتىن
 بەسە بۇ يىناي خۇشى ھەلگىرتىن
 (مەرد) يېكى گەۋرە كە ھاتە پىۋى كار
 ماكىنەي درۆۋى بۇ ئەخەنە كار
 ئەگەر ئەۋ مەردە نىيەتى چاك بى
 بۇ پىتمايى خوا دلى پاك بى
 ھىناي پىۋەپىۋى بەكى كىردنەۋە
 ديارە گىرەۋى زوۋ لى بىردنەۋە
 ئىتىر درۆزن لە كۆل ئەكەۋى
 ئەۋسا قىمەتى دۆست دەردە كەۋى
 بە ھۈى دۆستەۋە كار ئەچىتەسەر
 خوا فەرمۇيەتى: (شاۋرەم فى الامر)



گیتی له سهر هیچ باری ناووستی
 چوڼ ټه بی دانا پشته پی بهستی
 پاک هه لده خزی و هه لده سیته وه
 ناپاک نه یشکه وی ناهه ویته وه
 هندی که دوستی جاوه یقبالن
 تاله (مه سته) دای جیت بؤ نه مالن
 له گهل لیکه وتی بیرای بیرایه
 هاتیه و کایه، هر نه و سه و دایه
 خوزگه پیستی پروم چه رمی (گا) ده بوو
 ته ریت بوونه و هم له لا (با) ده بوو
 بؤ چه ره سهری زوو به کیش ټه بووم
 له هه موو شوینی هر له پیش ټه بووم
 به لام قور به سهر ټه و که سهی وایه
 ټه ره زاله تیش مهرگی له دوايه
 ټای بؤ نائیکی که سبی ره نجی شان
 سهر ټازاده تر له شاهي جیهان
 ټه مانه هه مووی قهرمانی خوايه
 کوا ده سه لاتی به ندهی ټن دایه
 ده ریای قه دهره، عه قلی تیا گومه
 (زیمن لهم اعمالهم)
 هندی ټه یه وی له مه جلیسان بی
 هندی کیش ناوی له ناو ناوان بی



هاوینی بی ئاو، ئای چیت پی کردین
 وه‌ک ماسی ناوی جه‌رگت ره‌ش کردین
 ئاخ‌ری وا چله‌ی تویشمان برده‌سه‌ر
 چله‌ چوار نه‌وعه‌، یه‌ کتیکیان به‌ته‌ر
 جاران جی مالی باوه‌شaban بوو
 ئیستا ده‌رمانی نه‌ویش هه‌رزان بوو
 هه‌موو کاریکمان بو ده‌بی ئاسان
 مه‌رد نه‌و مه‌رده‌یه نه‌بی هه‌راسان
 خوشی و ته‌نگانه‌ نامتن تا سه‌ر
 په‌ندیکمان هه‌یه که بیکه‌ینه‌به‌ر
 با تالی و خوشی هه‌ر بلنجی ته‌روا
 نه‌وه‌ک به‌ زویان، به‌ دل و بیروا
 که‌لیمه‌ی (ا ق با ال) په‌ندیکی تیا به
 وه‌ری گتیره‌وه‌ خۆی (ل ا ب ق ا) به
 له‌ قورئانی‌شدا فه‌رمووده‌ی خوا به
 راسته‌ ته‌نگانه‌ خوشی له‌ دوا به
 چه‌ند خوشه‌ ئینسان وا دلنیا بی
 بوون و نه‌بوون لای کاریگه‌ر نابی
 به‌ختیاری پیاو، دلی بی غه‌مه
 با خه‌لک هه‌ر بلین دانایی که‌مه



كە خراپەت دى و موقابەلەت كىرد
 ناوى خراپىت لە سەر خۆت بار كىرد
 بە چاكە جەزاي خراپ بەيتەو
 بەو گىرەوى پى دەبەيتەو
 بەد، بۆ دۆستى ئەكەويتە دووت
 (اوهن اليوت، بيت العنكبوت)
 وەك شىر ھەلمەچۆ بە تىنى گىرى
 دوايى قاپتىكى بۆشت پى ئەبرى
 بە شىتەيى بى، شويىن بىزىر ناكەي
 زوو ماندوو ئەبى، ئەگەر توند راکەوى
 تەنھا بۆ چاكە بەدەستوبىرد بە
 دەربەستى دلى درشت و ورد بە
 بە تەدبىرى دۆست كار بېرە سەر
 خوا فەرموويەتى: (شاورهم فى الامر)
 كۆنە پۆشانىش بە كەم مەزانە
 كلىم، كەلىمى تىدا پەنھانە
 زىوهرى دنيا ھەر بۆژن چاكە
 مەرد لە ئارايىش دوورەو بى باكە
 وا چاوت لىيە كە كۆچى خىلە
 ناوى چاك لە شويىن خۆت بە جى يىلە
 توخوا نايىزانى دەولەت و مالت
 لەگەلتا نابى، ھاوار بە مالت
 گوناھەكەتە كە وەفادارە
 لە ناو گۆرېشدا ھاودەمەو يارە



چاره‌ی رزگاری پیتی راسته، راسته
 پاریزی نه‌خۆش به‌نان و ماسته
 پیاوی بی‌پۆژوو ئیسواری لیهات
 کز داده‌نیشی په‌شیمان و مات
 ئاغا ئه‌مر ئه‌کاو خزمه‌تکار نایکا
 پرووینکی ئه‌وئ که ته‌ماشای کا
 پیاو هیوادار بی‌نه‌وه‌ک ناهومتد
 چۆن نه‌ژیت ئه‌گهر هیوا بیری لیت
 هیوايه به‌رگه‌ی ته‌نگانه ده‌گری
 که بی‌هیوا بی‌برستت ده‌بری
 باوه‌رت بیی که ئه‌م خودایه
 دوایی پۆژ ئه‌جرو جه‌زای له‌لایه
 زۆردار که ئیستا له‌خوا ناترسی
 (مه‌رئه‌مووکه‌)ی گۆر دئ و لپی نه‌پرسی
 ئه‌وسایه‌ هاوار پاره‌ی بۆ ناکا
 ریگایشی نیه‌ که هه‌ستی و ڕاکا
 لووتی له‌به‌ردی (ئه‌لحه‌د) ئه‌که‌وئ
 هه‌وای زۆرداری ئه‌وسا ئه‌نه‌وئ
 جا ئه‌گهر ئینسان کرده‌وه‌ی چاک بی
 له‌ویشا بی‌باک گۆپی پرووناک بی
 به‌ر عه‌فو و لقای یه‌زدان ئه‌که‌وئ
 جیگای به‌هه‌شته ئیتر چی ئه‌وئ



بە (مازوو) لە دەست چووبوو سەرمايە
 ئەيويست بە (سېچكە) يېتەوہ كايە
 قەرر زەيدەيتەوہ، نابريتەوہ
 (بەرتيل) جىنگاي قەرر ناگريتەوہ
 سەد چاكە بكەي لە گەل ناپياوا
 كە دلت شكاند ئەيدا بە ناوا
 بە قىنى دوژمن دۆست لە دەست مەدە
 دوو كەس حەق پېژەو بەدگۆ دووسەدە
 تا بە چاوى خۆت چشتى نەبىنى
 مەكەوەرە سەر پىگاي بەدبىنى
 لە سەر كارى چاك ھەرگىز مەوہستە
 بۆ (تۆلە) پەلى، پەلە يەستە
 كە دلت شكاند خىرت پى نابريئ
 كە شووشەت شكاند پىنە ناكرى
 ھىواشى ئەسپى (تۆپ) ئەحەملىتى
 (سركە)ى توند قاپى خۆى ئەتەقىتى
 بۆ (درويتە)ى بەد (پەريز)ات پاك بى
 بەلام لاى گەورە زوبانت چاك بى
 قسە لە پىشدا لىك ئەدرتەوہ
 لە دەم تەرازا ناگەريتەوہ
 دەست بۆ تەنگانە ئەبى بە پەرژىن
 زوبانە سەرت ئەدا بە بىرىن
 خوا ئىختىيارى داوہ تە دەست خۆت
 ئەگەر خۆت چاك بى عالەم چاكە بۆت



ئەوۋى دەرامەد، ئەبەشىتەۋە
 تۆۋى چاكەى لى ئەۋەشىتەۋە
 خوا (قەناعەت)ى دا بە بەندەى خۆى
 پروۋى جىهان ئەبى بە مولك و مال بۆى
 ئەگەر قەناعەت چاۋى تىر نەكا
 كۆپرەۋەرى و خەم سەرى تى دەكا
 خزمى نىزىكىت خۆشەۋىستىيە
 خۆش رابۋاردن، تەندروسىتىيە
 كە پادشا بىۋ لەژىر (جى)دا بى
 ئەبى بە خۆشى لە گەل كىدا بى
 تالەشت ساغە قەدرى بزانە
 نەخۆش بى لە لات دىنا زىندان
 تا دەستت ھەبە دەستت درىژ بى
 نەك لە پەر پۇژى پىت سەرەۋلىژ بى
 كە لە دىنادا بۆم نەكەيتە تەشت
 گوايە بە خىرت ئەمبەيتە بەھەشت
 بە چى دەزانى كە خۆت بەھەشتىت
 ئەيىنم چەشنى تەرىقەى چەشتىت
 لە (پاپا) و شىخان بەھەشتيان ئەكرى
 عەقىدەى عەسرى، ئەۋ نانەى بىرى
 (نېرە بىدۆشە) بۆ مريد باۋ بوو
 چى بگەين؟ ئەۋ دەۋرە، مۇدەى تەۋاۋ بوو
 كە ئەۋ لە پىستى خۇيا نەۋەستى
 ئەم خەلكە دەمى خۆى بۆچ ئەبەستى



ئاۋ ھەر شوپىتىكى گىرت ئاۋەدانە
 زوردار لە دىنك دانيشت ويرانە
 خۇمان دوۋى پياۋى زۇردار ئەكەوين
 ھەروا ئەزانىن مەخلوۋقى ئەوين
 ھەر چى پەيدا كەين ئەو ئەپياۋ ئەيخوا
 ئەۋسايە ھاۋار ئەبەينە بەر خوا
 خوايش ئەفەرمۇئ: كىردەى خۇتانه
 تەنھا پياۋىكە، ھىتاۋتانه
 ھاۋجىنى خۇتان كۈشت، مالتان بۇ برد
 بە سەر خۇتانا ئىۋە زالتان كىرد
 چاكەۋ خراپەى خۇتان نەزانىن
 ھەر بنالىن كە بارگران
 لە ناۋ خۇتانا ئەگەر برا بن
 دلسۇزى يەك بن، بە بى ھەرا بن
 ھىچ كەسى پىشتان نادا لە نەرزى
 ئىنجا ئەكەۋتە پىگەى سەربەرزى
 ئەلەين چۈار پىۋى شىرئ كەۋل ئەكەن
 ئىۋە كە شىرن بۇچ پىشت ھەلدەكەن؟
 لە پىى خىزمەتى گەلا مەسرەۋن
 ۋەك شىرى بەيداخ ژوور سەرمان كەۋن
 ئىۋە دوۋ چىشتان بۇ دانراۋە
 يەككى پىلاۋو يەككى كىلاۋە
 ئەگەر پىلاۋ بن ئەتانكەنە پى
 كىلاۋ بن خەلكى لە سەرتان ئەنى
 سەرو ژىر كەۋتن بە دەست خۇتانه
 خويندن ۋ جەھلە پىگەى ئەم دوانە



ھەندىكى ۋاھەن كە بە زىندە خەو
 بە خەيال ئەبنە حوكمدارى شەو
 ھىچ نەبىي نىۋەي عومريان بە خەيال
 خۇش پائەبۇيرن بە مەۋقىع و حال
 ئەۋانەي كە شوپن پارە ئەكەون
 بە مەراقەۋە شەۋىش بىي خەون
 لەۋلايش ئەبىنى كە كرىكارى
 پارھى ئەۋرۇژھى ۋەر گرت ئىۋارى
 خۇراكى كىرى بە خىرو بە يىر
 دەستى ماندوۋە لە سەر سكى تىر
 لەم دىيائەدا گوزەران ۋايە
 كى ئەلنى: گىتى ئاسوودەي تىايە؟
 كۆي ئەكەنەۋە بە (جەۋال) و (ھۆر)
 نازانن بۇيان نابرىتە گۆر
 كىر دوكۇشيان ھەمۋى تەباھە
 ئەۋى لە گەلىان ئەچنى گوناھە
 ئەمانە ھەۋى ۋا لە پىش چاۋە
 ئىنسان لە (نىسيان) دروست كراۋە
 ئەگەر نەبۋايە بە فەرامۇشى
 بۇ كۆكردنەۋە كى تىدە كۇشى؟
 ئەلن پىغەمبەر ئەمەي فەرموۋە
 پەسەندە بۇيە بە گویدا چۈۋە
 (بۇ دىيات بىژى ۋەبزانە نامرى
 بۇ ئەۋلاش، ئەمىرۇ پى لە بەرئە گرى)
 فەرامۇشىيە جىھان پائە گرى
 كى باۋەر دە كا بەيانى ئەمىرى

خوا لەزەتلىكى واى داوۋە بە ژىن
 لە لاماڭ خۇشە، كەپرو كوپرىش بىن
 برسى و نەخۇش و ماندوۋى شەپوشۇر
 ژيان ھەر خۇشە ھەتالىنى گۆر
 بىيادەم ھىچى لە يەكتىر ناكا
 ويلن بە رىگاي خراپ و چاكا
 ھەر كەسە پىشەى خۇى لە لا باشە
 لە ناو خۇماندا (دەوھن بە ئاشە)
 پىيتكى واماڭ نەدىوۋە تەوۋە
 سەركەوتنى لى بوۋە شىتەوۋە
 ھىچ كەس پابەرى كەس پەسەند ناكا
 چونكو نايانبەن بە رىي پرووناكا
 ھەرچى پۇژىكى بەركەوت بۇ خۇى بوو
 خۇى خواردى و ھەزار ھەر باوكەپۇى بوو
 ھىجگار كە (تەمىن) سەنگى مەھەك بوو
 بايەع بە گزادە و ئەھالى (لەك) بوو
 مەگەر پادەستىن نەوۋەى خوتىدەوار
 پى بگەن ئەوان بگەونە سەر كار
 گەسكى بدن لەم تىر نەخۇرانە
 ئەگىنە ئىستا ھەر بخۇرانە
 ئەو بى شەرمەى وا ئەمەى كرد دوتىنى
 لە ناو مىللەتدا چۇن چاۋ ھەلدىنى
 ئەلەن چاۋ بە چاۋ ئەكەوتەوۋە
 مەگەر (بى شەرەف) تەرىق ىتەوۋە
 ئىمەيش لە نووسىن نابى ماندوۋ بىن
 دەستى وەيسكەيەو سوۋژنى پۇلاين



ھەرچى كە پىشتى بە بەندەھى خوا بەست
 خوا بەو بەندەيە ئەيخاۋ ئەيكا بەست
 بۇ ھەموو كارىك ھىوات بە خوا بى
 ئەوسا ناترسى كە خۆت ئەتەوئ
 كارى وا ھەيە كە خۆت ئەتەوئ
 زۆر پىت ناخۆشە بۆت رېئاكەوئ
 دوايى ئەبىنى ئەگەر بۆت ئەبوو
 ھەرچى كە ھەتبوو لە كىست ئەچوو
 زۆر جارېش چىشتى كە تۆناتەوئ
 خىرىكى زۆرت لى چىنگ ئەكەوئ
 (تجىوا شىئا) خىرى لە دوايە
 (تكرھوا شىئا) خىرى تىادايە
 كەستىك ئەبىنى ھەزى لى ئاكەي
 دوايى سوپاسى ئەكەي بە چاكەي
 كەوابى تۆ خۆت نىتەت پاك بى
 ئەوسايە دۆست ئەبى بۆت چاك بى
 لە ھىچ ئىشىكدا بەددلى مەكە
 لە كارى گەلدا سەرچلى مەكە
 تۆ بۆنى شىرى خاوت لە دەم دى
 كە رېئ نازانى چۆن ئەگەتە دى
 كە رېئ ھەلگەرە كە بىوھشىنى
 نەك شان و قولى پى برەنجىنى



ههنگ که له گول و میوه نه نیشتی
 به مزین مایه ی ههنگوین نه کیشتی
 جزو که ی ژاری تالی تیدایه
 ههنگوینیش وا خوا فره مروی شیفایه
 نه مه نموننه ی حالی دنیا به
 شیرینی تالی هه له گه لدایه
 ناده میزادیش زورتیری وایه
 هه چاکه یتکیان به دی له دوا به
 ههنگ بویه ناوی به چاکه نه بری
 که پیته وهی دای، نهو خویشتی نه مرئ
 کاشکی به دکاریش وه ک نهو بوا به
 که پیته وهی دای خوی به مردایه
 مار تالیتی نه دهی وه زندی نیه
 شیر نه مان نه دواو پیته ی مهردیه
 به لام دوویشک وه نه دی له ئینسان
 له بهر قین نیه، بووه به خویان
 نه لئین که شه یتان خراپیان نه کا
 خیر!! شه یتان، هیشتر له دوا مان نا کا
 ئایو خوا پنداو که له گه له به دکار
 له جیی خراپه، چاکه بکاته کار



(سه عدی) فهرموویه، که خوویتکی بهد
 که وته پیره وه، دهرناچی نه بهد
 وامنیش نه لیم که پیاوی نادان
 هیند قه لبه (قه لب) یش نایکا به ئینسان
 به دناو هه لیشی بگنیریته وه
 دیسان نادانه، ناگه ریته وه
 (خه واسی حروف) هیندیکي وایه
 نه وعه سرپکی مه عنه ویی تیایه
 نادان، به دئه ده ب، گورگ، هم سیانه
 که قه لب ت کردن، دیسان خویانه
 نه وه یش که (مهرده) (درهم) نه به خشی
 (که درهم) کارپکه، به (مهرگ) ناله خشی
 نه مانه تهو سیحت غنیمت
 به خشین فرسه تهو خواستن مه زه لله ت
 که دل نازاری خوتت له بیر بی
 ناینلی دلی که ست لی زویر بی
 نه پرووی و پیا لای خواو به نده
 که ماری زوحاک، له سهر شان به نده
 له نانی (دونان) سندان نه بارئ
 چوارنان به، وه کوو (قه له مرداری)
 نانشه تهن دووره و (که وشه ک) نه ماوه
 به بایی بایی سواری کهر باوه



وه زیفه وه مه قام، به پیاو نه گورې
 په ننگی (شووشه) یه، که ناو نه گورې
 هه رچی بنیری نه وه (به ر) نه دا
 گوزه یش چی تبابی، نه وه نه رنه دا
 دنیا وه ک پیاله ی چایخانه وایه
 تو، نه یخوږته وه وهی که ت له دوا یه
 نه و پیاله به ی تو چات تیا خوارده وه
 هه زار مشته ری له تو شارده وه
 پاره (به قه مه) زوو نه چته وه
 که به خشیت نه وسا نه مینیته وه
 چاوبرسی هه تا بیی تیر ناخوا
 چاوتیر بی خه مه، که نایخانه دوا
 دلنیا به له گه ل ناو له لی چاکا
 نه وی دؤست نه یکا، برا بؤت ناکا
 که له گه ل دوژمن لیک ناشکرا بووی
 باوه ر به مه کری بکه ی تیندا چووی
 دؤستی نادانو دوژمنی دانا
 بیسانگورپه وه له ریگه بانا
 دؤستی نادانت، وه ک هه له وه په
 ناگات لی نه بی (دز) ت له سه ره
 هه رچی هه لده سی سیاست زانه
 به ده ست خه لکه وه، بیل چهند ناسانه
 (دیو) جاریک (گوردی) خوی که وتبوه چنگ
 (گورنه نه له) یه وه، ناوی ناو بیتزنگ



خوا بو قوربانی مه‌ری داناوه
 که‌چی گاجووتی، تیوه گیلاره
 گوايه گاجووتیک هه‌وتی سوار نه‌بی
 (سی به‌گایی) مان چون به‌ چوار نه‌بی؟
 من (گاییکم) بوو، رای کرد له ده‌ستم
 نه‌م جه‌ونه په‌کی (هه‌وتمی) خستم
 سه‌د قوربان هه‌قیناس نافه‌وتینی
 ناگری جه‌هه‌ننه‌م گایش نه‌برژینی
 خو من تیر گوشتی قوربانیم بو هات
 چیم له‌وه‌ی خنوی که‌وتوو له (سیرات)
 نه‌گهر تو مالی خه‌لکت خواردبی
 نا‌پوا، سه‌د، گایشت قوربان ناردبی
 من که‌ه‌قی خو‌م به‌ که‌س نه‌به‌خشم
 خوا پیم ناب‌ه‌خشی به‌ تو به‌خشم
 به‌ دزی نه‌یه‌ی نه‌یده‌ی به‌ مه‌علوم
 ناوی خۆت ناوه‌ فاسقی مه‌حرووم
 مردووشۆر پاره‌ی خو‌ی وه‌نه‌گری
 به‌و چی له‌ گۆردا مردوو لینی نه‌دری
 (که‌وا)ی نیوداشتت که‌ له‌ به‌ردا
 خه‌می تازه‌تر بخۆ له‌ به‌ردا



رِیوی ته‌له‌باز بوو به فاقه‌وه
 ناسره‌وئ به‌دهم واقه واقه‌وه
 ده‌له‌کیش کاتئ که گیرا ته‌تسی
 که‌رویشکیش تانجی دی نه‌حه‌په‌سی
 که‌رویشک که نه‌نوی چاو ناقوو‌جینئ
 که‌راو‌که‌ری دی خوئی نه‌خه‌فینئ
 که‌م‌تیار ده‌نگی خوشی پی خو‌شه
 قوله‌پینی نه‌سمن هیشتا بی‌هوشه
 نه‌م سیفه‌تامه بو‌پیاویش وایه
 هه‌رچی نه‌یینی به‌شیک‌کی تیا‌یه
 هه‌ندی‌کمان هه‌تا نه‌که‌وتوونه داو
 شانازی نه‌که‌ن به‌ناوو به‌داو
 شا، به‌سه‌پانی خو‌یان نازان
 پیش خو‌ناین، هینه‌ده به‌رز نه‌پوانن
 له‌گه‌ل تیی گیرا ته‌بنئ به‌ده‌له‌ک
 شاخی لی نه‌پوئ وه‌ک مانگا به‌له‌ک
 که‌پزگاریش بوو دیسان وه‌ک جاران
 نه‌یینی، نه‌بای دیوه‌و نه‌باران
 بنیاده‌م له‌سبه‌ر حالئ نام‌پینئ
 ده‌وله‌تی دنیا سه‌ر نه‌شه‌بو‌یتئ
 بتئ لات که‌مه، نه‌تبئ خه‌فه‌ته
 هه‌ر قه‌ناعه‌ته، پیاو پیی په‌حه‌ته



باران ئه‌بارئ که‌چی هه‌تاوه
 ئه‌وه به‌ کوردی (گورگه‌زئ)ی ناوه
 هه‌ر بی‌چووه گورگئ، ئه‌وده‌مه‌ بزئ
 پۆله‌ له‌ به‌ری دایک نه‌دزئ
 گورگ سالی جارئ مه‌ر نه‌فرئتی
 بیناده‌م دایم خوین ئه‌پژئتی
 لای ئیمه‌ کوشتن یه‌که‌ هونه‌ره
 گورگیش بز گیسکئ خوینی هه‌ده‌ره
 نوو‌په‌یی و شه‌ری (په‌مه‌زان) باوه
 به‌ نای نا‌په‌وا (سه‌فه‌ر) به‌دناوه
 هه‌ر یه‌ک قوماشه‌و قیমে‌تیان جیا‌یه
 هه‌ر سه‌ربانی‌که‌و دوو هه‌وای تیا‌یه
 به‌ ته‌قاویتی‌ش نالئین ئینسانن
 خۆیان له‌ نه‌سلی ئه‌وان نازانن
 ئه‌وانه‌ی که‌وا مونکیری بابن
 ئیشه‌لا هی‌چیان ته‌قاویتی نابن
 جوو‌جه‌له‌ سه‌ری له‌ هیلکه‌ ده‌رچوو
 که‌ چی به‌ ده‌ندوو‌ک تو‌یکلی به‌ربوو
 به‌ ئیستریان وت: باوکی تو‌ کئیه
 وتی: په‌سه‌نی دایکم‌م پئیه
 ئیستر داری بو‌ (نه‌مروود) کیشاوه
 له‌ به‌ر ئه‌وه‌یه‌ تو‌زی به‌راوه
 ئیمه‌ وه‌ک شه‌یتان نه‌که‌وینه‌ به‌ین
 ئاگری جه‌ه‌ننم بو‌ یه‌ک خو‌ش ئه‌که‌ین



هر که سنی که و ته ناو هم جیهانه
 نه ستیره ی به ختی له ناسمانه
 نه و خوا پیداوه ی نه ستیره ی که شه
 هرچی خوا به خشی نه و خوا و نډبه شه
 نه ویش نه ستیره ی سیس و بی فیره
 دانای دنیا ش ییت، هر پ ناخر شه پره
 خوا دنیا ی بو که یف هینا به بهر هم
 کی توانیویتی بلئ: منیش هم؟
 به دبه خت نه و ته که به عه قلی خو ی
 نه روا به ریدا، که چی نالوی بو ی
 جاران که شاریک پادشای نه مرد
 شایان حه واله ی ره ئی باز نه کرد
 باز به سر کیدا بنیشتا به وه
 نه وه مه لیک بوو، نه برایه وه
 سا چی بکه م نه گهر من له وئ نه بووم
 به بوئی که باب، باز نه که و ته دووم
 نه و چاکتره که و شاهیم ده ست نه که و ت
 به کاری دیوان دلیم نه نه سره و ت
 هم بی خه فه تیه و سر نازادیه
 ده س کی نه که وئ؟ خود ادا دیه
 به کی به نه سپن بووه به داماد
 به کی په نجه رو بووه وه ک فهرهاد
 هرچی بی هم مووی نه بریته وه
 چاکه یه بو پیاو نه میتیه وه



خۆزگە بەوانەى كە لە ھېچ ناگەن
لە (دار العلم) و (حقوق) پىتاگەن
زىنجىرى خىرەد ناخەنە ئەستۇ
ھەرچى ھات ئەلەين: لىخوۋرە، بىرۇ
خواردنى بى غەم، خەوى بى پرخە
گلىھىيى نىيە لەم دەورو چەرخە
خوایش زۆرتەر ئەوان ئەدۋزىتەو
بە دلى ئەوان ئەبزوۋتەو
بە شانسىكى وا ئەببەپىو
نازانى پارە بکاتە كوىو؟
سا ئازاى بلى: ئەمە بۇچ واىە؟
ئەبىنى شەق و زللەى چەند تياىە
خوۋبە (الا يسال) وا دەمى بەستوۋىن
پەكى دووان و پرسىنى خستوۋىن
كەوابوو، وە كو و تمان، نازانم
بى دەردى سەرى، پەحتى گيانم
لەم دىيەدا مەچۆرە كۆپى
بۇ خۆت ھەلازى، پەحت لە گۆپى
زاتەن نەتىجەى دىيا ئەمەيە
ھېچ كەس نازانى ژىنى تا كەيە؟



گاینک که که و ته ناو کشتو کالنی
 گاو ان گا گهل تیوه ده نالنی
 هینده ی گوت: (کاورا گالت وه گویره)
 ران و رهو گی قسربوو بهریزه
 خوا ئهم گیتییهی ههروا داناوه
 ته ماعکار زور جار پیی لی گورپاوه
 ده ولت که زور بوو خه پویی تیابه
 ئایاته (طغیان) له ئیستیغنایه
 گه نجی بادئاوه ر ته لای دهسته وشار
 بو (خه سره و) بوونه تیلای گورپه وشار
 میهته ر نه سیمی عه یاریش وابوو
 هه میسه له پیی پاره شهیدا بوو
 نه و له سیبه ری هه موو نه ینایه چال
 نه ی نه دوزیه وه، بۆی نه بوو عه و دال
 ئه لنین (ئه سکه نده ر) له (شاره زوور) مرد
 (بابا) ی له گهل بوو خزمه تی نه کرد
 نه گه ر بو گه نجی بابا بگه پیم
 ره نگه گه نجیکی په نهان یته پیم
 نه وه چاکتره له وه ی که به زور
 له تۆی بستینم نه یشیه مه گور



پیاو که له جیگای نزم هه‌ئه‌نگووت
 هه‌له‌سیت‌ه‌وه به لووت و بزووت
 به‌لام له جینی به‌رز که که‌وته خواری
 سه‌رو گوێلاکی ئه‌شکێ به‌جاری
 هه‌ر لیره‌م دیوه، دۆستی سه‌رسفره
 هینه‌ده‌م گه‌رمه، گولله‌نه‌بره
 له‌گه‌ل ته‌نگانه‌ی ئه‌و پیاوه‌یان دی
 پلاو‌خۆره‌کان ئه‌به‌نه‌مودده‌عی
 ئه‌وانه‌ی که‌ه‌وا وه‌فا نازان
 ده‌مم نایتنی بلیم: ئینسان
 خۆزگه‌ ژین دامغه‌ی خه‌للاقی بوایه
 به‌ناوچه‌وانی پیاویا بنایه
 ئه‌وسا ئه‌وانه‌ که‌ئه‌ناسران
 له‌کۆمه‌لی پیاو ده‌رده‌هاوێژان
 چه‌ندێ که‌سوێندی سێ ته‌لاق باو بوو
 هه‌ندی سێ به‌ردی له‌گیرفان نابوو
 ئیستا سێ به‌رده‌فرێ‌دراوه
 سوێندی شه‌ره‌ف و نامووس له‌ناوه
 شه‌ره‌ف له‌ئه‌شراف که‌وه‌رگیراوه
 هینه‌یان کارکرد (فیکه‌ی) سوواوه



نهی نهو گهوراتنه ی که فنه نه زانن
 به (ته یاره) تان له ناسمانن
 یاخو به جه زبی قووه ی کاره با
 رادیوتان په یام بو گیتی نه با
 هم (فندهل فیله) که لکی ناگرئ
 به شهر به (فنه ی) بومیاتان نه مرئ
 نه گهر راست نه کهن چشتی بیننه ناو
 نه فعی عالمی تیدابی ته واو
 هم هموو گیاندار له ناو بردنه
 هموو بو هه ولی زگ تیرکردنه
 هرچی که نه بی چاری نه کرئ
 برسیه نه کهس بهرگه ی ناگرئ
 سا نه کهر نازان چشتی بیننه دی
 بنیادهم ئیتر بی خواردن بژی
 نهوسا نه شهرو نه هه را ده بی
 هم خه لکه تیکرا وه ک برا ده بی
 نامه وی چاری مردن بکرئ
 مهرگ نه بی دنیا نه مهنده ناگرئ
 نهوی که خواردن به عیب نه زانن
 نازایه هه لکا روژی به نانی
 به لان نه گهر بی و خواردن نه مینن
 کونایت هوه دوو کهس له شوینن



نوکهری دیوان، هینده شیرینه
 جزووی جهزای لا، شانی ههنگوینه
 چهند خوښه بلین: موشیر، یا وهزیر
 لای وایه (هوما) ی بزو هاتوته گیر
 (میمی) موشیرو (یای) وهزیر (می) یه
 سهرمهستی (شیر) و (وزر) یش ته مه یه
 نازانی مه سنهت تا، بالاتره
 له گهل لیان خست داخی زورتیه
 پیای سهد زیری دا به کوره کی
 وتی بزو نه وهی شتی تیده گی
 کوره پاره ی هه لگرت لای وهزیری چوو
 که (سهد ته عزه می) سولتان سه لیم بوو
 وتی: وائمه هم بزو تو هانیوه
 توم بهم پاره یه موسته حق دیوه
 وتی: نئی ناگه! چوون حقی منه
 ته قسه یه ی توبی سهروبنه
 وتی: که یاوز له سهدر ته عزه ممان
 چواری کوشت و تو، هاتیه جینی ته وان
 وتی: راست ته کی که رگم له پینشه
 به لام ئاره زووی به رزی به کیشه
 بنیادهم تیغیان له سهر راگهرن
 بزو سهدر ته عزه می خویان ناگرن
 پشیله پزگار بوو له دهست تیره زهن
 وتی: (مشک) و زیر که ندووی پیره زن



عاشق کە بە شەو ئالە کار ئەبێ
 کە نازی زۆری دی ییزار ئەبێ
 (چەقۆ) کە زوری بسوی بەرودوا
 (دەمەسوو) ئەبێ و برشتی ئەپوا
 خواردنی بەتام کە زۆرت لێ خوارد
 ئەبینی نەفست کە لێی هەلبوارد
 تەنیا پارەیه، هەتا کوو زۆر بێ
 تێر ناخۆی، هەرچەند بە شەپو شۆر بێ
 بەلام پارە ی زۆر، زۆریان بەلایە
 (دەم) قەمتەر ئەکاو، چاوی لەدوا بە
 زۆر کەم خواوەندی خیری ئەبینی
 بۆ میگردی تازە ی ژنی ئەمینی
 یاخۆ کوپانی ئەکەونە دەعوا
 نیوەی بەرەسمی مەحکەمە ئەپوا
 ئەگەر خوا بیداو تۆ بیدە ی بە خەلک
 بۆ هەردوو (دنیا) بۆت ئەبێ بە کەلک
 چەند خوشە لە گەل هەندێ لە ئەحباب
 دلیکی ساف و دەورییە کەباب
 بە فران بەفران خۆتی لێ تێر کە ی
 بە تامە تامە دوژمنت کویر کە ی
 کە وات بۆ ریکەوت دنیا بەهەشتە
 رۆحت لە ئەوجی کە یفا لە گەشتە



چه وله کی (میوئی) ئه برن ئه ینئژن
 که روا (ترئی) ی بهری ئه چیژن
 که چی میوه که ی باوکی که پیر بوو
 کاتیک زانی بریان زووبه زوو
 هیچ نالین ئه مه بهرمان خواردوو
 تری دیاریمان بق خه لک ناردوو
 ئه مه عاده تی چه رخی ده ورانه
 به نی ئاده می تیدا میوانه
 دیاره دوو میوان لیکیان خوش نایه
 بهرچاوته نگیه، که شه پری تیایه
 ئه گهر خوا عه قلی داینی چاوتیری
 له گهل خویشانته که وتیه چاودیری
 بی هه راو هوریا که وتنه هه لکرد
 ئه وسا ئه بینی (گزی هونه ر) ت برد
 ئه گینه هه تا ئه مری به دبه ختی
 له م جیهانه دا کزو سه رسه ختی
 ئه مانه زور جار پیشان دراوه
 به په رده ی ته ماع نه بینراوه
 به لام تو باشی لیک بده ره وه
 چاوبه ست له چاوی خوت بکه ره وه
 ئه وسا ده بینی چهند خوشه جیهان
 تیکه لی و دوستی له گهل هه موان



هه ندی که ئیشی نابه جا ئه کهن
 به وه ئه خوړن که حاشا ئه کهن
 وا تیگه یشتون که کهس ناوړی
 کرده وه که یان له سهر بژمیری
 نازان له گهل پیان ترازا
 دوستی سهر سفره ئه یدا به ئه رزا
 ئه لئین: ماست نیه به لئودا دیار بی
 یا دار نابرن، دهنگی مشار بی
 بهم په نگه خوړان ته فره ی پی ئه خوړن
 (توور) و (سیر) دیارن به قرقینه و بون
 که رویشک که ئه نوئ چاوی ئه بیئنی
 که (دیاردی) ت لی کرد، چاو ئه قووچینی
 لای وایه که ئه و چاوی خوړی لیکنا
 چاو قووچاخنه که ی ئه بی به په نا
 خه لک ئیشی په نهان ئه دوزنه وه
 کاغه زی سپی ئه خویننه وه
 (جام) ئه لئ: بشکیم، به لام نه زپیم
 چاکه و خراپه دینه وه سهر پیم
 خوا پیی راستان له کهس نه گورپی
 (بارام) بژ گوورئ خوړی خسته گورپی



كېسەي تەماع و مەعبىدە ھەردوو
 كە ھەرچىت دەسكەوت، نىت ئاخنى زوو
 ئەويان ئەدرى و ئەمىيان ئەشيوئ
 چىگنا نامىتى شەوئ بۆ شيوئ
 چارە ئەوۋە تە كە بەرە بەرە
 تەماع لابەرە و خواردن دەر بەرە
 ئەوسا دل و لەش بە پاكى و چاكي
 ئەمىتتەو ەو لە خەم بى باكى
 ھەر چىت لە خەلك سەند بە ناپەزايى
 ترسو لەرزىكە بۆ پۇژى دوايى
 زولم و زور لە بىر كەس ناچىتەو ە
 ئەبى بە دوو پىشك ئەدا پتەو ە
 تەماشاي حالى خۆت كەو پروانە
 چىشتىكيان بردى چەند لان گرانە
 تۆيش بە نابەدل چىشتى بىستىنى
 دل ئەمىن مەبە كە دل ئەشكىنى
 گوناه بە ئاوى تۆبە دەشۆرى
 بەلام (حق الناس) خوايش لىنى نابوورى
 ھەي ھاوارا لە پىش چاومانە ئەمىرىن
 ھىندە سەھەندە بىن گويى لى ناگرىن
 كاتىك ئەزانىن كە عزرائىل ھات
 بە پەشىمانى نامىتى نەجات



پټکهنين دوانه، يه کي ټي خوشي
 نه وي تر ژاري خهفت نهوشي
 يه کي کيان ناوي زه رده خه نه يه
 نه وي تر، ژاري خه ند، وه ک ژار قه نه يه
 گريانيش هه روا له دوو چشتا دي
 ته نگانه، کاتي شينت دټه پري
 دووهميان شادي و وه سلي عه زيزان
 خوشي يه کي وايه نه تخاته گريان
 نه مانه هيچيان (بايه خ) يان نيه
 که زوو به سه رچوون که لکيان چيه؟
 به خوشي تا سر دل به سته، به سته
 پري په زا بگره، پرؤ مه وه سته
 نه وسا که که وټه پري عه شقي مه ولا
 تالي و شيرينيت، يه کسانه له لا
 نه گهر نه ويشت له لا گرانه
 دلنه وايي دوست به هل بزانه
 دوستي يه ک دل و يه ک زوبان چاکه
 به وه پياو له خووي به دکار بي باکه
 دوو چشت له گهل يه ک هه لکرديان نابي
 (ته ماع) و (حورمهت) هه رچه ند لاي شابي
 واته ي پياواني کونه، دوور له پرووت
 ريشتي ته ماعکار به په شي نابووت



که نه پروانیته په ننگی نه و به هار
 راویشکه ی گياو گول به له نجالار
 وات دپته خه یال، جیهان تا سهره
 (باغی نیره مه) و بی که له بهره
 نازانی چه رخی ده وران به هاره
 نه و ناوو په ننگه، بی نیعتیاره
 هه تاوی قینی له گهل خسته کار
 نه سوزه دبلتی، نه شهوقی گولزار
 به هارو سهیران دلی بی غه مه
 که دل غه مگین بی، هه رچیت بی که مه
 چاره ی دلخوشیش کهم ته ماعیه
 بی تامه له لات سهیران و یا پراخ
 نازادی چسرای پیی پرووناکیه
 زهوقی (قهله ندهر) له بی باکیه
 پرووناکی ده رکوت تاریک نامینتی
 که هه تاو نه بی، ستیه ر ناویتی
 هم پوژو شهوه په ندی بهزدانه
 دواي تاریکی شهو پوژوی به خشانه
 پوژیش نیواره لیهات ناوایه
 نوش و نیش له گهل به ک به رده وایه



دوو كەس كە دليان لە يەك زویر بئ
 وایان لی مەكە، كەسیان شیتگیر بئ
 چونكو ئەوانە كە ئاشت بوونەو
 والە تۆ دەكەن بچنە كونەو
 چوار كەس بە چوار خوو پەستن و بئ دەس
 تەمەل و نەزان، ناكەس و بئ كەس
 چوار خویش هە یە پیا، پیتی دەبی بئ باك
 دل و دەستی پاك، كرده بردە ی چاك
 ئەوی بۆ دۆستی بئ عەیب ئە گەپ
 تا دەمرئ دۆستی وای نایە تەپ
 ئەوی لە دۆستی بە بیانوو تۆر بوو
 كاتینكى زانی دوژمنی زۆر بوو
 كە دۆستت لە گەل دوژمنت هەلسن
 بە دوو پئ نابئ تۆ قینت هەلسن
 ئە گەر دۆست دۆست بئ بۆ ئاشتیانە
 لینی گەپئ مەلئ لە لام گرانە
 خۆ ئە گەر زانیت دۆستی ناپاكە
 با بۆ دوژمن بئ، هەر بۆ ئەو چاكە
 ئاوەل پیا، نەوالە خۆرە
 بۆ كاسەو كیسەیش مەندەبوور زۆرە
 كە سفرەو خوانت هاتەسەر (دۆكولیو)
 كەس لە دەرگاكت نایتە ئەمدیو
 بەلام كە (كەباب) بوو بە بابۆلە
 تیی ئەورووژین، پۆلە و بابۆلە



دوست بە (جەفا) ئەبى بە دوژمن
 چاكە، خراپە دەردىنى لە بن
 ئىمە لە چوار شت دروست كراوين
 لە خاك و بادو ئاگرو ئاوين
 ئەو چوارە، لە گەل يە كدا ھەلناكەن
 كى دەلى ئىنسان پەي جۆرى چاكەن
 شوكرى خوا بكەي پۆزىت زىاد ئەبى
 (سېلە) ھەمىشە رەنج بە باد ئەبى
 چوار چشت بۆ چوار كەس ئەيتە نامەردى
 بۆ عالم، (كىر) و بۆ مالدار (رژدى)
 (رووھەلئالراوى) بىژنى بى ئابروو
 نادان كە (درۆي) لا بوو بە خوو
 چوار ئاويان بۆيە لە چوار كەس ناوە
 لەبەر كەردەوھى لىان پرووى داوھ
 (چرووك) كە خۆيشى لە مالى ناخوا
 (بەخىل) كە ھىچى لى نادا بە خوا
 (سەخى) كە ئەيخواو ئەيشىداتە خەلك
 بۆ خۆي و ناسياو، بۆي ئەبى بە كەلك
 (بەخشندە) ھەمووى ئەبەشيتەوھ
 ئەوھى پى ئەبىرى، ئەمىتتەوھ
 بەخشىن ئىسرافى ھەرگىز تىانيە
 بۆ دوژمنىش ھەر سەخىتەيە



ئەگەر ھاتى خۇل بىكەى بەسەردا
 لە مالا گەورەو خۇلى بەردەرگار
 ئەمە بۇ گەورەى سەخى بىئىراوہ
 بە سەر چروو كدا ھەر خاك بىئىراوہ
 خزمەت بۇ مەردو شەفەقەت بۇ وردان
 ھامپرازى دەرویش، بىئەنگ بۇ نادان
 تەنیا بە عىلمو ئەخلاق بىنازە
 دەولەت نەگبەتە لە خواى مەخوازە
 كە زانیت دۇستو خویشانت ئەھلە
 ھەموو كارىك ئەوسا بۇ سەھلە
 ھەرچى دل خۇش كا ئەيخەنە مەيدان
 خاك بە سەر پارە، كە ئەيكەن پەنھان
 نەفس و ژن بە جووت بەسەرتا زالە
 ئەويان دووپشكەو ئەو زەردەوالە
 (تېغ) راست گۆيەو (زىرى) قەناعەت
 بەخشىن (كەمەندە) ھو (سكوت) سەلامەت
 كە بە رەنجى شان دەستت نەكەوئ
 رۇژ خەرجى ئەكەى، ناىخەيتە شەوئ
 بەلام كە رەنجت لە گەل سەرت ئىشابی
 نايىەخشى مەگەر سەرت ئىشابی
 ئىستىغناو توغیان كە دوا بە دوايە
 باوہرت بىئى فەرموودەى خوايە



نه ووی که نیشی ناب هجی نه کا
 رهنگه خوئی نه ره به باش تی بگا
 نه گهر تیت گه یاند که ناپه سنده
 نه شی له سهری نه روا نه وونده
 خو نه گهر هاتوو گوپی لی نه گرتی
 تښو بیړه وه نیتر به کورتی
 که سئ گله یی دوسنی لای تو کرد
 تو باوه مه که هروا ده ستوبرد
 تا کوو له جوابی نه وی تر نه گهی
 ټینجا نه توانی هوکمی خو ت بده ی
 (سه له م) فیلیکه مال به ده غل نه برن
 نه لین شهرعیه، دهستی پی نه برن
 جه رده یی که وای به ناشکرا
 هیچ نه بی غه زوهی مه ردیی ټنډایه
 به لام به ناوی شهرعه وه (ریا)
 نابرووی شیوهی دیانته نه با
 نه بی پوژیکسی وامن له بیر بی
 ده ستمان له چاکی پتغه ممر گیر بی
 نه و (چاکه) چاکه بزو دیتته گیر
 په نډی پیاوی پیر په سنده لای زیر
 جاران نه گه پان بو پیاوی ریشدار
 نیستا وا پرچو ریش بووه به عار



پياۋى ناۋەجاخ مەخەنە سەر كار
 قۇچ ئەۋەشىنى دۈيى ۋەك گاي ھار
 لە پىشدا بە تاۋ تېژپەرە ۋەك تىر
 زوو دادەمالى ۋەك گۈلە بارگىر
 خوا چىزوۋ نەدا بە (زەردەزىرە)
 ھەتاۋ نەيىنى ماري كەسىرە
 بە دەنكە جۈيى، گۈيى درىژ ئەزەرە
 لە خوشكى خۈيشى ۋ خۈيشى ئەپەرە
 كەرىدز، مەنى جۈيى بۇ پىنۋى
 تۈپىنى ئەۋى ۋ زىانى خىۋى
 ئەيىنم كە خۈايش پروۋى لەمانايە
 ۋابزانم مەشتەى ناۋ ھەمانەيە
 من ئەلەيم بۈيە خوا ئەمە ئەكا
 عاقل لە حىزبى زەمانە بگا
 ديارە كە دەوران (ئەبلە) پەرستە
 ۋشيارو دانا پروۋى لە نوشۈستە
 كەۋاتە لە شوپىن سەربەرزى مەمرە
 دەست بە كلاۋى خۈتەۋە بگرە
 (پادشا) ۋ (گەدا) ۋەك يەك ئەچنە گۈر
 گەدا بارسوۋكەۋ شا كەلەكى زۈر
 ئەۋى نانەۋى بۇ تىكە ناننى
 سەرۋىرى خاك بە يەك ئەزانى



ئەۋى پادە كا زوو ھەلئەنگوئ
 ئەۋى لەسەر خۇ بېروا ناكەۋى
 بە كى تا درەنگ نەئە كەۋتەپى
 بە (گورگەلۇقە) ئەيۈست پىشكەۋى
 كە تۆ نەتوانى لە (بان) بازبەرى
 خانەوخان چىيە كەۋتوۋىتە سەرى
 لەزەتى نىعمەت كەسى ئەيزانى
 كە داماو بوۋىسى بىر پاروونانى
 ئەگىنە كە ھات لە بادى ھەۋا
 بە (قىزو يىزى) دەستى بىر ئەبا
 ژۇرى پى ئەۋى ماكىنەى دەۋران
 كە يە كىكى (قال) يىتتە مەيدان
 بە دارى بەرزا ھاتى سەر كەۋى
 دەست توند بگرە، نە ۋەك بكەۋى
 چىشت گەرم بى، راۋەستە مەيخۇ
 بانەلى دەم سوۋتا باۋكەپۇ
 پاروۋى پەلەپەل بۆت قوۋت نادىر
 كە لە (بىن) گىرا چارى ناكرى
 (نان) لەبىن گىرا چارى بە ئاۋە
 (ئاۋ) لەبىن گىرا دەرمانى جاۋە
 ھەندى خوار دىش چاۋى لە دۋايە
 لە قورگ ئەگىرى ئەۋە لە خوايە



چاڭكە زوو لە بىر خەلك ئەچىتەو
 قىنى خراپە، ھەر نابىتەو
 تۆقىنەبەرى خەلق گرتە دل
 ئەو قىنە بۆجەرگ ئەبى بە چىل
 ھەمىشە دلت خەفە تبار ئەبى
 خواردنت لەلا ژەھرى مار ئەبى
 وا چاڭكە كە قىن لە دل دەراوى
 ئەوسايە خويشت ئەزانى پىاوى
 بە دلىكى خوش ئەنوويت و ئەخوى
 شەو بەدەردەو نانايتى بوى
 ئەگەر پادشاي جەواھىر پۇش بى
 ھەمووى بە فىداى دلىكى خوش بى
 دلخوشى بە پاست ھەر بە خودايە
 خوا نەيدا، نابى، رەنجى بە بايە
 زۆر لە گەل حوكمى چارەنوس ناكرى
 بە بى خواستى خوا، ھىچ سەرناگرى
 ھەندىكى وا ھەن خويان نانا سن
 سەرىيە گىچەلن، كەوتەو كەساسن
 چۆلە كە كە نووست لە (لانەي) شەوا
 ھەردوو قاچى خوى ئەكاتە ھەوا
 ئاسمان رووخا، ئەو ئەيگىر تەو
 كەچى بە بەردى ئەبوورى تەو



هه تاي هاوین پیاو نه برژیني
 هیواش هیه خزی، ټیناگه یتني
 پیاو نه ک به هه تاو، به ئیش نه برژي
 داوی خاو نابني به هه وداي کرژي
 (پیس) که دوو باد بوو، بهر گه نه گري
 رايکيشي ده زووی به غدا، نه پچري
 له هه موو شویتي ماکینه باوه
 (گوریش کیشه کي) هر لیره ماوه
 خه لک گه ردو خولیه له پرووی نه فلاکا
 تیره خه ریکه به جه وال پاکا
 بویه له هاوړي نه که وینه پاش
 وا (خه نجهر) نه سوين بؤ (نه وهن به ئاش)
 بامان دایه وه سر (شهره گه په ک)
 ئینجا نه بي پیاو بچنه بهر (خه په ک)
 بهم دوو خه خواره و قینه به ریه
 کاتیک زانی (پیسمان خوریه)
 نه مانه هه مووی له بی کارینه
 نه لین برسیتی په گی هارییه
 ده وله مهند نوره به هه ژار نادا
 نانیکش نادا له پیی خودادا
 نه وهی که قه دری ناموس نه زانی
 خزی (قه متهر) نه کا به تیکه نانی



گوئى لە دلسۆزىي شىنەيى مەكە
 بابەي ديوانى بەردى مەكەكە
 زۆر دۆستى بى دەست گيانى گيانىيە
 كە دەستى پوويى نانى نايىيە
 ئەوى ئادابى دۆستى راگرئ
 كەلكى وەزىفەي گەورە ناگرئ
 چونكو ئەوانەي كە كۆنەدۆستن
 بە ھۆي ئەووە بە ھىواي پۆستن
 ئالين: ئەم پياوہ ئەمەي پى ناكرئ
 ھەر دەلین: كەلكى ئاشناي خۆي ناگرئ
 زىيانى دۆستو كار دروستى خۆت
 پەوا مەينە با يىشلوى بۆت
 كە تۆ ئىشى خۆت لە دۆست سەرئەخەي
 پىشەي مەنقەعت جۆيى دەرئەخەي
 كەوابى حەقى گلەيىت نىيە
 ئەم بىلتو بۆلەت ئىتر لە چىيە
 پۆزىك ئەيىنين پياوى تەماعكار
 دولەتەكەي خۆي بۆ نايىتە كار
 لە ھەموولايىك بە چەپۆك باران
 بۆي دادەبارئ وەك تەرزەو باران
 ئەوسا دەزانى كە دزى و گزى
 لىيى بووہ بە (خۆرە) تا ئىسكى رزى



ئەزانىن (واسە) چۆلەكە ئەگرى
 بە خۇپايى چۆن بەختو ئەگرى
 چىرۆكەي (گىسكى ھەياس) كە باوہ
 ئەو دەستورەيە ئىستايىش لە ناوہ
 بناغەي جىھان وا دانراوہ
 كەم دەم و دەست بى، بەشت خوراوہ
 بۆيە ئەم (ئىلە) لە نوشوستايە
 ھەرچى ھەلدەسى بۆ خۆي كويخايە
 دوووبەرەكيە و تالى ناساز
 ئەميان ئەلى: سىر، ئەويان ئەلى: پياز
 دەست لە ھەويرو دەم لە تەدبىرا
 ناو لە (قەلبىرا)، (خۆزىلك) لە شىرا
 خەسوو بە خىركى، بووكى بە بىركى
 تىك بەرىن شىريان چۆن نابزركى
 بالۆرەي بووك و خەسووي گوى لى بوو
 بۆيە كچەكەي نەئەدا بە شوو
 كەچى كچ دەستى لە دايكى بەردا
 (مەيموون) زۆر جوان بوو، ئاوالەشى دەردا
 ھىندە ھەلپەرىم تا كەوشم دىرا
 شايى شاباشى شايم پى نەبىرا
 ئىتر (تۆبە) م بى ھىچ تەفرە نەخۆم
 مەن و كەباب و وىرانەكەي خۆم



چهند خوشه ئينسان خه يال په روه ر بى
 به چاوليکنانې، شای جهوت کيشوهر بى
 زنجيرى (خيره د) له شان فرې دا
 له گهل زانايان نه پوا به پرى دا
 بى (نعمان) تهرجى (خه ورنه ق) دانى
 پر له (مويليا) و فهرش بى به ثانى
 له سوله يمانى وه ک سليمانى
 (به لقيس) ي بؤ بى به چاوليکنانې
 يا له دوايشدا با بى و خه يال بى
 که چاو هه لېرې بؤش و به تال بى
 نه مهى خوشتره له و دهوله مهنده
 که دهوله ته کهى ناويکى مهنده
 به خه وو خه يال له بهرى ناروا
 هه ناسه ي خه لک و داخى خؤى له دوا
 ناو که له بهرى نه پوا نه گهنى
 مال نه يخوا، خه لکى پى پيده که نى
 نه وه پنى نه لين لغاوى شه يتان
 ماره يى دايکى پاشاى جنوکان
 (بزه ن بهر سه فى پهن دان) مه پرسه
 پياوى (قه لهنده ر) بى هيو او ترسه
 گريمان بوو يته (هيتله ر) پروانه
 که وته بهر له عنه ت براى شه يتانه



هاوینه و گهرماو میوه گه‌نانه
 نیوه‌ی ئهم شاره له سه‌ربانه
 تۆزی په‌شه‌باو چاویه‌شه‌و هاوار
 سه‌ربانی ویران پر دوو‌پشک و مار
 له هه‌موو لایه‌ی گریان‌ه‌و قووپه
 کفر نه‌کا پیاوی ییخه‌وی تووپه
 شه‌و له سه‌ربانات که ده‌چنه سه‌راو
 رۆژ هه‌لده‌قرچئ به تینی هه‌تاو
 ئینجا (په‌شه‌با) ئه‌و تۆزه دینئ
 وه‌ک (عه‌تر) و (عه‌نهر) هه‌لیه‌پرژئ
 گۆزه‌و دیزه‌شمان که پرین له ئاو
 نه‌و تۆزه‌ی تیچوو ئه‌بی به گولاو
 هینجگار چه‌ند مالیک له سه‌ر یه‌ک سه‌ربان
 چیغیکی ته‌نک که وتۆته به‌ینان
 گویان له مرقه‌و پرخه‌ی یه‌ک‌تره
 (ته‌گه‌و سابریتی) به ئه‌ده‌ب‌تره
 زۆر جار په‌شه‌با (ده‌رپئ) ئه‌فرئ
 هیواشیان هه‌یه (ده‌رپئ) نامئ
 به‌م حاله‌یشه‌وه هیند به‌رز ئه‌فرین
 خۆبه‌خۆ سه‌ری سه‌ران ئه‌ب‌رین
 پیاو بی‌ئیش بی‌شه‌ر هه‌لده‌گیر سینی
 بی (ده‌رپئ) مه‌ندیل له خه‌و ئه‌بینئ



خوا كە گىيانى پاك ئەبەشىتەو
 ھەندىكىان دواى مەرگ ئەدرەوشىتەو
 لە بارەگاي خوا، لە پرووى زەمىندا
 لە پۇژھەلاتو لە خۇرنشىندا
 ئەپواو ئەگەرئو زۆرتەر لە خەوا
 خۇى نىشان ئەدا لە پەردەى شەوا
 ئەگاتە فرىاي كەسو كارى خۇى
 ئەبىتە چراى پىسى پزگارى بىوى
 ھەندى گىيانى تر پىيان ئەلن، پىس
 ئەكەونە لەشى بەدكارى نەگريس
 بە ھەر چوارلادا ئەكەونە (جووتە)
 كەردەيان لەگەل شەيتانا جووتە
 (تىكە) لە دەمى بى دەست دەفرىتن
 ھوماى ناسايش ھەلدەفرىتن
 تا دەستيان ئەپوا كۆئەكەنەو
 لە خوداو بەندە (كۆ) ناكەنەو
 لەپەر ئەبىنى كە بەلادا ھات
 ھىچ كەس نازانى، پارە چى ليھات
 لە گەلى ناچى بۆ (گۆر) و كونى
 ئەبىرى بە مىردە تازەكەى ژنى
 با پۇژى ئاھى جەرگىكى كون كون
 پەلى ئەبەستىو ئەياختىتە (كون)



مریشک (ئه یخورا)، خۆی خسته ژیر (فاز)
 بۆ ئه وهی (هیلکه) ی گه و ره بدا ساز
 کاتیکه زانی! هیلکه ی (تیا جه را)
 به زۆر ته قه لی (بن کلکی) پچرا
 (ناشی) بیهووده که وتۆنه دۆلاب
 (نان بۆ نانه وا، گوشتیش بۆ قه ساب)
 (ئێستر) داری بۆ مه نجه نیق کیشا
 به (وه جاخ کویری) ناو جه رگی ئیشا
 پیت مه خه ره (کوژ) به پیلای ته نگ
 که (کهوش) پی گرتی، (پن) ی پی ئه پی له نگ
 میوه ی کال مه خو زگتی پی ده یشی
 (شه کر) به گه رما، زۆر ئاو نه کیشتی
 جار ان نه خو شی (شه کر) مان نه بوو
 منی وا گر تووه، به رم نادا زوو
 من له ته لاشی تورشی و ته لاشم
 (ئازه چک ناشم، سانجیسز، باشم)
 بلیم چی؟ نه وسا گاله و هه لدا بوو
 گالی (کال) خۆر بوو (گال) به ره لدا بوو
 وا له پاش (خه مشی) پیمان لی ئه برن
 گوايه به ئایهت ده ستمان ئه برن
 کی گوی ئه دانه نه و ده ست برینه
 هه ر ده ست برینه کام ده ست برینه



پاروویه بڅه ره دهم که بؤت قووت بچی
 نه ک به ژان لچت پینکا بلچی
 نه وی په له پهل پاروو نه فریتی
 بؤی قووت ناچی و خویه (تی) نه فریتی
 هندی نه بینی (یا بو) ی خوراسان
 وانه زانی بار نه با به ناسان
 کاتیک زانی له پیداهه ستا
 کابرای قه تارچیش قینی لپی هستا
 به قه مچی که وته سهر و گویلاکی
 وای لی کرد سه گ، چاو بیرته لاکي
 نیشه ناوینه ی نینسانی به کار
 هموو کاتی جینی کار ناگری گوftar
 ناگری دروزن ساتی نه گرئ
 نیش نه زان دواپی مووچه ی نه برئ
 تو گوئ مه دهره نه وانه ی نه مپو
 خویان نه ژینن به هه پوو مه پو
 به کینکی راست پوه، که که وته پرووی کار
 نه یانگلینتی، نه که ونه هاوار
 نه وسا په شیمان شاخی لی نه پوی
 (رپوی) ی قوماریاز پیستی نه گروی



ئەو كىيە ۋا كە ۋا خىشە دى
 مام پەمەزانە، ديارە مەشە دى!
 ۋا بە گەردە گرد مام پەمەزان ھات
 پەيكەرى (پۆكەر) بىرەوى داھات
 ھەرچەند پۆكەرچى كۆن زۆريان دەرچوون
 تازەپىنگەيوان ۋا لەپىست بەرىوون
 يەككىيان تىايە ئاگرى بن كايە
 كە شىخو مەلايش دىتتە كايە
 دوومىيان قوتەى مل نىر كە كاردوو
 سەر مارمىلكەو پىشت پوۋچى ماردوو
 كەس نە كەۋىتە داۋى ئەوانە
 بى (پىست) لە پەشى ئە كۆژن ئەو دوانە
 ئەوانەى بە پاست پۆژوو ئەگرن
 ھەلدە گىرى بلىن: بە بال ئەفرن
 قەپنىكە گەرمای پۆژى ۋا نەبوۋە
 گەرمالە وزەو تاقەت دەرچوو
 پاداشى ئەمە جەژنىكى ۋابى
 بۆ گەل بى ۋە بەشى كوردىشى تىابى
 بەشىكى ۋامان بۆ بىرپتەۋە
 كە بە يارۋدا خەرج نەيتەۋە



جیهان پر فتوح مانگ هیند موباره ک
 ته نهل من ماوم به بی ته داره ک
 شاربازپر چه می سیوه یلو ئاله ک
 تووتنه و نژوی بپراوه کاله ک
 وه ک ژاری قهنده عهیشمان تال بوو
 پیره میزد له شوین شووتی عه و دال بوو
 به و عه و دالیه چووه (عه و دالان)
 بوو بوو به شووتی که لله ی هندالان
 توو که ی سمیلی دیت پیره که ی (موغاغ)
 کوگای بانقه نژوت بژی بوو به وه تراغ
 یاخوا ئه وانه ی سه وزه یان له ناو برد
 پاره ی تووتیان بژ (که لله چی) برد
 خوا هر تالی بان باتی وه ک تووتن
 گیانی شیرینان لی بی به دوزمن
 ئه وانه یش په یین ئه کهن به مومتاز
 جینان پایین بی نه بن سهر فراز
 به په شیمانی شاخیان لی بروی
 شاربهدریان کهن بژ گرده گروی
 ئه وانه یش هیوا ئه کا به لوجنه
 گیری گیره بی وه کوو گای بنه
 وا به لئوی وشک که و تووینه هاوار
 فریامان که وه گه وره ی ئینجیسار



زۆر شاعىر لە گەل پۇژوو دواون
 لە تاو برسىيەتى سەرلى شىواون
 ئەلەين: پەمەزان پووبكەيتە مالم
 تۆ دەخۆم ھىندە برسى و كەم حالم
 قەلبى (پەمەزان) كە (مەرەزانە)
 پۇژ، لات، شەو، ئاوبەند نەخۆشى دوانە
 بۆ تووپەي پۇژوو ئەمە بىژراو
 پەمەزان بەجەنگ سەفەر بەدناو
 ئەزانى ئەسلى شەپ لە كۆيۈە
 برسىيەتى پەگى ھارىي پىنۈە
 لە برسىيەتتە ئەم گروگالە
 تەبەقى پىرە ئاشتىي مالا
 كە گورچووت پىر بوو دلت بە گوپە
 نابوود تىرىش بى، ھەمىشە وپە
 خوا شىرىنىيەكى واى داوۋە بە زەپ
 زەپ بلىنى كەرىش دىتە زەپەزەپ
 عالم بۆ پارە ئاخ ھەلدە كىشى
 ئەوېش مېشىكە لە تەرس دەنىشى
 ئاۋەستى بە لاي مەردى ژىرەو
 ۋەك ئاۋ بكەيتە ئاۋ قەلبىرەو
 ئەمەش من داخى دلەمە ۋا ئەلەيم
 من ئەپەرسەم ئەو تۆراۋە لىم



رۆژوو به سه رچوو سه به ننی جه ژنه
 ئینجا ته قه لالا بۆ بالاو به ژنه
 بۆ ده ست داره کان قوماشی مومتاز
 نه کرئ به (کۆستۆم) نه پیوشن به ناز
 وای پیوه ئه پۆن ده قی ناشکینن
 له پش چاوی خه لک خویان نه نویتن
 خۆزگه تیزی چاو (پۆنتکن) بوا به
 نه یینی ژیر جل چهنده له که ی تیا به
 هونه ر ئه وه ته ژیر به رگت پاک بی
 سه ر به رگ چاو به سه ، کرده وه ت چاک بی
 تانوپۆی به رگت که جه ورو زۆر بی
 نه یکا به ده ردیک ئالۆشی زۆر بی
 درۆیتکیان کرد پاش شه ری جیهان
 عالم نه سه ره وی ئه مین و ئه مان
 که چی بۆمبایتیک په یدا بوو له پر
 له بۆمبای خه سفی قاروون به گوپتر
 چهنده هاوارمان کرد که رۆژی جه ژنان
 ماتهم دامه نین به شین و گریان
 گۆیتان نه دایه خواش و به دل خواست
 ئیوه ی خستۆته شیوه نی به راست
 ئینجا گۆرتان بی به شینی گۆپان
 بلاویننه وه و به چنه گۆرستان



ئەوی ئازاری ئەبێ ئۆف ناکا
 ئەویش یینزار بێ لە هیچ خۆف ناکا
 کە دلم خوش بێ بۆت هەلەدەپەرم
 دلم بشکێنی بە شەرو گەرم
 لەم زەمانەدا بەشەر بەشەر
 تۆ شەرت ئەوێ بەخیر تێپەر
 خوا کە گیان و نان ئەدا بەم خەلکە
 هێندەمان ئەوێ هەتا بەکەلکە
 کە حالمان هاتە سەرکەم و کوورێ
 ئەکەوینە سەر کوفرو ناشکوری
 بەلام ئەو نانمان نابێ بەکجاری
 ئەمانژینێ بۆ بوردەباری
 چەقو تێژ بوو گوشت ماشەللای دەوێ
 کە گەییە سەر ئیسک پەکی ئەکەوێ
 چاکە ناوی خۆی بەخۆیەوێ
 خوش پابورادن بە ئاشمۆوێ
 (سەعدی) فەرموویە کە زەپەخرید
 نەتلاواندەوێ بۆت بە تەریدە
 ئەگەر پووخواشی بیگانه دۆستە
 ئەم راو پێویە بۆ کەوێ و پۆستە
 بەلام دنیا بە بێ گەردش نابێ
 هەروا پێویەو هەر ئەبێ وابێ



خوا جه هه ننه می خسته قورگی مار
 بۆ نه وهی نه گهر تیکه ل کا به ژار
 مار سالی جاری پشوویتک نه دات
 بهو پشووه ساردو گهرن نه بی ولات
 هه ناسهی کیشا ساردی زستانه
 پشووی دا گهرمی تینی نیرانه
 هاوین نه وگره دیت به رهو پیرمان
 هیشا جه هه ننه م نایتته بیرمان
 وا لیره به فر نه که بن به به فراو
 خو له وی ناومان هه میوه و زووخاو
 وا له جه هه ننه م لیره خه م ساردین
 چی ده که بن که خوا بۆ نه وی ناردین
 ئیستا چاره مسان په شیمانییه
 تۆ به یه ریگای موسولمانیه
 خوا هه موو حه قی خوایی ده به خشی
 به لام حه قی خه لک نارواو ناله خشی
 نه و زۆردارییه تۆ نه مپۆ هه ته
 سه به نی به شهرع ملت له به ته
 له مهر نه یسینی نه یدهی به گورگان
 به دهستی خالی نه چیه بهر دیوان
 خو له وی نیته که بیده یته وه
 چۆنه نه و پۆژه ت بیر نه چیته وه



برا! من و تۆ تۆوی خاکینکن
 چه که ره ی تازه ی ژیر خاشاکینکن
 هیشتا هه وایی نه شو نمایی
 نه که وتۆته کار بۆمان له لایی
 بهرگه ی بابه کی موخالیف ناگرین
 که چی بۆ حالی یه کتری ناگرین
 ئه وه ی دیواری خۆی بن که ند ده کا
 په رده ی نامینی خۆی به په ند ده کا
 هر قینت هه لسی و ده ست بده یته دار
 به ندی جه رگیش لیت ئه بی یتزار
 خه لیفه قادر فهرموویه بابه
 له گه ل زه مانا به مودارا به
 په ندی پیشیان به دلسۆزیه
 خیر خواهینکی گه ل و هۆزیه
 که، تۆ نه توانی په گم ده رکیشی
 به باوکی ئه بی نازم بکیشی
 دوو شووشه بینی بیده ی به یه کا
 کاتیکت زانی هه ردووکیان شکا
 که واته شووشه ی عه یشت مه شکینه
 با دل ته نگ نه بی دل مه ره نجینه



ٺه گهر زوبانت بي و فيري سهر بي
 نوقت بهه كي زياد ٺه خاته سهر (بي)
 هيند به (زيانه) بريني زويان
 ساڀيشي نابي به داوو دهرمان
 كه قينت هه لساو ده ستيتك وه شاند
 شوو شه ي نارام و خوشي خوت شكاند
 پياوي قين له زگ سيسه مه پويه
 گريشي نيه (سوته مهرؤ) به
 ههرچي سهر په قو دم به هه را بي
 ناردى به پرووه په ينكه ي نابي
 كه دوويه ره كي كهوته ناو قهومي
 ناردى ناو درك له وان ٺه قهومي
 ٺه مانه هه مووي وا له پيش چاو
 به د به خت ناييني بؤ خوا پنداوه
 ٺه و كه سه ي كه زور له خوي بايي بي
 گوږ وايه (گولي) دوور ناوايي بي
 چند خوشه قهومي هه مووي به ك دل بن
 له پرووي جيهان دا وه ك ده سكه گول بن
 ٺه وان هه ي كهوا به ك دل و دينن
 ينكه وه خوشي جيهان ٺه دينن
 ٺه وان هه ي له گه ل ياران له ده شان
 له م دنيا به دا له ناو به هه شان



جاران بؤ خواردن چه تالمان نه بوو
 به (دان) گوشتمان نه پچری و نه جوو
 لاقه مریشکمان نه گرت و به گاز
 نه مان کرده وه وه ک چه کوشی بیراز
 بهل پینچ به لیه چه تال چوار لقه
 به نجه توندوتول نهو ره قه و له قه
 چه تال توند نه بن له چشت وه ک گازی
 بؤت هه لناگیری له پر ته ترازئی
 خو له چشتی ره ق دهم تی ناژهنی
 که که وته خواری خه لک پی ده که نی
 ئایینی ئیسلام ده سنی داناوه
 وا ئیستا چه تال له ناوا باوه
 چه ند خو شه به نجه ت بلیسته وه
 دووباره دوخت بریسته وه
 نه و که سه ی که وا به کیرد نان نه برئی
 ته حقیری زاده به وه نان نه برئی
 ئیستا گسرانی نانی بریوه
 گوايه خاوه ند شار نرخى بریوه
 وا تووتنیشان لسی که وته گاله
 عه یشی نه م خه لکه به (تووتن) تاله
 به لام وا (تووتن) خه لوای شیرین کرد
 خه لوای شیرین هات تالیی له ناو برد



ته نه با به ته نه پر له به لایه
 (اقبال) (لابقا)، (تخت) (تخت) ی تیا به
 سهر دار زور سهر دار سهر دایر ته کا
 ناخی زهوی (خان) ناخن پر ته کا
 مایه ی هه ناسه ی ژیان که (با) بی
 با بوله نه کا، دام به که بابی
 پیاوی گوئی ناگر جهرگی بی کونه
 تفهنگ ناگر دهی هه ولی بؤ کونه
 دؤ و دؤ شاو به ناو هه ردوو شیرین
 کافرو که شیش هه ردوو بی دینن
 له سهر پئی (کفری) به کئی کفری کرد
 لای خوداو به نډه ته جری خیری برد
 په مه زان (سفه ر) ی به سفر ده ر کرد
 بویه جومعه یان له شه مه دا کرد
 سا، وهره، برنج بره نجه ته مه سال
 شامه و نؤکی کون گاله ته کا، گال
 من له سلیمانی بردوو مه ته سهر
 ژاراوی مهر گه، ته مه خه نه (پشده ر)
 به شه کر ده میان شیرین کراوه
 چاو لیک نانه دان ژانی نه ماوه
 نه زانی که چؤن خیرت دیته ری
 نوقته ی (خ) ی لابه بیتخه ره سهر (ری)



پاره‌ی به‌خشنده‌و ئاوی ناو بیژنگ
 وه‌ک پشک‌زیه‌که‌ بکریته‌ ناو چنگ
 چ‌روو‌کیش دان‌و گیانی بکیشن
 نه‌ک دیناریکی له‌ ده‌ست ده‌ر‌کیشن
 ئه‌م دوانه‌ هه‌ردوو‌ک خوائیک دای‌ر‌شتون
 له‌ مه‌به‌ستی خوا‌تی نه‌گه‌یشتون
 ئه‌گینه‌ ئه‌وه‌ی ئه‌یه‌ش‌یه‌وه
 زۆر جار به‌ برسی سه‌ر ئه‌نیه‌وه
 ئه‌وه‌یش که‌وا خوا‌پیشه‌ی ر‌ژد ئه‌کا
 له‌ ئیمه‌ زیاتر‌ هه‌ز له‌ چشت ئه‌کا
 به‌لام لغاوی شه‌یتان‌ کراوه
 بۆ نه‌وسی خ‌ویشی به‌شی به‌راوه
 خ‌ویشی نایزانی که‌ به‌ کئی ئه‌به‌رئ
 تا ئه‌مرئ و کفنی به‌قه‌د ئه‌به‌رئ
 لووتی له‌ به‌ردی ئه‌ل‌حه‌د بکه‌وئ
 ئه‌وسا ئه‌زانی به‌ر کئی ئه‌که‌وئ
 ئه‌گه‌ر به‌ خه‌وی شه‌و بی‌زانی‌به
 که‌ ئه‌م چ‌روکیه‌ ئه‌وه‌ی له‌ دوا‌یه
 ه‌یچ نه‌بوا‌یه‌ خ‌ۆی تیری لئ نه‌خوارد
 به‌ مێردی تازه‌ی ژنی لئ نه‌خوارد
 به‌لام به‌ من بی‌ ئه‌و چی له‌ ده‌س دئ
 (نحن قسمنای ه‌یتاوت‌ه‌ جئ)



(پەلە) بۆ خواوەند تووتوون وە ک پەلە
 با وجود ئەمسال کەوتوونە تەلە
 پار، پارە زۆریان لە تووتوون دەست کەوت
 ئەمسال باوکی پار مردو ناوکی کەوت
 زەرەبی ئینجیسار خستووینە هاوار
 سلفە زەراعیش بوو بە سەربار
 ھەر گۆلێ خاری و ھەر نۆشی نیشی
 تەنھا من جەرگم گم بۆ ئەوان دیشی
 نامەئ زوڤراع وا کـزبینم
 لە عەدالەتی دیوان ئەمینم
 ئەلین: ھەر عەقلێ لە خەساری دئ
 ئەبێ ڤاوەستن تا بەھاری دئ
 ھەندئ کە لە گەل تووتن خەریک بوون
 نەجووولانەو وە تا خەریک بوون
 ئەرکی زستانی و ھا ت بە سەرما
 سەرم سەرماو لە ترسی سەرما
 زستانی عەرەب لای فۆرس ئاگرە
 ئیمەیش کەوتووینە یاری ئاگرە
 وایان ھەلداوین لە بەک ھەل ئەدەین
 بە پیمان تەزیو ئەگر کەوتە بەین
 ھەلماندە کیشن لە ڕیشەو لە ڤەگ
 ئەبێن بە کوتە ک بۆ شەڤە گەڤە ک



سه‌رماو گرانی که پیکه‌وه هات
 لاتیو نه‌هاتی پرووی کرده ولات
 سالانی پیشوو بو ساردی زستان
 کورسی و لیفه بوو له سه‌ر ئاگردان
 ئیستا هیچ مالی لیفه‌ی نه‌ماوه
 به‌راستی به‌رگی هه‌تیو درپاوه
 ته‌فره‌یان ده‌داین شه‌ر پرايه‌وه
 تازه گرانی دیتسه کایه‌وه
 هه‌موو چشتیکمان وه‌ک به‌رد گرانه
 بو قوربه‌سهری هه‌ر قور هه‌رزانه
 دارچی و خه‌لووزچی ئه‌مه‌یان به‌ش بی
 داریان تی‌به‌رئی و پرویشیان په‌ش بی
 توویک بوو پترار کابرایه‌ک چاندی
 هه‌رچی بۆی ریکه‌وت بو خۆی فراندی
 کورتانی ده‌ججال وا هه‌له‌شاهه
 جیگای ته‌قه‌لی وه‌یسکه‌ی نه‌ماوه
 به‌ (محمد)ی مه‌هدیش چاک نابین
 خوا وای خه‌لق کردوین ئه‌بی هه‌روا بین
 که ترسو و پرسی خوامان نه‌میتنی
 (احتکار) زیاتر په‌ره ئه‌سیتی
 قور به‌ سه‌ر عه‌ق‌لی ئه‌وه‌ی واده‌کا
 که خۆی شه‌رمه‌نده‌ی لای خوا ده‌کا



مې بهره حه لقه ی دواى کارى دیوان
 دیوانه ییو په یړه وی دیوان
 با که س داریش بی و کاکیش له ته کا
 که که و تیه تکا، ئا پرووت تکا
 نو یژ له پشت مه لاؤ پلاو لای شیخان
 که شه پ که و ته ناو بچوړه سهر شاخان
 ده ستی دؤست ماچ که و له زیړی بگره
 ده ستی دوژمنیش ماری پی بگره
 دزو، دروژن به دن ئهم دوانه
 سه گ له سه گ به رده و له دوور پروانه
 نه وه ی به پراستو درؤ سویتد نه خوا
 پتی باوه پ مه که با بشلئ به خوا
 ئا گاداری بی مال به خوا مه سپیره
 نه و ده به ست نیه به رچاوی تیره
 ئهم نه سیحه ته بگره گوئ به ست
 نه لین (خه به ست) خاوه ندى په ست
 پیاوی هونه رمنه د که ساسه لیره
 به دو زگ برسی و به زگئی تیره
 له باران پای کرد بو ژیر حه ساری
 که چی به سه ریا پروخایه خواری
 ئامؤشوی هندی به سه رزاریه
 مؤخ و ئیسقانی پر مرداریه



که دووبه‌ره کی که‌وته ناو خیلنی
 خوشی خوشی نه‌و خیله جی‌ینلنی
 که له گیره‌دا گاییک مان بگری
 گیره‌شی‌وتنه نه‌بی سهری‌بری
 که خویتیکی پیس که‌وته‌وه گو‌به‌ی
 نه‌بی به نه‌شته‌ر نه‌و خویته‌ده‌ر که‌ی
 که پیشله‌ی راو‌که‌ر له مالا نه‌ما
 مشک نه‌که‌وته‌تلیلی و سه‌ما
 کاتی سته‌مکار عه‌زل بوو لی که‌وت
 خوی نه‌کو‌تته‌هه‌یوانی مز‌گه‌وت
 که زانی دیسان ناشی نه‌گه‌ری
 بق مزه‌ناشی زۆرت‌ر نه‌گه‌ری
 قه‌لاده‌زه‌مان ئیستا قه‌زایه
 خه‌لک نه‌لین نه‌سما (من السما) به
 باوه‌ری پیاوه کۆنه‌کانمانه
 نه‌لین: (قه‌نده) پرووی له ئاسمانه
 هه‌ر که‌سه له سه‌ر ئایینی نه‌پروا
 به‌کی دل‌پاکه، به‌کی بی‌پروا
 هونه‌رو نه‌روه‌ت دادی خواییه
 هیچ که‌سی نه‌لی به‌خۆ‌رایه
 له‌و خواره‌یش نه‌لین نه‌م چه‌توونییه
 دوو به‌شی له‌به‌ر بی (تو‌و‌و‌ونی) به



که ناوی زور کس به خراپه بهری
 نهوسا پیت نه لین له عالم بهری
 نه خوازه لالا بۆ قوم قیلهی خوت
 نه بیته تفی به رهو بایی بۆت
 هرچی نه توانی بیلینی پرو به پرو
 مه یلنی، نامه ردیت لی نه بی به خو
 نه وهی پاش مله جوین به خه لک نه دا
 پینی نه لین ژنه له ژیر په چه دا
 خوا بۆیه پیای داناهه نیر بی
 دوو پروو، دووده که هر چه نده شیر بی
 کۆلاره سالی نیرهو سالی می
 بۆیه حورمه تی نیه هیچ ده می
 هر شیر هه لمهت پرو به پرو نه با
 پروانه عالم ناوی چون نه با
 بچۆره ژیر باری که پیت هه لگیرئ
 پارووی زل مه که له بین نه گیرئ
 نه ندازهی هیزی قورگت نه ناسی
 رۆژی نه خنکیی به دپ کی ماسی
 ئیستر که تۆر بوو که وته له قهو گاز
 باری قورس نه کهن له ده مهو هه وراز
 ولاخ بار کیش بی و پیری لی نه شیری
 خاوه ندی مه نی جوی بۆ ده پیری



جاران نه يانگوت عه شړه ت هاواره!
 خويان گورج نه کرد پياده و سواره
 پرويان نه کرده مه لېند به سهر په و
 وه ستانيان نه بوو چ پوژو چ شه و
 تيان مهل نه کرد وه ک بچنه شايي
 ناويان دهر چويو و کورد به نازايي
 ئيسته دهوله مه ند که لکي نه ماوه
 ده ستي به ده سته ي دينار به ستراره
 پياو ده له مه ند بوو په کي نه که وي
 پاره دار گياني خوي زور خوش ده وي
 زوريان که وتوونه ده ولت پاريزي
 نه و نازايه بووه به حيزي
 نازانن سه لم له لي قه ومانا
 يه ک به هزاره له لاي قه ومانا
 له ته نگاندها، بو گهل دينار
 زيوو نالتوني له شوين نه بار
 درهم وهر گيړي بو ت نه بي به مهر د
 دينار که زور بو ليت نه بي به دهر د
 نه مړو بو باران فهره نجيم به يتي
 سبه يني بو تو نه بي به به يتي
 نه وسا نه تدام و که و تيه نکه نک
 بو چيمه له دواي باران که په نه ک



خوا، بؤ بنیادی دنیای بی بنیاد
 چوار گه وهه ری کرد به مایه ی ئیجاد
 ئەم چواره له گهل یه کتر ناگو نجین
 خوا خستوونیه یه ک له سروشتا جوین
 ئاگرو ههوا باوکی لای سهروون
 خاک و ئاو په ستن دایکی بی دهروون
 شهیتان له ئاگردروست کرابوو
 بویه پیشه ی نهو شهرو ههرا بوو
 ئادهم له خاک بوو له قینی شهیتان
 خوا فریشته ی نارد بؤ کر نووش کیشان
 شهیتان وتی من قه دری ناگرم
 نهو قوربه په شهو من له ئاگرم
 چونکو بایی بوو تفی لی کرا
 لهو شوینه به رزه به شق ده رکرا
 ئەمه دهرسیکه بؤ نهوعی به شهر
 پیاو که به رز فری بؤی ئەبی به شهر
 سهره تات خاکه و دواړو زیست خاک
 که واته خاک به، به دلنکی پاک
 خاک به، که ده نکنی جزیان تی چهن دی
 بیانده رهوه به ده ئەوه ن دی
 وه ک ئاگر مه به هه رچیت هاته پیش
 وای بسووتینی بیته خۆله پیش



شه یتان لای راست و نه فیش له لای چه پ
 بۆ مه شکه ژهنی بوون به لوره له پ
 به گوژمه ی مه شکه بژهن نه ژابه
 ها برۆ بۆ بابو ها برۆ بۆ دایه
 نه و پای ده کیشی و نه م پای نه کیشی
 تا دوابی مه شکه هه لده تلیشی
 به جارئ هه رچی تیا به ده پژی
 پریشکی به سه ر خه لکا نه پژی
 به م ره نگه به ده ست نه وس و هه واوه
 نه شه کینه وه به م لاو به ولاوه
 یا خود هه روه ک میش شه یدای هه نگینه
 پینی تی نه گیرئ و هه ر لای شیرینه
 خو ئیستا شکور پینی پیاو نا گری
 (بایع) به کوردی گوردی لی نه گری
 (بایع) له (بیع) هه به بیع وه ر گیراوه
 په رده به ده وره ی (عیب) دا گیراوه
 شه و گه ردی له تویی پژی رووناکا
 کوردی دۆ نه دیو پف له دۆ ناکا
 نه یان گوت خه یات پارچه ی دزیوه
 بووه به به یداخ له خه وی دیوه
 خه یات و بایع وا به یاللی
 هم حاجی بابا هم تره للی



ولاخی په سەن ناو قەد باریکه
 تەنگه نه ستوور بوو بیگره و باری که
 سەر به ولاخی په سەن ئە سپین
 به لام به گولە بارگیر ناوین
 پیاو گیا له به ههشت بۆ بارگیر بین
 ئە و دەبی جووتە ی خۆی بوە شین
 به دخوو به چاکە ی چاکان چاک نابن
 خوا وای کردوو هەردە بی وایی
 له ولاخی به رزه ئە گەر بیشگلینی
 جی ینکت دەشکی ینگومان جارن
 ناکەس تەریه شی بدریتە وە
 جیتی به قەمە زوو ئە چیتە وە
 چاک هەر ئە وە به خۆیان لێ لادە ی
 نە ک ره نجی خۆیان له گەل به بادە ی
 له چاوی پیسیش په نامان به خوا
 چاوی به هەرچی هەلینا ئە پروا
 هەر پاشای بابان له حەقیان ئە هات
 به وانه ی ئە گوت دەرچن له ولات
 به اتنا یه وە له بهر گلۆلی
 ئە وسایه چاویان زوو هەلده کۆلی



زىستان زەيستان چلەي لە بارچوو
 سەريان دەرھيتا كەنگرو كاردوو
 خاتو زەمھەريىر ئەيلاواندەو
 پرچو ئەگرىجەي خۇي ڤووتاندەو
 وابە تەقەتەق لەق لەق ھاتەو
 ماري مەرەزە پاك ئەكاتەو
 بە ئەساتيري كۆني يۆناني
 (ژوپتەر) ئ بوو خواي ئاسماني
 (وينۆس) ئاليھەي حوسنو جەمال بوو
 بەلام (ژوپتەر) زۆر بەدفعەسال بوو
 بۆقي گويى جۆگە وەرست بوون لە دار
 وتيان گياندارمان بۆ بکە بە سەردار
 ئەويش لەقلەقي نارد وای ئەخوڤي
 ھەرچى ئەيقيراند قيرەي ئەبېري
 ئەترسم ئيمەيش بە ھەلەق مەلەق
 بکەوينە بەر دەندۆكي لەقلەق
 بەلام ناترسم خواستى خوا وابوو
 ئەمسال دوو لەقلەي باليان شكاڤوو
 لەبەر سەرادا ئەگەران كز كز
 تەمى خواردو بوون لە دەندوك و گز



زستانمان پۇيى نۆرەي سى شەشە
 لە بەھارېشدا چەرخ بەگەردشە
 شەش پۇژباران و شەشى تر بايە
 گوايە شەش پۇژى خۇشى تىندايە
 نمونەي چەرخى دەوران بەھارە
 ھەمىشە بەھار زۆرە لەم شارە
 ئىمە بەھارمان بۇيە خۇش ئەوئ
 رەنگى يەكەرەنگىي تيا دەرناكەوئ
 ئەگەر بزانين پىشتى يەك ئەگرين
 بۇچ نىمان پۇدین، ئىمەيش بۇچ ئەگرين
 ئەمە نەرىتى دەرەبەگىيە
 مالمان لە باخى پورە بەگىيە
 ئىستايىش پەيجۇرى شەپەگەرەكم
 پىم خۇشە خۇشەي دارو كوتەكم
 لەشم بە كوتەك وا پراھاتووە
 ديارى بەھەشتە بۆ من ھاتووە
 نالى (ولى) بە پاست بەم وتتە
 كە دەلى تووتن خەرجى سووتتە
 لە پاش ھەشتا سال ئەوا ھاتە دى
 پار خپل بووين خۇمان بەدوانە ئەدى
 لە دوای شىرىنى تالى زۆر تالە
 مەترسن ئاخىرى خىرە ئەم حالە



له پرې که خوی به کوږې زانی
 ټيگه بشت هوشي چونه ميواني
 خو خوا نه يتواني به (کن فيکون)
 بيخاته سر به ک باره گای گهر دوون
 بو چاولي کهری ههفته ی پنی خایاند
 نه مه په نديکه به ټيمه ی نواند
 عه قلی نه جره به راسته سهرناکا
 بی به راورده که سهر دهرناکا
 هرچی که ههلساو که وته سیاست
 نه ماشا ده که ی بوو به سیاست
 جوو جه له سهری له هیلکه جووفا
 توپکل کون ده کا له ژیر دهن دوو کا
 خوا ويستی جيهان برژئ به به کدا
 له پیش دا سهرم و تووری ټيک به ردا
 غيره تی ميللی نه مه نده پاکه
 پياو له کوشتن و برين بی پاکه
 که سم نه دیوه وه ک کورد نازا بی
 له ږبی مه شرووعا هیند بی په روا بی
 به لام نه وانه ی نه بنه پیشه وا
 قوماشی گیانیان نه که نه به که وا
 نه گهر راست نه که ن خویان تی هه لچن
 نه ک نه وان تووش که ن سوو کی بوی دهرچن



نه و که سهی ژینی کوردیم ناناسی
 قورگی نه گوشم هه تا نه تاشی
 نه نافی نه ستوم توند تر پراکیشه
 هه تا ده پچری به گیه و کیشه
 گوریسی هیند توند پراکیشا پچرا
 که وتو ته ته لهی سمتی وه رگه را
 به لان نه و سمتی به شق خار او
 پیستی نه ستووره رهش هه لگه راوه
 نازانم به ختی کورد بوچ وا ره شه
 له مووچه ی رهش و سپی بی به شه
 لیسی کویریمان لی که وتو ته ناو
 کهس ناپاریزئی، نه شکئی سه رو چاو
 ناچارین ئیمه ییش له راستی کویران
 بو پاریز گاری ده ست بهینه گوچان
 چاومان له وه بو که کویتخای خیلن
 سه گ دهر کاو نووزهی نازی نه یلن
 که چی وا حۆل بوو زهق زهق نه یراوانی
 له چه ندو چوونی ئیمه ی نه زانی
 خوا یار بی ئیمه نه حمه دی سواره یین
 خاوهن (قه داره) و ساحیب نه قاره یین
 سا، میتم بو بینن بر وائن نیرم
 نه و نیره پیرم به میچکه فیرم



گویم شل کردبوو چاوم ئه پروانی
 بۆ دهنگو باسی پازی دیوانی
 هەر کەس به پهنگی له جیهان ئه دره
 ئه یانگوت پیکئی و ناشتی دواي شه پ کوا
 ئه له مان چاوی له بهشی زۆر بوو
 به زۆر بوو، بۆیه به شهرو شوپ بوو
 سوتندخواران هاتن به رهه لستیان کرد
 به هەر پهنگی بوو و له ناویان برد
 هه موو به رودوا ئه یانگوت به یین به یین
 بۆ ناسایشی جیهان شه پ ده که یین
 واته ییکی جوان که وتبوه سهردهم
 چهند هیوادار بووین بۆ سیلمی عالم
 منیش جار به جار پینی پیده که نیم
 ئه مگوت درۆیه بهو هیوایه نیم
 چونکو ئه و پۆژهی خوا دنیای دانا
 ئه م ناکۆکیه ی دانا له به یینا
 خوا که ئادهمی له به ههشت ده رکرد
 فهرمووی دوژمن بن به درشت و ورد
 قاییل و هاییل له سه ره تاوه
 ئه م کوشتنه یان خسته دنیاوه
 هه روا پۆیوه ههروه خاش ئه پروا
 به سیلمی عالم چون بکه م به پروا



خوا دوازه که لووی خسته ئاسمان
 که پوژ بهوئ دا بېروا به ئاسان
 هم دوازه که لوه حیسایی سآله
 بهو حیسابه یه وا پوژ عه وداله!
 هم (بآوه خولئ) و بازایتی ئه و
 چاو شارکتی پوژوو خزنواندنئ شه و
 یاریه کی چه رخه (بایی، بایی) به
 (عدد السنین و الحساب) ی به
 سووره ی یوسنه نایه ی پینجه مین
 (لتعلمون بلاغ مبین)
 سه ری سال جیگه ی پوژ که لووی به رخه
 نه گهر نه توانی پوژیکئ به رخه
 ههروه ک دوانزه مانگ سالیکی ناوه
 به دوازه سالیش دهویک ته واوه
 به حیسایی تورکی سال ناو نراوه
 بؤ هم سال ناوی سه گ دانراوه
 گهردشی هم سال له خووی سه گایه
 بېروانین کیمان بؤ دېته کایه
 پیتلاو وه رگینرن نامهرد سه گ لووره
 ههوری سووره و هووی له شاره زووره
 راسته، خوا، شه ری بؤ سه گ داناوه
 هم ناوه، گه ری، دوور بی له م ناوه



زولفی په ریشان بڼو یار په سنده
 داوی دلانه و بڼو مل که مهنده
 په ریشانیه که ی به ختی کوردانه
 که س رانا کیشی و خوی سر گهردانه
 موی زهنگی به کن له بتیانوه
 شانیش ناتوانی لیکیان کاته وه
 خوزگه وه ک نوو کی قوله رش نه بووین
 ده نالاینه به ک هیچ تیک نه ده چوون
 شوخ و شنگی یار به ده می تهنگه
 ده می فراوان بڼو جه مال نهنگه
 به شو نسبی کورد ده می یاره
 نه مهنده تهنگه دم به هاوړه
 ناسمان ملی دانه واندووه
 کورد دانانه وی بڼو به ماندووه
 لئی گه پڼی توخوا با هر سه ریز بی
 نهنگه بڼو گیانی به ترسو له رز بی
 له ری ملله تدا مردن مهردیه
 مردن مردنه لینگه فری چیه
 نازاده سهری که و نه کلیشه
 نیستوونی ستم نه برین به تیشه
 به لام داخه که یم ته مه سادین
 به ته فره ی شیرین وا رهنج به بادین



بىتو بۆ كارى جىھان تىكۆشى
 ئەبى بچىە سەر پىنى فەرامۆشى
 ئەگىنە مردن والە پىش چاۋە
 ژيانى بە ترس تامى نەماۋە
 ئەگەر خوا نىسيان نەدا بە ئىنسان
 كى تىدە كۆشى بۆ چوار پۇژ ژيان
 بەلام كى ھەروا مەرگى لە بىرە
 ئەم دونىاي دوونە بەۋە راگىرە
 ھەيە موحتاج و پىرو نەخۆشە
 بەۋرەنگەيش ھىشتا مانى لا خۆشە
 ھەتا لىئى گۆر دىنامان ئەۋى
 پىغەمبەر فەرموۋى كەس تيا ناسرەۋى
 لە گەل يە كىكدا ئەمىرۆ دووبە دوون
 چاۋتان لە يە كە لە گەل يە ك ئە دوون
 كە لە يە ك بىرەن خەۋە يا خەيال
 لە پىر ئاشەۋان ئەللى ئاش بە تال
 ئەمانە لە بىر خۆت ئەبەيتەۋە
 بە خەيال غومرت نوئ ئەكەيتەۋە
 ھەتا پىر ئەبى زۆرتر شىت گىرى
 بە دەست نەفسەۋە دىل و ئەسرى
 بە دەست تۆ نىيە سروشتت واىە
 بۆ بەقاي جىھان مەبەستى خواىە



یاران هاواره دز ئه مفرؤشی
 خؤم ئه لیم نیرم ئه و هر ئه مدؤشی
 که وتووینه ده ورئ دزی هیند باوه
 که سئ پی بلیی راسته نه ماوه
 میو یکم هه یه تریی پایزه
 که خؤم ناشتوومه و له لام نازیزه
 هرچی ئاو به ره سهری تی ده کا
 به بهرسيله یی کؤشی پر ده کا
 وا وتمان ئاوبهر (بیزوو) ی پی ده کا
 پیای مالی بۆچ په له ی لی ده کا؟
 هرچی دیته لام فیری دزیه
 تا سهر باوه پی مانه وه ی نیه
 ئه لی: نامیتم ئه و بی به ترئ
 دوا ی من ئه وی دیت گوردی لی نه گری
 به و خه یاله وه ناترسی له خوا
 ناوه ستی حه لوای بهرسيله بخوا
 ده وریکه ئه مرؤ هرچی که وته کار
 دهسته و دائیره ی ئه خاته بازار
 له گه ل ئه و گؤپا گشتیان به جارئ
 وه ک هه رمینی کرمئ ئه که ونه خواری
 هیوای وه زیفه لای کهس نه ماوه
 بۆیه پیشده ستی ئه مه نده باوه



بیستوومه و راسته شه خستیکی گه وره
 که یه که پیاوه نه مرق لهم ده وره
 به تایسه تی چه په وانه یه
 بؤ کونی به رتیل تۆپه وانه یه
 به چهپ نه نووسی و مەرج نه باته وه
 خه ریکه چه رخی چهپ راست کاته وه
 دهستی چهپ هیزی له راست زورتره
 چشتیکی تری لا پتویست تره
 نه لئین: کاتی مار چووه کونه وه
 که کلکی دیار بوو نه یدۆزنه وه
 که به دهستی چهپ کلکی راکیشی
 له دووی دهست دئ به نهرمی و خوشی
 خو به دهستی راست ته کانت دایه
 کلکی نه پچرئ و سه لکی ده رنایه
 ماری وای تیا به پارتی نه م ده وره
 بی ئیجاز هیه به پیچ و ده وره
 به راست به چهپ کلکی ناگیرئ
 به هیزی کلکی (ئیسک) تیی ناگیرئ
 وا کوره شتیخیک که و ته نه و ناوه
 باوکی له مارو هار نه تر ساوه
 هیوامان به وه غیره ت بکیشی
 که لکی گهل بگرئ و زهر گیک راکیشی



میوه گه نانه چاویتسه له ناو
 خۆت زۆر مه خه ره بهر تیشکی هه تاوه
 هه تاو که زستان ناوی خۆشیه
 هاوین (سه یوونی) بۆ نه خۆشیه
 بۆ کوپ نه چوینه سه پابه کوپ کوپ
 گر گر وه رگه را لیمان بوو به گر
 نه مال لافاوی ئاو شاری نه برد
 ناوی زینده گیی ئیمه وه شکي کرد
 پیشه ی گهردشی ئاسمانی شینه
 له لایی شایی له شویتی شینه
 دنیا له خولقی پیشله دایه
 به میچکه میچکه له باوه شتایه
 که ویست نه ختی بۆت پی بکه نی
 له پر به چرنوک ده ست نه پرنی
 سه گ له پیشله به وه فاتره
 پیشله ده رکه وه گه مال را گره
 گه نم گران بوو له بهر کهم نانی
 زۆر کهس دهستی کرد به ورچه وانی
 دنیا وه ک پیری به فروقیله
 هه رکه سه له دووی کاری خوی ویله
 ئیمه یش وه ک کهروشک رۆژ نوستوو و کاسین
 تا دیاردی نه کهن له خه وه لئاسین



بو ده‌سته‌لاتی ئه‌م بنیاده‌مه
 هه‌رچی بۆ دانییت هیشتا هه‌ر که‌مه
 به‌ ئاگر سه‌هۆل دینیه‌ مه‌یدان
 برووسکه‌ی کردوه به‌ به‌یکی جیهان
 له‌ په‌ری دنیا واته‌ییک نه‌ کرئ
 له‌ په‌ری دنیا خه‌لک گویی لی ده‌ گرئ
 گاه سلیمان له‌ روی هه‌وادا
 گاه‌ی یۆنس له‌ ناو ده‌ریادا
 تا زیاتر عیلم و فه‌ن بی به‌ ئاکار
 بۆ قه‌لا چۆی به‌ک نه‌ به‌ینه‌ کار
 قونوله‌ی زه‌پیه‌ ماوه‌ ده‌ر که‌وئ
 که‌ی بی شاریکی تری به‌ر که‌وئ
 هیشتا تیر نه‌ بوون له‌ به‌ کتر کوشتن
 تازه‌ دۆست له‌ به‌ک نه‌ بن به‌ دوژمن
 با بلین ئه‌وان وا ده‌وله‌ تیکن
 خاوه‌ندی سوپاو به‌ سه‌روتیکن
 نازانین ئیره‌ چی لی قه‌وماوه
 هیچ که‌سی له‌ سه‌ر رپی خۆی نه‌ ماوه
 لاپایته‌ ختا ئه‌ حزابه‌و ئیزراب
 لایلی ئۆپه‌راو له‌ لایلی رواب
 هه‌ر ئه‌ستیرازه‌و ته‌نقیده‌و توانج
 ناوه‌ستن نانی برژئ له‌ سه‌ر ساج

ئەيەنگوت جاران بۇ ماران گەستوۋە
 تریاک لە عىرايق بۇ شاران ئەچوۋ
 ئىستا ئەمەندەى مار تى خزاۋە
 تریاکى ماران تۆۋى بىراۋە
 بەلام تریاکى كىشان بى كىشان
 كە بە دوکەلى زۆر كەلى پىشان
 زۆر كەس سەرمەستى بەنگە دەبەنگە
 فەقىرو ھەزار تیاچوۋ بەم پەنگە
 بەلام بۇ ئىمە دەور گۆراۋە
 ناۋى سوۋكىمان لە سەرنەماۋە
 خۆرمایىتىكان بوۋ وشكى مشك مژە
 كە پىتان ئەگوت: خورماى كوردە كوژە
 ئىستا كورد كوژە بوۋە بە زوھدى
 براىبەتە كمان بۇ ھاتۆتە دى
 بەلام كورد ھىندە خورماى خوش ئەۋى
 لە ھەر شوپىتى بى شوپىتى ئەكەۋى
 تەرسى كەرەكەى جەجال خورمايە
 بۆيە ئەمەندە كوردى لە دوايە
 گەزۇ بە قەۋمى مووسا دراۋە
 ئىستا لەم خاكە بۇ ئىمە ماۋە
 گەزۇۋ دۇشاۋ خورمامان ھەيە
 نالەى دەم تالى ئىتر تاكەيە



زانایان ئەلێن کە ئەم جیهانە
 شویتێ یە ک کوشتنی زیندەوەرانە
 ھەروا پروانە ھەرچی گیاندارە
 بەسەر خوار خۆیا زالەو زۆردارە
 پشیلە ی بۆ مشک تانجی بۆ کەرۆشک
 گورگ بۆ بزێو مە پ بۆ کەری بی مینشک
 جگە لە مانەیش لە ناو خۆیانە
 سەگ و بەران و بارگیر شەپیانە
 بەلام هیچ کامیان وە ک ئادەمیزاد
 خەرمانی گیانی یە ک ئادەن بە باد
 جاران بە شیرو تیر کەم ئە کوژرا
 ئیستا بە بۆمبا لەش کەوتە سەحرا
 بە گوناهی خۆی ئادەم دەرکرا
 میراتی شەری بە ئیمە برا
 لایێک خوا فەرمووی (ولا تذرؤا)
 لایێکیش (بعض لبعض عدو)
 ھەموو تیرەتێک بوونە برای یە ک
 لە ناو ئیمەدا ماوێ شەپەسەگ
 دەستی سیاسەت تێکمان بەرئەدا
 وە ک پەل ئەماندا بە کەللە ی یە ک دا
 خوایە کۆنەکان ئە گەر بکۆژی
 ئەوسا ئەتوانم بلیم کورد ئەژی



سې کوچکې کوانووی ده ولت و نه رمی
 نه شې به کسان بې بؤ به رزو نرمی
 که پېنجه ینکې کورت بې نه مووستی
 مه نجه ل له سهری راست پاناووستی
 به همر لاینک دا چهوت بې نه پرژئ
 چیشته کې به سر زه ویا نه پرژئ
 دامه زرانندی ده ولتیش وایه
 ټیکر ا موساوات نه یخاته کایه
 نه مهوئ بلیم نابی کورد کورت بې
 نه بې بؤ خزمهت پیشکه وتوو و گورد بې
 نه بې ټیک بیرین نه وه ک لیک بیرین
 چونکوو بؤ غایه ی ژین له سر به ک رین
 نه گهر بې و پاشقول له به کتر بنین
 له ریگه ی راستا هردوو هله نگوین
 چوند خۆشه دوو ده ست به هینز ټیکوشتی
 گوزهرانی خوی به زور پاکتشی
 له نه بوونیه هم گروگاله
 نه لین ته به قی پر ناشتی ماله
 نهوی هیه تی بهرچاوی تیره
 له نازایی دا نمونهی شیر
 لوی به دراو وه ک (بابه علی)
 یشی وا نه کا پنی نه لین: وه لی



كە خوا يىھوئ يەككى بكا بە پياو
 رېكەوتى ئەوتۇي بۆ ئەخاتە ناو
 زۆر بە ئاسانى پىسى سەردە كەوئ
 بەختى دوژمنى لە راست ئەخەوئ
 دوو زۆردار ئەچىن بە گز يەكترا
 لە ھەردوو لاوہ ئەبىي بە ھەرا
 يەككى لاولاوہ كە تىدەفكرئ
 ئەوہ يان چاكە لاي ئەو دەگرئ
 خوايش ديارە پىشتى چاكان بەرنادا
 بەدكار دەخنىكى زوو دئ بە لادا
 كە بەدكار كەوت و پياوى چاك سەركەوت
 يارىدەدەرى پاداشسى بەركەوت
 ئەللى كاكە تۆ كە يارىدەت دام
 ئىنر چاودېرى تۆ فەرزە لە لام
 كەواتە ئىنر سەربەست رابویرە
 بۆ يىنگارى كەس مەچوورە گىرە
 بارى يىنگارى جەدەوى كردى
 دارو فەلاقە لە ناوى بردى
 بە دىموقراتى پو بکەرە ھاتى
 خزمەتت زۆر بىي بۆ خۇولاتى
 بىرت بىي زولمت چەند پىي گران بوو
 قەومت بە ستم چەند ناتەوان بوو



گه وره ټاوی رشت بچووک پنی لی خست
 به بیانور په تیان بچووک هه لڅست
 ده سته ی هه مه وه ند ټه چوون بچوون تالان
 شویتیان ټه که و تن خویرې و مندالان
 ټه وان دهرده چوون تالان یان ټه برد
 دوا ی ټه وان ژن و مندالیان ټه گرت
 بانق هاوار ټه کا پاره لای منه
 بچ ټه گه رین له م کون و قوژبه
 تانه ی هاوچه شمی له سر چاواتانه
 پنی نابین ټه م کوشک و هه یوانه
 دزی ملیونه ر پنی سر ټه فراهه
 بچو ټانه دزه ټه م شق و گازه
 هه ندی له وانه ی که پاس ټه دیرن
 به کهر ناویرن به کورتان شیرن
 دهردی گرانمان (پارتیزانی) به
 ټه م دووبه ره کیه له نه زانیه
 غه ره زی شه خسی بی ټینسافیه
 رهش هه ر رهش پیشه ی کونی جافیه
 تابم و هزیه پیاو هه لټه بژیږی
 دلناییشی باش پی نه سپیری
 که س له وه زیقه ی خو ی ټه مین نابی
 بیستانیش ټه بی هه ر به په لدا بی



جه‌ژنێکمان پۆیی جه‌ژنێکمان ماوه
 هه‌ر لای خوا ماوه ماوه‌ی بێ ماوه
 هیوامان هه‌یه هیوای به‌ خوایه
 (من یتوکل، حسی) ی له‌ دوايه
 نه‌رکی گرانی و گه‌رمای په‌مه‌زان
 نه‌مانخاته ناو فیتکی ناوجه‌ژنان
 چهند خۆشه له‌ پاش تالی شیرینی
 له‌ شوین ترسی شه‌ر موژده‌ی نه‌مینی
 ده‌ولت پارێزی تاله‌ به‌ینا بێ
 باوه‌رم کردوه‌ ئێسهر شه‌ر نابێ
 له‌ پرووی زه‌میندا (موالید) سیانه
 ده‌وله‌تیش سیانه هه‌ر سێ سیانه
 نه‌وی یه‌وئ سه‌ری نه‌ینشی
 به‌شی هه‌لگرئ و دوانی یه‌خشی
 پارووی زل گه‌رووی ته‌نگ نه‌دپێتی
 زۆریشی لی بکه‌ی پیاو نه‌خکێتی
 ته‌ماع که‌میش بێ زیانی زۆره
 ده‌ستووری ناشه‌ باراش به‌ نۆره
 له‌ ژوو ئیمه‌وه‌ باراشیان لی کرد
 ناشیان نه‌گه‌پێ له‌ سه‌ر خو ورد ورد
 نه‌و هیوایه‌مان خوالی نه‌سیتی
 بۆنی خه‌پله‌یان ئیمه‌یش نه‌ژیتتی



نه م به نیاده مه هیند دم ده میه
 ناوی زنده گی له ناو ده میه
 کاتی که که و ته سر کورسی مه سنده
 نه لی وا چه سپیم هه تا کوو نه به د
 خوی به په نگیکی وا، لی نه گزوی
 لای وایه، هه رگیز ناچته گزوی
 به و هه وایه وه تاله و بانه یه
 ده به نگی به نگی بانووی بانه یه
 گونای که س نه لای خودا خواسته
 (ان الانسان لیطغی) راسته
 ناگای له چه رخی که چه فتار نیه
 نازانی دنیا پایسه دار نیه
 له پر نه بینن له پینجونه وه
 بومه له رزه بی هات به قینه وه
 بانیزه ی خولای پروخاند به جار
 له و بانه به رزه زرم که و ته خواری
 شیر حوشتری سالیچی رزا
 پریشکی میزی میزی لی پرزا
 هه زار جار واتهی وا ییژراوه
 دهردی خه پزیی وا چیژراوه
 نیسانی نینسان نه مهنده زاله
 له راستی ته ماع زور که س منداله



نه یلوول هات گولزار ناوی لوول و مه لوول
 گه لاریزانو تۆزو گهرده لوول
 داخم نه و داخه درهختی بی بهر
 گه لای ناوه پئی و و نه یاتنه سر
 نه وانه ی که و ا بهرمان بۆ نه گرن
 زستانیان لی هات له سه رما نه مرن
 ئای وه یشوومه ی شووم چهند بی باکی
 گیاو گول نه مریتی و پیتی فهره حناکی
 لاییک فهرته نه ی هه وایی هه و
 لایی سه ر زه مین و ا پیاو، پیاو نه خوا
 جاران هه ر زهنگیی باربار پیاو خۆر بوو
 ئیستا مه ده نیش فیربوون، و ا زۆر بوو
 نه وان زۆردارن با بلین گه ر نه که ن
 بۆ موسته عمه ره ی زۆرتتر شه ر نه که ن
 نه ی ئیمه بۆچی و ا تیک هه له چین
 به بی شیر، وه ک شیر له پر هه له چین
 له باتی نه وه ی دهستی به ک بگرین
 له باره گای خوا تیر بۆ به ک بگرین
 جامعیه ییک بین تیکرا عیراقی
 قه ومیککی راقی نه وه ک فیراقی
 به لکوو پیکه وه به خوشی بژین
 به دووبه ره کی بۆچ بکه وینه قین



جاران ته نافع باز له ئيران نه هات
 به سهر ته نافع نه كه وته تهرات
 له ژيردا پيساوي بوو كوله بڼه
 نه و نه يگوت: هونه ر هونه ري منه
 ناويان لي نابوو (فس فس پاله وان)
 په كي نه ده كه ووت به دهم و زويان
 (فس فس پاله وان) ته نيا به كي بوو
 ئيستا له شوين نه و سي و چواري دهر چوو
 به فهندو فيلي فهنني وا فيرن
 به شوي تي به رزا «جو» هلده گيرن
 زه ماني عيساو پينغه مبهري جوو
 درويان نه كرد پرويان رهش نه بوو
 هم زه مانه راست پروي پياو رهش نه كا
 پياو هتي پياوي پياو بي بهش نه كا
 به دكرده وي نه وه نډه باوه
 خوميشي تيايم راستگو نه ماوه
 زوريشمان ماوه بو دهوری مهدي
 ناواتي پياوي راستگو بيته دي
 كه (محمد) هيچ به مانه ناكه
 مهدي نه مانه چون ئي سلاح نه كا
 خواستي خوايه هم دهر وو دوو كانه
 نه فراسياو خراب كاوس به هانه



ئیمه کرده‌وی باوو باپیرمان
 شیروه‌شیتیه و ئازایی و مه‌یدان
 ئه‌لین شیر داله ته‌وقی سه‌ری
 دایدپی هه‌تا به‌ندی که‌مه‌ری
 به‌ پاله‌وانی ناویان ده‌رده کرد
 هه‌رچی ئه‌یینی سو‌جده‌ی بۆ ده‌برد
 کوشتن ئازایی و پاوو پروت هونه‌ر
 به‌م ره‌نگه زۆری بۆ ده‌چووه‌سه‌ر
 جه‌رده‌یی غه‌زوه، جه‌ریمه جه‌لال
 تیکرا هاویه‌ش بوون دزو خاوه‌ند مال
 سه‌رمایه و سه‌روه‌ت ڤم و ئه‌سپن بوو
 له‌ چلکا له‌شیان ڤر له‌ ئه‌سپن بوو
 خزمه‌تکاریان به‌ فخر ئه‌زانی
 تالانیان بۆ لای ئاغاه‌هانی
 ئاغایش له‌ هیچه ئابرووی ئه‌بردن
 له‌ ته‌ویله‌دا جه‌پسی ئه‌کردن
 ئه‌پارانه‌وه لای خوا به‌ شکات
 ئه‌یانگوت خوابه چیمان به‌سه‌ر هات
 ده‌نگی غه‌یب ئه‌یگوت هه‌ی وای کراره
 خۆتان یاریده‌ی زۆردارتان داوه
 هه‌رچی که‌ پشتی زۆرداری ئه‌گرئ
 خوا زۆری ئه‌وی به‌سه‌را ئه‌برئ



د نیا هر رڼه له سهر رڼگیکه
 بڼو وکړ زواو به ټاهه ننگیکه
 به نې ئیسرائیل ټه دا به موسا
 موسا له پشاله فیرعون ترسا
 دوايي خوا وای کرد به نې ئیسرائیل
 که وته شوینی و فیرعون که وته نیل
 عیسایش به و هه موو موعجیزه یه وه
 دامابوو به ده ست قه و مه که یه وه
 گا، گوږه که خواو، گا خواي هه یکه لان
 خوا بڼو که یفی خړی هیتانیه مه بدان
 دواي هه موان هیتلر پیش ټه له مان که ووت
 به ختی یار نه بوو به (الامات) که ووت
 ئینجا بزاتین بهر کی ټه که وئ
 ټاوته خوازی دنیاین بڼو شه وئ
 تارای بانقهنوت ټه دا به سه ردا
 به لارو له نجه که هات له ده ردا
 سه رمه شقانه که ی دینو ئیمان به
 ئینجا دوژمنی براو خزمانه
 ئیمه له سهر ټه و که ټیک به رده بین
 ټه و به وه دټه که یفو پیکه نین
 سه ده زار ملیؤن میردی مردو وه
 بڼو هیچیان ته عزیزی دانه گرتو وه



هه‌رچی پیتی ده‌ژین له‌ خۆراکی خوش
 له‌ دوا‌ی عه‌ودالین به‌ هه‌ول و په‌روش
 هه‌ر ئه‌مه‌نده‌یه‌ هه‌تا تیر ئه‌خۆین
 له‌ دوا‌ی تیرخواردن ده‌ستی لی ئه‌شۆین
 که‌ زیاده‌خۆری له‌ حه‌د سه‌رکه‌وئ
 حه‌بی په‌وانی و حوققه‌مان ئه‌وئ
 دوا‌ی ئه‌وه‌ ئیتیر هیتده‌ زۆر ناخوا
 ته‌می خواردوه‌ به‌ پارێز ئه‌روا
 به‌لام ده‌ولت و پاره‌ هه‌تایی
 هه‌ر ده‌لی که‌مه‌ بۆم تیکه‌ با بی
 موته‌لای پاره‌ (امتلاء) نا‌کا
 تا به‌ گۆره‌وشار ئه‌دری له‌ خا‌کا
 پاره‌ بۆ پیاوی خواپیداو چاکه‌
 که‌ لپی ئه‌به‌خشی به‌ خیر و چاکه‌
 ده‌ولت ئه‌وه‌یه‌ که‌ وا له‌ دوا‌ خۆی
 ناویکی چاکه‌ به‌ جینی دیلی بۆی
 جاران ده‌یانگوت: بیره‌ لغاوه‌
 لیره‌ ئه‌فسوونی بانقه‌نه‌وت باوه‌
 لینه‌ی بانقه‌نۆت عه‌یب دانا‌پۆشی
 دانا‌ بۆ له‌شی پاک تی ئه‌کۆشی
 ئه‌مانه‌ په‌ندی پیی ئینسانیه‌
 چی بکه‌ین مه‌یلی خه‌لق به‌ شه‌یتانییه‌



نه لاس و ئالتون چونکه نایابن
 هیتد خوشه ویستن وه ک داک و باین
 هه رچیش که زور بوو قه دری نامیئی
 با ئاوینه ییشی که پیاو نه نویتی
 بهردی بهر زنجه ییش وه ک نه لاس وابه
 نه و چونکو زوره کاری له دوايه
 نه نها چشتیکه که وازور کهمه
 که سیش نایه وی نه لی خوم هه مه
 ناحه قیان نییه که نایانه وی
 هه رچی بووی نانی پی دهس ناکه وی
 جارن که گه زو که بوو شه کر زور
 جه لوی ساغ نه بوو سا مه گه ر به زور
 ئیستا که شه کر له ناوا نه ما
 جه لوا بوته دوشاوی خورما
 پاره ی فرۆفیل که وته نه م ناوه
 دراوی جه لال لای که م کهس ماوه
 هه ر به و پاره یه نه چن بو مه ککه
 نه لین: بو جه تۆ باوه پ مه که
 بو سۆنده بلین: به قولنجی کابه
 یا، لابه یه، جه له ناوا لابه
 هه رچی به وی بیکری گرانه
 لافی وه ته نو شه ره ف هه رزانه



هاون شینې به د ته فره ی ټیلیلېسه
 له ره کو په ید او ه ک خوړتی پیسه
 قامیشه لانی وشکه دلی پیر
 زوو، ناگر نه گری به ناله ی شه و گیر
 که دوو که ل ده رکوت ناگری له شویته
 خوړت پیاریزه دل مه په نجینه
 گول به فرمیسکی چاو ناودراوه
 بو یه خه ی زوردار ه لیزیراوه
 کاتیکت زانی ه لچه قی له دل
 نهو گولای گه لی (که ل) نه نیته گل
 جاران نه سینکیان نه دا به سوار چاک
 نه یانگوت سوار بهو لیتی خوړه بی باک
 ئیستا به وشه رته نه سپ نه دهن به پیاو
 نابی لیتی خوړی به غارو به تاو
 دیتیک هه ریه که پیاوی پیاوی بی
 موختار بلتی چی دز له ناوی بی
 (پارتیزانی) بهو روژ روژی ده ست دار
 هه رکه سه ده سته ی خوړی نه خاته کار
 جاران نه یانگوت نه هل بو نیشه
 که چی نیش بو پیاو بووه به پیشه
 هیوامان وابه ده سته ی نه مجاره
 ته رتینکی باش بدهن بهم کاره



زور که سم دیوه جه ز له گوشت ناکا
 ههیشه دوزمنه له گهل جیتی پاکا
 هه نندیک ناویرن مریشک سه ربړن
 ههیشه به زوری کوشتن نه خوړن
 ... نه یگوت بویه نه قچینم زه لام
 لنگه فرتیکه ی زور خوشه له لام
 ده له تیار نه یگوت که شهر کهوته ناو
 په ریزت پاک بی له دروینه ی پیاو
 نه مانه مژده ی دیمو قراتی بوو
 بویه وا پروومان له نه هاتی بوو
 ئیستا که کوشتن باوی نه ماوه
 تالان و برږو قربو چرپ باوه
 هه رچی ده سنی بوو کژنه کاته وه
 گهلئ کس له خړ کژ نه کاته وه
 نه لنین (مه هدی) دیت له وولاته وه
 گورگ له گهل مه را ناو نه خواته وه
 مه پوندار به مه کس دلنیا بی
 نه م سهرزه مینه نه مه ی تیا نابی
 به لام هی جه جال راسته هه لساوه
 که وتووینه شوین کهر به هوئی خورماوه
 به رایسی ده رکوت برا (دوبرا) یه
 برا به زه یی به برادا نایه



خوا بۆيە ئىمەي ناردە سەر زەمىن
 دوژمنى يەك بىن بە شەپو بە قىن
 نابى ئادەمىزاد بە شەپ نەبى
 بى شەپ بى، ئەبى ھەر بە شەر نەبى
 ئەوانەي ئەلەين: ھەز لە شەپ ناكەين
 دىمىوكراتىن و مائىل بە چاكەين
 ھەموو سەر كوردەي شەپى رابووردوون
 لە ژىر پالتوۋە تىغ لە يەك ئەسوون
 ئەو ئەمريكايەي ئەيگوت (مون زەتۆ)
 دونىاي شەلقاند ھەر وەك (مەشكەي دۆ)
 ئەويتريشيان وا سەر بەرد ئەگرى
 سەد خالۆ خالۆ كەلكى ناگرى
 ئەمى تريشيان لىمان تۇراو
 لابەلا بە قىن لەولا وەستاو
 ئىمە واچاكە كە بىنە سەركەر
 لە سەر گردى بىن لە لەشكر بەدەر
 لای مەنارە شىرىنى بخۆين
 بۆ نوپۇز دىۋاي نەۋەي عەلى بىكەوين
 بەلام شىرىنى شەكرى تىا نەبى
 وا چاكە (چا) كەيش نىۋەي (گيا) نەبى
 ھەي ھو ئەمانە خەيال پلاو
 ئىمە و خۇشەختى رەتمان پلاو



ئە گەر دانایت و هۆشت بە گیره
 لە ناو مه لاندا کام مهل بە شیره
 مه لین مه بعوسی به راو ته دبیره
 قهره قهری قهل هه ر بۆ هه نجیره
 فرکه فرکی مهل به شوین دانه یه
 هه رچه ند قیسمه تیش ئاوو دانه یه
 چی بکه ن هه ی هاوار نه فس زالمه
 من نه فسم تۆپاوه ئه مه حالمه
 ئه وی هه لکردی به ئه ندازه یه
 گوزه رانیشی به شیرازه یه
 مه لین: ئه م خه لکه وا ته ماعکاره
 داوود پیغه مبه ر کهوته ئه م کاره
 دوابی پیغه مبه ر پیری ته ماعی به ست
 پشتینی له سه ر گۆشته وه ئه به ست
 تورک و توویه تی (به ته ر قارداشم)
 (ازه جک اشم اغریسنز باشم)
 هه یشه که چاوی به بانقه ئۆت کهوت
 به غار بۆی ئه چی نه وه کا به په وت
 بۆ ده له مه ندی (په شت) ه ئه م بووک
 تا باری قورس بی ئه و نه لئ: سووک
 بگره و به رده بۆ لیفه ی مه لایه
 کئ ده لئ دووگی چه ور به به لایه



زستان هات هه ژار خه مباری داره
 لای دهوله تیش ته پری به هاره
 هه ندی خوشحالن (قاینه) گؤرا
 به لام گرانى قاپی نه گؤرا
 ئاسایش بۆ لات مه گهر له گؤرا
 پیاوی به هه لات هه روا له گؤرا
 که مه بووسی بی خه یالی شهوت
 راکشی و بنوو با یته شهوت
 خوشی بۆ شه وهی که خه یال باز بی
 نه ک به شه فسانه چاوه پری باز بی
 تاریکایی شهو ئیواره دیاره
 کوا میراتی کهر بۆ که متیاره
 یاری جارنمان بابی بابی بوو
 سوار بوون به پرسی ناحیایی بوو
 ئیستا فوتبۆله حساب به گۆله
 نه نها بایعی به (پۆل)ه پۆله
 فوتبۆل ویرگولی بکه ویتنه ئیو
 به شیوهی جلقه نه بی به جتیو
 ئه لین: بی ئه رخه ناکه ویه کایه
 به میردی نیه نه ویش به خودایه
 پاره ی دهوله مهند دهست شل ده کا
 به خیلی زۆر جار تهوق له مل ده کا



منډال به ئاگر ده ستنی بسووتی
 پتی نه لئی بغه که دیسی بزووتی
 ماران گاز له خشی میروو نه ترسی
 کورد به ئازایی له هیچ ناپرسی
 نه لین: ئازایی و نه زانی بران
 خوزگه نهم دوانه له یه ک نه بران
 جو برائیل ده ستنی موسای پراکتشا
 ناگری پی هه لگرت که سووتا ئیشا
 هه رچهند نهو ئاگره زوبانی سووتاند
 به زوبانی «پس» فیرعه ونی پساند
 ئیمه نه مه نده سه رمان سووتاوه
 وه ک که چال توو کی سه رمان نه ماوه
 به ردیکین له توپی قوچه قانی دا
 گه پراین به ده وری سه ری خانی دا
 هاویشتیانه گوئیلاکی خۆمان
 بهم سه رگه ردیه بووینه سه رگه ردان
 له کاو ئالبکی گازر گه ر توراین
 به فیلی پتوی بز ... نه براین
 نه مانه هه مووی له دل سافیه
 (من یتوکل) (حسبه)، کافیه
 هیتدهم زانیوه نابریته وه
 له شمان سووک نه بی که نه برینه وه



لە ناو كارخانىە چەرخى ئەفلاكا
 ھېچ بەنيادەمى لەوى تر ناکا
 ھەيە درېژە ۋەك عووچى عەنەق
 ھەر لە خۆيەۋە دېتە محەللەق
 تاكوو (نەپنايش) ھەوسارى ئەكا
 دايشە مەركىتى، نايەلى راكا
 (كولەۋە يىباب) ى وايشمان دېتە ناو
 سېفەت ۋ قافىە ى ۋەك يەكە تەۋاۋ
 ھەندىكى تىرىش ھەيە جانمە
 ھەرچى لىنى پىرسى ھەر نازانمە
 دوو فريشتە ى بەرز ھارووت ۋ مارووت
 خستمانە چالى بابل بە جووت جووت
 بۆن كە ئەمانگوت بە فەرەنگى بۆن
 بەو بۆنەيەۋە نە رەنگ بوو نە بۆن
 ھىوايشمان ھەبوو دەسى ئەۋەشانە
 لە سەر سەر قاپى دلى ئەرە نجانە
 ئەمانە كامبان ۋە كوۋ بەكترىن
 تايىنە نايىب لە بەريان مەرىن
 دەست لە كارى خوا نەدھىن چاكتەرە
 ھەر بلىن بەر بووك لە بووك جوانترە
 ئاي بۆ ئەۋ چاۋە ى كال دەيتەۋە
 بە گريان بەرەۋ مال ئەيتەۋە



نه لټن: گيا له سهر بنجی خوی نه پوئ
 بو بنیادهم خه لک وهکوو تر نه دوئ
 به لئ بو ولاخ په سهن زور باشه
 وا گولـه بارگیر دیاره له پاشه
 زور جار نه بیینن که دایکو باوک
 که چی مندالیان هیچ له وانه ناچی
 دیسان حوکمیکي قه تعی نادری
 وه جاخ زاده کان شهرم نه یانگری
 به حه چو شهراب نه لټن وه ک به کتر
 چاک چاکتر نه کهن خراب خراپتر
 هه ندئ پشه مان هیشتا هر ماوه
 ته پل و به یداخ حاجی یان باوه
 هر ده لټن قوماش که مه و گرانه
 ریزه به یداخ حاجی پروانه
 خوزگه مبعووسیش به یداخ نه بوو
 به ته پل و به یداخ بو مه جلیس نه چوو
 نه وسایه ده نگیان ده لیرتر نه بوو
 له ناو کومه لدا ناویان دهرده چوو
 نیمه هر له سهر نهو فیکره ین که بووین
 هر له راویسه زور چاکي بو چووین



مهرد له واتې خوی ناگه پرته وه
 نه و تفه یې پوی کرد نایلیسته وه
 هه والی مهردی و شهره ف نه پرسی
 ناویان لی ناوه کورده نامووسی
 چهنديکیش تفره سیاستی بوو
 (دیده م نه دیده م) کیاسه تی بوو
 هندی قورئانیا بۆ سویند مۆر نه کرد
 پیاویان نه بردو گۆپه گۆر نه کرد
 بۆیه والیان که وتونه تهغه
 (شوقی) هه میسه بهشی هه ر شغه
 ئیمه باوه رمان هیه نه م جاره
 هه لېژاردنمان بی شق و داره
 وهرن با ورد ورد بیخویننه وه
 مادی (قباچی) نه ژیننه وه
 فرستاده مان (یننه مه وانو)
 (پادار بگیروون بی پا مه مانو)
 مه شهووره که کورد مهردی مه یدانه
 نه مجاره هونه ر به گۆو گۆچانه
 گالو کیکی وام هیه گرانه
 یا بۆ ده ستیانه یا بۆ سه ریانه
 به خوا نه م قه ومه ده سته وه ستانه
 خوا بکا سه رو ده ست نه شکی به سمانه



ئەگەر قاينە جار جار نە گۆرۈ
 سەوداي وەزىرى ئەبەينە گۆرۈ
 سەرى بىن سەودا تۆپى فوتبۇلە
 مالى بىن (بۆكەر) كولانەى چۆلە
 سىياسەتى راست ھەپۇ مەپۇيە
 ترستۆك بەشى ھەر باوكەپۇيە
 وادەى ئىتتىخاب كەوتە بەھارۈ
 چاۋەپىين جلمان بۆ بىن لە شارۈ
 جاران بە فەرمان ئەھاتنە كايە
 پىمان ئەوتىن ئاشوور ئاغايە
 ئىستا بە پەئى ھەلىاندەبۇيرن
 لە دەنگى دەھۆل ناترسن، شىرن
 نادان بە نووسىن ھەلگىرئەو
 ديسان ھەر لەفزی خۆى ئە گرىتەو
 مېشەسە گانە كە سەگ مەگسە
 ھەلىشىگىرى ھەروا ناكەسە
 زرىى زانىنت كە كىردەبەرت
 تاجى ئەدەبىش پىترە سەرت
 شۆرەت ئافەتەو شەھووت فەپەنگى
 زۆرۈپۇز نە گبەت، عىززەت بىن دەنگى
 تى ھەلچوۋ دائىم سەر بە بەلايە
 گۆشە گىر ھەرگىز كىشى بەرنايە



له دیجلهم پرسى شه تی ناخر شه پ
 بډچ له گه لښه غدا وا که وتو وینه شه پ
 ناوچه رگی خویان کړدوه به مه عېر
 بډ نه مه ی بډ تو بیته پاگوزهر
 هم به رو به ریان بډ کړدوی به باغ
 نه له کتريکیش دورې شه وچراغ
 نه وړه ننگه لښت به توفانی نوور
 نه کا به جیلوهی ته جه لای کوی توور
 که چی تو له گه ل گه یشتیه به هار
 به جوش و خرؤش لینی نه بی به (هار)
 که ف ده چهرینی و دیت به گور وه ک شیت
 بډیه زنجیری (جسر) نه خه نه پیت
 جوابی دامه وه به زوبانی حال
 وتی نه ی پیری ژیری کونه سال
 له وړه وه خوا دنیای دناوه
 بډ ناوه دانی که و تمه هم ناوه
 خزمه تی شارو شاو گه دام کړدن
 به چاکی له گه ل هم مووم ده بردن
 به لام نه مانه ی ده وری ناخري
 که وتونه نېفاق له گه ل به کتری
 گور وایه منیش ییا نڅکینم
 وه تن پهره ستیان بډ پی بگه یه نم



دوو چشت ھەن كەوا بە رەنگ و بە تام
 چۆنى لى بكرى دېتە سەر مەرام
 ئاۋ كە تۆ ھىنات كەرتە ھەر قاپى
 رەنگى ئەو ئە گرى، تە غىبرى نابى
 نموودى ھەيە ھىچ رەنگى نىيە
 كە سىش نازانى چىكمە تى چىيە
 مايەى ھەياتە گىياندار ئە ژىتى
 بەلام كە زۆر بوو پىاۋ ئە خنىتى
 (مۆز) ىش لە تاما ھەر وە كوۋ ئاۋە
 بە ھەرنىيە تى بىخۇى تەواۋە
 مەبعووسىش ھەفتاۋ دوو بەرى ھەيە
 بۆيە ئەمەندە خەلك بۆى توشنەيە
 لای ھەندى لىرە ھەر بۆ مەعاش بوو
 بى سەرمايە و رەنج پارەى بە لاش بوو
 ھەندىكىش ئە بوست دەستەى خۇى زۆر كا
 بە دەستە بى دەست بەى دەست كاۋ زۆر
 ھەندى بۆ شۆرەت ھەندى بۆ كورسى
 كە جاران ھىچ كەس لىتى نەدەپرسى
 نازانم چۆنە وا ئەمسال چوارىيان
 مالدارو ناودار ھاتوونە مەيدان
 ئەمانە نەفعى شەخسىيان ناۋى
 خوا بىكانەيىتە جارى لە راۋى



خوا دوو سیفه تی داوه به به شهر
 نه یانځاته کارېو خيرو بڼو شهر
 به کي لای نه دا به کي نه یکیشی
 مه نفی و موسبه تیان تیک هه لده کیشی
 هه ریه که هه رچی بڼو ده نیرئ خوا
 نه به ویی پیدا به خزم و دوست خوا
 کسردو کوشیه تی رږږ بڼو تیواران
 کږده بنه وه بڼو یاری یاران
 به دلنکی پروون به گالته و سوجه ت
 گه لی بی خه متر له پاشای سر ته خت
 هه یشه لغاوی شه یتان له ده ما
 بڼو سر به ک خستن له رهنجو خه ما
 ژن، نانیک به ری دهستی نه شکینئ
 کوږ روانیه چیشتی چاوی ده ردیتئ
 نه وی لینی ده ردئ وشکیه کاته وه
 که بیخوا به میز ته ریه کاته وه
 خه پله و رږن لیک دوور، وان له سر سفره
 نه لی نه م نانه به و رږنه چه وره
 خه یال پلاویش ناکا نه ک راست بی
 ئیسترو بارگیری نه بی هه ر خواست بی
 نازانی ده ولت بڼو نه و باریکه
 بڼو میړدی ژنی کریکاریکه



بۆ فه‌یزو ره‌حمه‌ت شه‌رت ئیستیعداده
 قایلیه‌تیش به‌هره‌ی خواداده
 گه‌زۆ به‌ په‌لکی بیه‌وه تاله
 له‌ سه‌ر دار مازوو هه‌نگوبنی قاله
 یارانێ نیسان له‌ ده‌ریا باری
 له‌ناو سه‌ده‌فدا بوو به‌ مرواری
 که‌چی له‌ ده‌شتا گوزالک نه‌پۆی
 لافاو پیاو نه‌با له‌ پردی که‌لوئ
 به‌م ره‌نگه‌ هه‌رچی سروشتی به‌د
 بۆ زیانکاری سه‌دی نه‌وه‌ده
 ته‌جره‌به‌ زۆری تاقی کرده‌وه
 به‌دخوو ده‌ستی بوو که‌وته‌ کرده‌وه
 «ان‌الانسان لطفی» وابسه
 نه‌وه‌هل سووره‌یه‌ فه‌رمووده‌ی خوايه
 ئیمه‌ بۆ بینگار به‌ ئیستیعادین
 چونکه‌ په‌روه‌رده‌ی جه‌ورو بینادین
 فیرعه‌ونیکێ واین مووسامان بۆ هات
 نه‌یتوانی به‌ند بێ سووکێ بۆی هه‌لات
 هه‌روه‌ک (پایاغان) قورئان ته‌خوین
 له‌ پینستی گورگا وه‌ک مه‌ر ته‌نوین
 یاری به‌ک داهاتوه‌ بۆ ده‌سته‌ی سه‌رکار
 پێی له‌ جه‌ه‌والا راکه‌ن بۆ سه‌ر شار



فەرپهنگ له رۆژی یه کی نیسانا
 دروینک نه کهن له گهل ئینسانا
 تهره ی که سیکیان دا، دا هاتی به خته
 (پواسون داوریل) شانسینکی جه خته
 ته نیا رۆژیکه درۆکه ی شهوان
 هی ئیمه نه روا به رۆژو شهوان
 له دهوری تورکا تهره زور باو بوو
 پیاوی بوو (عه جهم عیززه تی) ناو بوو
 به درۆزنی و به زۆری چه نه
 بوو بوو به پاشاو والی نه درنه
 ههرچی نه چوه لای به لینی نه دا
 راستیشی نه بوو یه کی له سه دا
 که نه و نه پویی وای نه گوت له دوی
 (ههریفی شوبله قاند دک قولای)
 تهره ی ئیتتخاب هیتد بوه به باو
 عیززه ت پاشامان وا که وتوته ناو
 ههرچی هه لده سی پاره دانه نی
 خۆی تهرشیح نه کا لای قازی به نی
 کورسیان شه شه و دوا زده به پتوه
 هیتتا نه وه نده ی ترمان به پتوه
 هی ئیمه باشن خه لک نه یانناسی
 خۆ هه لئا کیشن پر به کراسی



پياومان لە زۆر شوپىن مەردى ئەنوئىي
 بەدخوا خەرىكە وائەو ئەنوئىي
 بە (بى ھۆش داروو) تىراك ئەيىژن
 خۆلى مردوومان بەسرا ئەيىژن
 بۆ (مانياتىزمە) ھىچكەس نەماوە
 ئەمانتوتىن ھەروا بى ماوە
 كارى خۆمالى يىگانەى ناوى
 ئەم ناوە پىاون بە ھەموو ناوى
 لەلاوە بىتە ئەم ئاوەدانىە
 وادە گەيەننى پىاوى تىانىە
 ھەر ژن ئەخوازن بۆ پىاو لەولايە
 پىاوت خواست ئەلەين بۆ «كەلە گا» يە؟
 ئەوانەى بۆ مال مل كەچن دەمرن
 دەك مىلان شكى بى (نور) ئەمرن
 ئەتوانم حەقى خۆم بەدەم بە تۆ
 حەقى گەل نادەم بە مشكەيى دۆ
 ئەگەر دەست بەرى بۆ دۆى ئىلە كەم
 بەم پىرىيە مەشكەژەنەيت پى ئە كەم
 خۆ (ژىن) بە بەدناو ئەتدا بە تارىخ
 ئەيخاتە پىش چاۋ رېخۆلەت تا رېخ
 ئەوەش ئەزانم ئىلە كەم مەردە
 ھىچ باكى نىە لە بگەرەو بەردە



بېچە سەر لىقنى لى بىن دا بىيىرى
 ديارە مل شكان بۇ خۇت ئە كېرى
 دىتەوۋە دىمان كە لى سەرەوۋە
 ۋە ك رېيوار، زركى كال مە كەرەوۋە
 كە تېز ئە تەوۋى لى گە لمان بۇيت
 نابىي ناپەوا پىاومان بىكوۋىت
 بۇ مەعاش حەقى مىللەت ئە فرۇشى
 لى كەوتى لىمان نازىت بە خۇشى
 باوكت لى بە ھەشت دەرچوۋ بۇ گەنم
 تۇ شلە ئە خۇي ئە چىچە جە ھەنم
 كە گەل بۇ ئىشى خۇي تۇي ھەل بۇارد
 تۇزاۋى مەبە بۇ تۇزكانى ئارد
 چوئكوۋ چاۋ بە چاۋ ئە كەۋىتەوۋە
 ناۋى بە دناۋىت لى نايىتەوۋە
 كە دىنە مەيدان خۇ ھەلدەكېشىن
 لى ھەموۋ قەۋمى زىاتر بە كېشىن
 كە چى بە ھىچە ھەموۋ مل كە چىن
 بۇ سۈاغى قەسرى ئاغا ۋە ك گە چىن
 جاران (بايى) بوۋ (ەيىب) قەلبى (يىى) بوۋ
 ئىستا حەفسەمان لى فەحس دەرچوۋ
 ئەمانە ھەموۋى بۇ ۋەزنى شىعەرە
 واتەي پىروپوۋچ لى شاعىرە مە گرە



دوو، له به حقی خویان بوون پازی
 نیش ناکه ویته لای حاکم و قازی
 نهوسا (مه واشیر) ناش به تال نه کا
 یا خهرمان لوغهی ههرزنو گال نه کا
 مه گهر نیعلامی ژن هیتان دهر کهن
 کلاوی سووری سپی له سهر کهن
 خۆزگه نهو پیاوهی ژنو مالداره
 نه دهبوو که ژن ییتی دووباره
 نه م دووبهره کیه له دوو بهر یه
 باوه ژن ناگری شهړ خوش کهر یه
 دوو برا نه گهر له دایکې نه بن
 په گی یه کتری دهر دین له بن
 با، ییشلین دایک دایکی خومانه
 نیستا، سیاست باوه ژنمانه
 باوه ژنیکې جادوومان هه یه
 هیچ کهس تی ناگا که چهند بهو یه
 باو کمان لی بووه به باوه پیاره
 دادمانه له دهست کوڅای بی کاره
 کاتیکمان زانی خه مشه مان برا
 شهړه دهندوو که له «کولانه شره»
 (که یفی) شاعیرمان نه مهنده حوپه
 تیرمان له جای گازری پره



شانس که به کوردی (تالعی) ناوه
 له نه یعه تی چیز گدا خولقاوه
 پیاوئی پیاوی دی گورج هه لده فری
 که چی له دهوری که ری نه گه ری
 زوری واهیه که لهو چاکتره
 به مسته جزیی باره به رتره
 نهو باریش ناباو له قهیش لی نه دا
 په خنه ناگیرئ له کاری خودا
 دنیا که ناوی یایه ی گه وره یه
 سیاسته که ی هه موو ته فره یه
 له هیچه یه کی به رز نه کاته وه
 نه بیاته نه وجی ژوور ولاته وه
 نازانی که وا ئهم سه رخسته
 لهو به رزیه وه له پر خسته
 هه تا له به رز تر بکه ویته خواری
 دیاره که نه ستوی نه شکئی به جاری
 هه ندی چشت هه یه چاکه له لاما
 دواپی له دهستی دینه نه لئمان
 زوز چشت له پیش دا خراب دیاره
 که چی له پاشا بق دیار، یاره
 بزاتین نه مجار چون نه بی بزمان
 نه وه گور نه وه یش مه یدانکی پان



عىلمى حوقوقمان كە سەردەفتەرە
 بۇ ۋەزىفەى بەرزىيە كە پەھبەرە
 لىكىكى زۆرى لى ئەبىۋەۋە
 مەن خوتىم بەلام بىرم چۈۋەۋە
 حوقوقى دوۋەل قورس تر بوۋ باسى
 چۈنكۈۋ پىۋىست بوۋ بۇ دىلۇماسى
 ئىستا ئەۋ دەرسە باۋى نەماۋە
 كە زۆر كەۋتەۋ ناۋ ئەۋ كەۋتە لارە
 عىلمى فىقھىشمان ۋاى لى بەسەر ھات
 مۇدىنكى ۋا لە ناۋا داھات
 ھەرام ھەلالى ۋە ھاپاۋناۋە
 ھەلال سەربىرا نوتقى نەماۋە
 ھەرزو مالى خەلىك شەرەن ھەرامە
 نەۋەك مال ھەرزىش بۇ زۆردار پامە
 ھەراى حورپىت كەۋتە ناۋەۋە
 لە پىر ھەر دوۋ پىي كەۋتە داۋەۋە
 ئىستا بە بى قۇرت ئىستىداد حورپە
 ۋەك كوردە دەلى چىرا ھەلبەرە
 ئەۋەش كە ئەمپۇ كەۋتەۋ ھاۋار
 ھەر بۇ ئەۋەيە خۇي پىتە پوۋى كار
 ئەمانە ئىمە زوۋ تىگەشتىن
 نوۋسىمان جىرتىان بۇ رادەھىشتىن



دوو عاده‌ت هه‌یه وه‌ک مه‌ته‌ل وایه
 یه‌کێکیان ترسه‌و یه‌کێ هیوایه
 ترس بۆ شه‌وه‌یه که‌ له‌سه‌ر کاره
 عه‌کسی شه‌و مه‌فسوول که‌ هیواداره
 حه‌ق وابوو شه‌وه‌ی که‌وا مه‌ئمووره
 به‌و بلتێن له‌ سه‌ر کاره‌و مه‌سرووره
 که‌ چی شه‌وانه‌ی به‌ نیش سه‌ریه‌رز
 له‌ ترسی فه‌سلی (فه‌سل) شه‌له‌رز
 که‌وابێ مه‌عزوول ئاسووده‌تره
 هیوای ته‌عینی ئاتی له‌به‌ره
 شه‌مه‌نده‌یان رست هه‌ی دیموقراتی
 شه‌م عاله‌مه‌یان خسته‌ نه‌هاتی
 وه‌ک ره‌شانه‌وه‌و مه‌رگی موفاجات
 زه‌یل و فه‌سلان خسته‌ ناو ولات
 مه‌ته‌له‌که‌ی تر راسته‌قینه‌یه
 بۆیه هه‌میشه‌ خه‌رجی پینه‌یه
 بزنیان سواری گامیش کردوه
 تۆیش سواری نه‌بی که‌ چی مردوه
 له‌ به‌ره‌وژووره، که‌ هه‌موو شه‌هین
 قوشقونی شله‌و به‌ره‌ی شه‌هین
 شه‌و به‌عه‌که‌سه‌وه دپته‌ گه‌ردو خول
 له‌ شاخ قوشقونی تونده‌و به‌ره‌ی شل



پياوې ته م ده وره وه ك په ننگي به هار
 بئ ثعتيياره و بئ شهرت و قهرار
 هه ندئ جار له خه و هه لساي به يانيان
 ساپه قه ي سامال ئاسوي شين و جوان
 كا كله هه وريكي پتوه ناييني
 ته چي بؤ مهيران به بئ تيني
 له پر ته يكا ته شهسته په هيله
 ده، راكه و كه سو كار به جي ييله
 نه لين: باراني نيسان شيفايه
 به لام هه ندئ جار ته رزه ي له دوايه
 په رزه ي هه ژاريك خوي كه بهر ناگرئ
 ته رزه ته يكو تي نه و يش بهر ناگرئ
 بؤ ده وله مه نديش تو، له خوا گه پئ
 باران ناش، وشكان جووتي نه گه پئ
 زوردارو زهروو ناويان خوين مژه
 زهرو پا كژه زوردار پيساو كوژه
 كهرو ئيسترت نه گهر بهر كهوئ
 به كه ر په زا ئيسترت نهوئ
 كه ر باره بهر به بئ دهنگ و سه دا
 ئيستري چه مووش جووته لئ نه دا
 ئيسترت دوو په گه برواي پئ ناكه م
 هيوايشمان هه به گويي ناباته چه رم



به‌هار بویه پیاو له‌به‌ر خه‌و گێژه
 چونکه شه‌و کورته‌و رۆژگار درێژه
 خوا پێداو به‌ رۆژ سه‌رخه‌و نه‌شکینئ
 بۆ پاسه‌وان شه‌و خه‌و سه‌ر نه‌شکینئ
 خۆزگه‌ که‌ نه‌لین خه‌وی پێنجه‌ی نار
 خه‌وی هینجگاریی نه‌خست له‌ به‌دکار
 هه‌میشه‌ فیتنه‌ با له‌ خه‌وا بی
 هه‌رچی هه‌لیساند هه‌واله‌ی خوا بی
 (النوم اخو الموت) یان وتوو
 فیتنه‌ به‌ برای خه‌ویش زیندوو
 وانیکه‌ کویر بوو مارتینی له‌ مشت
 هه‌ر به‌خۆپایی که‌ پیاوی نه‌کوشت
 رووتی نه‌ئه‌کرد هیچی نه‌ئه‌برد
 هه‌زی له‌ لینگه‌ فرتیکه‌ی نه‌کرد
 لئ پرسینه‌وه نه‌بوو نه‌وسایه
 با وجود ئیستاش له‌وسه‌ره‌ وایه
 به‌لام نه‌مجاره‌ ناویکی تهر
 سه‌ر نازادیه‌ گوپی لئ راگره
 براکه‌م! راستی تۆ له‌ من بیه
 شکلی ئیداره‌ نازانن چیه
 ئیمه‌ به‌ دارو فه‌لاقه‌ فیرین
 له‌ ده‌ر وه‌ک رپوین، له‌ مالا شیرین



«ژۆل وەرەن» هەلسا دنیا بگۆڕی
 بەو سەودایەوێ گۆیی نایە گۆڕی
 بە خەیاڵ تۆپی هێنایە مەیدان
 گوللە ی بگاتە چەرخێ ئاسمان
 زەمین هاتە راست خەتێ ئیستیوا
 بەو گوللە تۆپە بیگێڕیتە دوا
 تۆپی خۆی هاوێشت کردی بە هەرا
 چەرخێ فەلەکی پێ تێک نەدرا
 نە دەور گۆرا نە جەوری زۆردار
 بۆمباو قۆنبولە زۆرتەر کەوتە کار
 بە کەس چاک نابێ (دەنی) ناو ناو
 خوا ئەم جیهانە ی وا سروشت داو
 بۆیە لە بەهەشت دەریپەراندین
 تۆوی دوژمنی لە ناوا چاندین
 ئیستا حیزبەکان هاتوونە مەیدان
 بە گۆیچکە پچۆرکێ کەوتوونە تەکان
 گوریس کێشەکی هاتوونە پیشی
 هەر کەسە بۆ لای خۆی رایدە کێشی
 هەندێ ئەحرارن هەندێ وەتەنی
 دیموقراتیەکان پێیان پێکەنی
 دێ دەن وا هاتن تێپی دیموقرات
 عەدل و موساوات ئەخەنە ولات



مندالان له سهر شه قامی فیر تاو
 خه تی نه کیشن پی نه نیته ناو
 بازی تیا نه دهن به هه نگله شعلی
 نه میتیه وه نه وه بؤ گه لی
 ده سته یه کی تر که هاتنه کایه
 هر نه و یاریه یه نه ریتان وایه
 له به ره و ژوره یش که ری نه میزی
 دوا ی نه و هر چه کیان که هات له ریزی
 نه بینیه ویش بؤ میز وه ستاوه
 نه مه به کوردی خه میزی ناوه
 چاولی که رییه و کرده وه ی که ری
 خوویکی به ده و نه رۆن له سهری
 وه نه بی زهر هر هر بؤ خویان بی
 هه له وه ره، دز دیتیه سهر دئ
 له گاگه لیک دا گویره که یه کیان
 که ونه شینایی و خواردی به ریان
 هه موو گاگه لی تیوه نه گلینی
 میری جه زا که ی له شوان نه ستینی
 ده ست به کلاوی خۆته وه بگره
 ره شه باینکی سه خته له م ده وره
 با وجود ئیستا سه پرووتی باوه
 بویه به نه ده ب وا بی کلاوه



ولاخی نه گریس که وا بار نابا
 هه ربار نه بهره بشچته کابه
 زۆر کهر له پساوی کهر وریاتره
 به وۆش نه وهستی گوی پاینلتره
 گوی پادیر له لای ختوی نازداره
 بار نه بهر بهشی نه قیزه و داره
 به نی ئاده میش دیسان هه روایه
 پساوی به کارو به دکاریان تیایه
 به لام ئینسانو حیوان وه ک یه ک نین
 زۆری وا هه یه که با شانس نه ژین
 به ربوونه عالم به گازو لهقه
 هه ژار بی زاره و جینگای پی لهقه
 که چی نه بینی نه وان له پینشن
 تیکرا نه خهلقه باریان نه کیشن
 من نه لیم هه وای نه شاره وایه
 قه دری زۆرداریان زۆرتتر له لایه
 هه رچی بۆی هه لکهوت خۆی له خۆی گۆپئ
 بی دهسته لاتی، وا خه لال خۆری
 گور گانه شه وی لای لایه مانه
 پیاو خۆره که ش وال به رده رگانه
 له مندالبه وه به چه ترسیتین
 بۆ شوین گورگ که وتن پەت نه پسیتین



بى دەنگە ئەۋەي كە كارىدەدەستە
 ھەرچى كە لى كەوت ۋەتەن پەرستە
 پەتايەك ھەيە شەمەكەي ناۋە
 كە جارىدەجارى كەۋتە ئەم ناۋە
 ھەرچى ئەبىنى پىژم ۋەۋرەيە
 دوۋزەلەي لوۋتى توۋرەتوۋرەيە
 ئىستە ئەۋ پەتايەيە
 دەماغ گەرمى ئەۋ نىمچە تايەيە
 مال ۋىرانىەكەي ھەر بە كورد بىرا
 بە دلپاكى خۇي پىنى چوۋ بە قورپا
 بە چاۋى خۇمان دىمان تەفرە بوۋ
 بە ئاشكرا داي بە گورگان خواردو
 ئىستاش نە بامان دىۋەۋ نە باران
 ئەۋ سەۋدايەيەۋ كۆمەلى باران
 ھەندى لە بەدىيى خۇيان دەرئەكرىن
 ئەبەنە ئاگرو لە كۆز ھەل ئەكرىن
 درەبەستى كەس ۋە كار نىن لەبەر قىن
 ئەلەين بسوۋتى ۋە ئىمەيشى تىا بىن
 كە كەۋتەشەۋە سەر ئىش بى دەنگە
 چۈن سەرئەكەۋى قەۋمىك بەم رەنگە
 بۆ نىبابەتەش زۆر كەس لە پىنشا
 ئەھاتە مەيدان خۇي ھەلئەكىنشا



جاران خوا قینی نه گرت له شاری
 به ناخی زه ویا نه بیردنه خواری
 یاخو قه و میکی به وه نه ترساند
 له ناسمانه وه به ردی نه باراند
 که پیغه مبهری نیمه په یدا بوو
 له بهر خاتری نه و نه مانه لاچوو
 نیستا له ریگای دین لاما نداه
 خواو پیغه مبهرمان هیند لی په نجاوه
 وا، ورده ورده نه مانتړسین
 له شوین به رد جاری خول نه بارین
 نه م خول بارانه له جی نیزاره
 هر وا بین نوره ی به رد نه مجاره
 هرچی نه بینی که وتوه ته گزی
 جوی گیان له بهریان وه ک کووتال دزی
 نه مه کرده وهی خویان هاته ری
 نه گینه تیره و فله ستیم له کوی
 سوپاسی نیمه با به جی بین
 وا لبره توله ی نه وان نه سین
 خوزگه بایعی کوتال و قوماش
 به جووت نه که وتنه ناو دوزه خی ناش
 ده سته ملان نه بوون به جووت وه ک یولداش
 نه تر نجاته به ینی دوو به رد اش



نهم چهنده ی که واهنیا بووم بنو خوم
 منیش خه ریک بووم باینجان بخوم
 دوا یی دیم نهوی باینجان خوره
 هیند سهودای زوره لینی بوه به خوره
 شهوی لئی روزه روزهی لئی شهوه
 بنو مندالی خوی بووه به شهوه
 نه گهر به که سنی بلنی قومار باز
 گوشت نه پچرئ به دهن دووک وه ک باز
 که چی قوماری هیند له لا خوشه
 به بیرهی جز که ربی مهی سرخوشه
 بلو فی پوکهر بنو نهم دهوره به
 به دهوره پیشهی پیاوی گه وره به
 موخته سبب که خوی خوار دیه وه دیاره
 له گهل سرخوشا هاو پیا له و یاره
 له کوئی بیتخه وه په مهزان پاشا
 «محان» جار بداو بانگ کا له پاشا
 نهوی په مهزان که روزهو نه گری
 به نه مری پاشا ول وای لئی ده کری
 وا په مهزانیش وه خته بیته وه
 له هه موو مالی روزه نه کریته وه
 به لوقه وه به رهوت به دل و نابهل
 هه موومان تیکرا نه گهینه مه نزل



ئەم کوردە هیوای تیا هەلکەوتوو
 کە بۆ گەل هیوای تیا هەلکەوتوو
 لە گەل، لە گەل گەل بە چاکیان زانی
 لە گەل مەرگ ئە چنە بەر بەرە کانی
 ڕشتە ی ژیاڵیان ئە کەن بە گورس
 گورس کێشە کێ ئە کەن بۆ نە گرس
 هەر بۆ ئەو یە کە بلین: ئازان
 نە گینە پێان تالین: خانەزان
 ئەو ی بۆ دایک شەفەقەت نە نویتن
 باوەژن لە تویی خاکا ئە نویتن
 کە تو کەوتیتە بەر بەرە کانی
 نایینلن گۆزەت پەر کە ی لە کانی
 ئە مەرۆ ڕۆژیکە سیاسەت باوە
 لە زۆرە ملکی چیت داوە، باوە
 کە تو بێ دەستی و دەرفەتت کەمە
 مەلکی ئازایی پیشە ی باوکمە
 بە (ولا تلقوا بأيديکم) خوا
 ئامۆژگاری تۆی فەرموو بەرودوا
 بە لام تۆ ئەلنی مەردی ئە نویتم
 ئەرم و گەلی پێ ئە ژیتنم
 کێ تۆی لە بیرە لە دیواخان
 تەنها قور ئە کە ی بە سەر لاوانا



لاییکم ئاگر لاییکم ئاوه
 خاکم تۆز ئه کابه ره شه باوه
 خۆزگه چاریکی ره شه با ئه کرا
 یا هیچ نه بویه فیشال دواى نه برا
 پرۆپاگانده فیشالی ئاوه
 ده میکه له ناو ئیمه دا باوه
 ئیستا ده ست، ده ستی ده ست به کیردیه
 بۆیه هه ره شه نیوه ی میزدیه
 به کیرده کوله هاروون له ناوچوو
 وه ک تری بن گۆم ده نگیکى نه بوو
 پاره دارى پۆد ئه زانی چۆنه؟
 تری بی ده نگه و تسی بی بۆنه
 خۆزگه ئه مزانی ئه وانیه نایخۆن
 بۆ میردی ژنی جی دیلن ئه پۆن
 له قه بره که وه ئه یدی به چاوان
 به پاره که ی ئه و ئاههنگی لاوان
 ئه وه یش که له پپی خوادا ئه ییه خشی
 به هه موو هتزی ده وران ناله خشی
 چرووکی و به خشین به خواستی خوایه
 هه رچۆنی قیسمه ت داینا بی وایه
 که مالی خویان ناخوری بۆیان
 قه متهر کراون له لغاوی شه یتان

خويندن تەئسىرى ئاكا تە سەرخوو
 نە گرىس بە چاك و خراب ئەلى خوو
 (بىئ عيار) كە (ى) لاچوو (بىئ عار)ە
 ھەرچى عەيارى گۆرى عەيارە
 ئەو ئىسرەى كەوا مەخسوسى جووتە
 گويى بەچەرمەو ناپا بۆ جووتە
 زۆرى وایش ھەيە چلكن و گەرە
 كە ناشى گەرە ئەوسا بە گەرە
 شەيتان زۆر پياوچاك ئە گىرىتەو
 كىتب بۆ ئاخىرى ئە گىرىتەو
 بەرسياسى عابىد لە (وہلى) ئەچوو
 بە تەفرەى شەيتان لە پىتى دىن دەرچوو
 دوو بىرام دىوہ ئەوليا زادەن
 بۆ ھەموو ئەمرى شەيتان ئامادەن
 بەو ھەدا ئەلىم: نەتەوہى وەلى
 زۆر مل ئەشكىتن بە زۆرە مىلى
 دىنا ھەنگوینەو بىيادەم مىشە
 قاچى تى چەقى ئازاى رايكىشە
 ھىچ كەس ناناسرى بە بى لى قەومان
 بىوار، سىپى و رەش دەرەخا بۆمان
 نوقتەى عائىلە بوو بە غائىلە
 بۆيە بۆ دونيا خەلك ھىندە مائىلە



شه یتان پیا له یتک هه نگوین ته گنډې
 پیاوچاکی له دین پی ودره گنډې
 که نه مووستیکې له ده می هه لسو
 نه یته پیاوی نه که وچه دوو
 له جیاتی شه یتان نه وان ته گډین
 (شیاطین الانس) به وانه نه لین
 نه مانه ده ستی له خوا نه ترسن
 له خزمو که س کاریان نا پرسن
 هیوا یشمان هه به هیند بی نامووسه
 به وه نه خوږې که وا جاسووسه
 نه م درده پیسه ی که نه خلاقیه
 له بره و دایه هه روا باقیه
 تا هه موو لایه ک نه مه نه زانین
 نابین به هیچو بی پشتیوانین
 خو نه گهر خوی کرد له مه گه یشتن
 پشتمان دایه به ک نه وسا به پشتن
 پشتو قووه تمان که له خومان بی
 پیاوین هه رچونی ناره زوومان بی
 نیسته که که لکی خومانمان نیه
 یتیر یتگانه نیمه ی بوجیه
 چار هر نه مه به به تهره ی شه یتان
 نه ده ین له سهر و گویلاکی خومان



واء به خله خله مام په مه زان هات
 په مه زان بز ژنان مه رگی موفاجات
 که س مانگی نه دی توپ ناگر درا
 نه مزانی چوون بوو نه م حوکه درا؟
 که یفی خویانه که من نه یگریم
 چیمه له خه لکی له بهریان مرم
 په مه زان ناویان ناوه (مرضان)
 دو نه خوشیه برسی و تاوبه ندان
 برسپه تی راسته هه ژار بی نامه
 تاوبه ندیش نیه که تاوبه ندانه
 که بابخانه که م ده رکی داخرا
 بی که بایی هات به سه را، سه را
 به لام نه وانه ی خویان خوش نه وی
 به بارقورسی نه وس شایان نانه وی
 که هیوای دایه فیکرو یادی خوا
 هه رچی که ویستی له به هه شت نه خوا
 پیاو باری خه می که هات به سه را
 نه بینی چند روژ نیشتهای به سرا
 دیاره به خوشی و زهوقی رو حانی
 زور گوئی ناداته خواردنی نه فسانی
 به لام شه یانمان نه مهنده زاله
 نه م په نده لمان وه ک گروگاله



که تو خۆت ناسی خوا‌یشت ئە‌ناسی
 ئە‌وسا کەس نالێ: کاسی و کە‌ساسی
 خواناس لە بە‌ندی بە‌نده‌گی دووره
 لە بە‌نده‌ دووره‌ و‌ا پە‌نگی سووره
 ستمە لە‌ گە‌ل ئە‌بنای زە‌مانا
 هە‌لکە‌ی لە‌ شی‌وه‌ی ئە‌من و ئە‌مانا
 هی ئە‌وتۆ هە‌یه‌ کە‌ زۆر لێت پرسی
 ئە‌و وائە‌زانێ کە‌ لێی ئە‌ترسی
 زۆر کە‌سمان دی‌وه‌ کاتی کە‌م دە‌ستی
 پوویه‌کی خۆش و دۆستی پە‌رستی
 لە‌ گە‌ل بە‌ریکە‌وت کە‌ کە‌وتە‌ کارێ
 خۆی بە‌رز گرت‌وه‌ هێندە‌ی چناری
 کاتی لینگە‌و قووج کە‌وت‌وه‌تە‌ خواری
 سە‌رو گویلاکی ورد بو‌وه‌ بە‌ جاری
 ئە‌وی لە‌ پێ‌شا بایە‌زیدێ بوو
 بای ریکە‌وت و (با)ی بایە‌زید لا‌چوو
 هە‌موو ئایە‌تیک لە‌ سووره‌ی قورئان
 فە‌رموویه‌ خۆتان لادە‌ن لە‌ شە‌یتان
 بە‌لام ئە‌و هێندە‌ فریوی زۆره
 زۆر کە‌س لە‌خشته‌ ئە‌با بە‌ نۆره
 خوا وای دان‌اوه‌ ئە‌بێ هەر و‌ا بین
 ئیمە‌ لە‌ ئادە‌م عاقل تر نابین



هەر بار گیریکی به سهرسم فیر بی
 پتی نه‌لین یاخوا نالبه‌ندت کویر بی
 ته‌رییه له سهر باوک و دایک فه‌رزه
 که ته‌رییه بوو کرده‌وه به‌رزه
 خووی چاک له خویندن گه‌لی پی‌شته
 به‌دخووی عالم زۆر به ئی‌ستره
 نه‌و خراپه‌یه‌ی خوینده‌وار نه‌یکا
 ئوممی نایزانی دهر کی پی‌ ناکا
 نه‌وه‌یش باوکی چاک ته‌رییه‌ی دابی
 هیچ باوه‌ر مه‌که سهرده‌ره‌هوا بی
 نازی پۆله‌ی چاک له سهر باوک
 تیشکی ته‌رییه وه‌ک چراوک
 زۆری وایش هه‌یه که‌وا نه‌سیله
 که‌چی له راستی شه‌یتان زه‌لیله
 شه‌یتان ههر له دووی چاکان ده‌گه‌رئ
 نه‌یه‌وئ پیاوچاک له دین وه‌ر گه‌رئ
 نه‌گینه بو‌به‌د نه‌و هه‌ول نادا
 هه‌یه که دهرسی ئیلیس دئه‌دا
 جلی په‌شو بۆر که چلک هه‌له‌گرئ
 له‌ککه‌یی له سهر سپی نه‌ینرئ
 که‌متره تالیی ترۆزی و خه‌یار
 هه‌نگوین و کاله‌ک نه‌بنه‌ ژاری مار



په مه زان ناوی وه سمان سې لاقه
 هر ده پوژ لاقې نه شکې سې تاقه
 بیستم تپه پری دوو پتی شکاوه
 لاقې سیه می سهخته شکاوه
 هرچنه پوژووه وان هیزی برپاوه
 قه درو نه وایی که وتونه دواوه
 جاران که نه بوو به به ره جه ژنان
 مندا له به گاله نه که وتنه مه یدان
 به ئال ووالاو به رگی زه ردو سوور
 گورانیان نه گوت به سازو سه متوور
 ئیستا گرانی وای به سه هر هیتان
 مندا لمان بی جل که وتونه گریان
 سالی که نه لین: کوونال نه درئ
 جل و به رگ دپا درو دواي برئ
 نه وی که به شی خوی پی برپاوه
 نه و باکی چیه مندا له گریاوه
 به زمی نه زمرو سه رچار باوه
 قور به سه ری بی بؤ مه عاش خور ماوه
 نرخي خوار دتمان به ک به په نجایه
 قومانده ی مه عاش (برهنده سایه)
 که سیش ناویری بلن بؤچ وایه
 نه لین: قیسمه نه و کاری خودایه



شاخ له په شیمان نه گهر پروایه
 نه بوو بښ شاخمان زور کم بمایه
 ده ست لات دار بی و له خه لک یووری
 په شیمان مه به لای خوا مه نجووری
 چونکوو لیږدون شیوهی خودایه
 توله همیشه ترسی له دوايه
 به لام وه زیفه مه تلب نه گورئ
 حاکم بزوی نیسه له کس بیورئ
 به دی له گهل چاک چهند ناسزایه
 چاکه یش دهریاره ی پیاو خراب وایه
 نه و تفه ی روت کرد مه یلښه ره وه
 دپسی هلت کرد مه پرښه ره وه
 به وشکه ټیکرام میوان تیر نابښ
 باز چه شه نه بښ به راو فیر نابښ
 بښ مننه بزوی به گیاو به گه پله
 نان بده به سه گ مه بده به سپله
 دز که جارتکت تاقی کرده وه
 مه یخه ره وه سر کارو کرده وه
 له بهر چرادا دزی نا کرئ
 که وتوینه ده ورئ چرا نه دزئ
 ناگری گرانی نه مانسو و تښی
 ناویشمان نیسه تا دایمر کښی



تازه هه نډی فیل سهری هه لداوه
 شقی له تړینی جانباز هه لداوه
 هیچ ناگات له خوت نیه نه تفروشی
 سه دجار تیریش بی نه و هه نه تدوشی
 نه ینیرنه هج نه لین: حاجیه
 پر بن باخه لی خاچه و خاجیه
 وه جا خزاده بی باوی نه ماوه
 هه ر جاخی تووتن بره وی باوه
 هه لبه زو دابه ز و له پیشه وه
 گورزی خوت بگره توله پیشه وه
 نه گینه که بوی ده رچووی له ناکا
 له مالی خویشتا که س پروت تی ناکا
 قسوورت نه بی (قسورت) نابی
 چل سوورت نه بی جل سه وزت نابی
 دینارت نه بی کارت ده ره مه
 لیره، هه ر لیره لایه ری هه مه
 قه رنی قران بوو قرانی هانی
 چهند خۆش بوو ده وره ی ساحیتقرانی
 هه تا کوو خۆزگه بخوازی بۆ پاره
 نۆخه ی بۆ نا که ی خۆزگه به پاره
 هه ر مه یلی خوایه که وا دین ثاره
 پشت له قیله یه و پروو له دیناره



ئەو سىياسىيە ئەلەين: دل تاگا
 لە فرۇقەلى ئەم چەرخە ناگا
 زۆر جار دىومانە ئەوۋى زۆردارە
 بىوۋە بە خاۋەند كۆت و قەنارە
 بىمارك پەرەنسى قەۋمى ئالەمان
 كە پىيان ئەگوت: سىياسىي جەھان
 فەكرى (الحكم لمن غلب) بوو
 لە رىزەى قەۋلى پىنغەمبەر دەرچوو
 فەرموۋى پىنغەمبەر (صلى الله عليه)
 «الحق يعلو ولا يعلو عليه»
 ئەبىنى ئەلمان تا بلىنى ئازان
 بە فەن و سەنئەت پىشكەوتوۋى دىيان
 تۆۋى غروورىان لە دلىانا چاند
 بە زۆرەملى زۆر مىلان شكاند
 ئاگرىكى وابان بەردايە جىھان
 چەرەدووكەلى گەيە ئاسمان
 سەبرىان كەندوايى خۇيان تيا سووتان
 زۆرى نەماۋە بىمىر لە برسان
 دىموقراتىيەكان كە بۆ سەھىۋنى
 غەربىي نەجىب بىخەنە زەبىۋنى
 ھىچ فەرقىان نابى لە گەل ئەلمان
 گۆيمان لى ئەئى بلىن: ئەئەمان



بی دهره تانی که معاش خوره
 له گهل کاسبدا فهرقیان چهند زوره
 مه نمور که چاوی له معاشیه تی
 بۆ تییه پرینی پۆژ ته لاشیه تی
 نه بهوئی عومری لی کم بیتوه
 تا سهری مانگی زوو بۆ بیتوه
 هیچ دهره ست نییه یاخو نایزانی
 که عومری نه روا بۆ تیکه نانی
 تیجاریش پۆژی دوو پۆژهی نهوئی
 فربای فروختی مالی تر کهوئی
 به لام دهوله مه ند خاوه ند سه رمایه
 پۆژوو شه وله لای نه وه ک یه ک وایه
 خه ریکی به زم و که یفی خویه تی
 چ په روا یه دهردی من و تویه تی
 نه م هه راو هۆریا و شه ری جیهانه
 لیکه یه به یته وه هه مووی بۆ نانه
 سیاسه تی چه رخ مه کری ژنانه
 خۆی دوون په روه ره و نان لای دووناته
 بۆیه جووله که دووی شه پ نه کهوئی
 نه لسی سیاسه ت منی پی نهوئی
 په ندی ینشینان له من وه رگه
 نهووی جووی بوئی له جو که متره



وا ټنگه بېشتم که هم دنیا به
 به چی را گیره و سری چی تیا به
 مریشکینکمان بوو که هیلکه ی نه کرد
 هر له خویوه که و نه قرته قرت
 و نیا مړه کول وا کر که و تووه
 خویشی هم چه نده هیلکه ی کردووه
 عه لی بنیره پینج هیلکه ییتی
 یخه نه ژیری و جوو چک هه لیتنی
 ناردن پینج هیلکه ی تریان بو هینا
 خستیا نه ژیری و جوو چکی هه لیتنا
 پاسیکی نه کرد نه تگوت به لایه
 که س نه ی نه ویرا بچی به لایا
 تا گه وره ی کردن بوون به که له شیر
 له دایکیان نه داو نه یانایه ژیر
 که چی نه دایکه هم دیسانه وه
 قرته قرتی بوو له بو نانه وه
 ټینجا تی گه بیم که خوا به زه وی
 خستوه ته دلی خه لکی سه رزه وی
 هم کویره وه ریه و په نجه نه کینشی
 نه مه ند بو مندا ل جه رگی نه ینشی
 خوا خوی به دوژمن ناوی بردوه
 دنیای به نه ولاد را گیر کردووه



مارو دوو پشک و زه رده والهو میث
 هاوین ده ست نه کهن به نازارو ئیش
 زستانان زوریان نه چنه کونه وه
 چهندي له به خه ی عالم نه بنه وه
 ماری پنداو دوو پشکی مه لعوون
 له هه ر چوار فه سلا وا پیمان فیربوون
 له پر چزه مان لی هه لده سین
 به ژانی ژاریان دل مان یشین
 با وجود ئیمه به وانه فیرین
 به خوشی خوشی هه لیان نه بژیرین
 حکوومهت وه ک شوان گورگ نه ته ریتی
 مه ر دووی نه که وئ خوی واز ناهیتی
 وتمان خوینده وار پارێزگار تره
 نه وی خویندوو به باره ی خوشتره
 به خوشترین وت خوا کوپی دایتی
 وتی به من چی بی بار نیم ساتی
 له گه ل نه م ده رده یش روانیمه دنیا
 وه نه بی ئیمه وابین به ته نیا
 دنیا به جارئ وه ها تیک چووه
 شیواوه نه لئی خومخانه ی جووه
 ئیمه له گه لی جیگا چاکترین
 قه له باچکه یین بز شه یان شاترین



چوله که نه نوئ شه و له کولانه
 هه ميشه پرووی پئی له ناسمانه
 ناسمان پرووخوا بيگريته وه
 که ده ستیشی شکا بيگريته وه
 هه نديکيش ده لئین نوو که به ردو وخی
 له ناسمان گیر که بن سوو کئی نه پرووخی
 منیش ده ست نه گرم به کلاومه وه
 له دووی با بر دوو زور خولامه وه
 نه غمه ی وه ته نمان پایا غانییه
 هر به زویانه له دل دانییه
 هه یه قازانجی هر بو خوی نه وئ
 نه گهر بئ و جارئ بؤی پئ نه که وئ
 نه لئ ویرانبئ منیشی نیا بم
 که خۆم لئی نه خۆم بۆچ به هیوا بم
 هیوا بيشمان هه یه خوی به برسیه تی
 هه لده کاو ته نها هه ولی گه لیه تی
 هه لده ستئ پئی چاک بدؤزیته وه
 ئیل له بهر باران بگويزیته وه
 به پهل به رئه بنه سهرو گو یلاکی
 خراپه ی نه لئین له بریتی چاکی
 چاری نه م ده رده خوینده وارییه
 نه گینه نه زان ده ردی کارییه



سهر که و تن بڼو جیتی بهرز چهند گرانه
 هاتسه خواره وه هینده ناسانه
 که بهرز بوو یته وه هه وادار نه بی
 له په ستیدا بی هیوادار نه بی
 هه واکه و ته سهر پیتی بایی نه بی
 بایی بی لای خوا پوول بایی نه بی
 ده سال په نچ نه دهی دږستی نه گری
 به ساتی وای لی نه کهس نه گری
 به تکه تکه گۆزه پر نه بی
 که به قلمپ رږا کوتوپر نه بی
 که به په نچی شان چشتی په یدا کهی
 هه لنگری شه نو کهوی تیدا کهی
 نهوی ده ست کهوی به بادی هه واکه
 بایه خی نیه به فیرو نه واکه
 دوو که لیمه به دهوی های و هوو
 نهوی به هوو هات به های له ده ست چوو
 نه مانه واتهی گوی ناگردانه
 نیستا ده ور ده وری تږپ ناگردانه
 نه بینن ده ولت پرووی کرده که سی
 عه قل و جیکه تی تیا ده حبه سی
 هه یشه به زوری شقی نه خوړی
 بهو شقه حقی بی ده ست نه خوړی



پايزمان بۇ ھات بۇ گىيە خواردن
 ھەندىكېش پارووى يە كىر ژماردن
 دواى گىيە كەشكەك نەرىتى كۈنە
 كە بەفرىش بارى دۆكەشكە و رۈنە
 ئەم دوو خۇرايە خۇرايى نىە
 كەم دەست ئەيزانى مەسرەفى چىە
 ئىمام بايىلدى ھىندەى تىنە چوو
 لە تاوا ئىمام لە سەر خۇى ئەچوو
 كەشكە كىش ترى رەشكەى پى ئەوئ
 ئەمانە بۇ من چۈن رېكەنە كەوئ
 كەشكەك و گىيە بۇ دەورئ خۇش بوو
 كەسو كار بۇ يەك دل بە پەرۇش بوو
 ئىستا برايى براوئە تەوئ
 چىراى دل پرونى كوژاوئە تەوئ
 ئەيشخاوا پىت ئەلى لە باتى چاكە
 موى لە بەراز پىتەوئە چاكە
 ھەرچى ئەيىنى ھەتا حەيوانات
 بىلاوئىتەوئە پروئە كاتە لات
 ئەم بىئادەمە ھىومان تىايە
 خزمەتى ئەكەى رەنجت بەبايە
 ئەگەر ئايىنى ئىسلام بگىرىن
 وەك براين رەخنە لە يەكەر ناگىرىن



ئەم چەرەخە زۆر جار چەرەخى ئەگۈرۈپ
 بە قومار بازى مەردى ئەدۈرۈپ
 بە جارى زۆردار ئەخاتە مەيدان
 پىساۋى بە نامووس ئەكەنە گريان
 پاروۋ لە دەمى ھەزار ئەفەرىن
 مالى زۆر كەسى بى دەست ئەپەرىن
 ھەرچىش كە لەوان كۆنە يىتەۋە
 سەرو گويلاكى خەلك ئەكۈتتەۋە
 ئەوان زولم ئەكەن خوا فەقىر ئەگرۈپ
 بە زولمى ئەوان نان و دۆ ئەبەرۈپ
 نانمان ئەيىتە خەپلەي داپروجان
 نانەۋا ئەنە شىبىرى بى ئامان
 ئاگرى تەندوورىان ۋا لە پىش چاۋە
 جەھەنمىيان ھىچ لەبىر نەماۋە
 نانى كە ھەزار بى (پىنخۇر) ئەيخوارد
 پىرە لە كەپەك، ھەۋىرىكى سارد
 بەلەدىيە ھات بە ئەھمىيەت
 فەرنى دانائو كەۋتۈتە ھىممەت
 لەگەل چاۋىكىيان لى غافل كرا
 بە كۈنە بانا گاجوۋت سەخرا
 بەم رەنگە پاشقۇل لەيە كىر ئەگرىن
 دىسان لە گەلى ۋلات چاكتىر



چهند خوښه مهردوم ئینسانی ناو بی
 به تهنه ماله گلینه ی جاو بی
 یوسف له کاری خوادا ئالابوو
 هر هینده ی خزش بوو که له چالا بوو
 من رږژی حه شرم بویه لاشه وه
 که دیسان تیکه ل به خه لک نه بمه وه
 نه له کتريکمان که وتوته نوره
 بویه نه مهنده تالبي زوره
 بهری دوو برابره ربوونه هه را
 ئیستا دوو برا بوون به دږ برا
 تاعوون و وه با پیکه وه هاتوون
 هه ردو و کیان له ده ست ... هه لاتوون
 نه وان به جووته به رپیان نه که ن
 بوسه ر نه وانه ی سه رپینچی نه که ن
 که وایی ئیمه لیان ناترسین
 برسیش بین دیسان هه ر به راو پرسین
 نه و جووته هه رچهند جووته وه شینن
 چواره ی لای ئیمه نه وان نه شکینن
 قه هه زاره و دوانی به کاره
 (وه با) بی و با بی مه رگ بو هه زاره
 خواستی خوا وایه پیاوی ده وله مهنده
 قه زای ئاسمانیش پیی ناخاته به نده



چاوو ناوو ناو، هم سئ نه شيايه
 وا ده ركه و توره ته سيريان تيايه
 چاوه ي پيس له گهل به كه سئ هه لات
 دهس به جي خوشي و ساغي له هه لات
 ناوېش له پئ وبان (الياس) ت توش هات
 نېتر بزانه كه و تبه پېي نه هات
 نه وره حمان پاشاي حاكمي بابان
 بژ به غدا نه چوو بچته ديوان
 (نه لياس) ناوېكي له پئ توش بوو بوو
 له قايي به غدا هاته وه نه چوو
 دوايي زانيووي نه گهر بچوايه
 قهرار درابوو كه بگيرايه
 ناوي هه ندئ جېش نه وه ي نه ينوشي
 ته يياتي تونده گنچهل نه فروشي
 ناوي شه قلاوه و نېره و هم موك
 له ناو خويانا نه بن به ناكوك
 بژ لاه، لاون زور به پياوه تين
 نه نها له گهل به ك دوژمن به قين
 جگه له م سياهه هيومان تيايه
 هه ر ده رمالي چوون فيتنه و هه رايه
 مه شه وره نه لين: لېره نه ترن
 نان و دوي خزمي كه ركووك نه برن



هه لده گری بیمه منهت باری «جوو»
 که ئەم وه حده تهی پی خستینه پروو
 عه ره ب و کوردو تورک که به ک خرا
 هه روا پروانه «جوو» تیی هه لدره
 نیفاق به ربوویوه سهرو گویلا کمان
 جووله که یش چاوی بریوه لاکمان
 ئیستا لاواتمان وه ک شیرێ ژیان
 به دهنگی دلیر هاتوونه مهیدان
 ئەم قه موهی که خوا ده رباره ی نهوان
 فهرمووی به ک به (ده) بۆ پوژی مهیدان
 چۆن له راستی (جوو) پروو وه رته گێرن
 له خه یه ره وه به وانه فێرن
 ئیمه یش نه ته وهی (سه لاهه دین) ین
 خۆمان به و ناوه لایق نه بینین
 جیهان «قودس» په یه وه یمانه
 فیداکاریمان شه رتی ئیمانیه
 ئای له عیراق و جۆش و خرۆشی
 وا بۆ سه رشایی نه چین به خرۆشی
 هینجگار کچانمان هاتوونه غیرهت
 نه لین: جیهادی ده وری سه عادت
 قه سیده خوان و پێش له شکر کچ بوون
 عائیله ی (نه بی) یش له له گه لیان نه چوون



جووی گه‌ری گه‌رۆک لیمان که‌وته گه‌ر
 هه‌را ئه‌خاته ناو به‌شه‌ر به‌شه‌ر
 نازانن ئه‌وه‌ی که‌ پێی ده‌نازن
 که‌سیان خوش ناوی سیاسه‌ت بازن
 ئه‌م‌پ‌رۆ جووله‌ که‌ راست ئه‌که‌نه‌وه
 هه‌ر بۆ ئه‌وه‌یه گه‌ره‌و به‌رنه‌وه
 ئه‌گینه کئی بێ هیوای به «جوو» بێ
 ئاب‌ده‌ستخانه‌مان ئه‌بێ بۆ (....) بێ
 هه‌موو ده‌وله‌تیک به‌خو و کرده‌وه
 قه‌ومی جووله‌که‌ی تا‌قی کرده‌وه
 خاسیه‌تیک‌ی راستی تیا نه‌دین
 ده‌ریان په‌راندن لیان که‌وته‌ قین
 ئیمه‌ ئه‌مه‌مان که‌ دئ به‌سه‌ردا
 خوا ئه‌یکا ده‌ستمان له‌ دینمان به‌ردا
 ئیشتاش ئه‌گه‌ر بێ و ڕووبکه‌ینه‌وه خوا
 هه‌ر له‌ پێشه‌وه‌ین ناکه‌وینه‌ دوا
 ئه‌گه‌ر له‌ سه‌ر دین هه‌لسین بۆ جیهان
 (سه‌لاحه‌دین) ی کورد پێینه‌ یاد
 به‌گیان تیکۆشین بۆ دین وه‌ک دوتنی
 گه‌ر و ته‌شقه‌له‌ وازمان لی دیتی
 له‌ شه‌ری پێشوو هێنده‌ کوژراوه
 هیچ کامیان هیزی شه‌ریان نه‌ماوه



دىيا ھەر پۇژە پەنگى ئەنويتى
 ھېچىشى لە سەر بارى نامىنى
 پۇژى ھاوارە باران نابارى
 كە بارىش ئەلەن غەرق بووين بە جارى
 ھەر كەسە لە سەر ھەواى خۇيەتى
 تەنھا ھەزارە باوكە پۇيەتى
 دەولە مەند وا پىي خۇي گرتوۋە تە پىش
 ھەندىكىش بوونە يابوۋى سنگ ھەلكىش
 لە گەل ھەوسارىان لە سەر دامالا
 لە گەل جەردەدا ئەكەن بە مالا
 گۈزەو دىز ھەمان تىكرا ئەشكىن
 ئاشناو دۆستمان لى ئەپە جىنن
 ھەي بۇ كابرەي لە خىشتەي بىردىن
 نەوجوانانى لە دەست دەر كىردىن
 مەنقە تىكى خۇي لە ناۋا بوو
 بۇ ئەۋە داينى بە گورگان خواردوو
 ئەۋلوانەي وا لە كىس ئىمە چوو
 پۇستەمى زالىش وا ئازا نە بوو
 ئەلەن مارانگاز گويچكەي شل دە كا
 لە خىشەي مارو مىروو سەل دە كا
 ئىمە دۋاي ئەۋەي مار پىۋەي داۋىن
 ئەنجا بۇ دوۋپىشك زۆرتەر بە تاۋىن



گهردشی جیهان پروو له چه‌وتیه
 رۆله‌ی پروو له راست هه‌لس و که‌وتیه
 هه‌رچی دیته ناو به گه‌رو گوره
 وه‌ک قه‌مه‌ی عه‌جهم به دوو لا بیره
 ته‌وانه‌ی چه‌وت و خوین پێژن وه‌ک شیر
 ته‌یانبه‌سته پشته به جوانو به پیر
 هه‌لیان ته‌کیشن ده‌میان ماچ ته‌که‌ن
 مه‌ره‌زه‌ی عومری پی سهرپاچ ته‌که‌ن
 هه‌ر ته‌و شیره‌یشه که ده‌ست دوزمن که‌وت
 دای له‌خواه‌ندی پینشووی سهری که‌وت
 هه‌زار بار ته‌لین: شیر بی‌وه‌فایه
 که‌چی، هه‌ر که‌چی له‌بره‌ودایه
 ته‌م که‌چه‌په‌وی ته‌م که‌چه‌بینانه
 ته‌لین: نیشانه‌ی ئاخ‌زه‌مانه
 ته‌بانگوت ئیت‌نۆره‌ی جه‌جاله
 به‌فیشال ده‌رچوو ته‌م گه‌رو گاله
 نه‌رسی که‌ره‌که‌ی جه‌جال خورمایه
 هه‌ر بۆ خورمایه‌ خه‌لکی له‌دوایه
 ئیمه‌ خورمایه‌شان هه‌یه‌و نایک‌پن
 له‌هه‌ر سی‌لاوه‌ هه‌ر به‌نه‌وت خه‌رن
 باوه‌گو‌رگو‌ر شه‌خه‌که‌ی خۆمان
 پرووناکی به‌کت بی‌بۆ خۆمان



زور کهس له ناگر قازانچ نه ییښی
 که چی بڼ نه زان ده ست نه سوو تینی
 نه وی بیزانسی و بیه پیتیه کار
 له ناگر تالتون نه بیا به خهروار
 نه ویش نه یزانی که چی پی نه کرئ
 دوو کهل و خول و گهرمای پی نه برئ
 گهروه ییش به سروشت وه ک ناگر وایه
 خراپه و چاکه ی وال له بارایه
 به لام به و شهرته ی به عقل و فنوون
 یا بڼ ماکینه یا بڼ ته ی تالتون
 به کاری پیتی نه وه ک بڼ خه رمان
 پیی بسووتینی و زبان بڼ خزمان
 نه لینی: که قه و میک تاته ش په رست بوون
 نه و خه رافاته نیستا به رسه رچوون
 نیایی نیسلام دیمو قراتیه
 موسولمانی راست پروول له هاتییه
 نیمه عه قلمان وه ا بیپرئ
 له م لاو لاومان ناگر نه گرئ
 وا چاکه وه ک نه و نه سحابه ی سه فین
 له هه را خزمان بی ته ره ف لاده یین
 نانی موعاوسه و نوپزی پشت عه لی
 له مه عره که یش دا (جلوس التل)



مانگی سه فہری ئه مسال زور تووش بوو
 گنچہل و شہر و ہہ راماں تووش بوو
 دہ عوای فہلہ ستین وہ ک غہ زای خہ بہر
 جیہادی دینی ہتاوینہ بہر
 لہم لای شہوہ وا مو عادہ دہ یہ
 لہ سیاسہ تدا موزایہ دہ یہ
 گہرہ کی خوارو و یونان بوی دہر چوو
 گہرہ کی زووریش قہوامی تینک چوو
 مہ کتہ بہ کانیش کہوتنہ وہ غریو
 سہر کیوی قافیش پری بوو لہ دیو
 دنیا کہوتبہ شہرہ کہلہ شیر
 سہری جوو جوولہ بیوہ کہللہ ی شیر
 ہہ موو گنچہلی مانگی سہ فہر بوو
 کولہ چوار شہ موو دوینی تیہر بوو
 ئیتر خوا فہ تحی ئیسلامی ہتا
 دیارہ نامیتی نہ گہت لہ بہینا
 دوا ی تہنگانہ خوا خوشی تہ نیرئ
 ہندی جاریش مہر بہ گورگ تہ سپئرئ
 خوا ہیچ کاریکی بن حکمت نیہ
 کہم کہس تہ زانی مہ بہ سی چیہ
 بزانی چون تہ بنی تہم نازو گوئزہ
 ئاوی زور تہوئ ئاردی بہ پیزہ



كە كار كەوتە دەست تەيىعت مردوو
 فاتىجە دادەن بۆ روھى زىندوو
 سەرم سوپماوۋە لە كىردەوۋەى خوا
 زۆر مردوو بەشى زىندووۋان ئەخوا
 ھىوايش ئەبىنى كە تى ھەلچۆيە
 بە بى لى خورپىن خۆى سەرەپۆيە
 شوپىنى ۋا ھەيە كە ئاۋى زۆرە
 ھىچى لى ناپوۋى زەۋيە كەى شۆرە
 خوا ئەگەر بىدا ئاۋو ئەرازى
 يېھىنە بەرھەم پىتى دەبن پازى
 ئەۋىش ئەبىنى مسكىن پەنج ئەدا
 زۆردار ناپىداتى يىستى لە سەدا
 خوا بۆ ئەۋىشى تا سەر ناھىلى
 ئەمرىۋ بۆ مىردى ژنى جى دىلى
 ئەمانە ھەمبۈۋ لە پىش چاۋمانە
 تەماع بۆ چاۋمان بوۋە بە تانە
 لەو پۆژەى كە خوا دىناى دانائە
 ھەر بەش خوراۋى بۆ ھەزار ماۋە
 خوا لەۋەۋە دىنا (تۆلە) ئەسپىنى
 ھەرچى كە كۆن بوۋ كەلكى نامىنى
 راست پى بلىم سەبر زۆر تالە
 خۆ ئەلەين: سەبرى خوا چل سالە



زهروو که خوینی پیسی پیاو نه مژئ
 له مارچاکتره به ژار نه کوژئ
 خو هتجگار دوو پشک له کرده ی به دا
 هرچی هاته پیش پنه وه نه دا
 لهم دوانه به دتر به نی ئاده مه
 وه زندمان بزیه ک به دست و ده مه
 بویه کنی نالیم که س گویی لی بگری
 نه م ناگره تا بی زیاتر گر نه گری
 باقل نه م جاره ناگری زه رده شته
 موو شه ده مه که ی شتری بای وه شته
 وا دهرده که وئ ئاخر زه مانه
 چونکوو ده وریکه باوی ژنانه
 که پیاوان پشرو سمیلیان تاشی
 من وتم ژنان نه بنه ینگاشی
 ده میکه به دل من چاوه پروانم
 چونکوو من په سمن کویخای ژنانم
 وا جینی خه شین سهر و دست نه برن
 هر جینی له تیف دل نه نرم ترن
 که ژنان ده ستیان گه یشته کوته ک
 پیاوان ناچارن بچنه بهر خه ره ک
 هلی هله له ی کچانمان هله که وت
 سهر دارو سهره ک وه ک یتسهری که وت



هر بلئی نه زم وا هه لده به زم
 هه موو شه ویکت نابئی به به زم
 (پیره یسی خلک) نه یگوت سه رده می
 می بوو گه وه نیر، نیر بوو گه وه می
 خوا ژنی به ژن دروست کردوه
 مالو زاوژی پی سپاردوه
 موویان دریزه عه قلیان کورته
 تیر چپانه لهم جرت و فرته ۱۹
 نه وهی له کاری خوا ره خنه نه گرئ
 هر دهردی سهری و شه پی نه برئ
 نیمه هر بهوه مالمان ویرانه
 کلکی ته وره که لقی خزمانه
 خوشه پرو به پرو دوزمنت دیار بی
 نه ک به دهستی خوت پیت بریندار بی
 بؤ نازادی گهل مردن شایه
 له گهل خو هه رچیت کرد خورایه
 نه مانه ی خویان کردوه به گه وره
 دنیای دیناره تیکرا به ده وره
 سا خوا له مانه ی گیانین فیدا کرد
 به بیداخی به رزی گهلان به رپا کرد
 هیندیکی وامان بؤ پی بگه به نی
 میلله ت له چنگی زوردار دهریتنی



ده سته ی کار به ده ست لیان بوو به (خوو)
 وه ک دوو به ره کی لیک که و تو و نه پروو
 هر که سنی له پیش خوی دانرا بئی
 نه بئی نه و لایسا، نه گهر برا بئی
 پیاوی خوی دیتې بز سر نه و کاره
 راسته که بزن شیر ی بز کاره
 پیاو رماندیش هینده ناسانه
 سنی حرفا سنی به ردی ده سنی ژنانه
 (ف) و (ص) و (ل) ه مرگی هم فه سله
 بز هندی فه سله بز هندی وه سله
 بیست سال له مه و پیش په ندی پشینان
 هم پیشه حیزهی خستوه مه بدان
 افره میرد به ریو تایه تبه به
 بریسی یاپه به، نه و به ری بز زه به
 تیر نه مه ک عیلم و یقتیدار
 نه و سنی به رده به که نه کرته کار
 نه و هیه ده ردی هم مه موورانه
 ترسی دواړو زو ه و لسی گیر فانه
 ده ردی گرانتر که گرانیه
 به وه مه عاش خور گیانی تیا نیسه
 هر چی نه یکن بوو به به ک به چل
 مه عاش زیاد ناکا ته و قی چوته مل



خوا فريشته ي واي سروشت پي داوه
 نيوه ي له ناگر نيوه ي له ناوه
 زوري وا هه به که باوه پ ناکا
 من له مه نه دويم له گهل پياوچاکا
 روژي کابراي جاف که پتي په تي بوو
 درکيکي له بن پي هه لچه قيوو
 هاوړيکي گه يه فرياي ده ست وبرد
 درکي ده رکيشاو له پتي ده رهاورد
 پرسي نابرا! توخوا پيم يژه
 نه م درک به چي نه مهنده تيژه؟
 وتي بي فهر تو شيتي و گيژوويز
 که خوا فهرمووي تيژ گشتي بوو گه تيژ
 چهنده خوشه نينسان باوه پي وا بي
 بي رهنگانده وه خوي له لا خوا بي
 به لي خوا ههندي پياو دروست نه کا
 که به چاووړاو (بسمارق) په ست نه کا
 خزي وا نه داته قه لهم وه ک کويخا
 که شوي تي که وتن ميله ت سه رنه خا
 تا ههندي لوي خوين گرم هه لده ستن
 برفيدا کاري کومهل نه به ستن
 هر نه مهنده به تا نه و دپه ناو
 تيتر کار ته واو تيليش به ش خوراو



نه وانه ی که واکاریان به دهسته
 که هات له په نیا بوون به دوو دهسته
 نه گهر هه ردوو لا بڼو گهل خیرخوا بن
 هیواداری راست به خیری خوا بن
 به حوسنی نیست کار نه به نه سر
 دره ختی نه مه ل بڼیان دیت به بهر
 فهرمو وپه ی (نه بی) بڼمان حوججه ته
 که نیختیلا فی نوممه ته په حمه ته
 به لام غه ره زی شه خسی که وته ناو
 په حمه ته زه حمه ته دراومان دڼراو
 من لاوی وام دی که (شه شی نه یلوول)
 به رده رکی سه رای کرد به گهرده لوول
 مه ته رالیوژی به خه نجره شکاند
 نازایسه کی شیرانه ی نواند
 نه وکه سه ی خڼیان بڼو دا به مېردن
 نه و به دهستی خڼی که له بچه ی کردن
 شینم به شیعری نه کرد نه وسایه
 نیسته یش گریانم و له قورگایه
 کورد تابرتنه وه خه یالی خاوه
 به راتی نه جات به خوین نوو سراوه
 من بویه په نگی سوورم خوش نه وی
 مژده ی شه فقهی لی دهرده که وی



زه مانه یتکه کار به زویانه
 تیغمان زویانه چه وری هه سانه
 ده ستو زویانی پاک بی زیانه
 بهد زویانیسه نافه تی گیانه
 هه، هه رو گیغه، هیچه و پروپوچ
 له پر خاوه نندی نه خالنگه وقوچ
 دروژن چه رمی پروی هیند نه ستوره
 دروژی نه گری نه و بی فتوره
 نه و جاری دروی لی بووه به خو
 پنی تهرک ناکری یشکه و ته پرو
 (هواسون داویب) به کی نیسانه
 هه مانه هیوا، پر به هه مانه
 دوور نیسه ده وری درو بگورئ
 ناراست گور وایه بیخه یته گورئ
 ده رگای درو مان دروومان بگری
 دره ختی هیوا بهرمان بو بگری
 نه مرق به حساب چله ته واوه
 شینه که ی خاتوو زه مهه ریر ماوه
 نیمه لاوانمان هاتوونه مه یدان
 خویار بی لامان به هاره زستان
 به ردیکیش نه ده ین له (برد العجوز)
 رزگارمان نه بی له ده ست نازونووز



ئەمە پەندیکی باوو باپیره
 کە ئەلین خاکی وەتەن دلگیرە
 بەلام هەندیکی تر وتووێانە
 ئەم واتە یەشم لە لا زۆر جوانە
 ئەو شویتە خوشە کە دل لینی خوشە
 دل تەنگ بێ باخی (ئیرەم) یش بۆشە
 کەوابێ خوشیی جیهان بۆ دلە
 زەوقی رۆحیشت بە دل حاسلە
 هەندئ کەس دلی وا بە پارەو
 ئەچرووسیتەو بۆ لە پارەو
 دلی هێند پەرە لە دەردی پارە
 لە یادی قەوم قیلە ییزارە
 عەشقی نیشتمان لای ئەفسانەیە
 بۆ چرای زەردی زەر پەر و اتەییە
 هەندیکیش هێندە دەماخیان بەرزە
 بۆ وەتەن فیدای رۆحیان لا فەرزە
 سەرتاپای لەشیان پەرە لە غیرەت
 نەرە شیریکن ئازاو بە هەلمەت
 لە مەرگ ناترسن کە هاتنە سەر قین
 نامرن لە دلی میلەت دا دەژین
 میلەتیک رۆلە ی وا بە کاری بێ
 هیچ کەس ناتوانی بەرەنگاری بێ



تالی و شیرینی لیک جوین هم دوانه
 به کی بو دهمه، به کی بو گیانه
 نهوی بو دهمه به چاو نهیینی
 که چیششت دیاره تالی و شیرینی
 به لام نهوانه ی که وایینری
 جواپی ناخوشه له دم نهیستری
 نه سل نهوه به که روح نال نه کا
 به نازاری گیان پیاو به دحال نه کا
 نه گینه نهوه ی که وای نه پچیژی
 نفی که به وه نال بی نه یریژی
 برینی نیتزه دهرمان نه کری
 برینی زویان جهرگت نه بری
 جوینی ینگانه که متر کار نه کا
 توانجی دوست دل بریندار نه کا
 که واته دلی دوست مبه نه چینه
 زانیت تووړه بوو وازی لی یتنه
 دوست که دلسوز بی نه واز نایتی
 دوست نه وه به که نه تگریتی
 به لام هم موو دهورانه دهوره ی تازه به
 دهوران دهورانه دهوره ی تازه به
 نیستا هیچ که سی گوئی له کهس نا کا
 نه نانهت فرزند له باب بی با که



کوفره حمده د شه په له سهر که رو گڼا
 له کرده و همی خوا هیچکه س تی ناگڼا
 کئی به عه قلی خوی نانی خوار دوه
 دانا که ی خو شکی پابوار دوه
 «هارون الرشید» میسری بؤ گیرا
 چشتیکی سهری هاتوو به بیرا
 وتی: فیرعون چون داوای خوایی بوو
 ته نها بهم مولکی میسره بایی بوو
 له و قینه میسری به (خضیب) سپارد
 به کئی بوو بؤ ناو گا گه لیان نه نارد
 سالی بهر (نیل) یان کرد بوو به په موو
 (نیل) گه پاره وه خه سار بوو هه موو
 هاواریان بؤ برد ده سته ی زهره رهنه ند
 وتی خوریتان بؤ چی لی نه چهنه ند
 نیستا هه لکردی جیهانی دوانه
 به کیکیان خه مه، به کیکیان نانه
 هوشیار غه مباره بی عار پاره دار
 نؤ مه پروانه ره عه قلو نیختیار
 من بؤیه (نه حه ی جاوم) خو ش نه وئ
 که لله ی هتند په قه به هیچ نانه وئ
 که که وتیته پئی بارمان زور سوو که
 مالو ده و له تمان له لا مه هتوو که



هه تاو بی و باران نه وه گورگ نه زئ
 به هاره و گه رای ناوه ماسی زئ
 پشيله بش هوت مال بیتجووی نه گیرئ
 که چاوی پشکووت گوبه ند نه گیرئ
 دواي نه وه راوه مشکمان بو نه کا
 به لام خوی ناگرئ له راستی سه گا
 هه رچند سه گ له ناو مالا گلاوه
 زور جاریش وه فای لی ینراوه
 نه م سه گ و گورگ و پشيله و مشکه
 نه م زهرده والو مارو دوو پشکه
 که س نازاتی خوا بوچی خه لک کردوون
 بلتین هتندیکیان میملی مردوون
 خو هیچیان له گه ل به کتر هه لناکه ن
 زور پیای سه لوه دوژمنی چاکه ن
 نه مه خوویتکه خوا بوچی داناون
 به قهستی به گزیه کا کراون
 مه به ست نه مه ته که وابزانی
 ناشتی تیا نیسه جیهانی فانی
 کن له گه ل کن دا به راستی دوسته
 نه م راوه ریویه هه مووی بو پوسته
 له گه ل نه وه یش دانه زانین وایه
 دینمان دانه نین بو نه م دنیا به



بەھار ھەر پۈژە پەنگى ئەنۈيتى
 ھېچ جارى لە سەريارى نامىتى
 گامى ۋەك دەرويش ھەر ئەھاريتى
 گا بە سەر ھارا خۆل ئەباريتى
 وتمان نىسانەو باران ئەبارى
 تىزكى لە چاۋ نايىتە خوارى
 درۋى (نىسان) ىش ئەمسال كار ناکا
 ھېچ كەس نازانى بۇ كام لا راكا
 لايى بە لافاۋ پىاۋ ئەخىكىتى
 ئىمە بىئىئاۋى ئەمانخىكىتى
 برسېھتى چاكە گزۈ گيا ئەخورى
 بەلام تىنۋەتى چارى ناكىرى
 جاران ئەچۈنە نوژە بارانە
 ئىستا بىئىئوژى گوناھارانە
 كەسش باۋەرى بە خوا نەماۋە
 لە شۈينى تەۋبە سىن و تى باۋە
 چەندى كەۋىنە سەر يارى پۈكەر
 ھەرچىت ئەبىنى بوۋىۋو بە جۈكەر
 ئىستا كار بە دەست كەۋتۈنە دامە
 ھېچكەس نازانى رىۋ شۈينى كامە
 ۋەك داشى دامە مەئموور لى ئەخوپن
 بە نازو بە گۈيژ ھىزىان لى ئەبېرن



که شیرت خسته سهر ئاگری گږ
 به جوش هله ده چی و نه پژی کو تو وېر
 هر قه یماغینک و تو پژی له سهره
 که نه ما ئیتر نابیی به کهره
 دو که لیویش ټیکی نه ده ی نه بزړ کی
 ئاگری بن کایش هیچ دانامر کی
 نه و که سهری ئاگر نه خاته بن کا
 وه بزانه خویشی به دوو که ل خنکا
 فرموده ی خوابه گوپی لی را گره
 فیتنه له کوشتن به شیدده ت تره
 هر مندالینکی له دایک نه بی
 له سهر فیتره تی ئیسلامی نه ژئ
 دواپی دایک و باوک دهرسیان دانه دهن
 بوسهر ئایینی خوئیانی نه بهن
 هندی کیش که وا به گیاتینکی پاک
 خولقاون نه پژن له ریبه کی چاک
 به دکار به قسه ی لووس تفره ی نه دا
 له گهل خوی نه ییا به ریگای به دا
 ساخوا ئاگریکی وای به رداته مال
 خوی و گشت که سی بن به کوی زوخال
 نه وه ی که خولقی دل ساف نه گورئ
 خواله ناوی بات بیخاته گورئ



رۆزی دریزی به‌هار هاته‌وه
 وا رۆزی ئیمه‌یش هات به‌هاته‌وه
 شه‌وی تاریکی زستان به‌سه‌رچوو
 به‌رخ‌ی هیوامان له‌ ده‌ست گورک به‌ربوو
 گورگه‌ شینه‌که‌ وای راوه‌شان‌دین
 به‌ندی به‌نده‌یی به‌ختی پسان‌دین
 به‌که‌یفی خۆمان له‌ کوردستان‌دا
 نه‌گه‌ڕین به‌ ناو گولی نیسان‌دا
 به‌لام ناگامان لێ بێ که‌ زووره
 تازە وا دره‌خت گۆپکه‌ی کردوو
 ده‌ست به‌ سه‌ر چلی مه‌به‌ن بۆ سه‌ر چل
 که‌ گۆپکه‌ی وه‌ری داخ نه‌به‌نه‌ دل
 دانیشن له‌ ناو گولدا به‌ خوشی
 به‌ پیرۆزانه‌و به‌ باده‌ تۆشی
 لاوکی کوردی بلێن به‌ قه‌تار
 ده‌نگ بداته‌وه‌ له‌ ده‌شت و کوه‌سار
 به‌لام هه‌ر ده‌نگ خوش که‌م بلێ نه‌ک زۆر
 گه‌ڕه‌ لاوژه‌ نه‌بی به‌ گابۆر
 نه‌ گه‌ر هه‌ر سه‌رێ که‌وته‌ سه‌دایی
 خۆمان لێ نه‌کا به‌ شا گه‌دایی
 نه‌و سایه‌ هیچ که‌س هیچ نانا‌سی
 خۆ هه‌لده‌ کیشن پر به‌ که‌راسی



دئ مه پره نجينه تووشی قین نه بی
 به دل نازاری نانه مین نه بی
 لیکي به ره وه که وا که سی هات
 جتیوی پندای چنه د گرانه لات
 دیاره نه و که سه یش دلی ئیشینی
 ئیتر دؤستی تیدا نایینی
 که خوت به ئیشی دهرزی نه نالی
 سووژن به خه لکا بکه ی مندالی
 به چاکه دلی عالم رائه گری
 بوج خراب بی و خه لک له ده ست بگری
 هر ئیشی نه که ی دواپی پروانه
 پیای بی غایه هر سرگردانه
 نه گهر تو ه ولت نه نها بؤ خوت بی
 له ناو میلله ت دا نه بی چون پروت بی
 که له گه ل ناو له بکه ویه کایه
 هرچی ده ست که وئ به شی توی تیایه
 نه وسه پابویره به دل نیایی
 له گه ل ناوایی نه ک به نه نیایی
 له ناو یارانا ساتی پابویری
 پوولی نایه نی پایه ی وه زیری
 وه زیری ئیستا خه ویککی که مه
 که له خه وه ستا ته مه و ماته مه



توکاتې بچو به گز به کیکا
 بشوانې تیکې شکیتې پیکا
 که دهره قه تی زوردارې نایه ی
 بیښته سر ږیت نه بی لای لاده ی
 جتیو فروشی لای مهران عاره
 شه ږه جتیوه سوجه ت له م شاره
 جه وادو قه واد به شپوه ی میسری
 هه ردوو گه وادن مه عنای که بگری
 هه رچند که ناوی گه واد به دناوه
 له دز چاکتره بزیسه وا باوه
 دز مال ت نه باو دل ت یښتې
 نه و خزمه ت ده کاو دوو دل پیک دېتی
 ناینی نیسلام وا قال کراوه
 ده ستوری وامن بزو دانراوه
 نه گهر بی و له سر نه و ږیه برؤین
 هیتد سر نه که وین نه زانین له کوین
 خو، نه گهر یتوو سر دهره واه بین
 تا نه مانیتون نه شی هر وا بین
 هیتد دهر که نارین نه و له م په ږین
 بوجه بلوری خه لکی هه لپه ږین
 هه لپه ږیکه یشمان دوو به ره کیه
 خووی کونمان شه ږی ناو گه ږه کیه



کاتی که وتیان ینستان بهر لدا
 کور و کال تیکرا نه یکن به ه لدا
 نه گهر زر کیکی کال بدوزنه وه
 به لامار نه دهن زوو نه یقوزنه وه
 ینستان گوردی خوی لی گرتو وه
 له ینشدا به شی خوی لی بردو وه
 نیستا پاشه روک گینچهل نه گیرئ
 تیر بؤ برسی تیر سلاو نه تیرئ
 که ینستانه وان نه مه تی بگا
 نامیتی تا کوو ینستان پی بگا
 به ناهومیدی له کولیو کال
 هه رچی بؤ ریکهوت نه یکاته جه وال
 ینچکهی دهر گاکهی جه وشه م سوا وه
 له گر ژنه ی خوی تر از او وه
 هه رچی نازه لی که مالا بوون
 کرد یانه قاره به جاری دهر چوون
 به گدی گدی ناگه ریته وه
 خه ریکن له جه م نه په ریته وه
 نالین پاشه پوژ که سه رما بزووت
 هه لامهت نه گرین وا به سه ری پرووت
 نازانین به یتی گورگو مهر چیه
 دووگی خوم خوش بی خانووم بؤ چیه



له راستي خواو خه لک راستو دل پاک به
 له واتهي هه موو عالم بي پاک به
 تو که ناييني خوا رابهرت بي
 مه ترسه نه گهر قهستي سهرت بي
 نوميدى دوستى له به دخوو مه که
 ناگورې نه گهر بيشچته مه که
 بو نهو به دبختهي خولقي گوراه
 خويندن شووشه يه ليني بارکراوه
 ده ورپکه ده وران وا دهنوتيني
 ثيمان پشکزيه ده ست دسووتيني
 نيشان بهو نيشان بچو بو مزگوت
 چهند کست بانگ کرد کست شرين نه کهوت
 به لام بو شوتنى که پتشي شه وه
 تو دهريشيان کهى وان له پتشي وه
 هه نگوين شيفايه و ناروق وه ک زه هره
 کاميان کريارى زورى له ده وه ره!
 خو هيجگار هه روا به چاولنى کهرى
 هه رچى نه روانى داويه ته بهرى
 کهم کهس ده زاتنى ريگاي بو کويه
 پتشان نه لىن: سهيره له کويه
 نالين: حه يفه بو نه بالاو به ژنه
 نه لىن: مهرگ له گهل ناوه لان جه ژنه



هر چي که زانیت پرويازا پیه
 مہیکره پهنگی تہ فہرہ کاریہ
 هر چیش که مہیلی بہ لاساریہ
 لپی مہ گرہ تہوہی لہ پیکاریہ
 بہ لام ہندیکیان لہ بہ دخویہ
 کہ وا کردہوہی ہر دوو پروویہ
 ہندی تہیناسن کہ وا بہ اخواہ
 بہ تہ فہری شہیتان خہلکی لہ دواہ
 پڑلہی نازدارمان تہ خاتہ ژیر پی
 تہوان بخنکین بہرز بیتہوہ پی
 لاوان خوین گہرمن تہوہند بہ جوشن
 وائہ زانن بز گہل تی تہ کوشن
 خوا تہوہ بگری تہم دل پاکانہ
 تووشی شہر تہ کا بہ بی پاکانہ
 لہ پی میاوی کتکو داودا
 لہ بہ غذا کہر گہل خوی بہ کوشن تہدا
 تہم شہرہ لہ سہر کورسی دوو کہ سہ
 من بؤچ بکوژریم بی ہوشی بہ سہ
 ہر تہوہندہ یہ گہیہ سہر کورسی
 لہ دہردہ دارو برسپی نہ پرسپی
 تہمین زہ کی بہ گ یا عہلی کہ مال
 وا بہ خورایی نیشتونہ تہ بال



گایه ک که کهو ته په له یستاتیک
 نه بی به جهزا تیکرا بز راتیک
 به لام به چاوی نینساف بروانی
 خه تای هم نیشه له شوان نه زانی
 شوان که رانی خزی پی داگیر نه کری
 به کینکی باشی له جی دانه نری
 خوا بنیاده می که سروشت داوه
 گه وره و بچو و کی نه وسا داناوه
 له ئاده مه وه به پیغه مبه ری
 به کینکی ناردوه له شوین رابه ری
 له گهل نه وه شدا نه خلاقی به شهر
 هر له نه زه لدا مائله به شهر
 چهند پیغه مبه ری خویان کوشتوه
 چهند پادشایان له ناویردوه
 هرگا تر سیکي حوکومت لاچی
 وه ک سمیل نه ویان نه وه لده پاچی
 هر ئیجادیکي له عیلم و فهن دا
 که نه بهیتنه مه یدانی دنیا
 هر بز نه وه به به کتر بکوژری
 ئیتر خوږیه ت چی پی نه بیژری
 نه و پی شهر عیه که خوا دایناوه
 لیمان لاداو، خوږیه ت باوه



ماران گاز نه گهر جارې بېرېځسې
 له خښه ی مارو میروو نه ترسې
 پیاوې واش هه یه هینده لاساره
 ناسره وې مه گهر له پای سیداره
 وه نه بېی که مرد له کول بیته وه
 ټپلی له گهل خوی نه بېرته وه
 به کي دې پهنګی باغی نه پېژي
 دره ختی هیوا به نه رک نه نیژي
 خزمه تی نه کا هه تا بهر نه گري
 لاپلره سه نګی له پر نه پيري
 که دنیا بووه گالته ی مندالان
 مالی باوانمان نه پوا به تالان
 گه وره و پچوو کی خوا خوی دایناوه
 ټیستا واپار تی و ته حر پرور باوه
 قبیلې قه دیممان له ده ست دهر دینن
 دهر سی شیووعی و پرووسی نه خوینن
 نه گهر ټایینی ټیسلامی بګرین
 نه بېی فه له ستین هه موو بوی بګرین
 نه وه ی که پښتی (سهیوني) نه گري
 نه بېی له خوامان بوی که بمری
 خوا که عیراقی به ټیمه داوه
 چیمان ه له سهر پاسی جرتاوه



بڼ نه ته وهی چاک دوو چشته په هبه ر
 که وا حه یانی پی ده باته سر
 نه ووهل ته ریبه ی دایکو باوک که
 که بڼ پی تاریک وه ک چراو که
 که رابه ری بوو پی لی گوم نابی
 هر چنه د پی زیان پیچو په نا بی
 که به مندالی ته ریبه نه درئ
 به گه وره یی خووی خراپان نه گری
 نه وسا که که وته سر پی به دخووی
 نه گه پرایه وه له سهری رژی
 نینجا حو کو مته ناچار نه میتی
 جه زای قانونی ده ر حق بنوتی
 نه وهی ته ریبه ی نه ولادی نادا
 هم موو په نجی خوی نه دا به بادا
 نه ولادی به دخوو که به شهر فیرن
 جیو بڼ باوکو دایکیان نه نیرن
 بی حه یاله ککه ی پرووی که سو کاره
 که چی بڼ نیسته هیوا به کاره
 بی ناموس به عنی می شوله ی نیه
 می شی نه ییتی کولله ی بڼ چیه
 به لام بی شهرمی هر بی نه نوایه
 رژیکی وه کوو نه مروی له دوايه



چاکی و خراپی خو به ده‌ست خویه
 به‌لام سووچیکی به‌نده‌یشی تیا به
 چون نه‌بی بلین: خوا خوی دابناوه
 که‌چی جه‌زایشی له‌ سهر داناوه
 ئافه‌ریده‌کار که‌ خوی حاکمه
 چون ری نه‌که‌وئ بلین زالمه
 خوا خوی فره‌موویه سروشتی خوایی
 بۆ به‌نده‌یه نه‌ک بۆ کو‌یخایی
 (و ما خلقت الجن و الانس) ه
 بۆ په‌رسته نه‌ک بۆ هه‌وه‌سه
 ئیمه به‌ ته‌فره‌ی شه‌یتانی له‌عین
 خۆمان به‌د نه‌که‌ین لائه‌ده‌ین له‌ دین
 نه‌وسایه هۆشمان دیته‌وه سه‌رمان
 (مه‌ر نه‌موو که‌ گورز نه‌دا له‌ سه‌رمان)
 سا‌چی بکه‌م نه‌وا ناویرم ییلیم:
 زۆر نه‌شاره‌زا رائه‌په‌رن لیم
 نه‌گینه نه‌مگوت باوکمان ناوی پشت
 سروشتیش به‌ ئیرس هات و پتی لی خست
 هه‌ر نه‌و ئیرسه‌یه بایمان نه‌کا
 ئیستیغنا ئینسان له‌ ری ده‌ر نه‌کا
 شوان که‌ سا‌هرینی نه‌له‌وه‌رینی
 له‌گه‌ل تیری خوارد قوچ نه‌وه‌شیننی



ئه‌وی به هیزی قۆلی ئه‌نازی
 زوو په‌کی ئه‌خا سه‌ختیی هه‌ورازی
 ئه‌وی که به ینشایی هه‌له‌په‌رئ
 وه‌ک ناشی بی‌دان بۆ خۆی ئه‌گه‌رئ
 به‌رداش بی‌باراش په‌کی ئه‌که‌وئ
 کاتی که سوا بیرازی ئه‌وئ
 چه‌کوش له‌گه‌لی ئیش‌دا به‌کاره
 حوکمی بۆ که‌لله‌ی فیلی بی‌عاره
 که‌ر که‌ و‌نت (وۆش) ئه‌و پائه‌وه‌ستی
 نه‌وه‌ستی خینوی قاچی ئه‌به‌ستی
 جاران ئه‌چوونه‌ سه‌یران ئه‌هلی شار
 بۆ سه‌یر پاشایان ئه‌کرد به‌گاسوار
 ئیستا ئه‌و یاریه‌ نه‌ماوه‌ته‌وه
 شایی و سه‌یرانمان به‌راوه‌ته‌وه
 بایی بایمان و له‌ناوایه
 چیکه‌تی تیا به‌ ئه‌م کاری خوا به
 ئه‌وی گله‌یی له‌به‌ختی خۆیه
 پی‌بلی ده‌وری که‌وا به‌خۆیه
 هه‌رزه‌چه‌نیه‌ی کار ناباته‌ سه‌ر
 ئه‌بی ته‌سلیم بین به‌قه‌زاو قه‌ده‌ر
 به‌لام بۆ ئه‌وه‌ی که‌ سه‌ره‌پۆیه
 کوته‌ک ئه‌زانئ قوناغ له‌کویه



خوا، ئیمه ی بویه خسته سر زهوی
 له گزیه ک هه لچین به بی به زهوی
 له لاما وایه که یه کنی بۆ دئو زور ئه ژین
 عومری ئه ویشمان بۆ دئو زور ئه ژین
 نازانین ئیمه ییش نامینینه وه
 دوابه دوا ی به کتر قلب ئهینه وه
 ئه وهنده ی هه به ئه وه ی کورزا وه
 بۆ ئه وه دنیا ئه و خوا پندا وه
 شه ربه تی مهرگی له مه و دنیا چه شت
 بی ترسو و بی پرس ئه چته به هه شت
 ئینجا وهرنه سه یر ئه م زالمانه
 به شیشی ئاگر ئامان ئامانه
 ئه یان سووتینن تا به ئازار بن
 مردنیش نیه تا پیتی پرزگار بن
 ئه وه ی که قیلی دنیایی زوره
 به شی خه لک ئه خوا و به زولم و زوره
 هه روا ئه مه نده لیک بداته وه
 لئیان پرسى، چى جواب ئه داته وه
 بلین پیت خۆشه تۆ به په نجی شان
 نان په یدا که یت و لیت سه نن ئه وان
 دیاره که ئه وه ی زوری لی ئه که ی
 له لای ناخۆشه تۆ مالی ئه به ی



خۆزگه نه مزانی ئهم ره شه بایه
 که هاوینان دیت بۆج وا گهرمایه
 که چی زستانان که نه لرفیتی
 هیند به ته وژمه گا نه فریتی
 های شه مال خوت و شه مالت بژین
 فینکی دله شنت به هاوین
 شه مال خهرمانی پی به شن نه کری
 ره شه با که لکی کام ئیشمان نه گری
 تۆزی ره شه با چای کویر کردین
 شه و له سه ریانا ئابرووی بردین
 به هموو بایه ک نه له رینه وه
 به هۆرته و به ره نه گهرینه وه
 ئهم گیره و کیشه له بی کاریه
 ماله و مال گهران له ناچاریه
 نهوی ئشیک بۆ خوی پیکهانی
 ناپه رژیته سهر واتهی دیوانی
 نهوی له ژنۆ مالی مه منوونه
 چی له قوماره و ئهم توونه وه توونه
 نهوی بۆ قومار نه چیه جیان
 شه و نه باته سهر تا بهری به یان
 دیاره ده ربه س تیمال و جال نیه
 شه یتانیش له دوا هیوا شه قیه



چاکه و خراپه ییش ئەندازه ی ههیه
 کهم کهس ئەزانئێ حەددی تا کهیه
 ئەندازه ی چاکه ییش که هات تئێ پەری
 تابه کار تا بئێ ئەیداته بهری
 به خۆوه نه دیو سورمه ی له بهر که ی
 ئەبئێ زۆر پیاوی کار دیده ده رکه ی
 ئەسپی عه ره ییت دابه گۆلی سوار
 سه رکیشی ئە کاو بۆی ناپه ته بار
 هه رچی هاته پئیش تیوه ئە گلی
 دیاره که دوایی خۆیشی ئە گلی
 کار به ده ست له سه ر ته جربه به ئەهوا
 گوشت بۆ قه سابو نان بۆ نانهوا
 جاران مندالمان ئەناردە حوجره
 فه لاقه ئە که رابه داری گزره
 به مامۆ ستامان ئە گوت وه ک دوژمن
 گوشتی بۆ تۆ بئێ و ئیسقانی بۆ من
 به لام کاتئێ کئیرد گه یه ئیسقانی
 جه رگمان ئە سووتاو ده رمان ئە هانی
 باوک بۆ ئە ولاد هه یچ چاری به به
 ئازاری هه یه و یئزاری نیه
 کاری ته ریه ئەندازه ی ئەوئ
 له حەد ترازا په کی ئە کهوئ



ناگرئ که وتوتنه ئهم جيهانه وه
 دؤستيش نه سووتئ به ينگانه وه
 هر چي که بهرگي ميردي بي له بهره
 نه مړوزه هولي قهومي له سره
 نه گهرگشت لايي نه که ونه غيرت
 نه که ونه فرياي ولات و عه شرهت
 نه م گيژه گيژي تيا رسگار نابي
 مه لي پئ دهوي به هاوار نابي
 نه مړو پيوسته که تو تیکوشي
 نه ک دوايي بهرگي ماتهم پيوشي
 هه تا تهر نه بووي نه بي تي هه لچي
 نه لين پاش باران که په نه ک بؤچي
 خوت خوینده واري کوريشه فیر که
 ناني کهم بخو برسيه ک تیر که
 که له گل عه شرهت که وتیه هر زانی
 نه مهنده بخو هه تا نه تواني
 نيستا ناگامان له خومان نيه
 تي ناگهين مه کري پيريزن چيه
 نه گهر ليک بيرين له (زين) نه بيرين
 نه بي بزائين که واله سر رين
 له تهنه گانه دايين، دوژمن به دبه خته
 دهستي به ک بگرين، پله که ي سه خته



نه لږ بویه پښه هموو ههرفانه
 لوسو و باریک و راست و په وانه
 نه وی که چه ونه بووه به خهلقه
 یا، بؤ پښی، پښه ند، یا، بؤ مل ته وقه
 دیاره که پښوی چه ند خپله کاره
 به داوی ته لهی چه وت گرفتاره
 نه وانهی چه وتن گیان له بهر نه گرن
 خوا، نه یداونی که سهر هه لږن
 چه ند خوښه ښان راست و سهر به رز بی
 نه ک چه وت له برین به ترس و له رز بی
 لقی هه داری که وا خوار پوی
 راست نه یته وه نه یېرئ خپوی
 مار به گینگله و به پیچ نه خشی
 که کوژرا ښجا راست راده کشی
 نه وی خوی له خه لک به فیل نه گورپی
 گور وایه ییگری و بیخه یته گورپی
 کاک نه حمه د دوعای نه کرد بؤ باج گر
 نه مرئ و نه یته باجگر نه وی تر
 ښتا باجگری پښه ی په سمیه
 کاسیی خه لال پروو له که میسه
 تژ واته ی مچه بی مه عنا مه گره
 گه واد له جاسووس بی مزه پده تره



ھەر لەو پۇژھوۋە دىنيا دانراۋە
 لەسەر تەجرەبە زۆر چىشت يىژراۋە
 يەككى لەوانە مال و دەۋلەتە
 كۆپۈنەۋەي لاي دانا زەحمەتە
 زۆر پياومان دىۋە بە فەزل و ھونەر
 لە گەل زەمانا بۆي نەچۈتەسەر
 ئەۋەندەي نەبۈۋە كىيى بىكەرى
 يا كەۋايەكى شىرداخ بىدەرى
 پەۋىشى لە پىساۋى چىروك نەناۋە
 وايش پى كەۋتوۋە كە بىرسى ماۋە
 لە پاش مردنى قەدىريان زانىۋە
 ئىنجا بە چاكە ناۋيان ھانىۋە
 زەمانە وايە لە گەل پياۋچاكا
 سەرىبەرىۋ پىشى بە شانە ئەكا
 مەشھۇرە ئەلەين (ھارون الرشيدىن)
 كاتى مىسرى گىرت تا پۇرتى سەئىد
 قولە پەشەيكى دانا بە والى
 پەمۈۋ چىتراۋو نىل ھات ھامالى
 ھاورايان بۆ برد زۇريان لى توند بوو
 وتى خورىستان بۆچ نەچاندېو
 گولۇستان ئەمە ئەگىرتەۋە
 ھەروا تارىخە ئەگەرتەۋە



کارشناس گه پړا شویڼی دانا
 له شویڼی نه زان هات دانای دانا
 چیکمه تی (اعط القوس باریها)
 له گه لی کارا دهر کهوت دیاری دا
 نه وده مه ی پیاویانله دار نه تاشی
 ټیشان نه نه دا به پیاوی ناشی
 دار تاشی له ناو کاروانیکه بوو
 بؤ سه نه تی خوی بؤ لادی نه چوو
 جهرده هات له پڼ کاروانی پروت کرد
 له خوا نه ترسی ته شوی نه وی برد
 پیاویکی تریش سهد لیره ی بریا
 نه ویاکی نه بوو دار تاش نه گریا
 وتیان هم خه لکه که پروت کراوه
 سهد نه وه نده ی تو مالی براوه
 نه وان ناگرین تو شینت چیه
 وتی دهر دی من بؤ ته شوی نیه
 نازانن بیسوون دهمه سوپی نه کهن
 نابرووی سه نه ت ووه ستایی نه بهن
 سهد جارمان نووسی که س گویی نه دایه
 هر که س پیاوی خوی دیتیه کایه
 پیاو بؤ ټیش نیه هر ټیش بؤ پیاوه
 کاری دیوانی وه ک خوم شیواوه



نه لښ ته نگانه خوشی له دوايه
 باوهرم هـيه فـرمـودهـی خوايه
 به لام سهـبری خوا نه لښ چل ساله
 من مانگي ناژيم بهم حاله تاله
 خو من ته نها داخي خو من نيه
 نازانم خواستی خوايي چيه
 به جاري باري نه گبه تمان بؤ هات
 گهرماو گراني ږوي کرده ولات
 جووله که جاران هامانيان نه کوشت
 تيستا له عهـرهـب بهـرديان گرته مـشت
 ساخوډاي عهـرهـبتو يتو قورئان
 وا بکه بيته جووله که قران
 جاري جاريان دابهـراز بکوژري
 کي گويچکه ي هينا پاره وهـرگري
 خوژگه جاريکيش بؤ جوو نهـدرا
 لهـناو ئيمهـدا تو يان نهـبرا
 هيچ باوهرم مه کن زه مانه وایي
 سووي ته له پيشيان له بير نه مایي
 نه وي که به جوو نه کرا له پيشا
 پياوي به ويجدان جهـرگي دهـتـشا
 چهـرخي فهـله که که سواړي دهـبين
 گا له سهـر، گا هـي له خواړي دهـبين



عیلمی قیافه ت چشتیکی خاصه
 نهوی ییزانی مهردوم شوناسه
 که پیای ناسی زوو لئی ناگورئ
 به کۆسه کۆسه ناینتیه گورئ
 ههیه رهنگ پیاووه جووته وه شینه
 هه به ده ماخ خوی له خه لک خشینه
 ههیه به پاروو ده ستت نه گهزی
 وا هه لده بهزی به به رزی گهزی
 نهوی ناسینی له مانه دووره
 که دوور بئ قوچی نابئ، رهنگ سووره
 نیمسال زور له بهر بئ ناوی ترساین
 وا گه لایژ کهوت جارئ خه له ساین
 یست و حوت کاریز وا له شارابه
 ته نها به لووعی پروت له کارابه
 نه گهر نه وانه پاک بکریته وه
 وه ک جاری جاران وا بژیتته وه
 نه بن به ناوی که له گافرین
 له هه موو مالی حه وزی قوله تین
 جاران که ناوی به لووعه نه بوو
 خه لک به ناویشار به ریه نه چوو
 نیستا بزچ و امان لیها تئ ناگه م
 جارئ با بچم پرس که لای کا که م



دنيا وا شتړوا به کس چا نابې
 ما مه گهر ده وري (مه هدی) په یدا بې
 سې چشت کون بوو بوو که وتوونه وه کار
 درزو دوو پروړی و بلوغي قومار
 نه م سياهه هر چنده هېچيان چا نيه
 هېچ نه بې قه سدی گيانی تيا نيه
 هندیک هن کهوا بې گومان زولن
 ده ستیان بوو چاوی چاک ه لده کولن
 به سر زاری دوست که چی به دزی
 کاتیک زانی وه ک مار پنی گهزی
 نه وانه تنیا به پیاو چاک فیرن
 له راستی دوو پشک حیزن ناویرن
 من له دوايي به دا به کیکي وام دی
 کرده وه به کی وای لی هاته دی
 له گهل به کیک دا دوستی سه رزای
 له پر لینی که وته گه ستنی ماری
 گه ستنیکی وا قه سدی گيانی بې
 هر امزاده بی و ناینسانی بې
 نازانې نه مه دتیره رپی خوی
 نه بې به له که ی له خوی پستر بوی
 خوا چون پاک نه دا به دهم پیسه وه
 ها کا نالاندی به دهم لیسه وه



شیر که یه کړووه ئاله تی شه په
 شانه دووړووه و له سهر سهره
 نالین که شیره توله نه سینئ
 هر ژن به شانه سهری دادینئ
 تا شیرت نه برئ شیرانه هسته
 ناوی پیاوړتیت بمینئ به هسته
 به لام پیاوړتیت بو گهل وریا بی
 نه وه ک بو شه ری ناوڅو نازا بی
 جاران که نه یان نه هښت بخوین
 نازا بین په گي یه کتر دهرینین
 چونکوو خوینده وار لیک نه داته وه
 ناشووب ناخاته ناو ولانه وه
 ئیسته مه کتوب بوو به ئاووړه شه
 هر تله به یه واهه گهر د شه
 له ناو عالمه بووین به داستان
 خوابمان خاته سهر پیی داستان
 نهو که سهری که واهه وته سهر پیی چهوت
 کاتیکت زانی هله ننگووت و کهوت
 تو پال بنیت و خه سمت نه کهوئ
 نه وسایه کهوتن بهر تو نه کهوئ



خوا خوی ئه یزانی زوبان ناوه ستی
 هینای چه پسی کرد هاویشته به ستی
 له پووکو له دان کردیه دوو دیوار
 دوو لئو به سه ریا دیوار بوو به چوار
 بهم چوار دیواره ش هیشتا به ند نابی
 نه بی له وه وه گهر دش به رپا بی
 مه ته لی کوردی بو پیک خراوه
 به گورگیکی هار ناوی براره
 ئه م لای دیواره، ئه ولایشی دیوار
 چه پسخانه یه بو گورگیکی هار
 له گهل ئه وه یشا کاتی دهرفت بی
 نایه لی سه ری خپوی ره حه ت بی
 خو ئه گهریچه سه ر باری چاکه
 له هه موو عوزوی به ده ن دا تاکه
 ئه وه له چه یوان جوپی کردو وینه وه
 گزی ئیمتیا زی بو بردو وینه وه
 ئه و نوقته ی که واهه درئ به زوبان
 پیاو پینی ئه بیته په سندی جیهان
 له گهل ئه وه یشدا که م و تن چاکه
 ئه وی زویانی خوی گرت بی باکه
 هه ر دادی خوا به و خواستی کردگار
 زوبان به چاکه به تیته کار



ھەندى تەيىمەت كە ئەلېن: دزە
 لە ۋەرگرتى پېشەى چاك كزە
 ئەبىنى شوئى مەجلىس گىراۋە
 شىعرو ئادابى ئەدەب لە ناۋە
 ناتوانى ساتى لەۋى بۈستى
 ھەر باۋىشك ئەدا ھەتا ھەلدەستى
 ئەچى بۇ شوئى قومارى لى بى
 تى ھەلدەقوتى ھەرچەند بى جى بى
 لە ئىۋارە ھەتا نىۋەشەو
 لە يارى داىە بى ۋچان ۋ خەو
 خۇ ئەگەر ھات ۋ ھوى كرده دۆران
 بۆى دائەنىشى تا بەرى بەيان
 قومارى كافى ئەمەندە خۇشە
 ئارەق ۋ ژنو مالى لا بۇشە
 خواردن ۋ كردن پىاۋ لى تىر ئەبى
 تىرى لى ناخۋا ئەۋى فىر ئەبى
 كە ئەيدۇرىتى ۋ پارەى نامىنى
 بە سۈيتدو ئەلاق، ۋازى لى دىنى
 ھەر ئەمەندە بە تا پارەى چىگ كەۋت
 مارە بە جاشە ئەلاقى كە كەۋت
 ۋ قومار دو بران ھاۋپىشت
 كاتىك زانى خۇياندا بە كۈشت



ئەلەين: خەر بەستەو خاوەندى رەستە
 پەند بگىرتە گوى ناكەوى بەستە
 ھەندى كەر ھەبە ھەوسار ئەپىتى
 كە بەربوو جووتەى پىس ئەوەشىتى
 ئەوە وا چاكە بارى گران بى
 كە مانىشى گرت بەشى لىدان بى
 ھەرچى بە لەقە لە خەلكى بەربى
 بۆ ئەوە دەشى كەرسەى دەربى
 ئىستر لە گوى درىژ بارەبەرتەر
 ھەرام زادەبە بەخەتەرەر
 خۆزگە ھەركەسى وا زۆل بوایە
 نەسلى نەبوایە لەم سەر دىنايە
 باوەرت نەبى بە ھەرامزادە
 لە ھەج يىپىنى خۆتى لى لادە
 پىاوى موسولمان ئەبى سالم بى
 دەست و زوبانى بۆ خەلك خادەم بى
 چەند خۆشە ئىنسان لە خوا بترسى
 رېگەى راست بگىرى و لە شا نەپرسى
 خزمەتى قەوم و قىلەى خۆى بكا
 نەيەوى ھىچ كەس تىكاي بۆ بكا
 ھەرچۇنىك ئەزى خۆشە نەك بە شەر
 خۆت خۆشەويست كە لای خواو بەشەر



خۆزگه پیتستیکى ئەستورم ئەبوو
 لە ئەستورە کەم ئەخستە سەر ڤوو
 کە بە هیچ تەریق نەبوو مایەو
 ئە کە و تمە کایەى ئەم دنیا یەو
 پیتکەو دنیاو دینارم ئەبوو
 بە دەولە مەندى ناوم دەر ئەچوو
 کە دەولە مەند بىم کە سیشم نەوئ
 خەلک لە خۆیەو شویتم ئە کەوئ
 لە هەموو شویتیک نەو ک لەم شارە
 دینار بە مەعنا دنیاو دین ئارە
 شای شاعیرانمان وە ک مودە قیقە
 هیندە غەدرى دى بە سیل و دیقە
 هەندئ ناموسیان ئەوئ بە لاتى
 حەلال خۆریەو کەم دەسەلاتى
 لوغەت بە ناموس ئەلئ: میشوولە
 قەدرى ئەم دەورە بە پارەو ڤوولە
 خەلک لە مەعاریف بۆیە پائە کا
 خویندەوار بئ کار بەرد بە با ئە کا
 ئە نجامى خویندن مەئمووریەتە
 چینگا نەماو تەعیین زەحمەتە
 خۆ کە سیش ئەمە لیک ناداتەو
 تۆلە چیت، ڤرۆ بە ڤینگاتەو



جاران هر شارئ ینا ئه نرا
 قه لایه کی بۆ دروست ئه کرا
 که دوزمن زوری بۆ بهتایه
 خۆی ئه کوتایه ناو ئه و قه لایه
 نه وسا تۆپی وا په یدا نه بوو بو
 بلئی قه لاکه ئه پرووختی زوو
 تا ئهم دوايه که وا ئه لمان
 تۆپکی وه های هاویشه جیهان
 قه لای (لی بژی) به و تۆپه لیژ کرد
 ییلژیکو پارسی به جاری گیتز کرد
 چالی له ریگهی هاوسی دا هه لکه ند
 که چی خۆی تی که وت خوا تۆله ی لی سهند
 دوا ی تۆپو بو بمای بۆ مهرگی گیان دار
 زیرهی قونبه له ی زه پرپه که و ته کار
 یا خوا ئه هلی قه ن هه موو به په ند بن
 خوشی نه یینن گیرۆده ی به ند بن
 له گه ل چاکه دا رۆحان دوژنه
 هونه رو فه نتان بۆ پیاو کوشته
 له باتی تۆپو قونبه له و بومبا
 چه بی دروست که ن برسیه تی لا با
 بۆ خواردنه خه لک وا هاوار ده کا
 هر برسیه تیه که پیاو هار ده کا



مایه ی سروشتی کچ هر بؤ شووه
 نیرو مئی به ک کهوت ناگرو پووشووه
 له ناده مه وه هه روا هاتووه
 گیان له بهر به جووت پنی رها تووه
 نه مه ی کچ و کوپ به کیان خوش نه وی
 سړیکی خوا بی تیا دهرده که وی
 هم جووت گرتنه بؤ نه ته وه به
 نه ته وه یش بؤ باوک به هرک و وه به
 خوا نه و شفق ته ی نه دایه به پیاو
 بهم هرکه نه ولاد چون نه هاته ناو
 هرچند که س رږله ی به کاری نیه
 نازاری هیه ییزاری نیسه
 خوا خوی فهرموویه نه ولاد عه دووه
 خؤ نیستا هینجگار له پئ دهرچوو
 نه وی هیه تی وا لئی ییزاره
 نه وی نیه تی بسوی ده غه زاره
 رږزی سندووقی له مه زاتسا بوو
 ده لال به و خه لکه ی نه گوت رووبه پروو
 هرچی بیکرئ وا په شیمانه
 نه ویش نه یکرئ خه فته تی گیانه
 له م موعه مایه مه به ست نه ولاده
 باوکی نه م عه سره په نجی به باده



پښتانه ده لښ: گورپه ی بوره پیاوه
 هله ده بلوقی وه ک بلقی سر ناو
 له گهل بایه کی لی بکه ویته کار
 له چاو گوم ده بی به بی شویته وار
 به لام به کیکی دانای خویتده وار
 بیشکه ویته بهر زلله ی رږژگار
 عه قل و ته جره به ی پی زیاتر ده بی
 بږ کاری گه وره به کارتر ده بی
 تا نه که ویته بهر په لی زه مان
 دوستو دوژمنی ناناسی ټینسان
 وا به چاوی خوم دیم که هندی خه لک
 په ک مال بوون له گهل پیاوکی به که لک
 هر نه وه نده بوو تا په ټیکی برد
 وهر گه پانه وه وه ک نیک ده ست و برد
 به وه نازانن که خویان ده رخست
 ناویان لی نه نین بی به رو بی پشت
 با نه و که سه یش خوی لیان بیورئ
 پیاوه تی وه فالیان نه توری
 سه هوون که نه لښ ټیستا له م شاره
 پیاوی دووده کو دوو پروو به کاره
 رږژکیان نه بی کومه لی پیاوان
 که پروو به پروو تف بکاته پرووی وان



نه وړوږه ی جیهان ته رتیب دراوه
 ټینسان له نیسیان دروست کراوه
 نه گهر مردنمان له بیر بوايه
 کي وا نه که وته دووی نه دنیایه
 نه گینه نه وال له پیش چاومانه
 نه مانېنه نه هم گردی سه یوانه
 به پروت و قووتی و به شش گهز کفن
 نه مانځنه ناو گورپکی بی بن
 نه وی که ټیمه بوی به جوستو جۆین
 به حسره تیه وین تیری لی ناخوین
 یا به میړدیکي تری ژن نه بری
 یا میراتیه و شه پری بو نه کری
 نه گهر نه مانه بیتنه بهرچاو
 بهم کویره و هریه ناکه وینه داو
 خو هتجگار نه ولاد که جهرگی پیاوه
 خوا به دوژمن و فتنه ی داناوه
 تا بۆت پی نه گاه به کوله مهرگی
 تو ته قه لاته بو نان و بهرگی
 های نه مېړو شه پری گه پری کردوه
 یا به زور مالی خه لکی بردوه
 نه گهر له پیش نه مهت بردوه
 نه دنیا ت نه ویست نه ژنت ده هانی



مندال که شیري يتعار نه مږي
 يتشين زوباني به جتيو نه پږي
 نه وي مندالي نه دا به داينه
 تهریبه ی نابني نه بي به خاينه
 چونکوو ته یعت له خویدا دزه
 داينه له راستي تهریبه کزه
 شیري گامیشت دابني به جوانوو
 له گهل گه یه ناو، تیا نه گه وزی زوو
 سر به ولاخی په سمن بسپیره
 له پیندا په سمن په سمند بوو لیره
 نیستا کی په سمن دیتیته کایه
 سهروو له پینشو بزمار به گایه
 (کفر نه حمه د) دوعای له (گا) کردبوو
 قهزای (گا) له (کهر) کهوت، نه و مردبوو
 (پاس) و (لوری) و (تانغ) کهوتونه پرووی کار
 هینشتا کهرو گا نه کیشنه زیر بار
 (کونده) و (مهشکه) مان هینشتا لا ماوه
 مهشکه بو دویه، کونده بو ناوه
 نه یان گوت: شه یان به کور پیکه نی
 (سز رشد) یه که پنی تی نه نی
 شه یان به کوران وها پیکه نی
 که دایکو باوک کهوتنه شیوه نی



ھەندى عادەتى كۆنى ئىرە بوو
 كە بە خۇپايى خەلك تىك بەرئەبوو
 جارى لە پىشدا بە شەپە گەرەك
 دەستيان لە بە كتر ئەدايە كوتەك
 شوپيان جوئ بوايە زاواو خەزوورى
 نەدە كرا بە لاي مالىا پابوورى
 ھەموو ئىواران لەو قەراغ شارە
 ئەبىنى تىكرا وا شەپە دارە
 جارى مندالان دايان ئەمەز راند
 ئىنجا گەرەيان تىو ئەئالاند
 كەم مندالمان بوو سەرى نەشكابى
 كەم شەپ بوو خوتى تيا نەپزابى
 ھىچكەس نەى ئەگوت: ئەمە بۇ چىيە
 ھەموو ئەيان گوت: شەپ ئازايە
 بە شەو ئەچونە ھەمام كوروكال
 لە پەر ئەبوو شەپە پەشتە مال
 خۆم كە يە كىك بووم لەو شەپ كەرانە
 ئىستايىش نازانم چى بوو ئەمانە
 ئا خۆزگە ئەمە غايەى تيا ئەبوو
 بىزانايە رى بۇ كوى ئەچوو؟
 ئەوسا بەم پىرىيە شوپيان ئەكەوتم
 بىشكوزرامايە لەولا ئەسەرەوتم



به‌خۆوه‌نه‌دیو چه‌شت بوو له پلاو
 ده‌ست به سه‌ر نه‌سپړئ و چه‌ور نه‌بێ کلاو
 گه‌دا که (چلم) به‌قۆل نه‌سپړئ
 سه‌رکه‌وت کلکی گه‌ا به‌مه‌ندیل نه‌گرئ
 له (توونچیتێ) یه‌وه‌ بووی به‌ (حه‌مامچی)
 له‌ کاری خۆتا به‌ غه‌له‌ت ناچی
 عیزه‌ت پاشاینک به‌ عه‌جه‌م مه‌شه‌ووره
 بیسه‌ به‌ والی ولاتیککی دوور
 هه‌رچی بۆ ئیشینک نه‌چوو بۆ دیوان
 په‌جای لێ نه‌کرد، نه‌یگوت به‌ چاوان
 کابرا نه‌پۆیی نه‌و به‌ زه‌ریفی
 نه‌یگوت: (قاندیردک هه‌ریفی)
 (صدر اعظم) بانگی نه‌کاته لای خۆی
 نه‌لێ وه‌زیری خارجه‌ ته‌وی
 به‌ خۆشی، خوشی نه‌چیته‌ شوین خۆی
 چاوه‌پێ نه‌بی فه‌رمان نه‌چێ بۆی
 نووسه‌رابوو (قالدیر ملتی بویله
 جزا من جنسی العملاء شویله)
 با سیاسه‌تیش درۆی پسی بوئ
 درۆزن شایش بێ، دوابی نه‌که‌وئ
 که‌واته‌ پیاوی پاستو کارشوناس
 نه‌توانئ له‌ قه‌ید به‌مانکا خه‌لاس



تا پىكوپەي خۇت لە لاۋەستابى
 يىگانەت نەۋى، بالات ۋەستابى
 ئەگەر لە مالا نانت بۇ بىرى
 لە بازار مەكرە كەكت ناگرى
 ئەگەر لە شارى خۇت دوست نەگرى
 يىگانەت تووش دى ئەتكاتەگرى
 خوا لەگەل ھەر چى كردتى بە ھاۋمال
 ۋا بىكە ھەردوولا پىنى بىن خوشحال
 تۆلىم ئەپرسى: جامىعەت كامە؟
 مال راۋەستابى، (جامع) خەرامە
 ئەۋى كە لەسەر تەجروپە بىروا
 ھەرچىك بىلىت پىنى بىكە بىروا
 پىرەمىزدىك زوو پىنى ۋىبوم بەستە
 پەل مەھاۋىژە، بۇ خۇت بىنج بەستە
 مەروانە ۋەعدەى ھىچ قەۋم ۋەخوشى
 ھەموو كەس بەلاى خۇيا دەكىشى
 (بىمارك) زانىۋىيە سىياسەت چىيە
 ھەل ھەلكەۋت مام ۋەبراىى نىيە
 بۇ ئىسلام ۋەفائى ۋەعد ئاينە
 رابوررد ئەۋ ۋەھدەى ۋەھدى پىشىنە
 دىموقراتىيە ۋە لافى ۋەتەنى
 بەم دوو تەفرەيە شەيتان پىكەنى



نه لټن سهرده مټی شیعړ باو بووه
 شاعیر یا به ناو، یا به دناو بووه
 هه ندی پادشاه شیعړی ویستوه
 پجای شاعیری زور جار ویستوه
 نه لټن پرووده کی له لای سامانی
 له نه ندازه دا نه بوو سامانی
 به قه سیده یتک نه میری سوار کرد
 به له شکره وه بڼ (بوخارا) ی برد
 زور شاعیری تر له برسا مردوون
 یا له زیندانا دوساخیان کردوون
 خو هیجگار یتستا شیعړ به لایه
 سهرقه له مانه ی تفو تیلایه
 جایزه ی جاران بووه به جزیه
 دهر وونی شاعیر هه ز جزه جزیه
 نه گوزه رانه، نه کارو که سپه
 جه رگو هه ناوی بریه له کسپه
 (اثیرالدین) ی نه ومانی نه لټی:
 که شاعیرت دی، پاکه لټی هه لټی
 (ظهیری) یش نه لټی: له ده ست شیعړ داد
 هونه ر له عیراق زور عه ییه فریاد
 نه مانه دادیان له ده ست دنیا به
 شیعړی به شعور و ټیلهامی خوا به



سالانی پیتشو به ختمان یار بوو
 چه کیمه کانمان نه خویتده وار بوو
 نه مان ییستبوو ثم هموو دهرده
 نه نه چووه زگمان دهرمان به فهرده
 ترسو واهیمه نه بوو له ناوا
 عیلله تمان به ناو نه دا به ناوا
 به نوشته ی شیخیک، یا لهرز برینی
 نه ده ما دهر دو ژانی برینی
 هیلانه قولته له گهل شیری کهر
 دهرده باریکه ی لا نه برد له سهر
 نه وسا (شیرینقه) شهو هر بق ژن بوو
 نیستا نیرینه له شی کون کون بوو
 دیلؤمه ی درؤ له ناوی بر دین
 هه زار نه خوشیی بق پهیدا کردین
 حق هیچگار دهردی نیجتماعیمان
 دوو به ره کیی وای هتایه مهیدان
 نایلی ساتی سهرمان په حهت بی
 به شمان بق سهردار، سهر دارو پهت بی
 هه رچی هه له سنی نه لی: من چیزیم
 برا لیم لاده، نامه وی چیزیم
 نه حزاب جوی به جوی که وتنه شه ره جوین
 نیسلامیهت و عه سه ییهت جوین



به‌خووه نه‌دیو که گه‌یه پالتو
 خوژی بۆ هاوشانی نه‌کوئته پال تو
 که‌ولی سموریان دایه که‌ره‌وان
 که‌ری پیش خوژی خست، کردیه سرکۆپان
 (گه‌دا) سه‌رکاری نه‌گه‌ر پی بی‌ری
 پیاوماقوول نه‌شی وه‌ک کار سه‌ر بی‌ری
 هه‌ر له سه‌ره‌تای جیهان تا نه‌مپو
 نادان به‌که‌یفه و دانا به‌پۆ پۆ
 هیشتا تی‌ناگه‌ن که‌خواستی خوایه
 به‌خوژی بنازی و دوا‌یی له‌ دوایه
 نه‌بینی نه‌وه‌ی که‌خاتر جه‌مه
 له‌هیچ تی‌ناگا بۆیه بی‌غمه
 چرایه که‌وا هه‌لێ گیرساند
 نه‌وی فووی لی کرد ریشی خوژی سووتاند
 هه‌ندێ ناسراون به‌خه‌لک نه‌وه‌رن
 نانی له‌به‌شه‌ر به‌شه‌ر نه‌پچرن
 گۆپی نه‌وانه به‌(سه‌مه‌ندوک)ه
 ده‌میشیان بگری پر زگیان تۆکه
 به‌بای تۆک نه‌ترن نه‌ده‌ن له‌پۆوه
 یسای تووله نه‌که‌ن به‌پۆوه
 نان نه‌فسریتن له‌(مه‌رده‌لوخه)
 له‌ولاده ژنیان نه‌ده‌ن به‌(دوخه)



ھەر لە وەرژەو ھەر جىھان دانراو ھ
 ئەھل و نائەھلى تىبا فەرق كراو ھ
 ئەشكالى بەشەر كەس لە كەس ناكا
 تاكوو يەكسان بى بەد لە گەل چاكا
 ھەروا ھاتوو و وائىش ئەچىتەسەر
 تازە ئىستىرمان بۆ نايىتە بەر
 ئايىنى ئىسلام تەساووى دانا
 بەلام فەزلىشى بۆ دانا دانا
 مەن بەرەنجى شان پارەم دەست كەوئ
 تەھەل لەلاو ھەچى لە مەن ئەوئ
 بەلى ھەقى كەس بە كەس نابەرى
 ناھەقى ناوى بە خراپ ئەبەرى
 يارىدەى كەوتوو سەدەقەو زەكات
 بە ئەمرى خودا و پىغەمبەر داھات
 نەك ئەمەى بىلى بە (بۆلشەوىكى)
 ھەرچى پەيدا بوو يىتە شەرىكى
 تازە ... لە گىيان وەرستەن
 بە ئىمە ئەلەن كۆنە پەرستەن
 خۆزگە ئەمزانى تازە چىيان كرد؟
 ئەمەندە بەندەى خوايان لە ناو بەرد
 دىموكراتىيە (زەرە)ى داھىتەنا
 پەرەگى ھەزارى لەبن دەرهىنا



گوناوه توله، زور کس تیا کوله
 خو هینجگار توله ی باوک بزړه
 باوک له نه ولاد ټینکاری نیه
 نازاری هیهو یتزاری نیه
 نه مه یه که خووی فرزند نه گورئ
 هر به زیندووی نه یخاته گورئ
 که به مندالی ته ریعت نه دا
 نه و نه روا به شوین کرده وای به دا
 نه و سا قانونی جه زای حکومته
 مه حکوم می نه کا، به پنی عقوبته
 نه بی گوناهی باوکی لی بگری
 خوی خووی وا لی کرد با هر بوی بگری
 من باو کم دیوه که چای لی بوو
 کوره کای له شوین توتومزیل چوو
 نه و به فخره وه نه یگوت: کوئ نه چی
 چون له چنگ نه حای کورم دهرده چی؟
 خو نه گهر که وته زیر توتومزیل
 نه چیه شکات به دادو ده خیل
 نالی کوره که م پای کرد شویتی که ووت
 خوی هه لاوه ستی ده ستی به ربوو، که ووت
 ناخ خوزگه چای نه مه نه کرا
 باوکی نه وانه جهزا نه درا



جه وهه ر له به ختی ره شه دا دیاره
 شه وقی مانگه شه و له شه وی تاره
 رشته ی زیره کی که خوا پنی داوین
 بووه به په تیک پنی پی له داوین
 قوبه له ی زه ره) له ولا ته ته قی
 چاو گه ی (ئاوه ره ش) لیره ته ته قی
 هه وری (برووخنی) که ته گرمینی
 (لافاو) هه مالی خۆمان ته پرمینی
 قوریان گرتوه بۆ نه وجوانان
 وا خویان بونه (به رزه کی بانان)
 هه ده لیم ناوی کوردیه تی نابهم
 چی بکه م تینوومه بی ئاو دهر نابهم
 (به فر) وه ک سهرم باری به سهرما
 کوستان ی مباکم نییه له سهرما
 هیند (پهل) یان پیادام بووم به مناره
 کهس له من به رزتر نییه له من شاره
 بوومه چراینک له سهر مناره
 من نه سووتیم و پیری خه لک دیاره
 خشتی برووخنی لیم بوو به دیوار
 هه هاوار نه که م لیم ناییه ن هاوار
 نه گینه هه ر من هاوار که ریان بووم
 به (ژیان) و (ژین) من راهه ریان بووم



باران که باری خاک نه شواته وه
 زیلو پشقلی پاک نه کاته وه
 به هاوین زه مین که لله ی گهرم نه بی
 به په لئی په لئی باران نه رم نه بی
 به که لله په قی هیچ ناچته سر
 به نه رمی زه وی و دره خت دپته بهر
 به زستان مارو دوو پشک نه چنه کون
 سه رما ده ماریان ده ردپئی له بن
 (بی وړه) ترسی که هات به سهر
 کونه مشکي لئی نه بی به سهر
 هه ندی هه میسه نه لئی: سه رما مه
 بن کلکی که ری له لا هه مامه
 سه رما نه چیت ناگرت ناوی
 زستانان نه چنه بهر خوره ناوی
 تا ساردی و گهرمی جیهان نه چیت
 هه رچیت هاته پیش خامی نه پریت
 به زلله ی زه مان که گویت نه زرنگی
 (ته می خوار دوو) نیت، پیت نالین: زرنگی
 به خپرو پیره نه وه ی که فیره
 بز ن به پیره و گاجووت به گیره
 مام ریویش خواردی شیر ی پیریژن
 کلکه قولیان بریوو له بن



ھەر كەس ئەبىنى ھەۋلى خۇيەتى
 بۇ گىرفانى خۇي چىلۇچۇيەتى
 ئەم نەپە و ئەم سەرەو سەرە
 (مارىقە) درۇزنەي نىشتان پەرورە
 ئەگەر ھەر (مەلى) ھەنجىر خۇر ئەبوو
 ھەنجىر بە كالى ئەپرايەو زوو
 ئەوانەي كەوا سەر كەوتن تەواو
 بىسە فىداكارىي لاوان ھاتتە ناو
 ناوى (شۈوتىە كە) ئەكەن بە سندان
 تۈپكىلى ئەھاونە بەر پىنى لاوہ كان
 (دېرك) لە پالووى ئىستى تۇر ئەنى
 سوارە كەي بگلى ئەويش پى بگەنى
 (لىس كوپرى) بە كەوتۈتە ناومان
 ھەروا ئەكەوئ لە سەرو چاومان
 بۇ ھەموو كارىك غايە پىويستە
 پىاوى بى مەسلەك ھەر نەنگەويستە
 ئەوى ئەخوتى و ئەيھىتتە كار
 ئەلەكترىكە بۇ پرووناكى شار
 ھەندىكى وايش ھەن چراوہ كوژىتن
 كەلەكى (مىرى سوور) نەرووخىنن
 ئەوانە ئەبى (ئەشكىل) بگىرن
 يالە ناو گەلا دوورەوہ خىرن



وا چله‌مان چوو، شو‌کور نه‌مردین
 خوا له ده‌ست (شه‌وه)، رزگاری کردین
 ئینجا مایه‌وه هیمه‌تی پیران
 جنۆکه نه‌مانهاوتسه بیران
 جنۆکه ده‌ستی خۆی لی وه‌شاندین
 گه‌لی نازداری له گه‌ل ته‌ران‌دین
 ئه‌مجا دوا‌ی شیتی نۆره‌ی ژیریسه
 خه‌لک له ناو خۆیدا راو ته‌دیریسه
 به‌لی کس له پر نابێ به‌کو‌رێ
 تا پیت ئه‌گا سه‌د کفن ئه‌د‌رێ
 ئیمه‌یش وا چهند جار ته‌جروبه‌مان دی
 ئه‌وه‌ی ئه‌ترساین لی‌مان هاته‌دی
 با ئیتر نۆره‌ی هوشیاریمان بێ
 به‌س هه‌رزه‌کاری و ی‌تعاریمان بێ
 نۆره‌ی خۆتدن بێ، که هه‌ر به‌خو‌تدن
 رزگاریمان دی له‌ فێلی دو‌ژمن
 شه‌رتی ئه‌وه‌لمان پیک‌ی ناو‌خۆیه
 نا‌پیک بین نابین به‌هیج، درۆیه
 هه‌موویان دزی گاکه‌ی خۆمانین
 جاسووسی به‌کین، هه‌تا ئه‌توانین
 کێ لا‌ولاه هات (زور‌ن‌المان) لێدا
 ی‌نووسی هه‌رچی ئه‌روا به‌ریدا



يادى رابووردو وچنه د لگيره
 غم و شادي شي وه ک يه ک له بيره
 له زیندانا بووم که بمخکینن
 نه يانويست گيانم له لهش دهرينن
 ئیستا جاريه جار دته وه بيرم
 به ياديکی خوش هلی نه بزم
 چنه جار يش که و له سهراي شادا
 سيلم بادا به دلی شادا
 ئیستا هردوو کيان وه ک يه ک دته ياد
 نه مه ته حالی دنيای بي بنياد
 هرچی نه بينی و له پيش چاوه
 که گوم بوو، خه وه، خه يالی خاوه
 نه گهر نه نجامی نه مه بزانی
 خوت هيلاک ناکه ی بز دنيای فانی
 که خوشی و تالی هه روا نه ميني
 ئیتر چیت داوه له نه مپرو دوتی
 له تهنگانه دا هیواي خوشیت بی
 با به وه له خه م فه راموشیت بی
 خو نه گهر بیت و قه ناعه تکار بی
 رهزا به قه زای په روه رده گار بی
 له مه لیک خوشتر راده بویری
 دنیا هی تویه که بهرچاو تیری



خواشەو و پۇژى دانساو بۇمان
 لەوحەى عىبرەتن بۇ ئەھلى جىھان
 جارى لە پىشدا دەرسن بۇ ژيان
 يەنى كە تا سەر نامىتى بۇ ئىنسان
 دووم تاريكى و پروناكيش وايە
 كە خوشى و تالى وا دوابەدوايە
 دواى تاريكى شەو پۇژ كە دېتەو
 بۇيە كە قەدرى بگيرتەو
 ئەگەر ھەمىشە ھەر پۇژ ديار بى
 واى لى دى ئىتر خەلك لىي يىزار بى
 خۇ ئەگەر تا سەر تاريكەشەو بى
 ئەوسايە ئەبى پىشەمان خەو بى
 كەواتە خوا خۇى باشى دانساو
 ئەندازەى پۇژو شەومان خەو بى
 شەو بۇ نوستن و پۇژ بۇ ئىش و كار
 ئىستا شەو بوو بە پۇژ، بۇ قوما
 لاي خودا پىنداو بە شەو يىدارى
 لاولا پى لەداو بە داوى يارى
 ھەردو لايىكيش لەلايان خوشە
 بەلام قوما ركەر مادەيان بۇشە
 ھەندى پەحمانى، ھەندى شەيتانى
 شەيتان خۇى تىكەوت، دوايى نەھانى



خزمینه دره‌دن ... داهیات
 ئیتیر ئه‌یتته ده‌وی مسوات
 کو‌رو کال به‌وه که‌وتوونه سه‌ما
 که‌گوایه‌ باوی ده‌وله‌مهند نه‌ما
 ئه‌وی به‌ش کری ئه‌جه‌ماته‌وه
 ئه‌بی به‌ش کری به‌جه‌ماته‌وه
 شه‌وی یه‌کشه‌ممویش ئه‌وی ره‌به‌نه
 بی‌ترس ئه‌چیتته لای ده‌ست‌به‌خه‌نه
 نازان به‌شهر مایه‌ی به‌شه‌ره
 سروشتی نه‌سلی ته‌شفه‌له‌وه گه‌ره
 له‌ئاده‌مه‌وه دوو برای هاو‌بشت
 له‌سه‌ر هه‌وای نه‌فس ته‌ویان ئه‌وی کوشت
 خو‌برا‌کانی یوسف‌یش هه‌روا
 تیک‌را له‌نه‌سلی پی‌غه‌مبه‌ری خوا
 له‌ناو خو‌یان‌ا که‌وتنه‌ نه‌دبیر
 ئه‌و فریشته‌یان هاو‌یشته‌ ناو‌بیر
 ئیستا ئه‌م نه‌سله‌ی که‌له‌ئه‌زه‌لدا
 ها‌توونه‌خواری به‌شه‌رو هه‌لدا
 بی‌ترسی دارو جه‌زای حکوومه‌ت
 چۆن داده‌نیشن به‌عارو حورمه‌ت؟
 هه‌رخوا ناسیونی و شه‌رعی پی‌غه‌مه‌ر
 که‌خستو‌نیه‌ ژیر نه‌مری (اولو‌الامر)



خواهر پیاویکی که و ناردووه
 ټیټیکي گهلی پی سپاردووه
 هندی بږ نه وهی پی چاک بنوین
 له زوردار ټولهی هزار بستین
 هندی کیش ناویان پیغه مبر بووه
 فرموده ی خویان بږ په مبر بووه
 به زویانی لووس، وه عزیزان داداوه
 هر قسه بووه، پویان نه ماوه
 که زانیوانه قوه تیان نیسه
 وتوویان نه هم دروینه چیسه
 هندیکیان کوشتوون، هندی هه لاتوون
 به ناسمانا، به ترس هر که وتوون
 نا ثایه ی (قتال) نه هاته خواری
 پیغه مبریش خوی نه کوتایه غاری
 دواپی به شیری (عومهر) و (عهلی)
 هاتنه هر پی، پی بووین به (وهلی)
 ټیستا نهو شیره زهنگی هیتاوه
 تیژی و پرستی کونی نه ماوه
 هرچیش هه لده سی له نه بنای زه مان
 ټیسلامیه تی کردووه به قه لغان
 خویا به! دیانته زور کزه لیره
 محمه دیکي مه دی بیره



تا گویت گران بی باری خه سووکه
 چاو له لووس نه که س قینت له تووکه
 پیریژنی چهرخ به نووکه نووکه
 هزار میردی ناشت هیشتا هه ر بووکه
 هه زاری سواره و ئیمه نه یخوازین
 به و په نگه یش هیشتا ناواته خوازین
 نه وهی بۆ ژنی به دخوو به خه مه
 ناویان لیتاوه به (مامه حه مه)
 نه گهر خوا نه مهی وا دانا نایه
 نه شیا هیچ که سی تیدا نه مایه
 خوا شه یثانیکی بۆ دروست کردین
 وردو درشتی له خشته بر دین
 نه و که باو کمانی وا هه لفریواند
 له و شویته خو شهی به فیل ده په راند
 ئیمه له باو کمان دیاره زیاتر نین
 نه و پیغه مبه ر بوو، خو ئیمه ئومین
 مه گهر که ره می خوامان له سه ر بی
 که نه فرهی شه یتان وا به خه ته ر بی
 نه گینه که نه و له ریمان لادا
 هیوای لای خوامان نه دا به بادا
 نه م به اکرداری و به کتر کوشه
 فیتی شه یتانه، که وا دوژمنه



شه وگاری پایز نه نه چووه سر
 ږوژ نه نه بووه وه، مه گره به (پز کهر)
 ږووناکي کهم و تاریکي زور بوو
 ده سته ی ... ده سته ی پر زور بوو
 ... (سهنده لقو) هله په پړاندن
 (ته گه و بهران) ی لیکه په پړاندن
 ږم ږم (ږم) یان ته دا له سره
 وه خه بوو سره، ږم ی به سره
 (بلوړی شه یتان) که و تېو مه قام
 (سې پنی) ږه قسین پنی سې قایم قام!
 تا کوو (په له) ی دا په لی دیوانی
 په لی دیوانه ی په ل کرد ږای هانی
 نه وړوژ شه وو ږوژ بوو به مساوی
 نووړی ږوژ لای برد، مساوی مساوی
 بارانی نیسان، ږه حمه تی ږه حمان
 نوقته ی زه حمه تی کراند له سرمان
 ښتر حه فله یو شادی ښستیراز
 بهرخی (حه مه لیان) سر ږیری سر ږیاز
 سر وکی نایب سر سره و کیش هات
 هاتمانه به خیر، به سر سره دان هات
 ماوه ته وه سر ته نه ها تاواتی
 (باوه گوړ گوړ) یش کوړیکمان باتی



ھەموو كاريك بە ئەندازە بى
 جىزدانى خولقت بە شىرازە بى
 زۆرت چىڭ كەۋىۋ كەمى بىەخشى
 چاۋيان لەدۋايە دۋايى ئەلەخشى
 كەمت بىۋ بىدەى زۆر قەرزدار ئەبى
 كە قەرزدارىش بى شەرمەزار ئەبى
 خۆت بەدناۋ مەكە بە بىردەى بارى
 لاي خۋايش بەرمەدە بە ستەمكارى
 سەد چاكەت بىۋ ئەروا بە بايە
 بىرىتىكى دل ساپىژى نايە
 ھەتا ئەتۋانى لادە لە دىۋان
 دىۋانە نەبى ۋەك دىۋان دىۋان
 ھىچكەس بە مەعاش دەۋلەمەند نابى
 سا مەگەر گوردى بەرتىلى تيا بى
 بەرتىلىش ماىەى گىرو پىتىكە
 ئەنجامى ھەردوۋ دىۋاى تىنىكە
 نانۋ دۋىەك ۋ دلىكى پەحتە
 نەك ترس ۋ خەمى پادشاى سەرتەخت
 چۈنكوۋ ھەردوۋلا رىيان ئەۋلايە
 ھىچ نابەى لە گەل خۆت لەم دونيايە
 ئەم واتەيەمان ناچەسىتە دل
 ئاۋاتە خۋازى ئەبەينە ژىر گل



نه وانه ی که وا خوړيان ناسیوه
 (ئیدمان) یان دیوه له م دیوهو دیوه
 کاریک بزانه پټیان ناکړی
 نایگر نه نه ستو، گهرچی به کړی
 هیوایش نه ینم که نئ هه لچویه
 په لامار نه دا به ده نکه جویه
 که که وته سر ئیش نهوسا نه زانی
 نهو باره ی گرتیه نه ستو نایتوانی
 به لام فایده ی چی مه شکه دراوه
 کاتیکي زانی دو ککه ی رزاوه
 بویه پټشینان وایان داناهو
 ناسینی ره شو سپی به ئاوه
 ئیستا ده رویکه دوو چشت به کاره
 بز خو چه سپاندن، ره جایه و باره
 با لیره یش نه بی نه م فروغیله
 له سه رچاوه وه ئاوه که ليله
 له (گونه) دا پنی لاوان نه به ستن
 پټیان نه لین: (دهی) را که ن مه وه ستن
 ناخ پیاوی خوړيان بز ئیش نه ده نارد
 بز ئیش هر پیاوی خوړيان هه لده بزارد
 (سوریو زه عیم) کاریان ته واهو
 چاره ی ئیلا حیان به سړتد داناهو



هه رچی به شه ره و گیانی له بهره
 له سر سه فوره و پېگه ی له بهره
 سه یریش نه مه یه که هاته جیهان
 پروت و قووت کز بی ناوو بی نان
 که دیت هیچ له گهل خویا نایتی
 که نه شروا نایا لینی جی نه میتی
 تیر له و پژوی فام نه کاته وه
 نه چه وسپته وه، به نه هاته وه
 هه مویشی دهر دی دیزه پشه تی
 تا ده مرئ هه ولی خواردن به شیه تی
 چونکوو برسیتی چاری نه کراوه
 که هیچی نه خوارد هیزی نه ماوه
 بهر گو پتلاو هه وای نه فسانی
 نه یشی چاریکی هیه نه توانی
 به لام نه خواردن بز کهس نه لواوه
 ناویکه پژوی نه زه ل پژاوه
 نه مهنده ی هیه قه ناعه تکاری
 واسپته ینکه بز سه به بکاری
 نه ویش یه گانه چاره ی به دینه
 نابنی نیسلام بز نه فصل په رزینه
 نه خلاقیش به دین دپه پی چاکه
 داخه کهم لیله نه و ناوه پاکه



پړی دلو زویان هتجگار گورپاوه
 ناشنایه تیان له لانه ماوه
 نهویان بوو به قیر، نهوی تر وه ک شیر
 خزمایه تیان نایسته توه بیر
 دل عه هډو وه فای له لانه ماوه
 زویان بړو درو تهر و پاراوه
 نه مه سیاست وای به سهره ټیان
 دیانه تیان ناشت له (گردی سه یوان)
 نه گینه شهرتې ټاین نه یه وئ
 دلو زویانمان به جووت یه ک که وئ
 هرچی زویانی نه یلن به دل بی
 نه ک له لای خوداو به نده خه جل بی
 موسولمان له گهل یه ک هام حال نه بوو
 یه کینکیان به سهر (ده) دا زال نه بوو
 ټیستا که له گهل یه ک درو نه کن
 هه وتیان بړ جوویک سهر فرو نه کن
 نه م تهر ویه یه هی هزار ساله
 نه سهرت به دینه، نه وه ک به ماله
 سیاست بازی له ټیمه نایه
 سه دهزار چالی نه دیده ی ټیا به
 دینی ټیسلام بوو ټیمه ی له سهر بووین
 به وه نائیلی فه تحو زه فهر بووین



ئەو كەسەي كە خووى خۇي لە لا خۇشە
 با خراپىش بىي، نايگۇرئ بۇشە
 زۆرتەر خووى خراپ كە باو ئەسيتئ
 والە پىار ئەكا چارى ناميتئ
 ھى ئەوتۇ ھەيە بە چاولئ كەرى
 ھەرچى ھاتە پىش ئەيدانە بەرى
 ئەمەوى پۇرئ ھەر بۇ تەجرەبە
 لە شوئىنى تووشى چوار پىنج كەس يە
 بلىئ: كورپىنە والەو مزگەوتە
 بانگى داو نوئىزى پىنەجەماعەتە
 وەرن با بچىن، بزانين كى دئ؟
 ديارە كە ھىچيان پرووناكەنە وئ
 ئىنجا بلىئ: ئاي كورپىنە وەرن
 تياترو ھاتوو، كچ ھەلدەپەرن
 سنگ و قۇلى پرووت، گۇرپانى ئەلئىن
 (ويزىتە) ىش ھەيە بىي (ئىتتر) ەو بەلئىن
 ئەوسا برۋانن چەندى لە شوئە
 وای لئ ھاتوو ئەم ەئ و ئەم شوئە
 خۇم لە بىرمە پىاوى داوئىن پىس
 ئەكەوتە بەر (جەد) ئەيان كوشت بە لىس
 ئنىش خۇل و دۇي ئەكرا بەسەرا
 شار بەدەر ئەكرا بە چەپلەو ھەرا



نه هلی فەن ئەلین کە گەرمای هاوین
 تاوی هەتاو ئەیدا لە زەمین
 ڤۆژ، سالتیک لە ناو دوازدە بورجایە
 سیانی سەرمايە و سیانی گەرمایە
 کە زەمین لە ڤۆژ نزیک کەوتەو
 گەر بەردەبیتە کوورە ی نەوتەو
 ئەمە وادیارە زۆر چاک زانراو
 خەتی دەورە یە بۆ ڤۆژ کیشراو
 بەلام ئەهلی حال باوەریان وایە
 جەهەننەم لەناو قورگی مارایە
 ئەو مارە ناویان ناو (غاشیە)
 هەناسەیتکی (نار حامیە)
 کە ئەو هەناسە ئەدا بە جاری
 تینی ئاگری لە دەم ئەباری
 گەرمای هاوینان هەناسە ی ئەو
 ترمی سووتانی جەهەننەم لەو
 ئەمە یادیکە خۆفی خۆای تبايە
 هەموو ژبانی مەرگی لەدوايە
 دوا ی ئەو ی کە وا گیانمان ئەکیشری
 لەلا خراپەو چاکە ئەکیشری
 ئەگەر خراپەت بووبی بۆ بەشەر
 فریت ئەدەنە ناو ئاگری (سەقەر)



زک تیرم کاری دهستی ماندوومه
 تووی عیززهی نه فسه چاندوومه
 نه و چاوه بیر که نه بیریه دهست
 نه ماع ماریکه پینی نامووسی گهست
 حیکمت فروش بی بی قهدهر نه بی پئی
 شهرت نه وه ته خوت وایی که نه یلینی
 بی گوزهرانی دهردی هائیلله
 نوقته ی نه گبه ته بو سهر عائلله
 که منداله کهت له برسا نه گری
 تیر نازانی چ ریه ک نه گری
 نه بوونی دهستی شیرگیر نه بهستی
 ماکینه یش به نزن نه بی نه وهستی
 کهم دهستی نه گهر هه ولی تیدابن
 (عوسر) یکه نه بی (یوسر) ی له دوابن
 دهردی گبرانی نینسان جهسه ده
 فهره حی نادا به دل، زور به ده
 به غیل بیشین دایم غه مباره
 چونکوو جه سوودی له سهر دل باره
 نه و که سه ی دل و دهروونی پاکه
 خه لک خوشی نه وی، بو خزیشی چاکه
 نه مانه هه مووی که دادی خویبه
 ههر قه ناعته خیری له دوابه



راپواردنمان هه به قوماره
 قومار سه ریشی بیر هه ماره
 هه موو حه رامی زه و قیکی تیابه
 هه قومار بازه دوایی پسوایه
 ئافره تیکی جوان حه زی لی ئه که ی
 عه شق و زه و قیکی تیابه، تی ده که ی
 هیچ نه بی له دوای وه سل تیر ئه بی
 ئه م شه ویش نانوی، تا بۆی کویر ئه بی
 ئه م خه لکه له گه ل به ک دوست و یاره
 ئاموشو ره فتیان، له لای به ک دیاره
 (ئه نگازه) ی قومار که یاری نه بوو
 جووله جوولیتی له پر بۆی ده رچوو
 زو ریشمان هه به هینه (ئه حه ق) یین
 نازانین، دوست نین، بۆ قومار شه قین
 (خومار) و (قومار) جووته بواره
 ره شی و سیتیتی تیدا دیاره
 به لام بۆ ئه هلی مه راق هینه خوشه
 بۆ شه ویک هه رچیت هه به، بیفرۆشه
 هه رچیم ده ست ئه کهوت ئه مدایه کایه
 ئه یانگوت (بۆ کهر) زه عیمی تیابه
 وه ک (حوسنی زه عیم) مارشال جۆ کهر بروم
 که بۆ کهر نه ما، پوانیم (نۆ کهر) بروم



زۆر كەس ئەبىنى لە گيان يىزارە
 كە سەرى ئىشا، دەم بە ھاوارە
 تا ئەچىنە خاك ھەولى ژيانمانە
 ھىچ ناشلن ئەجەل كە كەمىنمانە
 گۆرەوشار نوقتەى غافل لىكئەدا
 ئەيكا بە عاقل ئەوسالەويدا
 بەلام فايىدەى چى ناگەپتەو
 دنيا بە تەئىالەو ئەبىرپتەو
 بە خواجهيان گوت: قىامت كەيە؟
 وتى: كە مردم، مەحشەر ئەوئەيە
 ئەلن: فەلەستىن لە دەست ھەوت دەولەت
 چۆن وا بە ئاسان دەست جوولە كە ھەوت؟
 وتىان لە پىشدا قووەتى ئىمان
 ئەو فەلەستىنەى دا بە موسولمان
 ئەوانىش چاويان لە موسولمان كرد
 بە عەزم و ئىمان فەلەستىيان گرت
 ئەم ئالو گۆرەى موسولمان و جوو
 بە ئىستىغفارېك وەرگەر، تىكچوو
 گەرپىنەو سەر جىھاد و ئىمان
 ھىچ كەس لە گەلمان ناپتە مەيدان
 پىي پاست ئەمەيە گەر پاست ئەوئ
 كە دىوار پووخوا، بانىش ئەكەوئ



چه قوی (مالووم) و کیرده که ی شەیتان
 تا خوین برپژن، تیژن، بی (هەسان)
 زۆرتەر لە پۆژی موبارە کدایە
 ئەم پیاو کوشتەو شەپو هەرایە
 ماتەمە ی گەورە ی نۆز دە ی پەمەزان
 بریتدار کرا کە شیری یەزدان
 (عەلی) (لافتی) ی (بەدر) و (حونەین) بوو
 هەم بابی عیلم و بابی (حوسەین) بوو
 ئیشی برینی ئەو هیشتا ماو
 برین لە لەشی ئیمان کراو
 ئەمە تەقدیری ئەزەلی خوا یە
 لەولاو دەستی شەیتانی تیا یە
 ئەمە ئەساسی دەوری جیهانە
 کە نەلین کەسی تیا شادمانە
 لەلاینکەو پیاو پیاو ئەکوژی
 مایشەو برا خویتی ئەمژی
 دوینی (شیخ غەزبان) لە جیلە هەروا
 برای خۆی کوشتی بە نای ناپەوا
 خۆی و کورپکی و ژنو مندالی
 کوشت و ناگری بەردایە مالی
 ئیرسی (قابیلە) پیمان برپاو
 بە دیموقراتی کارمان تەواو



فەندو فېلىكى وای ھەيە شەيتان
 لە كەتزو پەتەنى تىتاگا ئىنسان
 (چۆلە كە) يىكى شوان خەلە تىنە
 ئەخاتە پىش شوان، ھا بگرەو يىنە
 والە بەردەميا (قونەي) بۆ ئە كا
 ھا لىرەو لەوئى، گالتەي پى دە كا
 دەستى بۆ دەبا ئەو ھەل نافرئ
 بە قونە نەختى، لىتى تىشە پەرى
 بەو رەنگە ھەتا دوورىە خاتەو
 (پانى) لە بىرو ھۆش ئەباتەو
 لەولاولە گورگىش والە كەمىندا
 بۆ ھەل دە گەرئى، لە سەرزەمىندا
 كە زانى وا شوان رانى لى گوم بوو
 پەلامارى دا، لە مىنگەل بەربوو
 مەر ئەبارىتى و گورگ ئەبفرىتى
 شەيتان پىشەي خۆى وا بەجى دىتى
 شوانى كە پانى پى سىپىراو
 شەرتە شوانىشى خۆى پى دراو
 بۆ پاروئى گۆشتى چۆلە كەي ھەزار
 ران بە جى دىلى بۆ گورگى خويىخوار
 كار بەدستىكە كە بۆ قرۆشى
 بە تەفرەي شەيتان مىللەت دەفرۆشى



گوي له پيران و باپيران بگرن
 له هر خه سلوي پهندي وهر گرن
 دهستي نه تواني به زور ييسري
 نه بي ماچي كه ي، به چاو ييسري
 نه گهر (ته ناسوخ) نه سلي بيوايه
 بهاتايه وه سهر نه م دنيايه
 نه شيا زهره رمان له هر چي ديوو
 بوي نه چوينايه، هروا زووبه زوو
 به لام بنياده م هينده لاساره
 گوي ناداته نه م ته جروي و كاره
 خو نه خوازه لا، نيمه ي خوش باوه
 كه بو گه وره كان بووين به باره بهر
 چو نمان لي خو پنه نه و پيه نه گرين
 دوايي هر خومان بو خومان نه گرين
 خو نه دهين به كوشت گشتمان بهر و دوا
 نه لين: به دهردي خوي مرد، با بروا
 به خه نجر چو وينه سهر سوپاي دوژمن
 پيان نه گوتين: (به كومه ل بمرن)
 له وه يش پزگار بووين، ديسان نه سره وتين
 له جاران زورتر، په دوويان كه وتين
 وا (برووخني) يشمان تاقى كرده وه
 بهس بي نيتر نه م پيشه و كرده وه



کارى بؤ ناکړئ ده ستى بى په نجه
 مالدارى بى دوست، به خه و ږه نجه
 قالب و قیافه ت چ دادیک نه دا
 سهیر که وه کینک حوستر یخ نه دا
 له سر ئیشیک بى و دلیک بشکیتى
 لیت نه سینه وه و دوش دانه مینى
 که به رامبه رى دوزمنت نووستى
 به هیوا مبه که ساغ هله ده ستى
 نه و خهوت خو شه که بى دوزمن بى
 نه ک له ترسانا له کون و قوژین بى
 که تږ به خه یال زور به رز بفرى
 که که وتی په تږ نابیهى نه مری
 هرچند به چنگ و گورچ و چالاک بى
 نابى له مه کرى فله ک بى باک بى
 چارى گوزهران بهرچاو تیریه
 دوست په یدا کردن، به چاودیریه
 نه وى که نه تې و لپی نه دهى به خه لک
 به هردوو دنیا بؤت نه بى به که لک
 نه وى خوئ نه یخو او هر به ته نیابه
 له بین نه گیرئ، چاوی له دوايه
 خو هرچوڼى بى، هر نه برته وه
 که واته، واکه یته رته وه



خوا ده‌ستووریکی دادی داناوه
 نه‌وی که کوشتی، نه‌ویش کوژراوه
 گه‌وره‌یی خوشه، خوا بیدا به‌ پیاو
 به‌لام نه‌ک له‌ پر هاتیتیه ناو
 چونکوو له‌ پرئ که بوو له‌ کوړئ
 زوو بایی نه‌بی، که‌لکی نه‌برئ
 نه‌و بایی بوونه‌یش، هر خواستی خوابه
 (ان الانسان لطفی) وایسه
 غوروور بوو، (حوسنی زه‌عیمی) فه‌وتاند
 بایی بوو، دلی زور که‌سی ره‌ نچاند
 به‌لام نه‌و خوینی که‌سی وای نه‌پرشت
 هیجگار (موحسین) یان به‌ ناره‌وا کوشت
 نه‌م کاره‌ لکی لی نه‌یتیه‌وه
 هه‌روا به‌ ئاسان ناب‌رتیه‌وه
 هه‌ویری فیتنه‌ زور ئاو نه‌کیشی
 دوژمنی ناو‌خو ره‌ گ‌ ده‌رده‌ کیشی
 که‌ (نه‌هلی سه‌لیب) هاتنه‌ فه‌له‌ستین
 ئینگلیزو فه‌ره‌نگ، لیک که‌وته‌ قین
 بو (سه‌لاحه‌دین) فرسته‌ت په‌یدا بوو
 نه‌گینه‌ دونیای لی خرو‌شابوو
 خواله‌ گه‌ردشی عه‌سکه‌رو فه‌قی
 به‌مانی‌پیزی و بو‌مبانه‌فه‌قی



ئەۋەي لە لاي تۆزەمى دۆستى كرد
 بە بىن و فائىي ئابرووى خۆى برد
 بە دزبان نوقتە ئەچىتە سەر (بىن)ى
 ئاخىرى زىيانى زويان دېتە پىيى
 كەس ناكەس شىش بىن، ئىت نايىتەۋە
 تفى بەرەۋ با پىش ئەگىتەۋە
 ئەۋى بىن بەشە لە عارو نامووس
 ھەر لە خۆيەۋە ئەبى بە (جاسووس)
 ئەۋى نەزانى كە كۆپى كىيە
 لە گەلىا مەچۆ، بو ھەموو جىيە
 عىلمى قىفەت بىكەى بە رەھبەر
 پىيى پەشيمانىت ھىچ نايىتە بەر
 گەنمى ئادەمىن ھەرچەند ھارپاۋىن
 ئاردىكىن بە ناۋ دېكا چىنراۋىن
 پىاۋى بەد ئەخلاق ھەتا بخوتىن
 شەپتەنەتە كەى شىددەت ئەستىن
 خوتىدن خولقى چاك بە ھەرە دەردەخا
 ئەخلاقىش خوتىدن بىنج بەستى ئەكا
 ھاۋىن پايز ھەر رەشەبايە
 بۆيە ئەم شارە كۆپىرى زۆر تبايە
 چاۋساغى كۆپرىش، ھىند كەۋتۆتە ناۋ
 زۆر كەس ناچارن بە بەستەنەۋەى چاۋ



هه ندی پیشه ی من له گه ل خه لک جو یه
 خۆش گوزهرانییم زانی له کو یه
 من نه گهر راست بی، پیریکی ژیر بم
 نابیی له تانه ی دوژمن دلگیر بم
 نه وی پیم نه لئ نه گهر بی و وابی
 نه سیحه تیکه مالی ئاوا بی
 نه بی نه و خولقه خراپه م چاک که م
 خۆم له توانجی به دگۆ بی باک که م
 کاتی له خۆما نه قسم نه میتی
 کرده وه یچاکم لای خه لک نه نویتی
 خۆ نه گهر تانه ی دوژمن درۆ بی
 با نه و به دناو بی و هر ره نجه رۆ بی
 نه وسا بۆ منیش نه بی به عیبره ت
 به درۆ له که س ناکه ومه غه ییه ت
 به لام که وابم لیره هه لئناکه م
 زه حمه ت بی غه ییه ت ره فیق په یدا که م
 چاره ی غه ییه تمان به (قومار) نه کرد
 پاره مان نه ما، وا ده رمان نه برد
 ئیستا به ناچار وه ک نه حمه د حه یته
 نه که وینه سه ر پرگای نه م به یته
 قوماران نه که ن، قورئان ده خویم
 به درۆ خۆم وه ک عایید ده نویم



خوویتکی به ده بو فیهو مایه
 شهر به کونه قین دینه وه کایه
 بیستومه ئه لپن قین ژهنگی ده
 دل که ژهنگی گرت بو شهر به کوله
 لام وایه نه وهی که رهق هه لگره
 له دوژمنه کهی ناره حهت تره
 نه یچیتیه دل کهی بوی هه لکهوی
 دوژمن بدانه بهر خه نجهر شهوی
 هه به وه داخه وه سره وتی نابئی
 به قورگیا ناچی نان و که بابئی
 موسولمانی راست نه وهی زور چاکه
 که لی بوورد ئیتر دهروونی پاکه
 به لام له پیاوی سله مه بووره
 چونکوو به دنمه ک له وه فا دووره
 نه گهر چاکهت کرد له گهل ناپاکا
 خراپه نه کهری له گهل پیاو چاکا
 به لام نه چاک و خراپ ناسینه
 خراوه ته ناو لوولهی مه سینه
 هی نه وتو هه یه کاتی نه یناسی
 که له که مهندی فیلیا بتاسی
 به لام تو چاک به وه له مان مه پرسه
 بلئی: (به ده به خوا) ئیتر مه ترسه



په پرهی ته قویمینک که هه لیه پچرئ
 د ژړیک له عومری خوت دانه دري
 پارهی مه عاشت که له ده ست بیرئ
 هه ولی ته وه ته زوو مانگ تیره پئ
 نازانی که نه و مانگو د ژوانه
 عومری چهند هه زار هه زار ئنسانه
 نه و عومری ته مړو که لینی بینزاري
 بوی ده که ویت ته شیوه نو زاری
 به لام فایده ی چی بخت نایه ته وه
 لیت تورا ئیر ناشت نایته وه
 تیر که تر ازاو ده رچوو له که وان
 نایته وه به نامان و زه مان
 عومر به کورتی و درېژی نیسه
 هونه ر به گورچی و زورینژی نیسه
 عومری کی که م و به خیر و خوشحال
 خوشتره له عومری دوو سهد سالی تال
 که سهرمای زستان هه لی چوقان دین
 قه دری بی بهرگیی هاوین نه زانین
 کاتن قه دری دان که لات نه نویتن
 دانی لاعیده پو وکت ینشینن
 حه سره تی عومری د اوردو ویش بوخوی
 دهر دیکه زیاتر خه می پی ده خوی



دەۋرى زەمانە ۋەھا گۆپاۋە
 يارىي پىشۋومان مۇدەي نەماۋە
 يارىي پۇز جۇي بوو، كۆپ گەلىش بە شەۋ
 بەزم ۋاھەنگ بوو ئادە كەۋتە خەۋ
 فەجەنن، گەنم گەنم، مەشەران
 رىۋى چوۋ لە گەل سىخورمە لىدان
 پۇزىش شەپەتۇپ بە دوۋبەرەكى
 كە ئەيشەتەۋە شەپە گەپە كىيى
 كەۋشەك، بە كەۋجە يەزەران باۋ بوو
 بە بابى بابى كەر خوا پىداۋ بوو
 كە ئەيان پەرسى كەر سوار بىي يا سوار؟
 بىۋتايە كەر! سوار ئەھاتە خوار
 ۋەك ئىستا سۋارى ئەدرابە كەر
 بەلام دەۋرىكىيان ئەئەبەردەسەر
 قەلەمردارىش ۋەك ئىستە دوۋنان
 بە تەروۋشكى ئەبوۋن بە چۋار نان
 ئەۋسا ئەيانگوت نادان پەسەندە
 دانا بە پارە ئەگا بە بەندە
 گۈرۈ پەيگە ئاگرى دزان
 دۋايى كە گىران ئەكەۋنە زىندان
 كەچى درۇ بوو ئەۋ تەسەللایە
 دزو پارەدار لە بەرەۋدایە



شه‌یتان و له‌ سه‌ر کیتی ئارارات
 بانگ نه‌ کا ئوخه‌ی وا پرۆزی من هات
 ده‌رسیکی نه‌وه‌ی ئاده‌مم دادا
 عومری به‌ کتری بده‌ن به‌ بادا
 قوبوله‌ی زه‌رهم پی ئیجاد کردن
 باشه‌ بۆ به‌ کتر پی له‌ ناو بردن
 که له‌ گهل زه‌ری ئه‌و جاشه‌ که‌ره
 نه‌پوانی شاریک ژیره‌وه‌زیره
 نه‌لین لای خواوه‌ غه‌زه‌ب بیاری
 (قاروون) به‌ نه‌رزدا نه‌باته‌ خواری
 نه‌و به‌ ک قاروونی دۆستی منی گوشت
 من دونیا که‌ی نه‌و نه‌ که‌م به‌روپشت
 عالم به‌ ملیۆن ته‌فره‌ی من نه‌خوا
 ته‌ره‌فداری من زۆرتره‌ له‌ خوا
 نه‌و پرزیان نه‌داو به‌ختیوان نه‌کا
 وا به‌ قسه‌ی من چوون به‌ گژیه‌کا
 نه‌و شیخ و مه‌لا دیتیته‌ هووی کار
 من نه‌هلی فه‌نیان لی نه‌خمه‌ کار
 تف له‌وه‌ی که‌ وا به‌ ته‌فره‌ی شه‌یتان
 وا به‌ جاری قه‌ نه‌خاته‌ ئینسان
 ناوی سه‌گ له‌وان به‌ چاکتر به‌ره
 سه‌گ له‌وان گه‌لی بی‌زه‌ره‌رتره



دراوسیش زه پیه ی دهنگی دایه وه
 هه ر ته نها (ئینگلیز) بی دهنگ مایه وه
 ته مه وه بارانه و ناگر بارانه
 بارانه ی کوشتار بۆ هه ژارانه
 (ورچیش) له به شهر خۆی کردووه به شیر
 به نیوه ی دنیا، چاوی نابیی تیر
 سا (ئه مه ریکا) ی له سه ر نه بوایه
 باله (قاریات) دا وا گیر بمایه
 له (مازوری) دا تیلا به ده ست بوو
 له ناو زۆنگاودا گیرۆده و په ست بوو
 که تۆ یاریده ی زالمیکت دا
 دواپی چه پۆکت به سه را نه دا
 له خۆیایی بوون، که وتنی له دوایه
 سه یری (هیتلر) که ن، دنیا که وایه
 به شهر تاقه تی شه ری نه ماوه
 نا چاو کار نه کا، دنیا خویتاوه
 نازانم مردن بۆچ وا ئاسانه؟
 به ره وپیری مه رگ شایی و سه یرانه
 هه ر دینی ئیسلام پێی سه لامه ته
 (لا تلقوا...) نه مری خوایه و ئایه ته
 من چیم له مانه؟ هه ر پۆکه ر خۆشه
 نامپه ر ژیت به سه ر نه م واته ی بۆشه



ده وری هات، دؤست له ده ورت زؤره
 به (نه هات) هاتنی خزمیشت زؤره
 نو تووړه مېبه، دنیا که وایه
 وه ک (سه عدی) وتی: نان بو که وایه
 جاران هم کورده هیند به وه فا بوو
 دزیشان قه دری وه فای له لا بوو
 دز چوویوه مالیک له کوو په ییکا
 خوینی دیوو که خویش له شه کر نه کا
 که لینی چه شت بوو زانیووی خوینه
 نه لئ: (نه کم کردن) له و جینه
 هرچی دزیووی، دای نه نیتوه
 له (به دنه کی) نه سله میتوه
 ئستا که پارووت کرد به دمیوه
 په تچه یشت نه خوا، هر به دمیوه
 نو تیری نه که ی له نان و کهره
 نه و که تیری خوارد، پنت نه لئ کهره
 من شه ویکیان خوم نه مهم گوئ لئ بوو
 تاریک بوو به کنی که له سر پئ بوو
 نه یگوت هم کهره بزچی واده کا
 هم هموو چشته چون په یدا نه کا
 هه یشه که نه لئ سهر و مالییه
 نه و که مال به بیان، له که مالییه



ھەر دارى لىقى زۆر لى يىتەۋە
 ئىتر ئەۋەندە بەرز نايتەۋە
 رۈوبارىش جۈگەي زۆرى لى بوۋەۋە
 گۈرەي نامىنى لى پىر چوۋەۋە
 ولانىك چىزىپ مىزىپ تىكەۋى
 ھەرچى دەستى بو، بەشى خۇي ئەۋى
 دوۋبەرە كانى ئىلىكى فەوتانە
 سەۋداي سەركارى زۆر دلى پەنجاند
 زۆرىۋا ھەيە خۇي خۇي ناناسى
 خۇي ھەلدە كىشى پىر بە كراسى
 خۇي لى ئاۋىتەي دىۋار ئەيىنى
 خەرىكە بە (گەر) كىلاۋ بىرەننى
 ئەگەر بە (تۈز) قولى نەشكىنى
 ئەكەۋىتە ژىر بار، دۆش دائەمىنى
 ترسى دىۋانى نەبى لى ناۋا
 بىناۋانى ھەق ئەۋا بە ناۋا
 ئەم دەردى سەرىيە خواستى خۋايىە
 ھەرچى ئەبىنى لى خۇي بايىە
 لى بى كارىيە ئەم كارۋىارە
 تارىكايى شەۋ ئىۋارە دىارە
 كەۋا، كەۋتۈۋىنە تەنگە چەلەمە
 گاي گىرەشۈۋىن بەيە (كەلەمە)



عه‌یی خۆت زانی، ئەوسا غەیب‌زانی
 غەیبەتت ناکەن ژنان لە کانی
 مەدحی شاعیر و دۆستی سەرسفرە
 لە خشتەت ئەبەن، گۆیان لی مەگرە!
 چاو لە مالی خەلک مەبەرە، حەرەمە
 بەشی خۆت بەس بێ حەلال بەتامە
 چاوپێکێ مەکە، چاوت ئەبێرن
 پەردە‌دەر مەبە، پەردەت ئەدەرن
 نۆ‌بزانە ئەگەر زۆریان لی کردی
 هاتنە مالە‌کەت چشتیکیان بردی
 چەند پیت ناخۆشە، لای خەلکیش وایە
 دەستت درێژ کرد، کورتی لە‌دوایە
 با وجود ئیستا دە‌وران گۆ‌راوە
 تاریکە‌شە‌ووە (جە‌رده) لە ناوە
 هەرچی ئە‌ی‌بینی فە‌ران فە‌رانە
 بۆ‌خۆ‌یشان نیە، بۆ‌گە‌ورە‌کانە
 لە مەر ئە‌فە‌رتن، ئە‌یدەن بە‌گورگان
 حیزی مایە‌پو‌وچ، بە‌فەرکان فەرکان
 ئە‌مانە‌هە‌مووی بێ ئی‌مانیە
 لە ئاین لادان پێی شە‌یتانیە
 ئە‌م بێ‌دینیە‌و خۆ‌نا‌ناسی
 کاری کردۆ‌تە‌پو‌کنی ئە‌ساسی



لام وایه ئیتر دنیا ئاخره
 نیشانه کانه یه ک یه ک زاهیره
 ئیمان بووه ته پشکوی ئاگرئ
 هیچ کهس ناتوانئ لا دلا رایگرئ
 به جارئ براله برا براوه
 نهولاد له باوکی خوی وه رگه پراوه
 فیتنه و دروژن باویان سه ندووه
 تژی فسادو شه پریان چاندووه
 دلی کهس له گه ل که سدا پاک نیه
 له گه وره شهرم و له خوا باک نیه
 نه سناف ئینسانی ناوه به لاه
 حوققه ی راست له لای که سیان نه ماه
 سه نگی کیشانه، هه مووی هه ر سه نگه
 (بازار ناغاسی) ش لیان بی ده نگه
 یه ک به ده ی جاران نه رزاق نه فروشن
 بویان هه لکه وی نیریش نه دوشن
 ها کا ئی سرافیل سووری خوی لیدا
 دنیا گیان داری نامینسی تیدا
 نه وسا پاره و مولک به جی نه میتنی
 (مه رنه موو که) یش گورز راده وه شیتنی
 مال و ده وله تیان بۆ بار نا کرئ
 په شیمانی و داد که لکیان نا گرئ



چه رخی فه له کی سونعی کردگار
 هر له ورژه وه که که وتوته کار
 نه سوورپته وه له دوازه بورجا
 نیمه یش له گه له وه هر واین له په نجا
 نه م دوازه که لوه یش ناویان نراوه
 یه کی سی رژه مانگی نه واهه
 به سی مانگ سی مانگ فه سلیک نه گورئ
 جوار فه سله سالیکی که په بئوورئ
 به هاره و هاوین پایزه و زستان
 له سهر هیچ بارئ نامینئ جیهان
 زور که س به هاریان که له لا خوزه
 ده شتیکی سهوزو گولو و ونه وشه
 به لام هاوینان فه قیرو هه ژار
 له بهرگو و ناگرو ژوور نه بن پرستگار
 نه رژه یش نه کهن شهویش به بی نوین
 له لادیواری هه روا هه لئاژین
 هر پایز خوزه بؤ پیاوی نهوسن
 میوه و سه بزه و گوشت تیدا زور نه بن
 دوله مهنه خوانی نه پازپته وه
 فه قیر بؤ نانیک نه پاپته وه
 نه م دوو نه حواله هیچیان تا سهر نین
 چونکو و هه ردوولا بؤ مردن نه ژین

پیاو له لاوه بیت لاویش بی ئاوه
 و ئاو پړیوه، هیشتا زیخ ماوه
 له گهل نه وه یشدا که زیخ بی که لکه
 غه یره یش بی به ره، وه ک داری په لکه
 هه مووی به ته سهر ئیستیعدادی خوت
 نه گهر خوت باش بی، عالم چاکه بۆت
 چاکی بنیادهم دل و دهر و ونه
 که تو دلسوز بی خه لک لیت مه منونه
 چاوت له مالی کهس نه بی مه ردی
 که به خشنه یش بی، واهه وانمه ردی
 دل ئازارییه زاری له دوایه
 خه جالته باری قاپی خودایه
 زالم زه والی بو دانراوه
 لهم دنیا یه دا زوری بینراوه
 به لام هه وای نه فس پیاو بی عار نه کا
 هه رزه چنه یش خه لک بیتزار نه کا
 پیاوی نه زان دوو دل نه په نجیتی
 سه گی هه له وه پ دزت بو دیتی
 که متیار له لای گفتگوی چاکا
 قوله پیی نه سمی نه و هیچ دهنگ ناکا
 برینی لهشت چاری ده وایه
 برینی دلت ساپړی نایه



پياو له کارى خوا سهرى سرماوه
 له م دنيايه دا مه حشر هه لساوه
 نه لپن پوژى حشر نه فسي نه فسيه
 نه باوک و برا، نه کس که سيه
 نه گهر باوه پت به و پوژه نيه
 بچوړه بازار بزانه چيه؟
 له هه موو لاره پاش قوله و چورتم
 نه شاره زاکان که وتونه سهرسم
 نه يانگوت کاسب حه بيبي خوايه
 کاسيبي حه لال بهر وى تايه
 نيستا کاسيبي حه لال نه ماوه
 بويه بهر که و اهه لگراوه
 خو نه وى که ستهنگ له خه لک نه گورئ
 خو يشى نه يزاني ناياته گورئ
 له گه نه وى شتا تا بوى هه لکه وى
 ته راز و بياي زورتري نه وى
 نه مانه هه موو ته فرهى شه يتانه
 نيشانه ي ده وري ئاخر زه مانه
 به مه لايان گوت قيامت که به؟
 ونى که مردى مه حشر نه وى به
 تا خومان نه مړين نازانين چيه؟
 به مردنى خه لک باوه رمان نيه



حیکابه ته که ی ته لیس و جادوو
 ئیستا له ئیمه وا که وتوت ته پروو
 به فیل که وتووینه ژیر ئهم زه مینه
 هیزمان بپراوه و بارمان سه نگینه
 هیومان ته نهاله لای خوا ماوه
 دوو بهران له ژوور سه رمان وه ستاوه
 به کیکیان سپی، به کیکیان ره شه
 دیاره به رانی رهش، به گهرد شه
 ماوه ته نه وه ی خۆمان به اوین
 سه ر سپی که وتین، وا خه له ساوین
 که وتینه سه ر رهش، پرۆزی ره شمانه
 تا ده مرین شه ر و نه گهت به شمانه
 ته جروبه ی تالع شه رتیککی تیابه
 په نا به سه ول و قووه تی خوا به
 نه بی ئیتیدا به یسمیلا بی
 با ناوی خودا ده فعی به لا بی
 ئیمه یش وه ک کابرا، یا جتۆکه و خیتو
 یسمیلا یان کرد، که وتووینه جیتو
 که واتهی مه ری رهش به ختمانه
 مایهی رزگاری ئیمه ئیمانیه
 کاتی به جه زبه ی ئایینی ئیسلام
 هاوار کهینه خوا نه گهینه مه رام



سه عاتیکم بوو، به شهرت سه عات بوو
 نهوسا بؤ نوږو جه مات میقات بوو
 کارخانه کیشی (ئهبو ته مغا) بوو
 له ناو سه عاتی تردا ناغا بوو
 رږږی له ناکاو زریزه ی پچرا
 کهوت به بهردیکا خوستی لی برا
 سه عاتیجه کی مام ناوهندی بوو
 بهردو ناوی (سالحه فهندي) بوو
 سه عاتم بؤ برد، بؤی خسته وه گهر
 دوايدوو رږږ که نووست لیمان بوو به شهر
 ئینجا بر دمه لای وه ستاینکی تر
 به لام فایده ی چی؟ به ک له به ک به دتر
 هر بؤ نه وه بوو پاره بستین
 به فیل و فهرج له خه لک دهرینن
 رږږی به کیکیان به راست پی لی نا
 وتی که سی راست نه مال به ینا
 که نیمه سه عات باش چابکه ی نه وه
 پاره مان نابی چا بخوینه وه
 ده وریکه نه بی پی او سفره در بی
 بازار هه لگیرا گیر فانی پر بی
 مندالی زورو مه عاشیکی کم
 ده ستزهنی نه کم، به چی هه لده کم



پاره‌ی پیاوې پږد، که هه‌لی ته‌گرئ
 خویشی لپی ناخوا هه‌تا کوو ته‌مرئ
 شووشه‌ی نوقلیکه به سهر په‌فه‌وه
 تامه‌تامیه، ههر له‌دووره‌وه
 که خوی مرد شووشه‌یش که وتوته خواری
 چه کمه‌بۆر نوقلی خوای بۆ ده‌بارئ
 میراتگر له پر پاره‌ی ده‌ستکه‌وئ
 نه‌یکا به شله‌و که یف هه‌موو شه‌وئ
 خۆزگه‌ مردوه‌ که که چاوی لی ته‌بوو
 نازاری گۆږی گرانتر ته‌بوو
 خۆزگه‌ ماباقی ده‌وله‌مهنده‌کان
 که ته‌م حاله‌یان ته‌دی به چاوان
 ته‌م ده‌رده بۆیان ته‌بوو به عیبه‌ت
 نه‌یان ته‌خسته دواي خۆ، به حه‌سره‌ت
 نه‌ک به سه‌فاهه‌ت، له ری خوادا
 به‌شی فه‌قیرو هه‌زاریان ته‌دا
 خو ته‌گه‌ر نوای خوی میراتگر زۆر بی
 ته‌بی به‌شی ته‌و ههر گۆږبه‌گۆږ بی
 چونکوو مالی ته‌و میقرؤبی شه‌ره
 له‌گه‌ل به‌کتردا ده‌عوایه‌و گه‌ره
 ته‌ستا خۆ پاره‌ی زه‌کات نه‌ماوه
 قه‌رزی ثانیان ناوه به‌لاوه



چله ی زستانه و چله ی هه ژاره
 شه پره دار له سهر خه لووزه و داره
 دهره جهی ههوا، وا (تحت السفره)
 دهره جهی فه قیر، له چه پدا سفره
 بی پاره ییه و نینساف نه ماوه
 خوا به ردی به ستووه و سه گی به رد اووه
 خوا نه ناسینه و امان لی نه کا
 خوا کیو نه بینی به فری تی ده کا
 چونکوو کاسیی حلال نه ماوه
 به ره که تی رزق وا هه لگیراوه
 کرده ی ئیمه یه و برده ی شه یثانه
 چۆن سهر نه گریئ ئهم ده ورو دوو کانه
 نه مه ده ردیکه له زور جی عامه
 خه تا سووره یه و نزیک به شامه
 خواله گوناه ی ئیمه بیوړی
 ئای خه ته سووړی، له ئیمه دووړی
 ئیمه مه لیکمان به نوو هاشمه
 له لای خوا پشتمان به وان قایمه
 نه لبه ته سایه ی نه سلی پیغه مه
 بو ئهم عیراقه نه بی به ره هبه
 به لام وا چاکه که خۆمان چاک بین
 پشت به خوا به ستین، به وه بی باک بین



خوا (قهومی نووحي) له ناوا خنکاند
 (قهومی عاد) یشی به با هه لفراند
 (شه داد) و قهومی سالحي شه قی
 به نه عره ی مه له ک زراویان ته قی
 نیمه یش وا له ژیر به فرا رهق هه لدین
 نازانین له ده ست غه زه ب چون هه لدین
 خو (به غدا) یش دیاره له ناو ناترسی
 ده وریکه هېچ کهس له کهس ناپرسی
 ده وله مند گه میی له ناو ناوایه
 له هه ژاری چی؟ دنیا ناوایه
 (ساوی الی جبل یعضمی)
 هر شه وهنده بوو، تا گه یه تینی
 نیستا له به فرا که وتووینه هاوار
 خوا دیتینه یاد شه ویش به ناچار
 که به هار هاتو تپه ری زستان
 نه بامان دیوه و نه به فرو باران
 دیاره که مایه ی ینسان، نیسیانه
 له پی خوا لاده ن ته فره ی شه یتانه
 نازانین دنیا بو کهس نامیتنی
 (عیزرائیل) له پر گیانمان شه سیتی
 هېچیشمان له گه ل خو مان بو نابری
 ده ولت به میردی تازه ی ژن شه بری



چاران نه گهړان بڼو ئیش له شوین پیاو
 په کینکیان نه ویست ره سښی ناسراو
 وه جاغزاده یی به ئیرس سښدین
 دهرسی مه جلیسی باو کی خوئندین
 شهرمی نامووسی باو کی ییگرئ
 به هه وای جاهو مه سښت نه خوړئ
 چونکوو ناوه جاخ نوره ی که وته بهر
 خوړی لی نه گوړئ، کار ناباته سهر
 نه مه ئیجایی چه رخی دنیا په
 حوکمی نه زه لی و ته قدیری خوا په
 (ان الانسان لیطفی) ی فهرموو
 که ئیستینای دی، بایی نه بی زوو
 په ست پایه له گهل که وته سهرمه ستی
 جله وی هوشی دهرچوو له ده ستی
 بواری ئاوو شهراب ئهم دوانه
 مه چه کی له شو عه قلی ئینسانه
 ئیستا نه مانه باوی نه ماوه
 خو هه لکینشانو دم گهرمی باوه
 بویه وا دنیا تیکچوو به جاری
 له ئاسمانیش ههر به فر ئه بارئ
 له وجود هه مووی خواستی به زدانه
 چه وتی چه ویلی ئیمه به هانه



هه نډی به پیری ناخرشه پ ټه بن
 فیری گه پ ټه بن ټه وسا گه پ ټه بن
 هه نډیکی تریش که گه پانه وه
 ټه بیڼی له خووی به د گه پانه وه
 هه نډی میزه ری سپی عالمی
 دائه گرن ټه بنه په نډی عالمی
 سیداره داری خوا لپی بی پازی
 میزه ری به ستو، چوو بوو به قازی
 خوا که بی یه وی پیاوی بی دین کا
 کردوه وی به دی لاشیرین ټه کا
 حیرسی دنیایی و ټاره زووی لیره
 هیند به داخه وه له شیان بوی لیره
 نازانن دنیا کورته و کم ماوه
 مهرگ زور نژیکه و عومریش کم ماوه
 به زلله ی ټه جال که هات به لادا
 لپی لاده، که سی ناچی به لادا
 که که و او کفن کران ټالو گوپ
 ټه وسا ټه زانی که هاتوته گوپ
 ده ست ټه کوتی له دووی پریاسکه ی پاره
 هه روا ټه زانی زیندوه که ی پاره

شافعی شیخی دنیاو قیامت
 که‌وته نه‌حلیلی علمی قیامت
 شاره‌و شار‌گه‌را له شوین نه‌م یشه
 زاته‌ن حه‌دییسی یتفه‌مه‌ریشه
 حه‌دیس دوو زاتی جه‌زبه کردووه
 نه‌وانی تری واناو برردووه
 نیمام نه‌شریفی پرووی کرده دئی‌ینک
 تووشی یه‌کینک هات له سه‌ره‌ه‌ئ‌ینک
 کورته بالاینک مووزهردی چاوشین
 پروو، لچو لیبوی گرزبوو له‌به‌رقین
 همه‌موو نیشانه‌ی خراپه‌ی یتوه
 هات به‌پیره‌وه له‌راسته‌ه‌ه‌ه
 نیمام نه‌عوزو بیللای له‌راست خویند
 نه‌و میوانداری کرد به‌تکاو سویند
 هر‌بو ته‌جرویه له‌گه‌ل کابرا چوو
 نه‌پروانی کابرا زور به‌خزمت بوو
 نه‌و شه‌وه تا‌پوژ نه‌نووست له‌تاوا
 کابرا ته‌جرویه‌ی دابوو به‌ئاوا
 به‌یانی هه‌لسا فهرموودی وانه‌پوم
 (گویی درین‌ه‌ه‌ه که‌م یتفه‌ده‌ه‌ئ‌ی بوم
 ونی پیاده‌بووی گویی درین‌ژت نه‌بوو
 فهرمووی: ته‌جرویه‌م وانه‌راست ده‌رچوو



ئەمىرۋا بىرورجى پىرىژنانە
 لە ھەموو لايى سەھۆل بەندانە
 چلەمان كىشا، بەلام نەك چلە
 بى تفاقىيە كە تەوقى ملە
 تورك وتوويانە (كارت گىرى باقەر
 قازمە كوركىگ ساپنى ياقەر)
 من ئەمسال كورسىي نووستىم سووتاند
 بە كورسىي تەشقى سەھۆلم شكاند
 سەر بەفرەو سەرمایش وای دا بەسەرما
 چۆن دەرچووم؟ سەرم لەو سەر سەرما
 لافاوشارىكى كۆنى وىران كرد
 ھەزاران نفووس لە ناو ئاوا مرد
 خۆ ديارە دىجلەيش ئەمسال بە جۆشە
 عالەم بە برسى ترس بەپەرۆشە
 لەم تەنگانەدا جىزىي موعارىز
 كەوتوونە نەعرەي (ھل من مبارز)
 ئىوہ لە پىتشدا خواردتان، گەر ئەكەن
 بۆ پاشەپۆكى خەلكىش شەپ ئەكەن
 ئەوسايەي ئىوہ كارتان پەوا بوو
 بۆچى پىي قسەي ھىچ كەستان دابوو
 ديارە نەگبەتە والە يەك بەرىوون
 دەستى چەور بەسەر خەلكىدا ئەسوون



خوالهم به‌ده‌نه‌ی به‌ئیمه‌ی داوه
 دوو چشتی زدی تیا‌دا دان‌اوه
 به‌کینکیان روحه‌ ئه‌و به‌و پاکیه
 ئه‌وی‌تر نه‌فسه‌ به‌و بی‌باکیه
 رۆح رووی له‌ خوایه‌و نه‌فیش له‌ شه‌یتان
 عه‌قلیش خوا داویه‌ بی‌ به‌ پاسه‌وان
 به‌لام ئهم په‌نده‌ هی‌ پینشینه
 که‌ نه‌لین عه‌قل لای پیاو میوانه
 ئه‌و عه‌قله‌ی که‌وا میوانه‌ له‌ لات
 نه‌بینی له‌ پر له‌ ده‌ست نه‌فس هه‌لات
 عاقل نه‌لێ کاریک که‌ له‌ ریتایه
 لیک‌ی بده‌ره‌وه، بزانه‌ چی‌ تیا‌یه؟
 نه‌گه‌ر نه‌نجامی به‌ چاک نه‌زانی
 هه‌ولی بۆ بده‌ هه‌تا نه‌توانی
 خۆ نه‌گه‌ر زانیت نه‌تیجه‌ی نییه
 خۆ ماندوو کردن فایده‌ی چی‌یه
 به‌لام که‌ شه‌یتان نه‌فس نه‌جوولیتنی
 له‌ رۆح و عه‌قلیش سه‌ر نه‌شتیوتنی
 ئیستا نه‌فس نه‌لێ... باشه
 ئهم هه‌موو ژنه‌ جوانه‌ت یۆلداشه
 تۆیش جله‌و له‌ ده‌ست عه‌قل وه‌رته‌گری
 دوا‌یی که‌ که‌وتی هه‌ر نه‌و بۆت نه‌گری



پیش پیغه مبهری خاتمونی
 قه هرو جه زایخوا زوو نه هاته دی
 له ناو قهومی نوو حی نه خنکاند
 به سهر قه وینکدا شاخی نه پروو خاند
 خنزه شه باکهی که بیره فیره
 خه لکی نه فراند وه ک گای بهر گیره
 هندی زراویان نه توفی به دهنگ
 به باری به سهر قه و ما گل و سهنگ
 پیغه مبهره که ی نیمه پیدا بوو
 نه م رسوایه همووی کوتا بوو
 نیتا خه لک ترسی نه وه ی کوتا بوو
 هموو جه زاینک که وتوته دواوه
 هی نه وتو هیه نه لئی نه مرؤیه
 نه وی بی که بقیی کرد، ره نجه رؤیه
 به راست و چه پا ده ست نه وه شینئی
 نه کوژی و مالی خه لک نه پروو خینئی
 له جه جال زورتر خه لکی له دوايه
 له هموو لاینک نه مری په وایه
 چونکه له م رهنگه زورداری باوه
 که سیش باوه ری به خوا نه ماوه
 به ک ریه بز خوا که ماوه ته وه
 یا چاک کاته وه، یا پاک کاته وه



نه م دنيا به يوا بږي به چلو چوږين
 به ږووتي هاتووين، به ږووتي نه ږوږين
 هينده به جه ورين، وه ک کاسه ي جه ورين
 ناو ناگرينه خو به گل و ده ورين
 نه نه کفنيکمان نه گهر پي بيرئ
 نه ویش له خاکا به رنا گري، نه درئ
 خوا ده وله تمان لي نه سينته وه
 نه نه ناويکه نه مينته وه
 هر نه ناو به که له پاش خومان
 واسيته ږه حمه ت ناردنه بومان
 نه گينه نه وا جه معي خومانه
 دانيشتووين تنکرا، گفتو گومانه
 چاومان له به که و زويان نه دويين
 که هه لسايڼ نير له به کتر گوم بووين
 هه ووه کوو خه يال بيرت نه که وئ
 که وته به ياني نه بي به خه وئ
 که واته دنيا خه و يا خه ياله
 شوږن خه و و خه يال که و تن به تاله
 شوږنيک بوئ که هيجگاري بي
 دوور له به دکارو دل نازاري بي
 نه ویش نه ولایه و به ده ست مه ولایه
 تو ته قه لای چیت به م لاو به ولایه



كۆ ئىيىنەۋە لە دەۋرى (ھارى)
 بە زۆر باراشمان لە ئاش ئىھارى
 ئىمەي لە پىشتىن بەۋە ئىخوپىن
 تۆپە باراشى بى دەست ئىبىرىن
 بە ھۆي ئىمەۋە ھەتا ۋاي لى دى
 لە پىرى ئىبىي بە مىر كوپى دى
 كە گەيە پىزى ئىلىۋە پىس پاشا
 لە دۇست و دەستەي خۇي ئەكا حاشا
 ئەلى ئىمانە بالە ئاۋىرەم
 نەۋە كامەت بىخەنە سەرم
 ئەم بەۋە ئىشكىتى و خەي لە پەنارە
 سەير ئەكار چىراي تىرى لە دۋارە
 ئەزانى ئىمە بەندەي زۆردارىن
 بە كەيى ئىۋان لىك دەست بەندەيىن
 ئىنجا كە ھاتو تەۋاۋ باۋى سەند
 يارىدە دەرى ئىھارىتە بەند
 تالانىن ئىسە كىساۋ ئىشىنىن دىتىن
 ئەمەتە ۋە ھىلى دۇستە كەي دۋىتىن
 لە دەست ئەۋ ھاۋار ئەبەنە بەر خوا
 دەنگى غەيب ئەلى: گۆرتان بى ئاۋا
 ئىۋە يارىدەي زۆردارتان داۋە
 ھىشتاكوۋ جەزاي زۆرتان ماۋە



په چیه جوانی پی دهرده که وئ
 شهو نه بی پرووی مانگ نابینی شه وئ
 پرووه لماراوی مال ویران نه کا
 په رده داریه جوانی جوان نه کا
 جوان له بهر چاو بی، تیری لی نه خوی
 که شاریه وه شیتگیر نه بی بوی
 بی شهرمی شهری زور لی قه و ماوه
 له بهر نه وه خوا شهرمی داناوه
 نایینی نیسلام و اقال کراوه
 هیچ قزرت و قه لبه ی تیاد نه ماوه
 نیمه نه دینه پاکه جتیدیلین
 له سهر نادابی نه ورووپا ویلین
 تازه کچانمان وه ک نیره کوپ که
 له نه ورووپادا که ووتونه فر که
 دیاره که شهرمیان له لا نه ماوه
 باوکانیان له بهر خه پر ک داناوه
 هر واتان زانی کاریکیان قه وماند
 وه ک (دوختی ئیران) گه وه هریان دژراند
 خوا خوی سروشتی نافرته تی داوه
 بی حکمه ت نیه شهرمی داناوه
 به لام شه یتانمان به سهردا زاله
 له ری نیسلامی لاداین بهم حاله



بؤ کارى دهوران خهم مه پینه بهر
 هه رچؤنى بیگری نهو ده چته سر
 دره ختی دنیا پر په له میوه
 هیچ که سى تا سر بهری نه چنیوه
 هه ندی که نسیب بؤى نه گه یینی
 تیر نه خواو لقو پؤپی نه شکینی
 هه ندیکیش کهوا قسمت نایداتی
 هه هه لده په ری و دهستی نایگاتی
 سیپه ره که یشی هه ر تاوه تاوه
 جی جی نه گورپی، له گه له هه تاوه
 نه یشزانین تا سر بؤ هیچ که س نیه
 که چی نه خه لکه ی له دوو (شقی) به
 دوو که س گره ویان لى بردوته وه
 کهوا پشیتیان لى کردوته وه
 به که میان نه وهی که له هیچ ناگا
 بوونو نه بوونی کارى لى ناکا
 شه یان بهم خه لکه وا پنده که نى
 نه به پیکه نین نهو ده ته قینی
 دووه میان نه وهی که به هیدایهت
 که وتوته سر ری عه قل و دیرایهت
 هه میسه له گه ل خواى خؤى هه لده سى
 به وه لایداوه له هه موو که سى



ټافره تی ز گېږ که ژان ټه یگرئ
 وای لی دئ هیوای له گیان ټه برئ
 هاوار ټه کاته شه خسو پیره کان
 ټه لی ده خپله بمگه نی ټامان
 ټه یشلی توبه م بی ټیر هیچ شه وئ
 لاقم له لاقی میردم نه که وئ
 که ږزگاری بوو جاری له ږوئ
 حه وته حه مامی به وشکی ناوئ!!
 قومساریش وایسه که یی د ږیټی
 وای لی دئ ټیترس پساره ی نامیټی
 هه زار سویتد ټه خوا، ته لاقیش باوه
 که ټیتر قومار نه کا تا ماوه
 هه ټه و نه د یه تا ټه گاته شه و
 نانی پی ناخوړئ ټه ږوا به سهر ږه و
 ټه هه شوتی بی پاره ټه سینئ
 که و ته کږ ټه و یش زوو ټه د ږیټی
 دهر دیکه قومار که بی ده وایسه
 که چی لای هه سوو عالم ږه وایه
 ټینسان له (زینا) و (شهراب) تیر ټه خوا
 قومار هه تا بی شیتگیر تر ټه ږوا
 جاران به قانون مه منووع بوو قومار
 ټیستا به ږه سمی هاتونه ږووی کار



نه وهنده یان گوت باران ناباری
 تا دهر کی (کونده) بهربوو به جاری
 کاتی که (خه له) له (خه رمانا) بوو
 فقیر و هزار له فرمانا بوو
 کونده ی سهره و زیر کردیه ره هیله
 چرا هه لبره و خه رمان جی ییله!
 پیمان نه گوتین که بی نیمان
 ده ست له کاری خوا مه ده ن نایزان
 حیکابه ته که ی خدرو موسایه
 هه موو کاری خوا سړیکی تیایه
 خیر نیمه نه لین وانه بی وای
 بو نیمه ی کاری خومان ره وای
 ده هه لجرنگین لاهم کارانه دا
 باراته بلین، لاهم بارانه دا
 حق بروو خیشمان هیشتا له بیره
 به سهر خومانان ته پی لاهم بیره
 نه مان نه زانی که به به ردوخی
 بیر ی نه وتی کون و زوو نارو و وخی
 نیمه نیمانان نه بی به خوا بی
 که ... بین لای نه ومان نابی
 ناینی نیسلام چی لی چاتره
 نه ته وئی پیانو بی دینت را گره



باوو باپیرمان به ناموژ گاری
 پیمان نه‌گوته‌ن به راست و دیاری
 رۆله‌ چاوی پیس وه‌ک تیغ کارئه‌کا
 زۆر په‌نجه‌ی به‌هتیز کۆله‌وار نه‌کا
 که‌ چاو به‌ مالی که‌سی هه‌لدین
 به‌ردی بنجینه‌ی له‌بن دهر دین
 حاکمی (بابان) چاره‌یان دیوه
 زۆر چاوی پیسیان که‌ هه‌لکۆلیوه
 هه‌ر وه‌ک چاوی پیس به‌ ته‌جره‌به‌یه
 نه‌گه‌تی و شوومیش زۆری بۆ هه‌یه
 نه‌گه‌تی له‌ چوار چشتا بینراوه
 ئیستایش نه‌و چواره‌ شوومیان ماوه
 یه‌که‌م و لاخه‌، که‌ وا هه‌ندیکیان
 شوومه‌ۆ زهره‌ری زۆره‌ بۆ ئینسان
 دووه‌م خانووه‌ ئه‌ویش مه‌علوومه
 هه‌ندیکیان رزقی تیا نییه‌ شوومه
 سینه‌م ژن، که‌ پتی به‌ مبرد ناکه‌وئ
 خوشی نابین پیکه‌وه‌ شه‌وئ
 چواره‌م پیاویکه‌، تا بلنی عاقل
 له‌ ئیسه‌ره‌دا زۆر زان و کامل
 که‌ چی نه‌مه‌نده‌ نه‌گه‌ت گرتویه
 ده‌ستی هه‌ر که‌سی بۆ بی خستویه



بەد كىر دارىمان ھېندە خەست بووہ
 كە پىتى پىاوہ تىتى تىدا پەست بووہ
 چاك و خراپى بووہ بە ھەوہس
 ھېچ كەسى ناوى چاك نادا بە كەس
 ئەم تەكاپۇيەى ئەھلى دىيايە
 يالە ترسايە، يالە برسايە
 نابىشانن ئەوہى كە لىنى ئەترسن
 گەيپە رۆژى خۆى لىنى ناخەلەسن
 خۇ دەولە مەندىش داويە تە بەرى
 بۇيە كى ئەويى كە تۇ بۇى بەرى
 دىوہ خانانىش خۇ ئاموشۇى ناكەن
 زۆرتر غەيپە تى براى تيا ئە كەن
 بەرە كەت ئىستا (بۆكەر) لە ناوہ
 رىى قسعو باسى غەيپەت براوہ
 بەلام ئەويشيان كىردوہ بە قومار
 سەرت نەسووتى لىنى نايى رىزگار
 ئەمانەى كەوا لىنى بەلەسە بوون
 ھى بى ئىشىيەوہ مل لە چەقۇ سوون
 ئەگەر ئىشىكى بوو نانى تىابى
 كەس دەخلى بەسەر كەسەوہ نابى
 ئەگىنا كەست بۇ نايە تە دى
 بۇ خورما، كەر شوين (جەجال) ئە كەوى



جاران که کوردی راست و په‌وان بووین
 خاوه‌ندی وه‌فاو د‌لو زویان بووین
 له وه‌زیه‌یشدا سیاسه‌ت نه‌بوو
 ته‌فره‌مان، ته‌فروتونا کرد‌بوو
 هه‌روه‌ها گ‌یزیری ته‌چوینه‌ مه‌یدان
 پیمان نه‌دابوو به‌ فیلی شه‌یتان
 له پ‌م که‌وتینه‌ سیاسه‌ت بازی
 وه‌ک (پ‌نس ب‌مارک) له ده‌سته (نازی)
 پ‌یی سیاسه‌تیش ه‌یشتا ف‌یر نه‌بووین
 پ‌وومان ب‌ هه‌رک‌وئ نا، به‌ هه‌له‌چووین
 پ‌وژئ ئاغامان گ‌رت‌ه س‌ر س‌هرمان
 نه‌مان‌برده‌س‌ر تا واده‌ی فه‌رمان
 وت‌مان به‌ گ‌زاده، ب‌زانی‌ن ته‌و چیه‌؟
 ناشوک‌ری نه‌بی به‌ گ‌زاده‌ نییه‌
 ئینجا وا ه‌ومان که‌وته‌وه‌ سادات
 لای ته‌وان ده‌ست‌مان کرد به‌ فه‌سادات
 ته‌وانیش چونک‌وو زو‌ریان د‌ل‌ساف‌ن
 ه‌وگری مه‌دح و لاف‌و گ‌ه‌زاف‌ن
 به‌ گوئ‌رادی‌ری له خ‌شته‌ ته‌چ‌ن
 له ناو خ‌ویانا ته‌ب‌ن به‌ دو‌ژمن
 ه‌یچیان ناوی‌ستن له س‌ر ه‌یچ باری
 ده‌سا قه‌ومی وا به‌ردی لی باری



په حمهت له پوځی شاهانی ...
 که ده ستور وړیکیان هتایه جهان
 قهت ناوه جاخیان نه خسته سهر کار
 پایه یان نه دا به پیاوی یتار
 کوپیان دائه نا له ناو مه جلیسا
 تیر تیر گوپی نه گرت ټینجا هه لده سا
 نه و ته ریبه یی له وئ وه ریبه گرت
 ماموستان مه کتبه پری پی نه ده برد
 خوینی نه سالت به هره ی ټینسانه
 په سمن شهره فی جنسی هه یوانه
 نه مه بووه ته ته جرویه ی ده وران
 زورجار نه تیجه ی هاتو ته مه یدان
 که چی که وتووینه ده وړیکی واوه
 هه رچی پاره ی بوو نه لین ته واوه
 به لئ نه بیینی ټیسته که پاره
 زورتری له لای پیاوی بی عاره
 به لام فایده ی چی؟ که لکی که س ناگری
 به میردی تازه ی ژنی نه بری
 نه وی به نه سه ب فه جری پرووناک بی
 نه بی به حه سه ب کرده وه ی چاک بی
 به ټیستریان گوت: باوکی تو کینه
 وتی: په سه نی دایکمم پیسه

